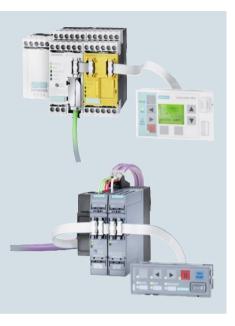
# Monitoring and Control Devices



|--|

3RT191. function modules can be found

- in the catalog Add-On IC 10 AO · 2014 in the DVD box IC 01
- in the catalog Add-On IC 10 AO  $\cdot$  2014 at the Information and Download Center
- in the interactive catalog CA 01
- in the Industry Mall

Conversion tool e.g. from 3UG3 to 3UG4 see www.siemens.com/sirius/conversion-tool

 See Catalog ST 70 "Products for Totally Integrated Automation".

	<b>Price groups</b> PG 200, 2SP, 401, 470, 41B, 41F, 41H,
10/2	41L, 42C, 42J, 4N1, 5K1, 5P1 Introduction
	SIMOCODE 3UF motor management
	and control devices
	SIMOCODE pro 3UF7
10/5	General data
10/14	Basic units <b>NEW</b>
10/16	Expansion modules
10/18	Fail-safe expansion modules Accessories
10/19 10/28	3UF18 current transformers for overload
10/20	protection
ST 70	LOGO! logic modules <sup>1)</sup>
10/29	General data
10/30	LOGO! Modular basic versions
10/31	SIPLUS LOGO! Modular
	basic versions <b>NEW</b>
10/32	LOGO! Modular pure versions
10/33	SIPLUS LOGO! Modular pure versions
10/34 10/35	LOGO! Modular expansion modules SIPLUS LOGO! Modular expansion
10/35	SIPLUS LUGU! Modular expansion modules
10/36	LOGO! CM EIB/KNX communication
	modules
10/37	LOGO! CSM unmanaged
10/38	AS-Interface connections for LOGO!
10/39	Accessories
Ch.15	LOGO!Power
10/40	
10/41	LOGO! Software
	Relays
	Timing relays
10/42 10/51	General data
10/51	SIRIUS 3RP15 timing relays in industrial enclosure, 22.5 mm
10/57	SIRIUS 3RP20 timing relays, 45 mm
10/60	7PV15 timing relays in enclosure,
	17.5 mm
Ch. 3	SIRIUS 3RA28 function modules
	for mounting on 3RT2 and 3RH21 contactors
Ch. 3	SIRIUS 3RA28 time-delayed auxiliary
	switches for mounting onto
	3RT2 contactors
10/64	SIRIUS 3RT19 timing relays for
Ch. 3	mounting onto 3RT1 contactors SIRIUS 3RT19 time-delayed auxiliary
511. 3	switches for mounting onto
	3RT1 contactors
10/67	Accessories
	SIRIUS 3RR21, 3RR22 monitoring relays
10100	for mounting onto 3RT2 contactors
10/68	General data
10/71	Current and active current monitoring



# **Monitoring and Control Devices**

# Introduction

# Overview







			_		
Туре	SIMOCODE pro C	SIMOCODE pro S	SIMOCODE pro V/ SIMOCODE pro V PRO	Page DFINET	
SIMOCODE 3UF motor managemen	t and control devices				
Basic units	1	✓	1	10/14	
Current measuring modules	1	1	1	10/15	
Current/voltage measuring modules			1	10/15	
Decoupling modules			1	10/15	
Operator panels	1	✓	1	10/15	
Operator panels with display			1	10/15	
Expansion modules		$\checkmark$	1	10/16	
Fail-safe expansion modules			1	10/18	
Current transformers	1	✓	1	10/28	
SIMOCODE ES (TIA Portal)	1	1	Available soon	10/22	
SIMOCODE ES 2007	1	$\checkmark$	1	10/24	
SIMOCODE pro block library for SIMATIC PCS 7	$\checkmark$	Available soon	V	10/26	

✓ Available

-- Not available





Туре	Basic units	Expansion modules	Software	Page
LOGO! logic modules				
LOGO! Modular basic versions	✓			10/30
SIPLUS LOGO! Modular basic versions <sup>1)</sup>	1			10/31
LOGO! Modular pure versions	1			10/32
SIPLUS LOGO! Modular pure versions <sup>1)</sup>	✓			10/33
LOGO! Modular expansion modules		1		10/34
SIPLUS LOGO! Modular expansion modules <sup>1)</sup>		$\checkmark$		10/35
LOGO! CM EIB/KNX communication modules		✓		10/36
LOGO! CSM unmanaged		1		10/37
AS-Interface connections for LOGO!		1		10/38
LOGO!Contact		1		10/40
LOGO! Software			✓	10/41

✓ Corresponds to

-- Does not correspond to

<sup>1)</sup> Devices with extended temperature range and medial loading.

# **Monitoring and Control Devices**

# Introduction









Туре	3RP15	3RP20	7PV15	3RT19
Page	10/51	10/57	10/60	10/64
Timing relays				
Enclosure:				
<ul> <li>17.5 mm industry and household equipment installation</li> </ul>			J.	
22.5 mm industry	1			
<ul> <li>45 mm industry</li> </ul>		$\checkmark$		
<ul> <li>For contactor sizes S0 to S12</li> </ul>				1
Monofunction	1	$\checkmark$	1	1
Multifunction	1	✓	✓	
Monovoltage				1
Combination voltage	1	1	1	
Wide voltage range	1	$\checkmark$	1	
Application:				
<ul> <li>Control systems and mechanical engineering</li> </ul>	1	1	V	$\checkmark$
Infrastructure			✓	
<ul> <li>Mounting onto contactors</li> </ul>				1
Corresponds to or possible				

Corresponds to or possible
 Does not correspond to or not possible

|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

Туре	3UG451., 3UG461.	3UG463.	3RR21, 3RR22, 3UG4621, 3UG4622	3UG4641	3UG4625 with 3UL23	3UG458.	3UG4501	3UG4651	Page
Monitoring relays									
Line monitoring	1								10/87
Voltage monitoring		1							10/92
Current monitoring			1						10/71, 10/95
Active current monitoring			3RR22: 🗸	1					10/71, 10/98
Power factor monitoring				1					10/98
Residual current monitoring					1				10/101
Insulation monitoring						1			10/107, 10/110
Level monitoring							1		10/115
Speed monitoring								1	10/119

✓ Available

-- Not available

# **Monitoring and Control Devices**

### Introduction

Monitoring relays Line monitoring

Voltage monitoring

	3UG481.	3UG4832	3RR24	3UG4822	3UG4841	3UG4825 with 3UL23	3UG4851	Page
s for IO-Link								
	1							10/127
		1						10/130

Current monitoring	 	1	1			
Power factor and active current monitoring	 	1		1		
Residual current monitoring	 				1	
Speed monitoring	 					1
✓ Available						

unds

---Not available

Туре





10/79, 10/133 10/79, 10/136

10/140

10/143

		640406 A			
Туре	3RS10, 3RS11, 3RS20, 3RS21	3RS14, 3RS15	3RN1	3RS17	Page
Temperature monitoring relays					
Temperature monitoring	V				10/151, 10/154, 10/157
Temperature monitoring relays f	or IO-Link				
Temperature monitoring for IO-Link		✓			10/166, 10/169
Thermistor motor protection					
Thermistor motor protection			1		10/172
Interface converters					
Interface converters				✓	10/181

Available

Not available

#### Connection methods

The monitoring and control devices are available with screw or spring-type terminals.

	Screw terminals
	Spring-type terminals
	The terminals are indicated in the corresponding tables by the symbols shown on orange backgrounds

#### "Increased safety" type of protection EEx e/d according to ATEX directive 94/9/EC

The communication-capable, modularly designed SIMOCODE pro motor management system (SIRIUS Motor Management and Control Devices) protects motors of types of protection EEx e and EEx d in potentially explosive areas.

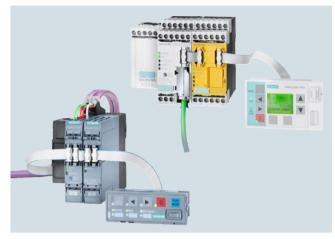
#### ATEX approval for operation in areas subject to explosion hazard

The SIRIUS 3RN1 thermistor motor protection relay for PTC sensors is certified according to ATEX Ex II (2) G and D for environments with explosive gas or dust loads.

The SIRIUS SIMOCODE pro 3UF7 motor management system is certified for the protection of motors in areas subject to explosion hazard according to

- ATEX Ex I (M2); equipment group I, category M2 (mining)
- ATEX Ex II (2) GD; equipment group II, category 2 in area GD.

#### Overview



SIMOCODE pro S for efficient entry into motor management and SIMOCODE pro V for maximum functionality

SIMOCODE pro is a flexible, modular motor management system for motors with constant speeds in the low-voltage performance range. It optimizes the connection between I&C and motor feeder, increases plant availability and allows significant savings to be made for installation, commissioning, operation and maintenance of a system.

When SIMOCODE pro is installed in the low-voltage switchboard, it is the intelligent interface between the higher-level automation system and the motor feeder and includes the following:

- Multifunctional, solid-state full motor protection that is independent of the automation system
- Integrated control functions instead of hardware for the motor control
- · Detailed operating, service and diagnostics data
- Open communication through PROFIBUS DP, PROFINET and OPC UA
- Safety relay function for the fail-safe disconnection of motors up to SIL 3 (IEC 61508, IEC 62061) or PL e with Category 4 (EN ISO 13849-1)
- SIMOCODE ES is the software package for SIMOCODE pro parameterization, start-up and diagnostics.

#### Device series

SIMOCODE pro is structured into several functionally tiered series:

- SIMOCODE pro C, as a compact system for direct-on-line starters and reversing starters or for controlling a motor starter protector
- SIMOCODE pro S, the smart system for direct-on-line, reversing, and wye-delta starters or for controlling a motor starter protector or soft starter. Its expandability with a multifunction module provides comprehensive input/output project data volume, precise ground-fault detection via the 3UL23 residual-current transformers and temperature measurement.
- SIMOCODE pro V, as a variable system with all control functions and with the possibility of expanding the inputs, outputs and functions of the system at will using expansion modules

Expansion possibilities	SIMOCODE pro C PROFIBUS	pro S PROFIBUS	pro V <sup>3)</sup> PROFIBUS <sup>1)</sup>	PROFINET
Operator panels	1	1	1	1
Operator panels with display			1	1
Current measuring modules	1	1	1	1
Current/voltage measuring modules			1	1
Decoupling modules			1	1
Expansion modules:				
<ul> <li>Digital modules</li> </ul>			2	2
<ul> <li>Fail-safe digital modules<sup>2)</sup></li> </ul>			1	1
<ul> <li>Analog modules</li> </ul>			1	2
<ul> <li>Ground-fault modules</li> </ul>			1	1
<ul> <li>Temperature modules</li> </ul>			1	2
<ul> <li>Multifunction modules</li> </ul>		1		

✓ Available

-- Not available

<sup>1)</sup> When an operator panel with display and/or a decoupling module are used, more restrictions on the number of expansion modules connectable per basic unit must be observed, see page 10/13.

- <sup>2)</sup> The fail-safe digital module can be used instead of one of the two digital modules.
- 3) Maximum of 5 expansion modules.

Per feeder each system always comprises one basic unit and one separate current measuring module. The two modules are connected together electrically through the system interface with a connection cable and can be mounted mechanically connected as a unit (one behind the other) or separately (side by side). The motor current to be monitored is decisive only for the choice of the current measuring module.

An operator panel for mounting in the control cabinet door is optionally connectable through a second system interface on the basic unit. Both the current measuring module and the operator panel are electrically supplied by the basic unit through the connection cable. More inputs, outputs and functions can be added to the SIMOCODE pro V and SIMOCODE pro S by means of optional expansion modules, thus supplementing the inputs and outputs already existing on the basic unit. With the DM-F Local and DM-F PROFIsafe fail-safe digital modules it is also possible to integrate the fail-safe disconnection of motors in the SIMOCODE pro V motor management system.

All modules are connected by connection cables. The connection cables are available in various lengths. The maximum distance between the modules (e.g. between the basic unit and the current measuring module) must not exceed 2.5 m. The total length of all the connection cables per system interface of the basic unit may be up to 3 m.

#### **General data**

### General data

#### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 4th	5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th		13th	
					-	1			0		-	0	
SIMOCODE pro motor management system	3 U F 7												
Type of unit/module													
Functional version of the unit/module													
Connection type of the current transformer													
Voltage version													
Color (0 = lightgray, 1 = titan gray)													
Example	3 U F 7	0	1	0	-	1	Α	в	0	0	-	0	
Note:													

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

### Benefits

#### General customer benefits

- Integrating the whole motor feeder into the process control by means of PROFIBUS DP, PROFINET or OPC UA significantly reduces the wiring outlay between the motor feeder and PLC
- Decentralization of the automated processes by means of configurable control and monitoring functions in the feeder saves resources in the automation system and ensures full functionality and protection of the feeder even if the I&C or bus system fails
- The acquisition and monitoring of operating, service and diagnostics data in the feeder and process control system increases plant availability as well as maintenance and service-friendliness
- The high degree of modularity allows users to perfectly implement their plant-specific requirements for each motor feeder
- The SIMOCODE pro system offers functionally graded and space-saving solutions for each customer application
- The replacement of the control circuit hardware with integrated control functions decreases the number of hardware components and wiring required and in this way limits stock keeping costs and potential wiring errors
- The use of solid-state full motor protection permits better utilization of the motors and ensures long-term stability of the tripping characteristic and reliable tripping even after years of service

# Multifunctional, electronic full motor protection for rated motor currents up to 820 A

SIMOCODE pro offers comprehensive protection of the motor feeder by means of a combination of different, multi-step and delayable protection and monitoring functions:

- Inverse-time delayed solid-state overload protection (CLASS 5 to 40)
- Thermistor motor protection
- Phase failure/unbalance protection
- Stall protection
- · Monitoring of adjustable limit values for the motor current
- · Voltage and power monitoring
- · Monitoring of the power factor (motor idling/load shedding)
- · Ground-fault monitoring
- Temperature monitoring, e.g. over PT100/PT1000
- Monitoring of operating hours, downtime and number of starts etc.

### Recording of measuring curves

SIMOCODE pro can record measuring curves and therefore is able, for example, to present the progression of motor current during motor start-up.

# Flexible motor control implemented with integrated control functions (instead of comprehensive hardware interlocks)

Many predefined motor control functions have already been integrated into SIMOCODE pro, including all necessary logic operations and interlocks:

- Overload relays
- Direct-on-line and reversing starters
- Wye/delta starters (also with direction reversal)
- Two speeds, motors with separate windings (pole-changing starter); also with direction reversal
- Two speeds, motors with separate Dahlander windings (also with direction reversal)
- Positioner actuation
- Solenoid valve actuation
- Actuation of a motor starter protector
- Soft starter actuation (also with direction reversal)

These control functions are predefined in SIMOCODE pro and can be freely assigned to the inputs and outputs of the device (including PROFIBUS/PROFINET).

These predefined control functions can also be flexibly adapted to each customized configuration of a motor feeder by means of freely configurable logic modules (truth tables, counters, timers, edge evaluation, etc.) and with the help of standard functions (power failure monitoring, emergency start, external faults, etc.), without additional auxiliary relays being necessary in the control circuit.

SIMOCODE pro makes a lot of additional hardware and wiring in the control circuit unnecessary which results in a high level of standardization of the motor feeder in terms of its design and circuit diagrams.

#### Detailed operational, service and diagnostics data

SIMOCODE pro makes different operating, service and diagnostics data available and helps to detect potential faults in time and to prevent them by means of preventative measures. In the event of a malfunction, a fault can be diagnosed, localized and rectified very quickly – there are no or very short downtimes.

#### Operating data

- Motor switching state derived from the current flow in the main circuit
- All phase currents
- · All phase voltages and phase-to-phase voltages
- Active power, apparent power and power factor
- Phase unbalance and phase sequence
- · Ground-fault current
- Time to trip
- Motor temperature
- Remaining cooling time etc.

#### Service data

- Motor operating hours
- Motor stop times
- Number of motor starts
- Number of overload trips
- Interval for compulsory testing of the enabling circuits
- Energy consumed
- · Internal comments stored in the device etc.

#### Diagnostics data

- Numerous detailed early warning and fault messages
- Internal device fault logging with time stamp
- Time stamping of freely selectable status, alarm or fault messages etc.

#### Easy operation and diagnostics

#### Operator panel

The operator panel is used to control the motor feeder and can replace all conventional pushbuttons and indicator lights to save space. It makes SIMOCODE pro or the feeder directly operable in the control cabinet. It features all the status LEDs available on the basic unit and externalizes the system interface for simple parameterization or diagnosis on a PC/PG.

### Operator panel with display

As an alternative to the 3UF720 standard operator panel for SIMOCODE pro V, there is also an operator panel with display: the 3UF721 is thus able in addition to indicate current measured values, operational and diagnostics data or status information of the motor feeder at the control cabinet. The pushbuttons of the operator panel can be used to control the motor. Also, when SIMOCODE pro V PROFINET is used it is possible to set parameters such as rated motor current, limit values, etc. directly via the operator panel with display.

### General data

#### Communications

SIMOCODE pro has either an integrated PROFIBUS DP interface (SUB-D or terminal connection) or a PROFINET interface (2 x RJ45).

Fail-safe disconnection through PROFIBUS or PROFINET with the PROFIsafe profile is also possible in conjunction with a failsafe controller (F-CPU) and the DM-F PROFIsafe fail-safe digital module.

### SIMOCODE pro for PROFIBUS

SIMOCODE pro for PROFIBUS supports for example:

- Cyclic services (DPV0) and acyclic services (DPV1)
- · Extensive diagnostics and hardware interrupts
- Time stamp with high timing precision (SIMATIC S7) for SIMOCODE pro V
- DPV1 communication after the Y-Link

#### SIMOCODE pro for PROFINET

SIMOCODE pro for PROFINET supports for example:

- Line and ring bus topology thanks to an integrated switch
- Media redundancy via MRP protocol
- Operating, service and diagnostics data via standard web browser
- OPC UA server for open communication with visualization and control system
- NTP-synchronized time
- Interval function and measured values for power management via PROFlenergy
- Module exchange without PC memory module through proximity detection
- Extensive diagnostics and maintenance alarms

#### Notes on safety

For connection of an internal system to an external system, suitable protective measures must be taken to ensure safe operation of the plant (including IT security, e. g. network segmentation).

More information see www.siemens.com/industrialsecurity.

For SIMOCODE pro motor management and control devices with communication function see page 10/14 onwards.

Accessories see page 10/19 onwards.

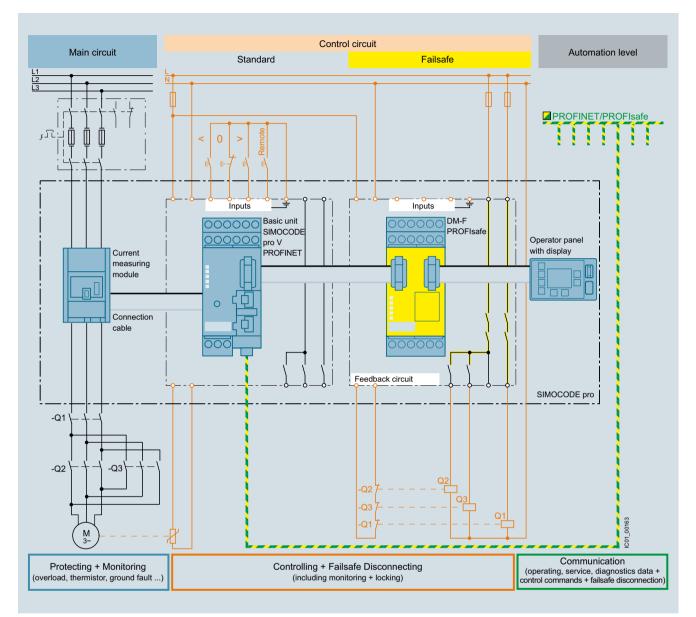
More information see Chapter 14 "Parameterization, Configuration and Visualization with SIRIUS" or Industry Mall.

#### Autonomous operation

An essential feature of SIMOCODE pro is the autonomous execution of all protection and control functions, even when communication to the I&C system is interrupted. This means that even in the event of bus system or automation system failure, full functionality of the feeder is ensured or a specific behavior can be parametrized in case of such a fault, e.g. targeted shutdown of the feeder or execution of particular parametrized control mechanisms (such as reversal of the direction of rotation).

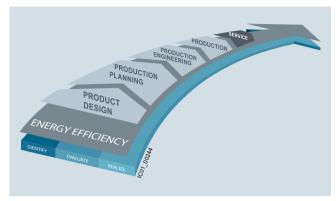
# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

### **General data**



SIMOCODE pro combines all essential functions, including safety functions, through PROFINET/PROFIsafe for the motor feeder

#### Advantages through energy efficiency



Overview of the energy management process

We offer you a unique portfolio for industrial energy management, using an energy management system that helps to optimally define your energy needs. We split up our industrial energy management into three phases – identify, evaluate, and realize – and we support you with the appropriate hardware and software solutions in every process phase.

### Application

SIMOCODE pro is often used for automated processes where plant downtimes are very expensive (e.g. steel or cement industry) and where it is important to prevent plant downtimes through detailed operating, service and diagnostics data or to localize the fault very quickly in the event of a fault.

SIMOCODE pro is modular and space-saving and suited especially for operation in motor control centers (MCCs) in the process industry and for power plant technology.

#### Applications

Protection and control of motors in hazardous areas for types of protection EEx e/d according to ATEX guideline 94/9/EC

- With heavy starting (paper, cement, metal and water industries)
- In high-availability plants (chemical, oil, raw material processing industries, power plants)

### **General data**

The innovative SIRIUS industrial controls products can also make a major contribution to the energy efficiency of a plant (www.siemens.com/sirius/energysaving).

The SIMOCODE pro 3UF7 motor management system makes the following contribution to the energy efficiency of the plant as a whole:

Energy consumption:

Clear display of the energy consumption of a motor feeder or process element by means of the acquisition and transmission of all operating and consumption date, such as current, voltage, active and reactive power, energy consumption, motor temperature etc.

• Energy management:

Evaluation of energy measured values (e. g. limit value monitoring) with exporting of local or central actions (= forwarding to higher-level)

• PROFlenergy:

SIMOCODE pro V PROFINET supports the PROFlenergy functions. Reduced energy consumption thanks to automatic disconnection in the intervals and forwarding of the measured values for higher-level energy management systems.

### Safety technology for SIMOCODE pro

The safe disconnection of motors in the process industry is becoming increasingly important as the result of new and revised standards and requirements in the safety technology field.

With the DM-F Local and DM-F PROFIsafe fail-safe expansion modules it is easy to integrate functions for fail-safe disconnection into the SIMOCODE pro V motor management system while retaining service-proven concepts. The strict separation of safety functions and operational functions proves particularly advantageous for planning, configuring and construction. Seamless integration in the motor management system leads to greater transparency for diagnostics and during operation of the system.

Suitable components for this purpose are the DM-F Local and DM-F PROFIsafe fail-safe expansion modules, depending on the requirements:

- the DM-F Local fail-safe digital module for when direct assignment between a fail-safe hardware shutdown signal and a motor feeder is required, or
- the DM-F PROFIsafe fail-safe digital module for when a fail-safe controller (F-CPU) creates the signal for the disconnection and transmits it in a fail-safe manner through PROFIBUS/PROFIsafe or PROFINET/PROFIsafe to the motor management system

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

# General data

# Technical specifications

General data							
Type		3UF7					
Permissible ambient temperature     Ouring operation	°C	-25 +60 ; 3UF7 21: 0 +60					
During storage and transport	°Č	-40 +80 ; 3UF7 21: -20 +70					
Degree of protection (to IEC 60529)							
<ul> <li>Measurement modules with busbar connection</li> <li>Operator panel (front) and door adapter (front) with cover</li> </ul>		IP00 IP54					
<ul> <li>Operator panel (front) and door adapter (front) with cover</li> <li>Other components</li> </ul>		IP54 IP20					
Shock resistance (sine pulse)	g/ms	15/11					
Mounting position	3,	Any					
Frequency	Hz	50/60 ± 5 %					
EMC interference immunity (according to IEC 60947-1)		(corresponds to degree of severity 3)					
Conducted interference, burst acc. to IEC 61000-4-4	kV	2 (power ports)					
	kV	1 (signal ports)					
<ul> <li>Conducted interference, high frequency acc. to IEC 61000-4-6</li> </ul>	V	10					
Conducted interference, surge acc. to IEC 61000-4-5	kV	2 (line to ground); 3UF7320-1AB, 3UF7330-1AB: 1 (line to ground)					
	kV	1 (line to line); 3UF7320-1AB, 3UF7330-1AB: 0.5 (line to line)					
<ul> <li>Electrostatic discharge, ESD acc. to IEC 61000-4-2</li> </ul>	kV kV	8 (air discharge); 3UF7020: Only operate front si 6 (contact discharge); 3UF721: 4 (contact discharge)					
<ul> <li>Field-related interference acc. to IEC 61000-4-3</li> </ul>	кv V/m						
EMC emitted interference (according to IEC 60947-1)							
Conducted and radiated interference emission		EN 55011/EN 55022 (CISPR 11/CISPR 22)					
		(corresponds to degree of severity A)					
Protective separation (acc. to IEC 60947-1)		All circuits in SIMOCODE pro are safely separate					
		according to IEC 60947-1, i.e. they are designed paths and clearances. In this context, compliance					
		test report "Safe Isolation" No.2668 is required.					
Basic units							
Туре		3UF7000-1AU00-0	3UF7000-1AB00-0				
Туре		3UF7010-1AU00-0	3UF7010-1AB00-0				
		3UF7011-1AU00-0	3UF7011-1AB00-0				
		3UF7020-1AU01-0	3UF7020-1AB01-0				
Control circuit							
Rated control supply voltage $U_{\rm s}$ (according to IEC 61131-2)		110 240 AC/DC; 50/60 Hz	24 V DC				
			0.00 1.0 1/				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro V (3UF7010)</li> </ul>		0.85 1.1 x U <sub>s</sub>	0.80 1.2 × U <sub>s</sub>				
• SIMOCODE pro V PN (3UF7011) and SIMOCODE pro S (3UF7020)							
- Operation		0.85 1.1 x U <sub>s</sub>	$0.80 \dots 1.2 \times U_{\rm s}$				
- Start-up							
		0.85 1.1 x U <sub>s</sub>	0.85 1.2 × U <sub>s</sub>				
Power consumption			Ū				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> </ul>		7 VA/5 W	5 W				
			Ū				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011)</li> </ul>		7 VA/5 W	5 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> </ul>		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W	5 W 7 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> </ul>	V	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3)	5 W 7 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> </ul>	V kV	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W	5 W 7 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs</li> </ul>		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3)	5 W 7 W				
SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)     SIMOCODE pro V (3UF7010)     incl. two connected expansion modules     SIMOCODE pro V PN (3UF7011)     incl. two connected expansion modules     Rated insulation voltage U     Rated impulse withstand voltage U     Imp     Relay outputs     Number		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4	5 W 7 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs</li> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul>		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3)	5 W 7 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs</li> <li>Number         <ul> <li>SIMOCODE pro S</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011)</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> </ul>		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs	5 W 7 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs</li> <li>Number <ul> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs)</li> </ul> </li> </ul>		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs	5 W 7 W 8 W				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs</li> <li>Number         <ul> <li>SIMOCODE pro S</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011)</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> </ul>		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1)				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs</li> <li>Number <ul> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs) <ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> </ul> </li> </ul>		7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response (	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1)				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs <ul> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs)</li> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> <li>Rated switching capacity</li> </ul> </li> </ul>	kV	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response ( 1.6 A, C characteristic (IEC 60947-5-1); 6 A, C ch	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1) haracteristic (lk < 500 A)				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs <ul> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs) <ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> <li>Rated switching capacity</li> <li>AC-15</li> </ul> </li> </ul>	kV	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response ( 1.6 A, C characteristic (IEC 60947-5-1); 6 A, C cl 6 6 A/24 V AC 6 A/120 V AC 3 A/230 V	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1) haracteristic (lk < 500 A)				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs <ul> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs) <ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> <li>Rated switching capacity</li> <li>AC-15</li> <li>DC-13</li> </ul> </li> </ul>	kV	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response ( 1.6 A, C characteristic (IEC 60947-5-1); 6 A, C cl 6 6 A/24 V AC 6 A/120 V AC 3 A/230 V 2 A/24 V DC 0.55 A/60 V DC 0.25 A/12	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1) haracteristic (lk < 500 A) / AC 25 V DC				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs <ul> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs) <ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> <li>Rated switching capacity</li> <li>AC-15</li> </ul> </li> </ul>	kV	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response ( 1.6 A, C characteristic (IEC 60947-5-1); 6 A, C cl 6 6 A/24 V AC 6 A/120 V AC 3 A/230 V	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1) haracteristic (lk < 500 A) / AC 25 V DC				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs <ul> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs) <ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> <li>Rated switching capacity</li> <li>AC-15</li> <li>DC-13</li> </ul> </li> </ul>	kV	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response ( 1.6 A, C characteristic (IEC 60947-5-1); 6 A, C cl 6 6 A/24 V AC 6 A/120 V AC 3 A/230 V 2 A/24 V DC 0.55 A/60 V DC 0.25 A/12 4 inputs supplied internally by the device electro	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1) haracteristic (lk < 500 A) / AC 25 V DC				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs <ul> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs) <ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated switching capacity</li> <li>AC-15</li> <li>DC-13</li> </ul> </li> <li>Inputs (binary)</li> </ul>	kV A kΩ	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response ( 1.6 A, C characteristic (IEC 60947-5-1); 6 A, C cl 6 6 A/24 V AC 6 A/120 V AC 3 A/230 V 2 A/24 V DC 0.55 A/60 V DC 0.25 A/12 4 inputs supplied internally by the device electro connected to a common potential $\leq 1.5$	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1) haracteristic (lk < 500 A) / AC 25 V DC				
<ul> <li>SIMOCODE pro C (3UF7000) and SIMOCODE pro S (3UF7020)</li> <li>SIMOCODE pro V (3UF7010) incl. two connected expansion modules</li> <li>SIMOCODE pro V PN (3UF7011) incl. two connected expansion modules</li> <li>Rated insulation voltage U<sub>i</sub></li> <li>Rated impulse withstand voltage U<sub>imp</sub></li> <li>Relay outputs <ul> <li>Number</li> <li>SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro V, SIMOCODE pro V PN</li> <li>SIMOCODE pro S</li> </ul> </li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs) <ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> <li>Rated switching capacity <ul> <li>AC-15</li> <li>DC-13</li> </ul> </li> <li>Thermistor motor protection (binary PTC)</li> </ul></li></ul>	kV A	7 VA/5 W 10 VA/7 W 11 VA/8 W 300 (at pollution degree 3) 4 3 monostable relay outputs 2 monostable relay outputs 6 A operational class gG; 10 A quick-response ( 1.6 A, C characteristic (IEC 60947-5-1); 6 A, C cl 6 6 A/24 V AC 6 A/120 V AC 3 A/230 V 2 A/24 V DC 0.55 A/60 V DC 0.25 A/12 4 inputs supplied internally by the device electro connected to a common potential	5 W 7 W 8 W EC 60947-5-1) haracteristic (Ik < 500 A) / AC 25 V DC				

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

General data

Current measuring modules or current/voltage measuring i	module	S				
Туре		3UF71.0	3UF71.1	3UF71.2	3UF71.3	3UF71.4
Main circuit						
Current setting <i>I</i> e	А	0.3 3	2.4 25	10 100	20 200	63 630
Rated insulation voltage U <sub>i</sub>	V		03 and 3UF7104			00 000
Rated operational voltage U <sub>a</sub>	V	690		. 1 000 (at point	tion degree by	
	kV		and 3UF7104: 8			
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>		,	and 30F7 104: 8			
Rated frequency	Hz	50/60				
Type of current		Three-phase				
Short circuit			nort-circuit prote	ction is required	d in the main ci	rcuit
Accuracy of current measurement (in the range of 1 x minimum current setting $I_{\rm u}$ to 8 x max. current setting $I_{\rm o}$ )	%	±3				
Typical voltage measuring range • Phase-to-phase voltage/line-to-line voltage (e.g. U <sub>L1 L2</sub> ) • Phase voltage (e.g. U <sub>L1 N</sub> )	V V	110 690 65 400				
Accuracy						
Voltage measurement	%	±3 (typical)				
(phase voltage $U_{\rm L}$ in the range 230 400 V)	0(					
<ul> <li>Power factor measurement (in the rated load range p.f. = 0.40.8)</li> <li>Apparent power measurement (in the rated load range)</li> </ul>	%	±5 (typical) ±5 (typical)				
	/0	±5 (typical)				
Notes on voltage measurement • In insulated, high-resistance or asymmetrically grounded forms of power supply system and for single-phase systems • Supply lines for voltage measurement		with an upst In the supply	works the curren ream decoupling y lines from the n pro it may be ne	g module on the nain circuit for v	e system interfa /oltage measur	ce. ement of
Digital modules or multifunction module						
		21157000 01		0		
Гуре		3UF7300, 30	UF7310, 3UF760	0		
Control circuit						
Rated insulation voltage <i>U</i> i	V	300 (at pollu	ition degree 3)			
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>	kV	4				
Relay outputs						
<ul> <li>Number</li> <li>Specified short-circuit protection for auxiliary contacts (relay outputs)</li> </ul>		2 monostabl	e or bistable rela	ay outputs (dep	ending on the v	version)
<ul> <li>Fuse links</li> <li>Miniature circuit breaker</li> <li>Rated uninterrupted current</li> </ul>	А		nal class gG; 10 tracteristic (IEC 6			
Rated switching capacity						
- AC-15		6 A/24 V AC			230 V AC	
- DC-13		2 A/24 V DC			5 A/125 V DC	
Inputs (binary)			ctrically isolated AC/DC depend			
Ground-fault modules or multifunction modules						
Гуре		3UF7510, 3I	UF7600			
Control circuit						
Connectable residual-current transformers		3UL23				
Type of current for monitoring			and pulcating D(		(ntc)	
			and pulsating D(	S residual culle	(110)	
Adjustable response value		30 mA 40	А			
Relative measurement error		7.5 %				
Temperature modules or multifunction modules						
Гуре		3UF7600, 31	UF7700			
Sensor circuit						
Number of temperature sensors OUF7700		3 temperatu				
3UF7600		1 temperatu	re sensor			
Typical sensor circuits	mA mA	1 (typical) 0.2 (typical)				
PT100						
РТ100 • РТ1000/КТҮ83/КТҮ84/NTC					NTC	
PT100 PT1000/KTY83/KTY84/NTC <b>Open-circuit/short-circuit detection</b> • Sensor type		PT100/PT10	00 KTY83-110	KTY84	NIC	
PT100 PT1000/KTY83/KTY84/NTC <b>Dpen-circuit/short-circuit detection</b> Sensor type - Open circuit		1	1	1		
PT100 PT1000/KTY83/KTY84/NTC <b>Open-circuit/short-circuit detection</b> • Sensor type - Open circuit - Short circuit		1	<i>s</i>	1		
PT100     PT1000/KTY83/KTY84/NTC <b>Open-circuit/short-circuit detection</b> Sensor type     Open circuit     Short circuit     Measuring range	°C	✓ ✓ -50 +500	1	1		
PT100 PT1000/KTY83/KTY84/NTC <b>Dpen-circuit/short-circuit detection</b> • Sensor type - Open circuit - Short circuit - Measuring range <b>Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature</b> (T20)	°C K	✓ ✓ -50+500 <±2	✓ ✓ -50 +175	✓ ✓ -40 +300		
• PT100 • PT1000/KTY83/KTY84/NTC <b>Open-circuit/short-circuit detection</b> • Sensor type - Open circuit - Short circuit - Measuring range <b>Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature</b> (T20) <b>Deviation due to ambient temperature</b> (in % of measuring range)	°C K %	✓ ✓ -50 +500 < ±2 0.05 per K d	<i>s</i>	✓ ✓ -40 +300		
PT100 PT1000/KTY83/KTY84/NTC <b>Dpen-circuit/short-circuit detection</b> • Sensor type - Open circuit - Short circuit - Measuring range <b>Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature</b> (T20)	°C K	<ul> <li>✓</li> <li>-50 +500</li> <li>&lt; ±2</li> <li>0.05 per K d</li> <li>500</li> </ul>	✓ ✓ -50 +175	✓		

✓ Detection possible

-- Detection not possible

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

# **General data**

Analog modules					
Туре		3UF74			
Control circuit					
Inputs					
Channels	•	2 (passive)			
<ul><li>Parameterizable measuring ranges</li><li>Shielding</li></ul>	mA	0/4 20	ecommended, from 3	0 m chield required	
Max. input current (destruction limit)	mA	40	commended, nom s	o m sniela requirea	
• Accuracy	%	±1			
Input resistance	Ω	50			
Conversion time	ms	150			
<ul><li> Resolution</li><li> Open-circuit detection</li></ul>	bit	12 With measuring ran	ae 4 20 mA		
Outputs		With moustaining fail	go 12011/1		
Channels		1			
Parameterizable output range	mA	0/4 20			
Shielding			ecommended, from 3	0 m shield required	
Max. voltage at output	V DC %	30			
<ul><li>Accuracy</li><li>Max. output load</li></ul>	$\Omega^{\gamma_0}$	±1 500			
Conversion time	ms	25			
Resolution	bit	12			
Short-circuit proof		Yes			
Connection type		Two-wire connection	1		
Electrical separation of inputs/output to the device electronics		No			
Fail-safe digital modules					
Туре		3UF7320-1AB00-0	3UF7320-1AU00-0	3UF7330-1AB00-0	3UF7330-1AU00-0
Control circuit					
Rated control supply voltage U <sub>s</sub>	V	24 DC	110 240 AC/DC; 50/60 Hz	24 DC	110 240 AC/DC; 50/60 Hz
Power consumption		3 W	9.5 VA/4.5 W	4 W	11 VA/5.5 W
Rated insulation voltage	V	300			
Rated impulse withstand voltage Uimp	kV	4			
Relay outputs					
Number		2 relay enabling circ	cuits, 2 relay outputs		
Version of the fuse link For short-circuit protection of the relay enabling circuit	А	4, operational class	gG		
Rated uninterrupted current	А	5			
Rated switching capacity					
• AC-15				1.5 A/230 V AC	
• DC-13		4 A/24 V DC 0	.55 A/60 V DC C	0.22 A/125 V DC	
Inputs (binary)		5 (with internal pow	er supply from the de	evice electronics)	
Cable length		1 500			
<ul> <li>Between sensor/start signal and evaluation electronics</li> <li>For further digital signals</li> </ul>	m m	1 500 300			
Safety data <sup>1</sup> )	111	000			
		0			
SIL level max. according to IEC 61508		3			
Performance level PL according to EN ISO 13849-1		e			
Category according to EN ISO 13849-1		4			
Stop category according to EN 60204-1		0			
Probability of a dangerous failure (at 40 °C) for SIL 3 applications	-1 /l_	4 F x 10 -9	4 C × 10 -9	4.4 × 10 -9	4 4 × 10 -9
<ul> <li>Per hour (PFH<sub>d</sub>) at a high demand rate according to IEC 62061</li> </ul>	1/h	4.5 x 10 <sup>-9</sup>	4.6 x 10 <sup>-9</sup>	4.4 x 10 <sup>-9</sup>	4.4 x 10 <sup>-9</sup>
On demand (PFD <sub>avg</sub> ) at a low demand rate according to IEC 61508		5.4 x 10 <sup>-6</sup>	5.5 x 10 <sup>-6</sup>	5.1 x 10 <sup>-6</sup>	5.2 x 10 <sup>-6</sup>
T1 value for proof-test interval or	а	20			
service life according to IEC 61508					

More safety data see system manual "SIMOCODE pro Safety Fail-Safe Digital Modules", http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/50564852.

### **General data**

### More information

#### Configuration instructions when using an operator panel with display and/or a decoupling module with SIMOCODE pro V with PROFIBUS

If you want to use an operator panel with display and/or a decoupling module in the SIMOCODE pro V system with PROFIBUS, then the following configuration instructions concerning the type and number of connectable expansion modules must be observed.

The following tables show the maximum possible configuration of the expansion modules for the various combinations.

The DM-F Local and DM-F PROFIsafe fail-safe expansion modules behave in this connection like digital modules for standard applications.

Use of an operator panel with display

Digital modules	Digital modules	Analog modules	Temperature modules	Ground-fault modules				
Only operator panel with display for SIMOCODE pro V (24 V DC or 110 240 V AC/DC)								
Max. 4 expansion modules can be used								
	nel with disp ODE pro V (1			easurement				
Max. 3 expans	ion modules ca	n be used or:						
		1	1					
✓ Available								

-- Not available

Use of a decoupling module (voltage measurement in insulated networks)

Digital modules	Digital modules	Analog modules	Temperature modules	Ground-fault modules					
SIMOCODE	pro V (24 V D	DC)							
✓ <sup>1)</sup>	✓ <sup>1)</sup>	1	1	1					
SIMOCODE pro V (110 240 V AC/DC)									
1	1		1	1					
✓ <sup>1)</sup>	✓ <sup>1)</sup>	1	1						
1		1	1						
1		1		1					

Available

-- Not available

 No bistable relay outputs and no more than 5 of 7 relay outputs active simultaneously (> 3 s).

#### Use of a decoupling module

(voltage measurement in insulated networks) in combination with an operator panel with display

Digital modules	Digital modules	Analog modules	Temperature modules	Ground-fault modules
SIMOCODE	pro V (24 V D	DC)		
1		1	1	✓
1	1		1	1
SIMOCODE	pro V (110	240 V AC/D0	C)	
✓ <sup>2)</sup>		1	1	1
1	1			
✓ <sup>1)</sup>	✓ <sup>1)</sup>	✓ <sup>3)</sup>		
1			1	1

✓ Available

-- Not available

 $^{1)}$  No bistable relay outputs and no more than 5 of 7 relay outputs active simultaneously (> 3 s).

<sup>2)</sup> No bistable relay outputs and no more than 3 of 5 relay outputs active simultaneously (> 3 s).

#### <sup>3)</sup> Analog module output is not used.

#### Protective separation

All circuits in SIMOCODE pro are safely isolated from each other in accordance with IEC 60947-1. That is, they are designed with double creepages and clearances. In the event of a fault, therefore, no parasitic voltages can be formed in neighboring circuits. The instructions of Test log No. 2668 must be complied with.

#### Types of protection EEx e and EEx d

The overload protection and the thermistor motor protection of the SIMOCODE pro system comply with the requirements for overload protection of explosion-proof motors to the type of protection:

- EEx d "flameproof enclosure" e.g. according to IEC 60079-1
- EEx e "increased safety" e.g. according to IEC 60079-7

When using SIMOCODE pro devices with a 24 V DC control voltage, electrical separation must be ensured using a battery or a safety transformer according to IEC 61558-2-6. EC type test certificate: BVS 06 ATEX F 001 Test log: BVS PP 05.2029 EG.

#### Selection data for type-tested assemblies/load feeders

For configuration tables according to type of coordination "1" or "2", see

- Manual "Configuring SIRIUS", Article No.: 3ZX1012-0RA21-0AB0, http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/40625241
- Manual "Configuring SIRIUS Innovations", Article No.: 3ZX1012-0RA21-1AB0, http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/39714188
- SIMOCODE pro PROFIBUS System Manual, Article No.: 3ZX1012-0UF70-3AA1, http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/20017780
- SIMOCODE pro PROFINET System Manual, Article No.: 3ZX1012-0UF70-1AB1, http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/61896631

#### System manual

The SIMOCODE pro system manual describes the motor management system and its functions in detail. It provides information on configuration, start-up, servicing and maintenance. A typical example of a reversing starter application is used to teach the user quickly and practically how to use the system. In addition to help on how to identify and rectify faults in the event of a malfunction, the manual also contains special information for servicing and maintenance. For selection of equipment and for configuration, it is recommended to consult the system manual.

A detailed description of the DM-F Local and DM-F PROFIsafe fail-safe expansion modules is provided in the system manual "SIMOCODE pro Safety Fail-Safe Digital Modules", which can be downloaded from the Internet.

### Internet

More information see www.siemens.com/simocode.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

# **Basic units**

### Selection and ordering data

	Version	DT	Screw terminals		PU (UNIT.	PS*	PG
				Price er PU	SET, M)		
SIMOCODE pro							
3UF7000-1A.00-0	<ul> <li>SIMOCODE pro C</li> <li>PROFIBUS DP interface, 12 Mbit/s, RS 485</li> <li>4 I/3 O freely assignable, input for thermistor connect monostable relay outputs</li> <li>Rated control supply voltage U<sub>s</sub>:</li> <li>24 V DC</li> <li>110 240 V AC/DC</li> </ul>	tion,	3UF7000-1AB00-0 3UF7000-1AU00-0		1 1	1 unit 1 unit	42J 42J
	SIMOCODE pro S PROFIBUS DP interface, 1.5 Mbit/s, RS 485 4 I/2 O freely assignable, input for thermistor connec monostable relay outputs, can be expanded by a multifunction module	tion,					
	Rated control supply voltage Us: • 24 V DC		3UF7020-1AB01-0		1	1 unit	42J
3UF7020-1A.01-0		NEW 🕨	3UF7020-1AU01-0		1	1 unit 1 unit	42J 42J
3UF7010-1A.00-0	<ul> <li>SIMOCODE pro V</li> <li>PROFIBUS DP interface, 12 Mbit/s, RS 485</li> <li>4 I/3 O freely assignable, input for thermistor connect monostable relay outputs, can be expanded by expansion modules</li> <li>Rated control supply voltage U<sub>s</sub>:</li> <li>24 V DC</li> <li>110 240 V AC/DC</li> </ul>	tion,	3UF7010-1AB00-0 3UF7010-1AU00-0		1	1 unit 1 unit	42J 42J
3UF7011-1A.00-0		ble les MEW ►	3UF7011-1AB00-0 3UF7011-1AU00-0		1 1	1 unit 1 unit	42J 42J

<sup>1)</sup> When using an operator panel with display, the product version must be E07 or higher (from 08/2012).

**Basic units** 

PG

42J

42J

42J 42J 42J

42J

42J

42J 42J

42J

42J 42J

42J

42J

42J

42J

								Basic
	Version	Current setting	Width	DT	Screw terminals	Ð	PU	PS*
		A			Article No.	Price per PU	(UNIT, SET, M)	
SIMOCODE pro (cont	inued)	A	mm			perro		
	Current measuring modules							
and the second s	<ul> <li>Straight-through transformers</li> </ul>	0.3 3	45		3UF7100-1AA00-0		1	1 unit
THE REAL PROPERTY OF	transformers	2.4 25	45		3UF7101-1AA00-0		1	1 unit
		10 100	55		3UF7102-1AA00-0		1	1 unit
		20 200	120		3UF7103-1AA00-0		1	1 unit
3UF7100-1AA00-0	Busbar connections	20 200 63 630	120 145	•	3UF7103-1BA00-0 3UF7104-1BA00-0		1 1	1 unit 1 unit
Current/voltage measuring modules								
*****	for SIMOCODE pro V							
	Voltage measuring up to 690 \ If required in connection with a		dule					
	Straight-through	0.3 3	45		3UF7110-1AA00-0		1	1 unit
SIEMENS	transformers	2.4 25	45		3UF7111-1AA00-0		1	1 unit
3UF7110-1AA00-0		10 100	55		3UF7112-1AA00-0		1	1 unit
		20 200	120		3UF7113-1AA00-0		1	1 unit
	Busbar connections	20 200 63 630	120 145		3UF7113-1BA00-0 3UF7114-1BA00-0		1 1	1 unit 1 unit
1440 1	Decoupling modules							
339.	For connecting upstream from module on the system interfact			A	3UF7150-1AA00-0		1	1 unit
	detection in insulated, high-re- grounded systems and in sing	sistance or asymi	metrically					
鱓	groundoù byotorno ana morng		0					
000								
3UF7150-1AA00-0								
Canada and the second	Operator panels							
	Installation in control cabinet of for plugging into all SIMOCOD							
DEVICE BUS GENERALT	10 LEDs for status indication a buttons for controlling the mot	and user-assignal						
3UF7200-1AA00-0	Light gray	01			3UF7200-1AA00-0		1	1 unit
0017200 177100 0	Titanium gray		NEW		3UF7200-1AA01-0		1	1 unit
3UF7200-1AA10-0								
	Operator panel with display							
	for SIMOCODE pro V Installation in control cabinet of	toor or front plate			3UF7210-1AA00-0		1	1 unit
	for plugging into SIMOCODE   SIMOCODE pro V PN,		',	-				i unit
	7 LEDs for status indication ar		le buttons					
3UF7210-1AA00-0	for controlling the motor, multil e.g. for indication of measured		formation					
	or fault messages							
Notes:								
System manual "SIMO	CODE pro PROFIBUS" se	e						
	ion.siemens.com/WW/view		υ.					
	CODE pro V PROFINET" s		1					

# \* You can order this quantity or a multiple thereof. Illustrations are approximate

SIPLUS extreme upon request.

http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/61896631.

SIMOCODE pro V basic unit in a hardened version via

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

# **Expansion modules**

### Selection and ordering data

								_
	Version		DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
				Article No.	Price per PU	SET, M)		
Expansion module	s for SIMOCODE pro V							
	and number of inputs and module has two system one system interface th the system interface of connection cable; throu- further expansion modu connected. The power a provided by the connect <u>Note:</u>	it is possible to expand the type nd outputs in steps. Each expansis interfaces on the front. Through th e expansion module is connected the SIMOCODE pro V using a igh the second system interface, iles or the operator panel can be supply for the expansion modules stion cable through the basic unit.	is					
	Distilation a duta a							
	binary inputs and relay							
	Relay outputs	Input voltage						
	Monostable	24 V DC	►	3UF7300-1AB00-0		1	1 unit	42
3UF7300-1AU00-0		110 240 V AC/DC	►	3UF7300-1AU00-0		1	1 unit	42
Bista	Bistable	24 V DC		3UF7310-1AB00-0		1	1 unit	42
		110 240 V AC/DC		3UF7310-1AU00-0		1	1 unit	42
1111	Analog modules							
		nally expanded with analog inputs nA) by means of the analog	5	3UF7400-1AA00-0		1	1 unit	42
	0/4 20 mA signals, m	put and 1 output for output of lax. 1 analog module can be asic unit and max. 2 analog basic unit						
3UF7400-1AA00-0								
	Ground-fault modules							
	transformers and groun where precise detection	using 3UL23 residual-current d-fault modules is used in cases of the ground-fault current is sms with high impedance are	•	3UF7510-1AA00-0		1	1 unit	42.
	the precise fault curren	odule, it is possible to determine t as a measured value, and to warning and trip limits in a wide						
3UF7510-1AA00-0	1 input for connecting a former, up to 1 ground-	a 3UL23 residual-current trans- fault module can be connected						
	<u>Note:</u> For corresponding resid see page 10/104.	dual-current transformers,						
1000	Temperature modules							
	Independently of the th basic units, up to 3 ana evaluated using a temp	ermistor motor protection of the log temperature sensors can be erature module.	•	3UF7700-1AA00-0		1	1 unit	42
	3 inputs for connecting sensors, up to 1 tempe	1000, KTY83/KTY84 or NTC up to 3 analog temperature rature module can be connected						
		d max. 2 temperature modules pe	r					
100	per pro V basic unit and pro V PN basic unit	d max. 2 temperature modules pe	r					

<sup>1)</sup> Possible with pro V basic unit from product version E10 or pro V PN basic unit from product version E04.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

Expansion modules

Selection and ordering data

	Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
			Article No.	Price per PU	SET, M)		
Expansion module	s for SIMOCODE pro S						
	With SIMOCODE pro S, it is possible to expand the typ and number of inputs and outputs. The expansion moc has two system interfaces on the front. Through the on system interface the expansion module is connected to system interface of the SIMOCODE pro S using a connection cable; through the second system interface the operator panel can be connected. The power suppl the expansion module is provided by the connection c through the basic unit.	dule e o the e, y for					
	Note:						
	Please order connection cable separately, see page 10	)/19.					
ATTEN I	Multifunction modules						
	The multifunction module is the expansion module of the SIMOCODE pro S device series with the following functions:	ne					
	<ul> <li>Digital module function with four digital inputs and two monostable relay outputs</li> <li>Ground-fault module function with an input for the connection of a 3UL23 residual-current transformer v freely selectable warning and trip limits in a wide zon 30 mA 40 A</li> </ul>						
3UF7600-1AU01-0	<ul> <li>Temperature module function with an input for connec an analog temperature sensor PT100, PT1000, KTY8 KTY84, or NTC</li> </ul>						
	max. 1 multifunction module can be connected per pro S basic unit						
	Input voltage of the digital inputs:						
	• 24 V DC	EW 🕨	3UF7600-1AB01-0		1	1 unit	42J
	• 110 240 V AC/DC	EW 🕨	3UF7600-1AU01-0		1	1 unit	42J

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

# Fail-safe expansion modules

### Selection and ordering data

	-						
	Version	DT	Screw terminals	$\bigcirc$	PU (UNIT,	PS*	PG
			Article No.	Price per PU	SET, M)		
Fail-safe expansion	n modules for SIMOCODE pro V						
	Thanks to the fail-safe expansion modules, SIMOCODE pro V can be expanded with the function of a safety relay for the fail-safe disconnection of motors. A maximum of 1 fail-safe digital module can be connected it can be used instead of a digital module.	•					
	The fail-safe expansion modules are equipped likewise with two system interfaces at the front for making the connectior to other system components. Unlike other expansion modules, power is supplied to the modules through a separate terminal connection.	ו ו					
	<u>Note:</u> Please order connection cable separately, see page 10/19						
	DM-F Local fail-safe digital modules <sup>1)</sup>						
000000	For fail-safe disconnection using a hardware signal						
M M	2 relay enabling circuits, joint switching; 2 relay outputs, common potential disconnected fail-safe; inputs for sensor circuit, start signal, cascading and feedback circuit, safety function adjustable using DIP switches Rated control supply voltage $U_{\rm c}$ :						
	• 24 V DC		3UF7320-1AB00-0		1	1 unit	42J
*****	• 110 240 V AC/DC		3UF7320-1AU00-0		1	1 unit	42J
3UF7320-1AB00-0							
	DM-F PROFIsafe fail-safe digital modules <sup>1)</sup>						
	For fail-safe disconnection using PROFIBUS/PROFIsafe or PROFINET/PROFIsafe						
	2 relay enabling circuits, joint switching; 2 relay outputs, common potential disconnected fail-safe; 1 input for feedback circuit; 3 binary standard inputs Rated control supply voltage U <sub>s</sub> :						
	• 24 V DC		3UF7330-1AB00-0		1	1 unit	42J
	• 110 240 V AC/DC		3UF7330-1AU00-0		1	1 unit	42J
3UF7330-1AB00-0							
1) Only possible with SI	MOCODE pro V basic unit, product version E07 and						

<sup>1)</sup> Only possible with SIMOCODE pro V basic unit, product version E07 and higher (from 05/2011) or SIMOCODE pro V PN basic unit.

#### Note:

System manual "SIMOCODE pro Safety Fail-Safe Digital Modules" see

http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/50564852.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

Accessories

Selection and orderi	ng data						
	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Connection cables (e	essential accessory)						
	Connection cables In different lengths for connecting basic unit, current measuring module, current/voltage measuring module, operator panel or expansion modules or decoupling module						
	Version Length						
3UF7932-0AA00-0	Flat         0.025 m           Flat         0.1 m           Flat         0.3 m           Flat         0.5 m	* * * *	3UF7930-0AA00-0 3UF7931-0AA00-0 3UF7935-0AA00-0 3UF7932-0AA00-0		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit 1 unit	42J 42J 42J 42J
	Round         0.5 m           Round         1.0 m           Round         2.5 m	<b>A A A</b>	3UF7932-0BA00-0 3UF7937-0BA00-0 3UF7933-0BA00-0		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	42J 42J 42J
PC cables and adapted							
Q	RS 232 PC cables For connecting to the serial interface of a PC/PG, for communication with SIMOCODE pro through the system interface		3UF7940-0AA00-0		1	1 unit	42J
	USB PC cables		3UF7941-0AA00-0		1	1 unit	42J
3UF7940-0AA00-0	For connecting to the USB interface of a PC/PG, for communication with SIMOCODE pro through the system interface						
	USB/serial adapters	В	3UF7946-0AA00-0		1	1 unit	42J
3UF7941-0AA00-0	To connect an RS 232 PC cable to to the USB interface of a PC, recommended for use in conjunction with SIMOCODE pro 3UF7	of					
Memory modules					1		
	This enables transmission to a new system, e.g. when a device is replaced, without the need for additional aids or detailed knowledge of the device.						
- De	Memory module for SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro S and SIMOCODE pro V		3UF7900-0AA00-0		1	1 unit	42J
3UF7900-0AA00-0	For saving the complete parameterization of a SIMOCODE pro C, SIMOCODE pro S or SIMOCODE pro system	V					
	Memory module for SIMOCODE pro V PROFINET For saving the complete parameterization of a SIMOCODE pro V PROFINET system	•	3UF7901-0AA00-0		1	1 unit	42J
Interface covers							
3UF7950-0AA00-0	Interface covers For system interface • Light gray • Titanium gray	► ₩ A	3UF7950-0AA00-0 3RA6936-0B		1	5 units 5 units	42J 42F
Addressing plugs							
3UF7910-0AA00-0	Addressing plugs For assigning the PROFIBUS address without using a PC/PG to SIMOCODE pro through the system interface	•	3UF7910-0AA00-0		1	1 unit	42J

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

### Accessories

	Version	DT	Article No. Price per PU	PU (UNIT,	PS*	PG
			perro	SET, M)		
Accessories for mo						
	With the draw-out technology often used in motor control centers it is possible to integrate a SIMOCODE pro initial- ization module in the switchboard on a permanent basis. Feeder-related parameter and address data can then be permanently assigned to this feeder.					
	Initialization module <sup>1)</sup>		3UF7902-0AA00-0	1	1 unit	42J
	For automatic parameterization of SIMOCODE pro S, SIMOCODE pro V and SIMOCODE pro V PROFINET, for fixed-mounted installation in switchboards Y connection cable <sup>1)</sup>					
3UF7902-0AA00-0	For use in conjunction with the initialization module; connects the basic unit, current measuring module or current/voltage measuring module, and initialization module					
	System interface length Open cable end	;				
	0.1 m 1.0 m		3UF7931-0CA00-0	1	1 unit	42J
	0.5 m 1.0 m		3UF7932-0CA00-0	1	1 unit	42J
	1.0 m 1.0 m		3UF7937-0CA00-0	1	1 unit	42J
Bus connection ter	minals					
	Bus connection terminal For shield support and strain relief of the PROFIBUS cable on a SIMOCODE pro S		3UF7960-0AA00-0	1	1 unit	42J
3UF7960-0AA00-0						
Door adapters						
3UF7920-0AA00-0	<b>Door adapters</b> For external connection of the system interface, e.g. outside a control cabinet	•	3UF7920-0AA00-0	1	1 unit	42J
Adapters for opera	tor nanel			_		
	Adapters for operator panel The adapter enables the smaller 3UF7200 operator panel from SIMOCODE pro to be used in a front panel cutout in which previously, e.g. after a change of system, a larger 3UF52 operator panel from SIMOCODE-DP had been used,	•	3UF7922-0AA00-0	1	1 unit	42J
	degree of protection IP54					
3UF7922-0AA00-0						
Labeling strips						
	Labeling strips					
	• For pushbuttons of the 3UF720 operator panel		3UF7925-0AA00-0	100	400 units	42J
No. 101	<ul> <li>For pushbuttons of the 3UF721 operator panel with display</li> </ul>		3UF7925-0AA01-0	100	600 units	42J
	For LEDs of the 3UF720 operator panel		3UF7925-0AA02-0	100	1 200 units	42J
3UF7925-0AA02-0						
Push-in lugs						
- usirin iugs	Push-in lugs for screw fixing					
	e.g. on mounting plate, 2 units required per device					
	• Can be used for 3UF71.0, 3UF71.1 and 3UF71.2	А	3RV2928-0B	100	10 units	41E
11	• Can be used for 3UF700, 3UF701, 3UF73, 3UF74, 3UF75	В	3RP1903	1	10 units	41H
3RB2928-0B	and 3UF77 • Can be used for 3UF7020, 3UF7600	А	3ZY1311-0AA00	1	10 units	41L
<sup>1)</sup> Possible with pro V b pro S basic unit or pro	asic unit, product version E09 (11/2012) and higher,					

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

					Access	ories
	Version	DT	Article No. Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Terminal covers						
SIEMENS	<ul> <li>Covers for cable lugs and busbar connections</li> <li>Length 100 mm, can be used for 3UF71.3-1BA00-0</li> <li>Length 120 mm, can be used for 3UF71.4-1BA00-0</li> </ul>	• •	3RT1956-4EA1 3RT1966-4EA1	1 1	1 unit 1 unit	41B 41B
STEMENS	Covers for box terminals • Length 25 mm, can be used for 3UF71.3-1BA00-0	•	3RT1956-4EA2	1	1 unit	41B
3RT1956-4EA1	<ul> <li>Length 30 mm, can be used for 3UF71.4-1BA00-0</li> </ul>		3RT1966-4EA2	1	1 unit	41B
SIEMENS BETHER APA	Covers for screw terminals Between contactor and current measuring module or current/voltage measuring module for direct mounting					
3RT1956-4EA2	Can be used for 3UF71.3-1BA00-0		3RT1956-4EA3	1	1 unit	41B
	Can be used for 3UF71.4-1BA00-0		3RT1966-4EA3	1	1 unit	41B
Box terminal block	(\$					
	Box terminal blocks For round and ribbon cables					
L H	• Up to 70 mm <sup>2</sup> , can be used for 3UF71.3-1BA00-0		3RT1955-4G	1	1 unit	41B
	<ul> <li>Up to 120 mm<sup>2</sup>, can be used for 3UF71.3-1BA00-0</li> <li>Up to 240 mm<sup>2</sup>, can be used for 3UF71.4-1BA00-0</li> </ul>	•	3RT1956-4G 3RT1966-4G	1	1 unit 1 unit	41B 41B
3RT1954G						
Bus termination m	odules					
	<ul> <li>Bus termination modules</li> <li>With separate control supply voltage for bus termination following the last unit on the bus line</li> <li>Supply voltage: <ul> <li>115/230 V AC</li> <li>24 V DC</li> </ul> </li> </ul>	C C	3UF1900-1KA00 3UF1900-1KB00	1	1 unit 1 unit	42J 42J
3UF1900-1KA00						

### Accessories

#### Parameterization and service software for SIMOCODE pro 3UF7

• Delivered without PC cable

	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT,	PS*	PG
					SET, M)		
SIMOCODE ES (TIA	A Portal) V12 Basic						
	Floating License for one user						
	Engineering software, software and documentation on DVD, 6 languages (German/English/French/Italian/ Spanish/Chinese), for all SIMOCODE pro with PROFIBUS, online functions through system interface)						
Service of the servic	License key on USB stick, Class A	NEW 🕨	3ZS1322-4CC10-0YA5		1	1 unit	42J
	<ul> <li>License key download, Class A</li> </ul>	NEW 🕨	3ZS1322-4CE10-0YB5		1	1 unit	42J
3ZS1312-4CC10-0YA5							
	A Portal) V12 Standard						
	Floating License for one user						
	Engineering software, software and documentation on DVD, 6 languages (German/English/French/Italian/ Spanish/Chinese), for all SIMOCODE pro with PROFIBUS, online functions through system interface parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)						
	License key on USB stick, Class A	NEW 🕨	3ZS1322-5CC10-0YA5		1	1 unit	42J
	License key download, Class A	NEW 🕨	3ZS1322-5CE10-0YB5		1	1 unit	42J
	Upgrade for SIMOCODE ES 2007	NEW A	3ZS1322-5CC10-0YE5		1	1 unit	42J
	Floating license for one user, engineering software, software and documentation on DVD, license key on USB stick, Class A, 6 languages (German/English/French/Italian/ Spanish/Chinese), combo license for parallel use of SIMOCODE ES 2007 and SIMOCODE ES V12, for all SIMOCODE pro with PROFIBUS, online functions through the system interface, parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)						
	Powerpack for SIMOCODE ES V12 Basic	NEW A	3ZS1322-5CC10-0YD5		1	1 unit	42J
	Floating license for one user, engineering software, license key on USB stick, Class A, 6 languages (German/English/French/Italian/ Spanish/Chinese), for all SIMOCODE pro with PROFIBUS, online functions through the system interface, parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)						
	Software Update Service	NEW 🕨	3ZS1322-5CC10-0YL5		1	1 unit	42J
Notae	For 1 year with automatic extension, assuming the current software version is in use, engineering software, software and documentation on DVD, online functions through the system interface, parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)						

#### Notes:

Please order PC cable separately, see page 10/19.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

					Access	ories
Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
SIMOCODE ES (TIA Portal) V12 Premium						
Floating License for one user						
Engineering software, software and documentation on DVD, 6 languages (German/English/French/Italian/ Spanish/Chinese), for all SIMOCODE pro with PROFIBUS, online functions through system interface and PROFI parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)	IBUS,					
<ul> <li>License key on USB stick, Class A</li> </ul>	NEW 🕨	3ZS1322-6CC10-0YA5		1	1 unit	42J
License key download, Class A	NEW 🕨	3ZS1322-6CE10-0YB5		1	1 unit	42J
Upgrade for SIMOCODE ES 2007	NEW A	3ZS1322-6CC10-0YE5		1	1 unit	42J
Floating license for one user, engineering software, software and documentation on DVD, license key on USB stick, Class A, 6 languages (German/English/French/Italian/ Spanish/Chinese), combo license for parallel use of SIMOCODE ES 2007 and SIMOCODE ES V12, for all SIMOCODE pro with PROFIBUS, online functions through the system interface and PROFIBUS, parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)						
Powerpack for SIMOCODE ES V12 Standard	NEW A	3ZS1322-6CC10-0YD5		1	1 unit	42J
Floating license for one user, engineering software, license key on USB stick, Class A, 6 languages (German/English/French/Italian/ Spanish/Chinese), for all SIMOCODE pro with PROFIBUS, online functions through system interface and PROFI parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)	IBUS,					
Software Update Service	NEW 🕨	3ZS1322-6CC10-0YL5		1	1 unit	42J
For 1 year with automatic extension, assuming the current software version is in use, engineering software, software and documentation on DVD, online functions through the system interface and PROFIBUS, parameterizing with integrated graphics editor (CFC-based)						

### Notes:

Please order PC cable separately, see page 10/19.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

### Accessories

	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
SIMOCODE ES 20	007 Basic						
	Floating License for one user						
	Engineering software, software and documentation on CD, 3 languages (German/English/French), communication through system interface						
Sirius	<ul> <li>License key on USB stick, Class A</li> </ul>		3ZS1312-4CC10-0YA5		1	1 unit	42J
SURVEYS	License key download, Class A		3ZS1312-4CE10-0YB5		1	1 unit	42J
3ZS1312-4CC10-0YA							
SIMOCODE ES 20	007 Standard						
	Floating License for one user						
	Engineering software, software and documentation on CD, 3 languages (German/English/French), communication through system interface, integrated graphics editor						
	<ul> <li>License key on USB stick, Class A</li> </ul>		3ZS1312-5CC10-0YA5		1	1 unit	42J
	<ul> <li>License key download, Class A</li> </ul>		3ZS1312-5CE10-0YB5		1	1 unit	42J
	Upgrade for SIMOCODE ES 2004 and later	А	3ZS1312-5CC10-0YE5		1	1 unit	42J
	Floating license for one user, engineering software, software and documentation on CD, license key on USB stick, Class A, 3 languages (German/English/French), communication through system interface, integrated graphics editor						
	Powerpack for SIMOCODE ES 2007 Basic	А	3ZS1312-5CC10-0YD5		1	1 unit	42J
	Floating license for one user, engineering software, license key on USB stick, Class A, 3 languages (German/English/French), communication through system interface integrated graphics editor						
	Software Update Service		3ZS1312-5CC10-0YL5		1	1 unit	42J
	For 1 year with automatic extension, assuming the current software version is in use, engineering software, software and documentation on CD, communication through system interface, integrated graphics editor						
Notes:							

#### Notes:

Please order PC cable separately, see page 10/19.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

**Accessories** Version DT Article No. Price ΡU PS\* PG per PU (UNIT, SET, M) SIMOCODE ES 2007 Premium Floating License for one user Engineering software, software and documentation on CD, 3 languages (German/English/French), communication through PROFIBUS/PROFINET or system interface, integrated graphics editor, STEP7 Object Manager • License key on USB stick, Class A 3ZS1312-6CC10-0YA5 42J ► 1 1 unit • License key download, Class A 3ZS1312-6CE10-0YB5 1 unit 42J 1 Upgrade for SIMOCODE ES 2004 and later А 3ZS1312-6CC10-0YE5 42J 1 1 unit Floating license for one user, engineering software, software and documentation on CD, license key on USB stick, Class A, 3 languages (German/English/French). communication through PROFIBUS/PROFINET or system interface, integrated graphics editor, STEP7 Object Manager 3ZS1312-6CC10-0YD5 Powerpack for SIMOCODE ES 2007 Standard А 1 1 unit 42J Floating license for one user, engineering software, license key on USB stick, Class A, 3 languages (German/English/French), communication through PROFIBUS/PROFINET or system interface, integrated graphics editor, STEP7 Object Manager 3ZS1312-6CC10-0YL5 Software Update Service ► 1 1 unit 42J For 1 year with automatic extension, assuming the current software version is in use, engineering software, software and documentation on CD, communication through PROFIBUS/PROFINET or system interface, integrated graphics editor, STEP7 Object Manager

#### Notes:

Please order PC cable separately, see page 10/19.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

### Accessories

	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
SIMOCODE pro block with Advanced Proce	k library for SIMATIC PCS 7 Version V8 ess Library (APL)						
JZS1632-1XX02-0YA0	Engineering software V8 For one engineering station (single license) including runtime software for execution of the AS modules in an automation system (single license), German/English Scope of supply: AS modules and faceplates for integrating SIMOCODE pro into the PCS 7 process control syste with Advanced Process Library, for PCS 7 version V8.0 Type of delivery: Software and documentation on CD, one license for one engineering station.	NEW ►	3ZS1632-1XX02-0YA0		1	1 unit	42J
	Iteration is the origination system         Runtime license for one automation system         Runtime license V8         For execution of the AS modules in an automation system (single license)         Required for using the AS modules of the engineerin software V8 within a plant         Type of delivery:         One license for one automation system, without software and documentation	NEW >	3ZS1632-2XX02-0YB0		1	1 unit	42J
	Upgrade for PCS 7 block library SIMOCODE pro, V6.0 or V7 to version SIMOCODE pro V8 For one engineering station (single license) including runtime software for execution of the AS modules in an automation system (single license), German/English Scope of supply: AS modules and faceplates for integrating SIMOCODE pro into the PCS 7 process control syste with Advanced Process Library, for PCS 7 version V8.0 Type of delivery: Software and documentation on CD, one license for one engineering station, one license for one automation system	NEW A	3ZS1632-1XX02-0YE0		1	1 unit	42J

### Notes:

Please order PC cable separately, see page 10/19.

# SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices SIMOCODE pro 3UF7

Accessories

	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
SIMOCODE pro blo	ck library for SIMATIC PCS 7 Version 7						
	Engineering software V7		3UF7982-0AA10-0		1	1 unit	42J
	For one engineering station (single license) including runtime software for execution of the AS modules in an automation system (single license), German/English/French						
Sirius	Scope of supply: AS modules and faceplates for integrating SIMOCODE pro into the PCS 7 process control system, for PCS7 version V7.0/V7.1						
3UF7982-0AA00-0	Type of delivery: Software and documentation on CD, one license for one engineering station, one license for one automation system						
	Runtime license V7		3UF7982-0AA11-0		1	1 unit	42J
	For execution of the AS modules in an automation system (single license)						
	Required for using the AS modules of the engineering software V7 or the engineering software migration V7-V8 on an additional automation system within a plant						
	Type of delivery: One license for one automation system, without software and documentation						
	Upgrade for PCS 7 block library SIMOCODE pro, V6.0 or V6.1 to version SIMOCODE pro V7.0/V7.1	A	3UF7982-0AA13-0		1	1 unit	42J
	For one engineering station (single license) including runtime software for execution of the AS modules in an automation system (single license), German/English/French						
	Scope of supply: AS modules and faceplates for integrating SIMOCODE pro into the PCS 7 process control system, for PCS7 version V7.0 or V7.1						
	Type of delivery: Software and documentation on CD, one license for one engineering station, one license for one automation system						
	Engineering software migration V7-V8		3UF7982-0AA20-0		1	1 unit	42J
	For upgrading (migrating) an existing engineering software V7 of the SIMOCODE pro block library for PCS 7						
	Conditions of use: Availability of the engineering software V7 (license) of the SIMOCODE pro block library for PCS 7 for the PCS 7 version V7.0 or V7.1						
	The engineering software migration V7-V8 can be installed directly onto a system with PCS 7 version V8.0; installation of the previous version is unnecessary.						
	For one engineering station (single license) including runtime software for execution of the AS modules in an automation system (single license), German/English/French						
	Scope of supply: AS modules and faceplates for integrating SIMOCODE pro into the PCS 7 process control system, for PCS 7 version V8.0						
Ty sc lic fo	Type of delivery: software and documentation on CD, license for upgrading an existing license						
	for one engineering station and a plant's assigned runtime licenses						

Please order PC cable separately, see page 10/19.

More information see Chapter 14 "Parameterization, Configuration and Visualization with SIRIUS" or Industry Mall.

Programming and Operating Manual SIMOCODE pro Library for PCS 7  $_{\mbox{\scriptsize See}}$ 

http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/49963525.

# **SIMOCODE 3UF Motor Management and Control Devices**

### **3UF18 current transformers** for overload protection

### Overview

The 3UF18 current transformers are protection transformers and are used for actuating overload relays. Protection transformers are designed to ensure proportional current transfer up to a mul-tiple of the primary rated current. The 3UF18 current transformers convert the maximum current of the corresponding operating range into the standard value of 1 A secondary.

#### Selection and ordering data

	Mounting type	Operating range	DT	Screw terminals Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
For stand-alone installati	on							
UFI843	Screw fixing and snap-on mounting onto TH 35 standard mounting rail according to IEC 60715	0.25 2.5 <sup>1)</sup> 1.25 12.5 <sup>1)</sup> 2.5 25 <sup>1)</sup> 12.5 50 16 65 25 100	000000	3UF1843-1BA00 3UF1843-2AA00 3UF1843-2BA00 3UF1845-2CA00 3UF1845-2CA00 3UF1848-2EA00		1 1 1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit 1 unit 1 unit 1 unit	42J 42J 42J 42J 42J 42J 42J
For mounting onto conta	ctors and stand-alone instal	llation						
3UF1868	Screw fixing	32 130 50 200 63 250 100 400 125 500 160 630 205 820	0000000	3UF1850-3AA00 3UF1852-3BA00 3UF1854-3CA00 3UF1856-3DA00 3UF1857-3EA00 3UF1868-3FA00 3UF1868-3GA00		1 1 1 1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit 1 unit 1 unit 1 unit 1 unit	42J 42J 42J 42J 42J 42J 42J 42J

1) The following setting ranges for the protection of EEx e motors are applicable: 3UF1843-1BA00, 0.25 ... 1.25 A; 3UF1843-2AA00, 1.25 ... 6.3 A; 3UF1843-2BA00, 2.5 ... 12.5 A.

#### Accessories

10

	For contactor type	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Terminal covers							
	For transformer/contactor combinations and stand-alone installation for transformer (cover required per connection side) 3UF1845 3UF1848 3UF1850, 3UF1852 3UF1854 to 3UF1857 3UF1868-3FA00 3UF1868-3GA00	D D B B B B	3TX7446-0A 3TX7466-0A 3TX7506-0A 3TX7536-0A 3TX7686-0A 3TX7696-0A		1 1 1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit 2 units 1 unit 1 unit	41B 41B 41B 41B 41B 41B
3TX7466-0A	For covering the screw terminal for direct mounting on contactor (cover required per contactor/transformer combination) 3UF1848 3UF1850, 3UF1852 3UF1854 to 3UF1857 3UF1868-3FA00 3UF1868-3GA00		3TX7466-0B 3TX7506-0B 3TX7536-0B 3TX7686-0B 3TX7696-0B		1 1 1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit 1 unit 1 unit	41B 41B 41B 41B 41B

10/28

### General data

#### Overview



#### LOGO! logic modules

#### LOGO! logic modules

- The compact, user-friendly, and low-cost solution for simple control tasks
- Compact, user-friendly, can be used universally without accessories
- All in one: The display and operator panel are integrated
- 36 different functions can be linked at a press of a button or with PC software; up to 130 times in total
- Functions can be changed simply with the press of a button. no complicated rewiring

#### Application

The LOGO! logic module is the user-friendly, low-cost solution for simple control tasks.

LOGO! is universally applicable, e.g.:

- Building installation and wiring (lighting, shutters, awnings, doors, access control, barriers, ventilation systems, etc.)
- Control cabinet installation
- Machine and device construction (pumps, small presses, compressors, hydraulic lifts, conveyors, etc.)
- Special controls for conservatories and greenhouses
- Signal preprocessing for other controllers

The LOGO! Modular logic modules can be expanded easily for each application.

#### SIPLUS LOGO!

- The control system for use in the toughest ambient conditions
- With extended temperature range from -40/-25 °C to +70 °C
- Use under medial loading (corrosive gas atmosphere)
- Condensation permissible
- With the service-proven PLC technology from LOGO!
- User-friendly handling, programming, maintenance and service
- Ideal for use in vehicle manufacturing, environmental engineering, mining, chemical plants, conveyor systems, the food industry, etc.

#### Accessories:

- With the front panel assembly kit, mounting the logic modules is easy and safe also in front panels, with degree of protection IP65 possible.
- To ensure safe operation at a combustion engine battery it may be necessary to install a SIPLUS upmiter voltage reducer between the battery and SIPLUS LOGO!.

Information on LOGO! can be found in Catalog ST 70:

www.siemens.com/simatic/printmaterial

or at

www.siemens.com/siplus-extreme

Brochures to assist in the selection of SIMATIC products can be found at

www.siemens.com/simatic/printmaterial

#### Marine approvals

American Bureau of Shipping, Bureau Veritas, Det Norske Veritas, Germanischer Lloyd, Lloyds Register of Shipping; Polski Rejestr Statków etc.

# LOGO! Modular basic versions

### Overview



- The space-saving basic versions
- Interface for connecting expansion modules, max. 24 digital inputs, 16 digital outputs, 8 analog inputs and 2 analog outputs can be addressed
- With connection option for LOGO! TD text display (can be connected to all LOGO! -0BA6 basic versions)

#### LOGO! -0BA7 versions

- Ethernet interface for communication with SIMATIC controller, SIMATIC panel and PC
- Networking of up to 8 LOGO! units
- Use of standard SD card or SIMATIC memory card

LOGO! Modular basic versions

#### Selection and ordering data

Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SÉT, M)		
LOGO! Modular basic versions (-0BA6)						
LOGO! logic modules 24C	А	6ED1052-1CC01-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V DC, 8 digital inputs 24 V DC, of which 4 can be used as analog inputs (0 to 10 V), 4 digital outputs 24 V DC, 0.3 A, with integrated time switch; 200 function blocks can be combined, modular expandability						
LOGO! logic modules 12/24RC	А	6ED1052-1MD00-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 12/24 V DC, 8 digital inputs 12/24 V DC, of which 4 can be used as analog inputs (0 10 V), 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
LOGO! logic modules 24RC	А	6ED1052-1HB00-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V AC/DC, 8 digital inputs 24 V AC/DC, 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
LOGO! logic modules 230RC	А	6ED1052-1FB00-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 115/230 V AC/DC, 8 digital inputs 115/230 V AC/DC, 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
LOGO! Modular basic versions (-0BA7)						
LOGO! logic modules 12/24RCE	А	6ED1052-1MD00-0BA7		1	1 unit	200
Control supply voltage 12/24 V DC, 8 digital inputs 12/24 V DC, of which 4 can be used as analog inputs (0 10 V), 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, 400 function blocks can be combined, Ethernet interface, modular expandability						
LOGO! logic modules 230RCE	А	6ED1052-1FB00-0BA7		1	1 unit	200
Control supply voltage 115/230 V AC/DC, 8 digital inputs 115/230 V AC/DC, 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, 400 function blocks can be combined, Ethernet interface, modular expandability						

# SIPLUS LOGO! Modular basic versions

### Overview



- The space-saving basic versions
- Interface for connecting expansion modules, max. 24 digital inputs, 16 digital outputs, 8 analog inputs and 2 analog outputs can be addressed
- With connection option for LOGO! TD text display (can be connected to all LOGO! -0BA6 basic versions)

#### SIPLUS LOGO! -2BA7 versions

- Ethernet interface for communication with SIMATIC controller, SIMATIC panel and PC
- Networking of up to 8 LOGO! units
- Use of standard SD card or SIMATIC memory card

### Note:

SIPLUS extreme products are based upon Siemens Industry standard products. The content listed here was taken over from the relevant standard products. Information specific to SIPLUS extreme has been added.

SIPLUS LOGO! Modular basic versions

#### Selection and ordering data

		$\bigcirc$	(UNIT,		PG
	Article No.	Price per PU	SÈT, M)		
D	6AG1052-1CC01-2BA6		1	1 unit	470
D	6AG1052-1MD00-2BA6		1	1 unit	470
D	6AG1052-1HB00-2BA6		1	1 unit	470
D	6AG1052-1FB00-2BA6		1	1 unit	470
<b>D</b>	6AG1052-1MD00-2BA7		1	1 unit	470
-					-
<u>/</u> D	6AG1052-1FB00-2BA7		1	1 unit	470
	D	A       A	per PU           D         6AG1052-1CC01-2BA6           D         6AG1052-1MD00-2BA6           D         6AG1052-1HB00-2BA6           D         6AG1052-1FB00-2BA6           D         6AG1052-1FB00-2BA6           D         6AG1052-1FB00-2BA6	per PU           D         6AG1052-1CC01-2BA6         1           D         6AG1052-1MD00-2BA6         1           D         6AG1052-1HB00-2BA6         1           D         6AG1052-1FB00-2BA6         1           D         6AG1052-1FB00-2BA6         1           D         6AG1052-1FB00-2BA6         1	Per PU         D       6AG1052-1CC01-2BA6       1       1 unit         D       6AG1052-1MD00-2BA6       1       1 unit         D       6AG1052-1HB00-2BA6       1       1 unit         D       6AG1052-1FB00-2BA6       1       1 unit         V       D       6AG1052-1FB00-2BA6       1       1 unit

# LOGO! Modular pure versions

# Overview



- The cost-optimized basic versions
- Interface for connecting expansion modules, max. 24 digital inputs, 16 digital outputs, 8 analog inputs and 2 analog outputs can be addressed
- With connection option for LOGO! TD text display (can be connected to all LOGO! -0BA6 basic versions)

LOGO! Modular pure versions

#### Selection and ordering data

Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT.	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SET, M)		
LOGO! Modular pure versions						
LOGO! logic modules 24Co	А	6ED1052-2CC01-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V DC, 8 digital inputs 24 V DC, of which 4 can be used as analog inputs (0 10 V), 4 digital outputs 24 V DC, 0.3 A; integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
LOGO! logic modules 12/24RCo	А	6ED1052-2MD00-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 12/24 V DC, 8 digital inputs 12/24 V DC, of which 4 can be used as analog inputs (0 10 V), 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
LOGO! logic modules 24RCo	А	6ED1052-2HB00-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V AC/DC, 8 digital inputs 24 V AC/DC, 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
LOGO! logic modules 230RCo	А	6ED1052-2FB00-0BA6		1	1 unit	200
Control supply voltage 115/230 V AC/DC, 8 digital inputs 115/230 V AC/DC, 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						

# SIPLUS LOGO! Modular pure versions

### Overview



- The cost-optimized basic versions
- Interface for connecting expansion modules, max. 24 digital inputs, 16 digital outputs, 8 analog inputs and 2 analog outputs can be addressed
- With connection option for LOGO! TD text display (can be connected to all LOGO! -0BA6 basic versions)

#### Note:

SIPLUS extreme products are based upon Siemens Industry standard products. The content listed here was taken over from the relevant standard products. Information specific to SIPLUS extreme has been added.

SIPLUS LOGO! Modular pure versions

#### Selection and ordering data

	_			_	_	
Version	DT	Screw terminals	$\bigcirc$	PU (UNIT,	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SET, M)		
SIPLUS LOGO! Modular pure versions – extended temperature range and medial loading						
SIPLUS LOGO! 240	D	6AG1052-2CC01-2BA6		1	1 unit	470
Control supply voltage 24 V DC, 8 digital inputs 24 V DC, of which 4 can be used as analog inputs (0 10 V), 4 digital outputs 24 V DC, 0.3 A; integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
SIPLUS LOGO! 12/24RCo	D	6AG1052-2MD00-2BA6		1	1 unit	470
Control supply voltage 12/24 V DC, 8 digital inputs 12/24 V DC, of which 4 can be used as analog inputs (0 10 V), 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
SIPLUS LOGO! 24RCo	D	6AG1052-2HB00-2BA6		1	1 unit	470
Control supply voltage 24 V AC/DC, 8 digital inputs 24 V AC/DC, 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						
SIPLUS LOGO! 230RCo	D	6AG1052-2FB00-2BA6		1	1 unit	470
Control supply voltage 115/230 V AC/DC, 8 digital inputs 115/230 V AC/DC, 4 relay outputs 10 A, integrated time switch, without display and keyboard, 200 function blocks can be combined, modular expandability						

# LOGO! Modular expansion modules

# Overview



• Expansion modules for connection to LOGO! Modular

• With digital inputs and outputs, analog inputs or analog outputs

LOGO! Modular expansion modules

### Selection and ordering data

Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SÉT, M)		
LOGO! Modular expansion modules						
LOGO! DM8 24	A	6ED1055-1CB00-0BA0		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V DC, 4 digital inputs 24 V DC, 4 digital outputs 24 V DC, 0.3 A						
LOGO! DM16 24	A	6ED1055-1CB10-0BA0		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V DC, 8 digital inputs 24 V DC, 8 digital outputs 24 V DC, 0.3 A						
LOGO! DM8 12/24R	A	6ED1055-1MB00-0BA1		1	1 unit	200
Control supply voltage 12/24 V DC, 4 digital inputs 12/24 V DC, 4 relay outputs 5 A						
LOGO! DM8 24R	А	6ED1055-1HB00-0BA0		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V AC/DC, 4 digital inputs 24 V AC/DC, 4 relay outputs 5 A						
LOGO! DM16 24R	A	6ED1055-1NB10-0BA0		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V DC, 8 digital inputs 24 V DC, 8 relay outputs 5 A						
LOGO! DM8 230R	А	6ED1055-1FB00-0BA1		1	1 unit	200
Control supply voltage 115/230 V AC/DC, 4 digital inputs 115/230 V AC/DC, 4 relay outputs 5 A						
LOGO! DM16 230R	A	6ED1055-1FB10-0BA0		1	1 unit	200
Control supply voltage 115/230 V AC/DC, 8 digital inputs 115/230 V AC/DC, 8 relay outputs 5 A						
LOGO! AM2	A	6ED1055-1MA00-0BA0		1	1 unit	200
Control supply voltage 12/24 V DC, 2 analog inputs 0 10 V or 0 20 mA, 10 bit resolution						
LOGO! AM2 PT 100	А	6ED1055-1MD00-0BA1		1	1 unit	200
Control supply voltage 12/24 V DC, 2 analog inputs PT100, temperature range -50 °C 200 °C						
LOGO! AM2 AQ	А	6ED1055-1MM00-0BA1		1	1 unit	200
Control supply voltage 24 V DC, 2 analog outputs 0 10 V, 0/4 20 mA						

# SIPLUS LOGO! Modular expansion modules



• Expansion modules for connection to LOGO! Modular

• With digital inputs and outputs, analog inputs or analog outputs Note:

#### NOLE

SIPLUS extreme products are based upon Siemens Industry standard products. The content listed here was taken over from the relevant standard products. Information specific to SIPLUS extreme has been added.

SIPLUS LOGO! Modular expansion modules

#### Selection and ordering data

Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SÉT, M)		
SIPLUS LOGO! Modular expansion modules – extended temperature range and medial loading						
SIPLUS LOGO! DM8 24 Control supply voltage 24 V DC, 4 digital inputs 24 V DC, 4 digital outputs 24 V DC, 0.3 A, Temperature range -40 +70 °C	D	6AG1055-1CB00-2BY0		1	1 unit	470
SIPLUS LOGO! DM8 12/24 Control supply voltage 12/24 V DC, 4 digital inputs 12/24 V DC 4 digital outputs 24 V DC, 0.3 A, Temperature range -40 +70 °C	D	6AG1055-1PB00-2BY0		1	1 unit	470
SIPLUS LOGO! DM8 24R Control supply voltage 24 V AC/DC, 4 digital inputs 24 V AC/DC, 4 relay outputs 5 A, Temperature range -40 +70 °C	D	6AG1055-1HB00-2BY0		1	1 unit	470
SIPLUS LOGO! DM8 12/24R Control supply voltage 12/24 V DC, 4 digital inputs 12/24 V DC, 4 relay outputs 5 A, temperature range -40 +70 °C	D	6AG1055-1MB00-2BY1		1	1 unit	470
SIPLUS LOGO! DM8 230R Control supply voltage 115/230 V AC/DC, 4 digital inputs 115/230 V AC/DC, 4 relay outputs 5 A, temperature range -40 +70 °C	D	6AG1055-1FB00-2BY1		1	1 unit	470
SIPLUS LOGO! AM2 Control supply voltage 12/24 V DC, 2 analog inputs 0 10 V or 0 20 mA, 10 bit resolution, temperature range -40 +70 °C	D	6AG1055-1MA00-2BY0		1	1 unit	470
SIPLUS LOGO! AM2 AQ Control supply voltage 24 V DC, 2 analog inputs 0 10 V, 0/4 20 mA, 10 bit resolution, temperature range -40 +70 °C	D	6AG1055-1MM00-2BY1		1	1 unit	470
SIPLUS LOGO! DM16 24R Control supply voltage 24 V DC, 3 digital outputs 24 V DC, 3 relay outputs 5 A, iemperature range -25 +70 °C	D	6AG1055-1NB10-2BA0		1	1 unit	470

# LOGO! CM EIB/KNX communication modules

# Overview



LOGO! CM EIB/KNX communication module

# Application

The CM EIB/KNX communication module allows communication between the LOGO! master and external *EIB* units via *EIB*. This module can be used to integrate LOGO! in an *EIB* system.

### Selection and ordering data

Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SET, M)		
LOGO! CM EIB KNX communication module						
For connection to <i>EIB</i> , control supply voltage 24 V DC	С	6BK1700-0BA00-0AA2		1	1 unit	470

- Expansion module for the LOGO! basic versions
- For communication between the LOGO! master and external *EIB* components via *EIB*

# LOGO! CSM unmanaged

# Overview



LOGO! CSM unmanaged

The module is used for the connection of a LOGO! and up to three additional nodes to an Industrial Ethernet network with 10/100 Mbit/s in an electrical line, tree or star structure.

## Selection and ordering data

Key features of the LOGO! CSM are:

- Unmanaged 4-port switch, of which one port on the front side is for simple diagnostics access
- $\bullet$  Two versions for the voltage ranges 12/24 V DC or 230 V AC/DC
- It is easy to connect via four RJ45 standard plug-in connections
- Space-saving, optimized for connection to LOGO!
- Economical solution for creating small, local Ethernet networks
- Stand-alone use for networking any number of Ethernet devices

To assist in selecting the right Industrial Ethernet switches as well as in the configuration of modular variants, the SIMATIC NET Selection Tool is available at: Online version:

www.siemens.com/snst

#### Offline version:

www.siemens.com/snst-download

ooloollon and ordoning data						
Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SET, M)		
LOGO! CSM compact switch module						
Unmanaged switch for connection to a LOGO! (-0BA7) and up to three additional nodes in the Industrial Ethernet with 10/100 Mbit/s; 4 x RJ45 ports; LED diagnostics, LOGO! module						
LOGO! CSM 12/24 External 12 V DC or 24 V DC power supply	В	6GK7177-1MA10-0AA0		1	1 unit	5P1
LOGO! CSM 230 External 115 240 V AC power supply	А	6GK7177-1FA10-0AA0		1	1 unit	5P1

For accessories see page 10/39.

# AS-Interface connections for LOGO!

## Overview

### Every LOGO! can now be connected to the AS-Interface system



Using the AS-Interface connection for LOGO!, an intelligent slave can be integrated in the AS-Interface system. With the modular interface it becomes possible to integrate the different basic units in the system according to their functionality. Similarly, functionalities can be quickly and easily adapted to new requirements by exchanging the basic unit.

The interface module provides four inputs and four outputs on the system. These I/Os do not actually exist in hardware terms, however, but are only virtually present through the interface on the bus.

AS-Interface connection for LOGO!

#### Selection and ordering data Version DT Screw terminals PS\* PG PU (UNIT, SÈT, M) Article No. Price per PU AS-Interface connections for LOGO! 3RK1400-0CE10-0AA2 42C Four virtual digital inputs, А 1 1 unit four virtual digital outputs

For accessories see page 10/39.

Accessories

Selection and ordering data						
Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
LOGO! TD text displays						
LOGO! TD text displays 4-line text display, for connection to all LOGO! -0BA6 basic and pure versions, incl. connection cable	A	6ED1055-4MH00-0BA0		1	1 unit	200
SIPLUS LOGO! TD text displays						
SIPLUS LOGO! TD text displays (extended temperature range -10 +60 °C and medial loading) 4-line text display, for connection to all LOGO! basic and pure versions -0BA6 and higher, incl. connection cable	D	6AG1055-4MH00-2BA0		1	1 unit	470
SIPLUS voltage reducers						
SIPLUS Upmiter voltage reducers For safe operation at combustion engine batteries	D	6AG1053-1AA00-2AA0		1	1 unit	470
LOGO! manuals						
LOGO! Manual     German	В	6ED1050-1AA00-0AE8		1	1 unit	200
• English	Х	6ED1050-1AA00-0BE8		1	1 unit	200
French     Spanish	C C	6ED1050-1AA00-0CE8 6ED1050-1AA00-0DE8		1	1 unit 1 unit	200 200
Italian     Chicago	C C	6ED1050-1AA00-0EE8		1	1 unit	200
Chinese LOGO! Cards (only -0BA6)	C	6ED1050-1AA00-0KE8		I	1 unit	200
LOGO! memory cards Program module for copying, with know-how protection	А	6ED1056-1DA00-0BA0		1	1 unit	200
LOGO! battery cards Battery modules for buffering the integrated real-time clock (not LOGO! 24)	А	6ED1056-6XA00-0BA0		1	1 unit	200
LOGO! memory/battery cards Combined program and battery modules, with know-how protection and buffering of the integrated real-time clock (not LOGO! 24)	A	6ED1056-7DA00-0BA0		1	1 unit	200
LOGO! PROM Programming units for simultaneous duplication of program module contents on up to 8 program modules	D	6AG1057-1AA01-0BA6		1	1 unit	470
LOGO! cables						
LOGO! PC cables For transferring programs between LOGO! and PC	А	6ED1057-1AA00-0BA0		1	1 unit	200
LOGO! USB PC cables For transferring programs between LOGO! and the PC, incl. drivers on CD-ROM	А	6ED1057-1AA01-0BA0		1	1 unit	200
LOGO! modem cables Adapter cable for analog modem communication	А	6ED1057-1CA00-0BA0		1	1 unit	200
Front panel assembly kits						
Front panel assembly kits     Width: 4 MW	С	6AG1057-1AA00-0AA0		1	1 unit	470
Width: 4 MW, with pushbuttons	D	6AG1057-1AA00-0AA3		1	1 unit	470
Width: 8 MW     Width: 8 MW, with pushbuttons	C D	6AG1057-1AA00-0AA1 6AG1057-1AA00-0AA2		1	1 unit 1 unit	470 470
LOGO! starter kits (-0BA6)					1 diffit	
In TANOS box, with USB cable, LOGO!, LOGO!Soft Comfort V6						
LOGO! starter kits 12/24 V Language-neutral with LOGO! 12/24RC (-0BA6)	А	6ED1057-3BA00-0AA6		1	1 unit	2SP
LOGO! starter kits 230 V Language-neutral with LOGO! 230RC (-0BA6)	А	6ED1057-3BA02-0AA6		1	1 unit	2SP
LOGO! TD starter kits Language-neutral with LOGO! 12/24RCo (-0BA6) and LOGO! TD	A	6ED1057-3BA10-0AA6		1	1 unit	2SP
LOGO! starter kits (-0BA7)	4					
In TANOS box, with Ethernet cable, LOGO!, LOGO!Soft Comfort V7, WinCC Basic V1 LOGO! starter kits 12/24 V				1	et a consta	000
Language-neutral with LOGO! 12/24RCE (-0BA7) + LOGO! Power 24 V, 1.3 A LOGO! starter kits 230 V	A A	6ED1057-3BA00-0AA7 6ED1057-3BA02-0AA7		1	1 unit	2SP 2SP
Language-neutral with LOGO! 230RCE (-0BA7) SIMATIC NET cables	~	0201037-38A02-0AA/		I	i unit	205
IE TP Cord RJ45/RJ45						
TP cable 4 x 2 with 2 RJ45 connectors • 0.5 m	А	6XV1870-3QE50		1	1 unit	5K1
• 1 m	А	6XV1870-3QH10		1	1 unit	5K1
• 2 m • 6 m	A A	6XV1870-3QH20 6XV1870-3QH60		1	1 unit 1 unit	5K1 5K1
• 10 m	А	6XV1870-3QN10		1	1 unit	5K1
IE FC Outlet RJ45 For connection of industrial Ethernet FC cables and TP cords;	А	6GK1901-1FC00 0AA0		1	1 unit	5K1
scaled pricing from 10 and 50 units						

# LOGO!Contact

# Overview



LOGO!Contact

### Application

LOGO!Contact is a switching module for direct switching of resistive loads (up to 20 A) and motors (up to 4 kW). LOGO!Contact operates hum-free without noise pollution.

Switching module for switching resistive loads and motors directly

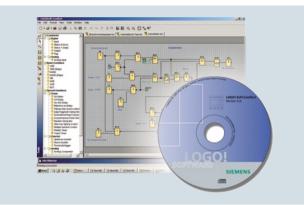
LOGO!Contact is universally applicable:

- Buildings/electrical installations.
- Industry and commerce.

#### Selection and ordering data

5						
Version	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
		Article No.	Price per PU	SET, M)		
LOGO!Contact						
Switching module for direct switching of resistive loads up to 20 A and motors up to 4 kW						
Switching voltage:						
• 24 V	А	6ED1057-4CA00-0AA0		1	1 unit	200
• 230 V	А	6ED1057-4EA00-0AA0		1	1 unit	200
For accessories see page 10/39.						

## Overview



LOGO!Soft Comfort

- The user-friendly software for switching program generation on the PC
- Switching program generation for function diagrams (FBD) or contact diagrams (LAD)
- Additional testing, simulation, online testing and archiving of the switching programs
- Professional documentation with the help of various comment and print functions

The connection between LOGO! and the PC is made with the LOGO! PC cable (serial interface) or the LOGO! USB PC cable (USB interface).

With LOGO! -0BA7 the connection is made via the integrated Ethernet interface.

#### Minimum system requirements

Windows 98 SE, NT4.0, ME, 2000, XP (32 bit), Vista or 7 (32/64 bit)

- Pentium PC.
- 90 Mbyte free on hard disk.
- 64 Mbyte RAM.
- SVGA graphics card with minimum resolution 800x600 (256 colors).

#### Mac OS X

- Mac OS X 10.4 with J2SE 1.5.0
- Mac OS X 10.5 with J2SE 1.6.0
- PowerMac G3, G4, G4 Cube, iMac, PowerBook G3, G4 or iBook.

#### Linux

- Tested with SUSE Linux 10 SP2, Kernel 2.6.16
- Runs on all Linux releases on which Java 2 SDK Version 1.3.1 runs.
- Please consult your Linux release for hardware requirements.

### Application

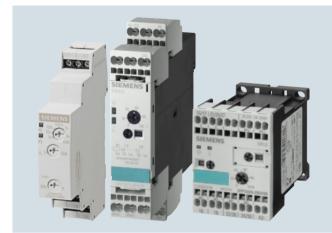
LOGO!Soft Comfort is the multilingual software for switching program generation with LOGO! on the PC. LOGO!Soft Comfort can be used to program all devices of the LOGO! family.

#### Selection and ordering data

Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
LOGO!Soft Comfort						
LOGO!Soft Comfort V7.0	А	6ED1058-0BA02-0YA1		1	1 unit	200
For programming on the PC in LAD/FBD; runs on Windows 7 (32/64 bit), VISTA, XP, NT 4.0, 2000, 98SE, Linux and Mac OSX; on CD-ROM						
LOGO!Soft Comfort V 7.0 Upgrade	А	6ED1058-0CA02-0YE1		1	1 unit	200
Upgrade from V1.0 to V7.0						

# **General data**

### Overview



#### 7PV15, SIRIUS 3RP15 and SIRIUS 3RP20 timing relays

Solid-state timing relays are used in control, starting, and protective circuits for all switching operations involving time delays. Their fully developed concept and space-saving, compact design make the SIRIUS 3RP timing relays ideal modules for control cabinet, switchgear and control manufacturers in the industry.

With their narrow design, the 7PV15 timing relays are ideal in particular for use in heating, ventilation and air-conditioning systems and in compressors. All 7PV15 timing relays in this enclosure version are suitable for snap-on mounting onto TH 35 standard mounting rails according to IEC 60175. The enclosure complies with DIN 43880.

#### Benefits

- Clear-cut basic range with five basic units in the case of the 7PV15 timing relays, and seven basic units in the case of the 3RP timing relays
- Logistic advantages provided by versions with wide voltage range and wire setting range
- No tools required for assembly or disassembly on standard mounting rails
- Cadmium-free relay contacts
- Recyclable, halogen-free enclosure
- Optimum price/performance ratio
- Versions with logical separation
- Low variance: One design for distribution boards and for control cabinets
- Compliance with EMC requirements for buildings
- Environmentally friendly laser inscription instead of printing containing solvents
- Hard gold-plated relay contacts for optimum interplay with electronic controls
- Timing relays suitable for the 3RT miniature contactors allow smaller tier spacing
- · Positively driven relay contacts
- Versions with screw terminals or alternatively with spring-type terminals

# Application

#### Timing relays with ON-delay

- Interference pulse suppression (gating of interference pulses)
- Gradual start-up of motors so as not to overload the power supply

#### Timing relays with OFF-delay

- · Generation of overtravel functions following removal of voltage
- Gradual, delayed shutdown, e.g. of motors or fans, to allow a plant to be shut down selectively

#### Wye-delta timing relay

• Switchover of motors from wye to delta with a dead interval of 50 ms to prevent phase-to-phase short circuits

#### Multifunctional timing relays

· Maximum flexibility, with a device for every application

**General data** 

## Technical specifications

## 3RP15 and 3RP20 function table

Function	Function chart	3RP20 timing and 3RP1901 labe		3RP15 tim and 3RP1	901 lab							
	Timing relay energized     Contact closed     Contact open	3RP2005A	3RP2025	3RP1505A 3RP1901-0A	Identification letter	3RP151.	3RP1525	3RP1527	3RP153.	3RP1540	3RP1555	3RP157.
1 CO contact		_				_				_		
ON-delay	A1/A2	√	1	1	A	1	1					
OFF-delay with control signal	A1/A2 → ≥35 ms → B1/A2 15/18 15/16 ↓ ← t →	1		1	B <sup>1)</sup>				1			
OFF-delay without control signal Observe minimum ON period for correct operation. For 3RP1540W31 U <sub>s</sub> 24 to 40 V AC/DC: 400 ms and U <sub>s</sub> > 40 to 240 V AC/DC: 200 ms.	≥ 200 ms A1/A2									1		
ON-delay and OFF-delay with control signal $(t = t_{on} = t_{off})$	A1/A2	1		✓	C <sup>1)</sup>							
Flashing, starting with interval (pulse/interval 1:1)	A1/A2	✓		1	D							
Clock-pulse, starting with interval (dead time, pulse period, and time setting ranges each separately adjustable)	A1/A2										1	
Passing make contact	A1/A2	✓		1	E							
Passing break contact with control signal	A1/A2 → ≥ 35 ms → B1/A2 15/18 15/18 ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓ ↓	1		✓	F <sup>1)</sup>							
Pulse-forming with control signal (pulse generation at the output does not depend on duration of energizing)	A1/A2 → ≥ 35 ms → B1/A2 15/18 	1		✓	G <sup>1)</sup>							
Additive ON-delay with control signal	A1/A2 $1_{1}$ $1_{2}$ $1_{3}$ B1/A2 $1_{5/18}$ $1_{5/16}$ $1_{5}$	1		V	H <sup>1)</sup>							
1 NO contact (semiconductor)												
ON-delay The two-wire timing relay is connected in series with the load. Timing begins after application of the exciting voltage. The semiconductor output then becomes conducting, and the load is under power.								1				
Function available		after the		rating time	hae eta	rtad r	ocote t	the on	orating	n timo	to zero	. Th

<sup>1)</sup> Note on function with start contact: A new control signal at terminal B,

after the operating time has started, resets the operating time to zero. This does not apply to G and H, which are not retriggerable.

# **General data**

Function	Function chart	3RP20 timing relay and 3RP190 label set		3RP15 tin and 3RP1	ning relay 1901 label s								
	Timing relay energized Contact closed Contact open	3RP2005B	3H72025	3RP1505B 3RP1901-0B	3RP1505R 3RP1901-0A	Identification letter 3RP151.	3RP1525	3RP1527	3RP153.	3RP1540	3RP1555	3RP1560	3RP157.
2 CO contacts		_			_	_							
ON-delay	A1/A2	1		<i>s</i>	1	A	1						
ON-delay and instantaneous contact	A1/A2	4		V		A•							
OFF-delay with control signal	A1/A2 → ≥ 35 ms ← B1/A2 15/18 15/16 25/28 25/26 ↓ 	V		<i>J</i>	1	B <sup>1)</sup>							
OFF-delay with control signal and instantaneous contact	A1/A2 → ≥35ms → B1/A2 15/18 15/16 ↓ t → 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	J		1		B● <sup>1)</sup>							
OFF-delay without control signal										1			
ON-delay and OFF-delay with control signal ( $t = t_{on} = t_{off}$ )	A1/A2	✓		5	5	C <sup>1)</sup>							
ON-delay and OFF-delay with control signal and instantaneous contact $(t = t_{on} = t_{off})$	A1/A2	J		<i>J</i>		C•1)							

✓ Function available

 Note on function with start contact: A new control signal at terminal B, after the operating time has started, resets the operating time to zero (retriggerable). This does not apply to G, Ge and H, He, which are not retriggerable.

**General data** 

Function	Function chart	3RP20 timi relay and 3RP19 label set	Ŭ	3RP15 tim and 3RP1	iing relay 901 label s								
	<ul> <li>Timing relay energized</li> <li>Contact closed</li> <li>Contact open</li> </ul>	3RP2005B	3RP2025	3RP1505B 3RP1901-0B	3RP1505R 3RP1901-0A	Identification letter 3RP151.	3RP1525	3RP1527	3RP153.	3RP1540	3RP1555	3RP1560	3RP157.
2 CO contacts (continued)		_		_									
Flashing, starting with interval (pulse/interval 1:1)	A1/A2	<b>√</b>		1	<i>√</i>	D							
Flashing, starting with interval (pulse/interval 1:1) and instantaneous contacts	A1/A2	1		J		D•							
Passing make contact	A1/A2	V		/	V	E							
Passing make contact and instantaneous contact	A1/A2	1		1		E•							
Passing break contact with control signal	A1/A2 → ≥35ms B1/A2 15/18 15/16 25/28 25/26 ↓ t+	V		J	√	F1)							
Passing break contact with control signal and instantaneous contact	A1/A2 → 235ms → B1/A2 15/18 15/16 21/24 21/22 21/24 21/22	J		J		F• <sup>1)</sup>							
Pulse-forming with control signal (pulse generation at the output does not depend on duration of energizing)	A1/A2 //////////////////////////////////	V		J	1	G <sup>1)</sup>							

✓ Function available

<sup>1)</sup> Note on function with start contact: A new control signal at terminal B, after the operating time has started, resets the operating time to zero (retriggerable). This does not apply to G, G• and H, H•, which are not retriggerable.

# **General data**

Function	Function chart	3RP20 timi relay and 3RP19 label set			ning relay 901 label si								
	<ul> <li>Timing relay energized</li> <li>Contact closed</li> <li>Contact open</li> </ul>	3RP2005B	3RP2025	3RP1505B 3RP1901-0B	3RP1505R 3RP1901-0A	Identification letter 3RP151.	3RP1525	3RP1527	3RP153.	3RP1540	3RP1555	3RP1560	3RP157.
2 CO contacts (continued)													
Pulse-forming with control signal and instantaneous contact) (pulse generation at the output does not depend on duration of energizing)	A1/A2 → ≥35ms → B1/A2 15/18 15/18 21/24 21/24 21/22 9	V		•		G• <sup>1)</sup>							
Additive ON-delay with control signal	A1/A2 $(t_1, t_2, t_3, t_4, t_3, t_4, t_4, t_4, t_4, t_4, t_4, t_4, t_4$				J	H <sup>1)</sup>							
Additive ON-delay with control signal and instantaneous contact	A.JA2 $t_1 \rightarrow t_2 \rightarrow t_3 \rightarrow t_3$ B.JA2 15/18 15/18 21/24 21/24	V		<b>v</b>		H● <sup>1)</sup>							
Wye-delta function	A1/A2	J		1		۲A							
2 NO contacts					_								
Wye-delta function $\Upsilon \Delta$	A1/A2												1
3 NO contacts													
Wye-delta function with overtravel function <sup>2)</sup> (idling)	A1/A2											5	

✓ Function available

 Note on function with start contact: A new control signal at terminal B, after the operating time has started, resets the operating time to zero (retriggerable). This does not apply to G, Ge and H, He, which are not retriggerable.

 Function charts showing the various possibilities of operation of the 3RP1560-1S.30, see page 10/50.

# **General data**

### 7PV15 function table

Function	Function chart	7PV151	iming relays					
	<ul> <li>Timing relay energized</li> <li>Contact closed</li> <li>Contact open</li> </ul>	7PV1508-1A	Identification letter	7PV1511 7PV1512 7PV1512 7PV1513 7PV1518	7PV1538	7PV1540	7PV1558	7PV1578
1 CO contact ON-delay		1	A	1				_
on dolay	A1/A2	·	7.	·				
OFF-delay with control signal	A1/A2 → ≥35 ms → 00 B1/A2 15/18 15/16	V	B <sup>1)</sup>		1			
OFF-delay without control signal	≥ 200 ms A1/A2 15/18 15/16 ↓ t →					1		
Flashing, starting with interval (pulse/interval 1:1)	A1/A2	J	С					
Clock-pulse, starting with interval (dead time, pulse period, and time setting ranges each separately adjustable)	A1/A2						J	
Passing make contact	A1/A2	V	D					
Passing break contact with control signal	A1/A2	✓	E <sup>1)</sup>					
Pulse-forming with control signal (pulse generation at the output does not depend on duration of energizing)	A1/A2 $\Rightarrow \ge 35 \text{ ms} = 1000 \text{ ms}$ B1/A2 15/18 15/16 t = t	V	F <sup>1)</sup>					
Additive ON-delay with control signal	A1/A2 $t_1$ $t_2$ $t_3$ B1/A2 15/18 15/18 $\Sigma t$	V	G <sup>1)</sup>					
2 NO contacts								
Wye-delta function <sup>2)</sup>	A1/A2							1
C Eurotian available		No						

✓ Function available

 Note on function with start contact: A new control signal at terminal B, after the operating time has started, resets the operating time to zero (retriggerable). This does not apply to E, F and G, which are not retriggerable.

<sup>2)</sup> With 7PV1578 the contacts 16 and 26 are not needed for the wye-delta function.

# Note:

With the 7PV1508-1A multifunction relay the identification letters A to G are printed on the front alongside the rotary selector switch of the unit. The related function can be found in the form of a bar graph on the side of the device.

# **General data**

Function	Function chart	7PV15 timi	
	<ul> <li>Timing relay energized</li> <li>Contact closed</li> <li>Contact open</li> </ul>	7PV1508-1B	letter letter
2 CO contacts			
ON-delay	A1/A2	✓	A
OFF-delay with control signal	A1/A2 → ≥ 35 ms → B1/A2 15/18 15/18 25/28 25/28 ↓ t →	4	B1)
Flashing, starting with interval (pulse/interval 1:1)	A1/A2	1	С
Passing make contact	A1/A2	V	D
ON-delay and OFF-delay with control signal	A1/A2	<i>✓</i>	H <sup>1)</sup>
Pulse-forming with control signal (pulse generation at the output does not depend on duration of energizing)	A1/A2 $\xrightarrow{\bullet} \ge 35 \text{ms} =$ B1/A2 $\xrightarrow{\bullet} \ge 35 \text{ms} =$ 15/18 $\xrightarrow{\bullet} =$ 25/28 $\xrightarrow{\bullet} = t =$	✓	F <sup>1)</sup>
Fixed pulse after ON-delay	A1/A2	V	1

✓ Function available

<sup>1)</sup> Note on function with start contact: A new control signal at terminal B, after the operating time has started, resets the operating time to zero. This does not apply to F, which is not retriggerable.

Note:

With the 7PV1508-1B multifunction relay the identification letters A to D, F, H and I are printed on the front alongside the rotary selector switch of the unit. The related function can be found in the form of a bar graph on the side of the device.

# General data

### 3RT1926 function table

3RT 1926 function table						
Function	Function chart	3RT1926 timin	g relay			
	<ul> <li>Timing relay energized</li> <li>Contact closed</li> <li>Contact open</li> <li>Contactor coil energized</li> </ul>	ЗНТ1926-2С	3RT1926-2D	3RT1926-2E	3RT1926-2F	3RT1926-2G
1 NO contact + 1 NC cont	act					
ON-delay	A1/A2 -7/-8 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -5/-6 -7/-8 -7/-7/-8 -7/-8 -7/-7/-7 -7/-7/-7 -7/-7 -7/-7 -7/-7/-7 -7/-7 -7/-7/			1		
OFF-delay without control signal	-+ ≥200 ms+- A1/A2 -7/-8 -5/-6				1	
2 NO contacts			-			
Wye-delta function 1 NO delayed, 1 NO instantaneous, dead time 50 ms (varistor integrated)	A1/A2 Y -7/-8 $\Delta$ -7/-8 $t \rightarrow t \rightarrow -50 \text{ ms}$					1
1 NO contact (semicondu	ictor)					
ON-delay Two-wire design (varistor integrated)	A1/A2	1				
OFF-delay with control signal (varistor integrated)	A1/A2 Timing relay B1/A2 $4 \ge 35 \text{ ms}$ A1/A2 Contactor t = t = 1		✓			

✓ Function available

## General data

### 3RP15 function table



Timing relay energized

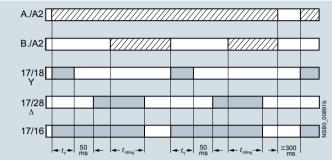
Contact closed

Contact open

ty = Star time 1 ... 20 s

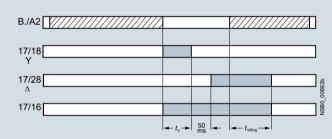
 $t_{\text{Idling}}$  = Idling time (coasting time) 30 ... 600 s

Operation 1



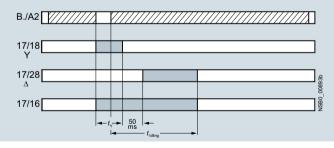
Operation 2

A./A2



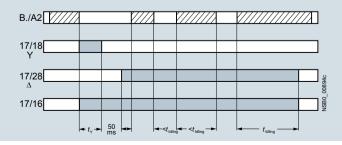
Operation 3

A.IA2



Operation 4

A.IA2



#### Note:

The following applies to all operations: The pressure switch controls the timing via  $\ensuremath{\mathsf{B./A2}}$  .

#### Operation 1:

Start contact B./A2 is open when control supply voltage A./A2 is applied.

The control supply voltage is applied to A./A2 and there is no control signal on B./A2. This starts the  $\Upsilon \Delta$  timing. The idling time (coasting time) is started by applying a control signal to B./A2. When the set time  $t_{\text{Idling}}$  (30... 600 s) has elapsed, the output relays (17/16 and 17/28) are reset. If the control signal on B./A2 is switched off (minimum OFF period 270 ms), a new timing is started.

iemarks:

Observe response time (dead time) of 400 ms on energizing control supply voltage until contacts 17/18 and 17/16 close.

#### Operation 2:

Start contact B./A2 is closed when control supply voltage A./A2 is applied.

If the control signal B./A2 is already present when the control supply voltage A./A2 is applied, **no** timing is started. The timing is only started when the control signal B./A2 is switched off.

#### Operation 3:

Start contact B./A2 closes while star time is running. If the control signal B./A2 is applied again during the star time, the idling time starts and the timing is terminated normally.

#### Operation 4:

Start contact B./A2 opens while delta time is running and is applied again.

If the control signal on B./A2 is applied and switched off again during the delta time, although the idling time has not yet elapsed, the idling time (coasting time) is reset to zero. If the control signal is re-applied to B./A2, the idling time is restarted.

#### Application example based on standard operation

(operation 1): For example, use of 3RP1560 for compressor control Frequent starting of compressors strains the network, the machine, and the increased costs for the operator. The new timing relay prevents frequent starting at times when there is high demand for compressed air. A special control circuit prevents the compressor from being switched off immediately when the required air pressure in the tank has been reached. Instead, the valve in the intake tube is closed and the compressor runs in "Idling" mode, i.e. in no-load operation for a specific time which can be set from 30 ... 600 s.

If the pressure falls within this time, the motor does not have to be restarted again, but can return to nominal load operation from no-load operation.

If the pressure does not fall within this idling time, the motor is switched off.

The pressure switch controls the timing via B./A2.

The control supply voltage is applied to A./A2 and the start contact B./A2 is open, i.e. there is no control signal on B./A2 when the control supply voltage is applied. The pressure switch signals "too little pressure in system" and starts the timing by way of terminal B./A2. The compressor is started, enters  $\Upsilon\Delta$  operation, and fills the pressure tank.

When the pressure switch signals "sufficient pressure", the control signal B./A2 is applied, the idling time (coasting time) is started, and the compressor enters no-load operation for the set period of time from 30 ... 600 s. The compressor is then switched off. The compressor is only restarted if the pressure switch responds again (low pressure).

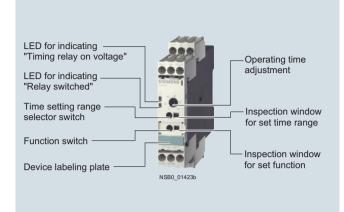
Accessories

Push-in lugs for screw fixing

# **Relays** Timing Relays

SIRIUS 3RP15 timing relays in industrial enclosure, 22.5 mm

#### Overview

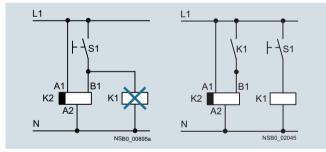


SIRIUS 3RP15 timing relays

#### Standards

The timing relays comply with:

- IEC 60721-3-3 "Ambient conditions"
- IEC 61812-1 "Specified time relays for industrial use"
- IEC 61000-6-2 and EN 61000-6-4 "Electromagnetic compatibility"
- IEC 60947-5-1 "Low-voltage switchgear and controlgear -Electromechanical control circuit devices"





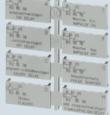
#### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
				-					0
Timing relays in industrial enclosure, 22.5 mm	3 R P 1 5								
Functions/time setting ranges									
Connection type									
Contacts									
Rated control supply voltage									
Example	3 R P 1 5	0	5	-	1	Α	Α	4	0

#### Note:

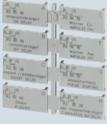
The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.



Sealable covers

permissible when using AC control voltage (see diagrams).



Label set for marking the multifunction relay Note:

The activation of loads parallel to the start input is not

SIRIUS 3RP15 timing relays in industrial enclosure, 22.5 mm

## Application

Timing relays are used in control, starting, and protective circuits for all switching operations involving time delays. They guarantee a high level of functionality and a high repeat accuracy of timer settings.

### Technical specifications

# e circuits **Enclosure version**

All timing relays are suitable for snap-on mounting onto TH 35 standard mounting rails according to IEC 60715 or for screw fixing.

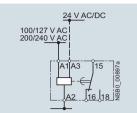
Туре		3RP1505, 3RP151., 3RP1525, 3RP153., 3RP154., 3RP155., 3RP156., 3RP157.	3RP1527
Dimensions (W x H x D) • For 2 terminal blocks - Screw terminals - Spring-type terminals • For 4 terminal blocks	mm mm	22.5 x 83 x 90 22.5 x 84 x 90	
- Screw terminals	mm mm	22.5 x 102 x 110 22.5 x 103 x 110	
Rated insulation voltage Pollution degree 3, overvoltage category III	V AC	300; 500 at 3RP1505-1BT20, 3RP157NM20	
Permissible ambient temperature • During operation • During storage	°C ℃	-25 +60 -40 +80	
Operating range at excitation <sup>1)</sup>		0.85 1.1 x $U_{\rm s}$ at V AC/DC, 50/60 Hz 0.8 1.25 x $U_{\rm s}$ 24 V DC 0.95 1.05 times the rated frequency	
Rated operational current I <sub>e</sub> • Load current • AC-15 at 24 400 V, 50 Hz	A A	 3 <sup>2)</sup>	0.01 0.6 
• DC-13 at - 24 V - 125 V - 250 V	A A A	1 0.2 0.1	
Uninterrupted thermal current I <sub>th</sub>	А	5	
Mechanical endurance Operating cycles		30 x 10 <sup>6</sup>	100 x 10 <sup>6</sup>
Electrical endurance Operating cycles	at I <sub>e</sub>	1 x 10 <sup>5</sup>	100 x 10 <sup>6</sup>
Connection type		Screw terminals	
<ul> <li>Terminal screw</li> <li>Solid</li> <li>Finely stranded with end sleeve</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> <li>Tightening torque</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG Nm	M3 (for standard screwdriver, size 2 and Po 1 × (0.5 4)/2 × (0.5 2.5) 1 × (0.5 2.5)/2 × (0.5 1.5) 2 × (20 14) 0.8 1.2	ozidriv 2)
Connection type		Spring-type terminals	
<ul> <li>Solid</li> <li>Finely stranded, with end sleeves acc. to DIN 46228</li> <li>Finely stranded</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (24 16)	

1) If nothing else is stated.

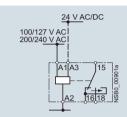
<sup>2)</sup> For 3RP1505-.R: NC contact  $\rightarrow I_e = 1$  A.

SIRIUS 3RP15 timing relays in industrial enclosure, 22.5 mm

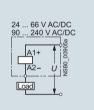
## 3RP15 internal circuit diagrams (terminal designation according to DIN 46199-5)



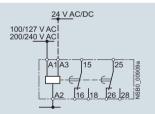
3RP1505-.A, 3RP151., 3RP1525-.A ON-delay



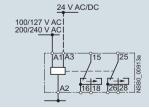
3RP1505-.A Passing make contact



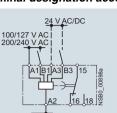
3RP1527 24... 66 V AC/DC, 90 ... 240 V AC/DC ON-delay, two-wire design



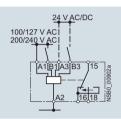
3RP1505-.B, 3RP1525-1B ON-delay, 3RP1525-1B also for 42 ... 48/60 V AC/DC (see page 10/54, 3RP1525-1BR30)



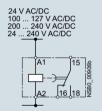
3RP1505-.B Passing make contact



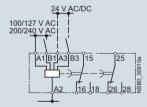
3RP1505-.A, 3RP153.-.A OFF-delay with control signal



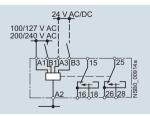
3RP1505-.A Passing break contact with control signal



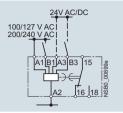
3RP1540-.A OFF-delay without control signal



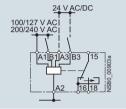
3RP1505-.B OFF-delay with control signal



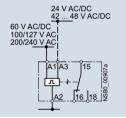
3RP1505-.B Passing break contact with control signal



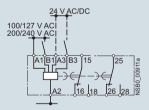
3RP1505-.A ON-delay and OFF-delay with control signal



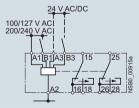
3RP1505-.A Pulse-forming with control signal



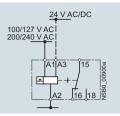
3RP1555 Clock-pulse relay



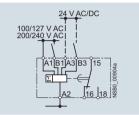
3RP1505-.B ON-delay and OFF-delay with control signal



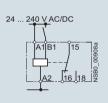
3RP1505-.B Pulse-forming with control signal



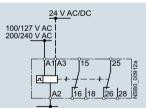
3RP1505-.A Flashing



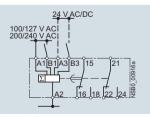
3RP1505-.A Additive ON-delay with control signal



3RP1505-.AW30 Multifunction relay (same functions as 3RP1505-1A)



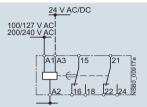
3RP1505-.B Flashing



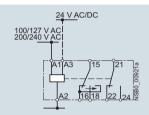
3RP1505-.B Additive ON-delay with control signal and instantaneous contact

# SIRIUS 3RP15 timing relays in industrial enclosure, 22.5 mm

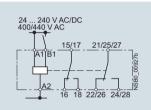
# 3RP15 internal circuit diagrams (terminal designation according to DIN 46199-5) continued



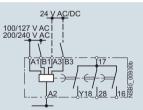
3RP1505-.B ON-delay and instantaneous contact



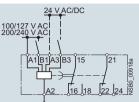
3RP1505-.B Passing make contact and instantaneous contact



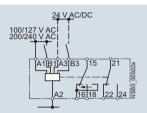
3RP1505-.BW30/-1BT20/-.RW30 Multifunction relay (functions see function table)



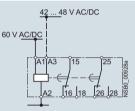
3RP1560-. S Wye-delta timing relay with overtravel function (idling)



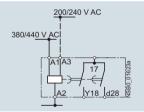
3RP1505-.B OFF-delay with control signal and instantaneous contact



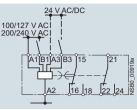
3RP1505-.B Passing break contact with control signal and instantaneous contact



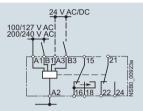
3RP1525-. BR30 ON-delay



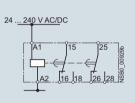
3RP157.-.M20 Wye-delta timing relay



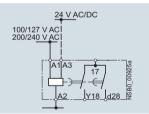
3RP1505-.B ON-delay and OFF-delay with control signal and instantaneous contact



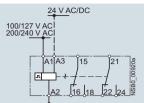
3RP1505-.B Pulse-forming with control signal and instantaneous contact



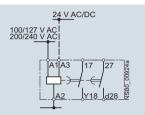
3RP1525-. BW30 ON-delay



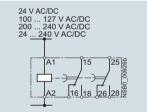
3RP1574, 3RP1576 Wye-delta timing relay



3RP1505-.B Flashing and instantaneous contact



3RP1505-.B Wye-delta function



3RP1540-.B OFF-delay without control signal

PU (UNIT, SET, M) = 1

= 1 unit

= 41H

# **Relays** Timing Relays

SIRIUS 3RP15 timing relays in industrial enclosure, 22.5 mm

### Selection and ordering data

Solid-state timing relays for general use in control systems and mechanical engineering with:

- 1 or 2 CO contacts
- Single or selectable time setting ranges
- Switch position indication and voltage indication by LED

3RP1505-1BP30	3RP1511-1AP30	3RP1525-1BW30	3RP1527-1EN	ИЗО	3RP1505-2BP30	3RF		-2AP30	3RP1525-2BW30
Version	Time setting range t adjustable by rotary switch to	Rated control supply v 50/60 Hz AC	voltage <i>U</i> s DC	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
3RP1505 timing r	elays, multifunct	V ion, 15 time setting	V ranges		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU

PS\* PG

The functions can be adjusted by means of rotary switches. Insert labels can be used to adjust different functions of the 3RP1505 timing relay clearly and unmistakably. The corresponding labels can be ordered as an accessory. The same potential must be applied to terminals A. and B. For functions see 3RP1901 label set, page 10/67.

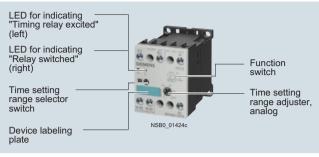
3RP 1901 label set, pa	age 10/07.						
With LED and:							
1 CO contact, 8 functions	0.05 1 s 0.15 3 s 0.5 10 s 1.5 30 s	 24/100 127 24/200 240 24 240 <sup>5)</sup>	12 24 24 24 240 <sup>2)</sup>	A A A A	3RP1505-1AA40 3RP1505-1AQ30 3RP1505-1AP30 3RP1505-1AW30	C A A	 3RP1505-2AQ30 3RP1505-2AP30 3RP1505-2AW30
2 CO contacts, 16 functions	<sup>-</sup> 0.05 1 min 5 100 s 0.15 3 min 0.5 10 min - 1.5 30 min	24/100 127 24/200 240 24 240 <sup>5)</sup> 400 440	24 24 24 240 <sup>2)</sup> 	A	3RP1505-1BQ30 3RP1505-1BP30 3RP1505-1BW30 3RP1505-1BW30 3RP1505-1BT20	A A A	3RP1505-2BQ30 3RP1505-2BP30 3RP1505-2BW30 
2 CO contacts, positively driven and hard gold-plated. 8 functions <sup>3)4)</sup>	$\begin{array}{l} 0.05 \hdown \\ 5 \hdown \\ 100 \mbox{ min} \\ 0.15 \hdown \\ 3 \mbox{ h} \\ 0.5 \hdown \\ 10 \mbox{ h} \\ 1.5 \hdown \\ 30 \mbox{ h} \\ 5 \hdown \\ 100 \mbox{ h} \\ \infty \hdown \\ 1 \end{array}$	24 240	24 240	•	3RP1505-1RW30	A	3RP1505-2RW30
3RP151. timing re With LED and	elays, ON-delay, 0.5 10 s	1 time setting rang 24/100 127	e 24	▶	2DD1511 14020	С	2DD1511 24020
1 CO contact	0.5 10 8	24/100 127 24/200 240	24 24		3RP1511-1AQ30 3RP1511-1AP30	A	3RP1511-2AQ30 3RP1511-2AP30
	1.5 30 s	24/100 127 24/200 240	24 24		3RP1512-1AQ30 3RP1512-1AP30	C A	3RP1512-2AQ30 3RP1512-2AP30
	5 100 s	24/100 127 24/200 240	24 24		3RP1513-1AQ30 3RP1513-1AP30	C A	3RP1513-2AQ30 3RP1513-2AP30
3RP1525 timing r	elays, ON-delay,	15 time setting ran	iges				
With LED and:							
1 CO contact	0.05 1 s 0.15 3 s	24/100 127 24/200 240	24 24		3RP1525-1AQ30 3RP1525-1AP30	B A	3RP1525-2AQ30 3RP1525-2AP30
2 CO contacts	$\begin{array}{c} -0.5 \dots 10 \text{ s} \\ 1.5 \dots 30 \text{ s} \\ 0.05 \dots 1 \text{ min} \\ 5 \dots 100 \text{ s} \\ 0.15 \dots 30 \text{ min} \\ 0.5 \dots 10 \text{ min} \\ 1.5 \dots 30 \text{ min} \\ 0.05 \dots 1 \text{ h} \\ 5 \dots 100 \text{ min} \\ 0.15 \dots 30 \text{ h} \\ 5 \dots 100 \text{ h} \\ 1.5 \dots 30 \text{ h} \\ 5 \dots 100 \text{ h} \\ 5 \dots 100 \text{ h} \\ 5 \dots 100 \text{ h} \\ \end{array}$	42 48/60 24/100 127 24/200 240 24 240 <sup>5)</sup>	42 48/60 <sup>5)</sup> 24 24 24 240 <sup>2)</sup>	A	3RP1525-1BR30 3RP1525-1BQ30 3RP1525-1BP30 3RP1525-1BW30	C A A	 3RP1525-2BQ30 3RP1525-2BP30 3RP1525-2BW30
		two-wire design, 4				0	0004507 05000
1 NO contact (semiconductor)	0.05 1 s 0.2 4 s 1.5 30 s 12 240 s	24 66 90 240	24 66 <sup>5)</sup> 90 240 <sup>5)</sup>	A ►	3RP1527-1EC30 3RP1527-1EM30	C C	3RP1527-2EC30 3RP1527-2EM30
site. Relay is consta	antly on when active epending on which f	st purposes (ON/OFF f ated, or relay remains co unction is set.	onstantly off	cont 3 m/ <sup>4)</sup> The only		inimu ed sir	m make-break capacity 12 V, nultaneously, as a result of which

			© Siemens	AG 20	13			
Relay	S							
Timing Rela								
SIRIUS 3RP15 in industrial e		mm						
PU (UNIT, SET, M	,			,				
						10-00-00 10 10 10		la i
	000 0	000 0	•••					
			000			Termine and		l'
3RP1533-1AP30	3RP1540-1BB31	3RP1555-1AP30	3RP1560-1	1SP30	3RP1576-2NP30	3RP153	3-2AP30 3RP1	540-2BB31
Version	Time setting range t adjustable by rotary switch to	,	- 0	DT	Screw terminals	D D	Spring-type terminals	
	Totary Switch to	50/60 Hz AC	DC		Article No.	Price	Article No.	Price
3RP153 timing r	elavs OFF-delav	V with control signa	V		_	per PU		per PU
1 time setting ran With LED and		24/100 127	24	A	3RP1531-1AQ30	В	3RP1531-2AQ30	
1 CO contact The same potential	1.5 30 s	24/100 127 24/200 240 24/100 127	24 24 24	A	3RP1531-1AQ30 3RP1531-1AP30 3RP1532-1AQ30	B	3RP1531-2AQ30 3RP1531-2AP30 3RP1532-2AQ30	
must be applied to terminals A and B		24/200 240	24		3RP1532-1AP30	A	3RP1532-2AP30	
0DD1540 4imin m	5 100 s	24/100 127 24/200 240	24 24	A ►	3RP1533-1AQ30 3RP1533-1AP30	B	3RP1533-2AQ30 3RP1533-2AP30	
9 time setting rai		, without control s	ignai,					
With LED and: 1 CO contact	0.05 1 s	24	24 <sup>2)</sup>	•	3RP1540-1AB31	A	3RP1540-2AB31	
	0.15 3 s 0.3 6 s 0.5 10 s	100 127 200 240 24 240	100 127 200 240 24 240		3RP1540-1AJ31 3RP1540-1AN31 3RP1540-1AW31	A A C	3RP1540-2AJ31 3RP1540-2AN31 3RP1540-2AW31	
2 CO contacts	- 1.5 30 s 3 60 s	24 240 24 100 127	24 <sup>2)</sup> 100 127	A	3RP1540-1BB31	A	3RP1540-2BB31	
	5 100 s 15 300 s	200 240 24 240	200 240 24 40	A	3RP1540-1BJ31 3RP1540-1BN31 3RP1540-1BW31	C B A	3RP1540-2BJ31 3RP1540-2BN31 3RP1540-2BW31	
3RP1555 timing I	<b>,</b> , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	e relay, 15 time se						
With LED and 1 CO contact	0.05 1 s 0.15 3 s	42 48/60 24/100 127	4248/60 <sup>4)</sup> 24	C	3RP1555-1AR30 3RP1555-1AQ30	C	3RP1555-2AR30 3RP1555-2AQ30	
	0.5 10 s 1.5 30 s 0.05 1 min	24/200 240	24		3RP1555-1AP30	A	3RP1555-2AP30	
	5 100 s 0.15 3 min							
	0.5 10 min 1.5 30 min							
	0.05 1 h 5 100 min 0.15 3 h							
	0.5 10 h 1.5 30 h							
	5 100 h ∞ <sup>3)</sup>							
	relays, wye-delta f ms and coasting f	function, time, 1 time setting	g range					
3 NO contacts (common contact	Wye- delta	24/100 127 24/200 240	24 24	A	3RP1560-1SQ30 3RP1560-1SP30	с	 3RP1560-2SP30	
root connecting terminal 17)	1 20 s , coasting time (idling)							
3PD157 timing r	30 600 s elays, wye-delta fi	unction <sup>5)</sup>			_			
dead interval 50	ms, 1 time setting	range	24			0		
1 NO contact instantaneous and 1 NO contact delayed	1 20 s	24/100 127 24/200 240 200 240/ 380 440	24 24 	B	3RP1574-1NQ30 3RP1574-1NP30 3RP1574-1NM20	C A C	3RP1574-2NQ30 3RP1574-2NP30 3RP1574-2NM20	
(common contact root connecting terminal 17)	3 60 s	24/100 127 24/200 240 200 240/ 380 440	24 24 	► C	3RP1576-1NQ30 3RP1576-1NP30 3RP1576-1NM20	A A C	3RP1576-2NQ30 3RP1576-2NP30 3RP1576-2NM20	
For accessories s	see page 10/67.							
		d state not defined (bi esults in contact chan		<sup>5)</sup> Exa	erating range 0.8 to 1.1 ample circuits see ference Manual for "Mon	5	Control Devices".	
<sup>2)</sup> Operating range 0	5	t purposes (ON/OFF t			://support.automation.s			2.

<sup>2)</sup> Operating range 0.7 to 1.25 x U<sub>s</sub>.
<sup>3)</sup> With switch position ∞ no timing. For test purposes (ON/OFF function) on site. For dead time "infinite", the relay is always off. For pulse time "infinite", the relay is always on.

# SIRIUS 3RP20 timing relays, 45 mm

#### Overview



SIRIUS 3RP20 timing relays

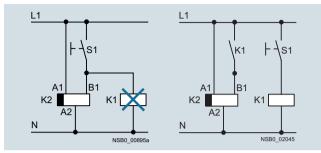
#### Standards

The timing relays comply with:

- IEC 60721-3-3 "Ambient conditions"
- IEC 61812-1 "Specified time relays for industrial use"
- IEC 61000-6-2 and EN 61000-6-4 "Electromagnetic compatibility"
- IEC 60947-5-1 "Low-voltage switchgear and controlgear Electromechanical control circuit devices"
- IEC 61140 "Electrical protective separation"

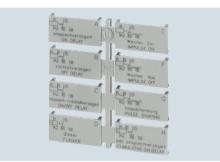
### Note:

The activation of loads parallel to the start input is not permissible when using AC control voltage (see diagrams).



Diagrams

#### Accessories



Label set for marking the multifunction relay

#### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
				-					0
SIRIUS timing relays, enclosure 45 mm	3 R P 2 0								
Functions/time setting ranges									
Connection type									
Contacts									
Rated control supply voltage									
Example	3 R P 2 0	0	5	_	1	Α	Ρ	3	0

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

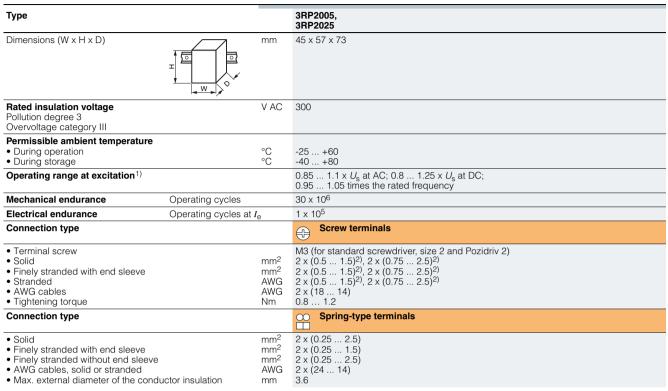
For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

### Application

Timing relays are used in control, starting, and protective circuits for all switching operations involving time delays. They guarantee a high level of functionality and a high repeat accuracy of timer settings.

# SIRIUS 3RP20 timing relays, 45 mm

### Technical specifications

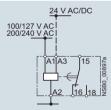


1) If nothing else is stated.

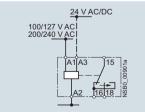
2) If two different conductor cross-sections are connected to one clamping

point, both cross-sections must lie in one of the ranges specified.

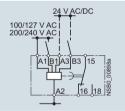
#### 3RP20 internal circuit diagrams (terminal designation according to DIN 46199-5)



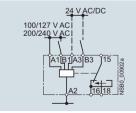
3RP2005, 3RP2025 ON-delay



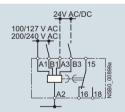
3RP2005 Passing make contact



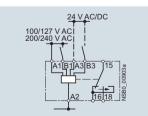
3RP2005 OFF-delay with control signal



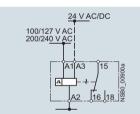
3RP2005 Passing break contact with control signal



3RP2005 ON-delay and OFF-delay with control signal



3RP2005 Pulse-forming with control signal



3RP2005 Flashing

PS\* PG

PU (UNIT, SET, M) = 1

= 1 unit = 41H Relays Timing Relays

# SIRIUS 3RP20 timing relays, 45 mm

### Selection and ordering data

### Multifunction

The functions can be adjusted by means of rotary switches. Insert labels can be used to adjust different functions of the 3RP2005 timing relay clearly and unmistakably. The corresponding labels can be ordered as an accessory. The same potential must be applied to terminals A. and B.

The same potential must be applied to terminals A. and For functions see 3RP1901 label set, page10/67.

 SRP2005-1BW30
 SRP2025-1AP30
 SRP2005-2BW30
 SRP2025-2AP30

Version	Time setting range t	Rated control supp	bly voltage U <sub>s</sub> DC	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
		V	V		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
3RP2005 timing	relays, multifur	nction, 15 time se	tting ranges						
With LED and 1 CO contact, 8 functions	0.05 1 s 0.15 3 s 0.5 10 s	24/100 127 24/200 240	24 24	•	3RP2005-1AQ30 3RP2005-1AP30		A ►	3RP2005-2AQ30 3RP2005-2AP30	
With LED and 2 CO contacts, 16 functions <sup>1)</sup>	$\begin{array}{c} 1.5 \dots 30 \ {\rm s} \\ 0.05 \dots 1 \ {\rm min} \\ 5 \dots 100 \ {\rm s} \\ 0.15 \dots 3 \ {\rm min} \\ 0.5 \dots 10 \ {\rm min} \\ 1.5 \dots 30 \ {\rm min} \\ 0.05 \dots 1 \ {\rm h} \\ 5 \dots 100 \ {\rm min} \\ 0.15 \dots 30 \ {\rm h} \\ 5 \dots 100 \ {\rm h} \\ \infty 2) \end{array}$	24 240 <sup>3)</sup>	24 240 <sup>4)</sup>	•	3RP2005-1BW30		A	3RP2005-2BW30	
3RP2025. timing	relays, ON-del	ay, 15 time settin	g ranges						
With LED and 1 CO contact <sup>1)</sup>	$\begin{array}{l} 0.05 \dots 1 \\ \text{s} \\ 0.15 \dots 3 \\ \text{s} \\ 0.5 \dots 10 \\ \text{s} \\ 1.5 \dots 30 \\ \text{s} \\ 0.05 \dots 1 \\ \text{min} \\ 5 \dots 100 \\ \text{s} \\ 0.15 \dots 3 \\ \text{min} \\ 0.5 \dots 10 \\ \text{min} \\ 1.5 \dots 30 \\ \text{min} \\ 0.05 \dots 1 \\ \text{h} \\ 5 \dots 100 \\ \text{min} \\ 0.5 \dots 10 \\ \text{h} \\ 1.5 \dots 30 \\ \text{h} \\ 5 \dots 100 \\ \text{h} \\ \infty 2) \end{array}$	24/100 127 24/200 240	24 24	* *	3RP2025-1AQ30 3RP2025-1AP30		A A	3RP2025-2AQ30 3RP2025-2AP30	

For accessories see page 10/67.

1) Units with electrical protective separation.

<sup>2)</sup> With switch position ∞ no timing. For test purposes (ON/OFF function) on site. Relay is constantly on when activated, or relay remains constantly off when activated. Depending on which function is set.

<sup>3)</sup> Operating range 0.8 to 1.1 x  $U_{\rm s}$ .

<sup>4)</sup> Operating range 0.7 to  $1.1 \times U_{\rm s}$ .

# 7PV15 timing relays in enclosure, 17.5 mm

## Overview



7PV15 timing relay

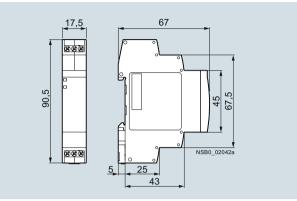
#### Standards

The timing relays comply with:

- IEC 60721-3-3 "Classification of environmental conditions"
- IEC 61812-1 "Time relays for industrial and residential use"
- IEC 61000-6-2 and EN 61000-6-4 "Electromagnetic compatibility"
- IEC 60947-5-1 "Low-voltage switchgear and controlgear Electromechanical control circuit devices"
- DIN 43880 "Built-in equipment for electrical installations; overall dimensions and related mounting dimensions"

#### Enclosure version

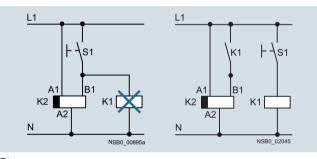
All timing relays are suitable for snap-on mounting onto TH 35 standard mounting rails according to IEC 60715. The enclosure complies with DIN 43880, 1 MW.



#### Dimensions

Note:

The activation of loads parallel to the start input is not permissible when using AC control voltage (see diagrams).



Diagrams

#### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
				-					0
Timing relays in industrial enclosure, 17.5 mm	7 P V 1 5								
Functions/time setting ranges									
Connection type									
Contacts									
Rated control supply voltage									
Example	7 P V 1 5	0	8	-	1	Α	W	3	0

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

#### Benefits

- Wide voltage range 12 to 240 V AC/DC
- High switching capacity, e.g. AC-15 at 230 V, 3 A
- Combination voltage, e.g. 24 V AC/DC and 200 to 240 V AC
- Changes to the time setting range during operation
- Changes to the function in the de-energized state

## Application

Timing relays are used in control, starting and protective circuits for all switching operations involving time delays, e.g. in non-residential buildings, airports, industrial buildings etc. For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

- High level of functionality and a high repeat accuracy of timer settings
- Integrated surge suppressor
- Function charts printed on the side of the device for reliable device adjustment

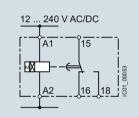
# 7PV15 timing relays in enclosure, 17.5 mm

### Technical specifications

Туре			7PV15
Rated insulation voltage Pollution degree 2, overvoltage categ	gory III	V AC	300
<ul> <li>Permissible ambient temperature</li> <li>During operation</li> <li>During storage</li> </ul>		°C ℃	-25 +55 -40 +70
Operating range at excitation <sup>1)</sup>			0.85 1.1 x <i>U</i> <sub>s</sub> at V AC/DC, 50/60 Hz 0.8 1.25 x <i>U</i> <sub>s</sub> 24 V DC 0.95 1.05 times the rated frequency
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> • AC-15 at 24 240 V, 50 Hz • DC-13 at - 24 V - 125 V		A A A	3 1 0.2
Uninterrupted thermal current Ith		A	5
Mechanical endurance	Operating cycles		1 x 10 <sup>6</sup>
Electrical endurance	Operating cycles at Ie		1 x 10 <sup>5</sup>
Connection type			Screw terminals
Terminal screw     Solid     Finely stranded with end sleeve     Finely stranded without end sleeve     AWG cables, solid or stranded     Tightening torque		mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG Nm	M3 (for standard screwdriver, size 2 and Pozidriv 2) 1 x (0.2 2.5) 1 x (0.25 1.5) 1 x (0.2 1.5) 1 x (24 14) 0.4 0.5

1) If nothing else is stated.

### 7PV15 internal circuit diagrams (terminal designation according to DIN 46199-5)



240 V AC/DC

15

16

18

7PV1508-1AW30

B1 A1

A2

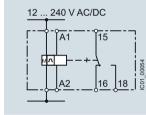
7PV1508-1AW30

ON-delay

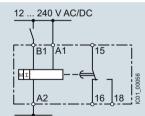
12 ..

М

12 ... 240 V AC/DC B1 A1 15 A2 16 18

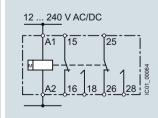


7PV1508-1AW30 Flashing, starting with interval

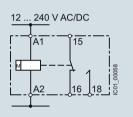


7PV1508-1AW30 Additive ON-delay, with control signal

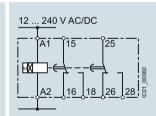
6



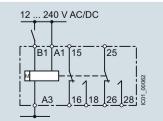
7PV1508-1BW30 Passing make contact



7PV1508-1AW30 Passing make contact

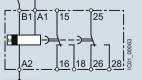


7PV1508-1BW30 ON-delay

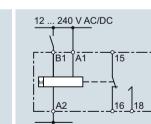


7PV1508-1BW30 Pulse-forming with control signal

# Passing break contact with control signal

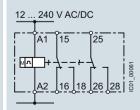


7PV1508-1BW30 OFF-delay with control signal



OFF-delay

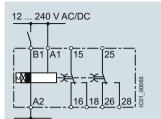
7PV1508-1AW30 Pulse-forming with control signal



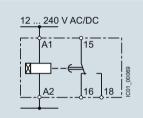
7PV1508-1BW30 Flashing, starting with interval

# 7PV15 timing relays in enclosure, 17.5 mm

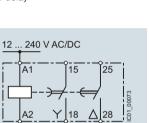
7PV15 internal circuit diagrams (terminal designation according to DIN 46199-5) continued



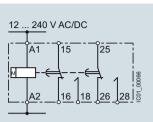
7PV1508-1BW30 ON and OFF-delay



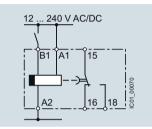
7PV1518-1AW30 ON-delay



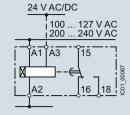
7PV1578-1BW30 Wye-delta



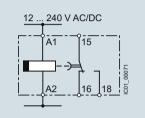
7PV1508-1BW30 Fixed pulse after ON-delay



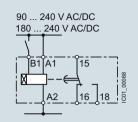
7PV1538-1AW30 OFF-delay with control signal



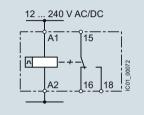
7PV151.-1AQ30, 7PV151.-1AP30 ON-delay



7PV1540-1AW30 OFF-delay without control signal



7PV1518-1AJ30, 7PV1518-1AN30 ON-delay



7PV1558-1AW30 Clock-pulse relay

# 7PV15 timing relays in enclosure, 17.5 mm

## Selection and ordering data

Solid-state timing relays for general use and in control systems, mechanical engineering and infrastructure with:

• 1 or 2 CO contacts

- Multifunction or monofunction
  Wide voltage range or combination voltage
  Single or selectable time setting ranges
  Switch position indication and voltage indication by LED

				• Swit	υnρυ	Short indication	and voltage			
7PV1508-1AW30	7PV1512-1AP30	7PV1518-1	AW30 7PV	1538-1AW30	7P	¥1540-1AW30	7PV1558-1A	W30	7PV1578-1	BW30
Version	Time setting	rango t	Rated control s		DT	Screw terminals		PU	PS*	PG
Version	adjustable b switch to		U <sub>s</sub>	uppiy voitage		Screw terminals	Ð	(UNIT, SET, M)	13	ra
			50/60 Hz AC V	DC V		Article No.	Price per PU			
7PV1508 timing re	elays, multifunctior	n, 7 time se	tting ranges							
The functions can be	adjusted by means of	rotary switche	es. The same pot	ential must be	applie	d to terminals A. and	d B.			
With LED and 1 CO contact, 7 functions	0.05 1 s 0.5 10 s 5 100 s		12 240	12 240		7PV1508-1AW30		1	1 unit	41H
With LED and	30 s 10 m	in	12 240	12 240	•	7PV1508-1BW30		1	1 unit	41H
2 CO contacts, 7 functions	3 min 1 h 30 min 10	h	12 240	12 240					1 unit	4111
7PV151 timing re	5 100 h lays, ON-delay, 1 ti	ime setting	range							
With LED and	0.05 1 s	ine setting	24/200 240	24	•	7PV1511-1AP30		1	1 unit	41H
1 CO contact	0.5 10 s		24/100 127	24	•	7PV1512-1AQ30		1	1 unit	41H
	0.0 10 3		24/200 240	24		7PV1512-1AP30		1	1 unit	41H
	5 100 s		24/100 127 24/200 240	24 24		7PV1513-1AQ30 7PV1513-1AP30		1	1 unit 1 unit	41H 41H
7PV1518 timing re	elays, ON-delay, 7 t	ime setting		24		7FV1515-1AF50		I	i unit	4111
With LED and	0.05 1 s	ame setting	12 240	12 240	•	7PV1518-1AW30		1	1 unit	41H
1 CO contact	0.5 10 s		90 127	90 127		7PV1518-1AJ30		1	1 unit	41H
	5 100 s 30 s 10 m	in	180 240	180 240		7PV1518-1A030		1	1 unit	41H
	3 min 1 h 30 min 1 h 30 min 10 5 100 h		100 2 10	100 210	F			·	- Gint	
7PV1538 timing re	elays, OFF-delay, w	vith control	signal, 7 time	setting rand	ies					
With LED and	0.05 1 s		12 240	12 240		7PV1538-1AW30		1	1 unit	41H
1 CO contact	0.5 10 s 5 100 s 30 s 10 m 3 min 1 h 30 min 10 5 100 h	h								
	elays, OFF-delay, w	ithout cont								
With LED and 1 CO contact	0.05 1 s 0.15 3s 0.3 6 s 0.5 10 s 1.5 30 s 3 60 s 5 100 s		12 240	12 240	•	7PV1540-1AW30		1	1 unit	41H
	elays, clock-pulse i	relay, 7 tim								
With LED and 1 CO contact	0.05 1 s 0.5 10 s 5 100 s 30 s 10 m 3 min 1 h 30 min 10 5 100 h	h	12 240	12 240	•	7PV1558-1AW30		1	1 unit	41H
7PV1578 timing re	elays, wye-delta fur	nction, 7 tir	ne setting ran	ges						
With LED and 2 NO contacts, dead interval 0.05 1 s adjustable	0.05 1 s 0.5 10 s 5 100 s 30 s 10 m 3 min 1 h 30 min 10 5 100 h		12 240	12 240	•	7PV1578-1BW30		1	1 unit	41H

SIRIUS 3RT19 timing relays for mounting onto 3RT1 contactors

## Overview



Simply by being plugged in place, the SIRIUS 3RT19 timing relays enable different functionalities required for the assembly of starters to be realized in the feeder. At the same time the timing relays for mounting onto contactors reduce the wiring work required within the feeder and save space in the control cabinet.

A protection circuit (varistor) is integrated in each module.

The solid-state timing relay with semiconductor output uses two plug-in contacts to actuate the contactor underneath by means of a semiconductor after the set time has elapsed.

The time-delay auxiliary switch is supplied with power directly by two plug-in contacts through the coil terminals of the contactor, in parallel with A1/A2.

The switching state feedback is performed by a mechanical switching state indicator (plunger).

For your orders, please use the article numbers quoted in the

catalog in the Selection and ordering data.

#### SIRIUS 3RT19 timing relay

#### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
				-					
Time module and contactor control units	3 R T 1 9								
Size									
Type of accessories and spare parts									
Version									
Rated control supply voltage									
Time setting ranges									
Connection type									
Example	3 R T 1 9	2	6	-	2	Е	J	1	1

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

Technical specifications

According to IEC 61812-1/DIN VDE 0435-2021

Туре		Solid-state timing relay blocks with semiconductor output 3RT19.6-2C 3RT19.6-2D	Solid-state time-delay auxiliary switch blocks 3RT19.6-2E 3RT19.6-2F
			3RT19.6-2G
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 3 Overvoltage category III acc. to DIN	V AC	300	
Permissible ambient temperature			
<ul><li>During operation</li><li>During storage</li></ul>	°C ℃	-25 +60 -40 +80	
Operating range of excitation		0.8 1.1 x U <sub>s</sub> , 0.95 1.05 times the rated frequency	0.85 1.1 x U <sub>s</sub> , 0.95 1.05 times the rated frequency
Rated operational currents Ie			
<ul> <li>Load current</li> <li>AC-15, 24 400 V, 50 Hz</li> <li>DC-13, 24 V</li> <li>DC-13, 125 V</li> <li>DC-13, 250 V</li> </ul>	A A A A	0.3 for 3RT1916; 0.5 for 3RT1926    	- 3 1 0.2 0.1
Mechanical endurance	Operating cycles	100 x 10 <sup>6</sup>	10 x 10 <sup>6</sup>
Electrical endurance at Ie	Operating cycles	100 x 10 <sup>6</sup>	1 x 10 <sup>5</sup>
Connection type		Screw terminals	
Terminal screw     Solid     Finely stranded with end sleeve     AWG cables, solid or stranded     Tightening torque	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG Nm	M3 (for standard screwdriver, size 2 and Pozidriv 2) 1 x (0.5 4)/2 x (0.5 2.5) 1 x (0.5 2.5)/2 x (0.5 1.5) 2 x (20 14) 0.8 1.2	

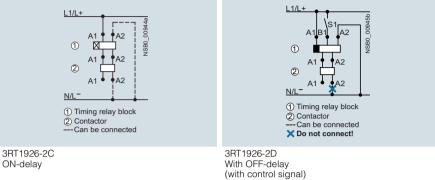


for mounting onto 3RT1 contactors

#### 3RT19 internal circuit diagrams (terminal designation according to DIN 46199-5)

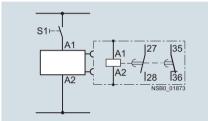
### Solid-state timing relay blocks

For 3RT10 contactors in sizes S0 to S3 and 3RH11 contactor relays

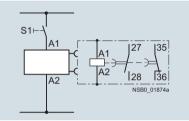


ON-delay

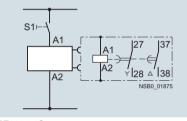
### Solid-state time-delay auxiliary switch blocks







3RT1926-2F OFF-delay (without control signal)



3RT1926-2G Wye-delta function

# SIRIUS 3RT19 timing relays for mounting onto 3RT1 contactors

## Selection and ordering data

	-									
	For contactors	Version	Time setting range t	Rated control supply voltage Us	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT,	PS*	PG
	Turco		S	V		Article No.	Price per PU	SET, M)		
For sizes S0 to	Type		8	V			perru			
For sizes SU to			tions and to FR	46100 5						
	3RT102, 3RT103,	Terminal designa	tions acc. to Er	1 40199-0						
	3RT104	• ON-delay 1 NO + 1 NC	0.05 1 0.5 10 5 100	24 AC/DC	C A	3RT1926-2EJ11 3RT1926-2EJ21 3RT1926-2EJ31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
3RT1926-2			0.05 1 0.5 10 5 100	100 127 AC	C ► C	3RT1926-2EC11 3RT1926-2EC21 3RT1926-2EC31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
JRT 1920-2			0.05 1 0.5 10 5 100	200 240 AC	B ► B	3RT1926-2ED11 3RT1926-2ED21 3RT1926-2ED31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
		<ul> <li>OFF-delay witho</li> </ul>	ut control signal	2)						
		1 NO + 1 NC	0.05 1 0.5 10 5 100	24 AC/DC		3RT1926-2FJ11 3RT1926-2FJ21 3RT1926-2FJ31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
			0.05 1 0.5 10 5 100	100 127 AC	B ► B	3RT1926-2FK11 3RT1926-2FK21 3RT1926-2FK31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
			0.05 1 0.5 10 5 100	200 240 AC	B A A	3RT1926-2FL11 3RT1926-2FL21 3RT1926-2FL31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
		<ul> <li>Wye-delta function</li> </ul>	· ·	, ,						
		1 NO delayed + 1 NO instanta- neous, dead time 50 ms	1.5 30	24 AC/DC 100 127 AC 200 240 AC		3RT1926-2GJ51 3RT1926-2GC51 3RT1926-2GD51		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
For sizes S0 to	S3, with se	miconductor out	put							
	3RT102, 3RT103, 3RT104 <sup>2)</sup>	the corresponding the two connecting terminals A1/A2 or	nection between contactor is est g pins of the timi n top of the cont	the relay block and ablished by screwing ng relay block to coil actor.						
		<ul> <li>ON-delay, two-w</li> </ul>	0 (	0,						
			0.05 1 0.5 10 5 100	24 66 AC/DC	B B B	3RT1926-2CG11 3RT1926-2CG21 3RT1926-2CG31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
3RT1926-2C			0.05 1 0.5 10 5 100	90 240 AC/DC		3RT1926-2CH11 3RT1926-2CH21 3RT1926-2CH31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
		<ul> <li>OFF-delay with</li> </ul>	control signal (v	aristor integrated)						
			0.05 1 0.5 10 5 100	24 66 AC/DC	C B D	3RT1926-2DG11 3RT1926-2DG21 3RT1926-2DG31		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
3RT1926-2D			0.05 1 0.5 10	90 240 AC/DC	B B	3RT1926-2DH11 3RT1926-2DH21		1 1	1 unit 1 unit	41H 41H
			5 100		С	3RT1926-2DH31		1	1 unit	41H

<sup>1)</sup> The terminals A1 and A2 for the rated control supply voltage of the solidstate time-delay auxiliary switch block must be connected to the corresponding contactor by connecting cables.

 $^{2)}$  Not for 3RT104 contactor with 24 to 42 V rated control supply voltage.

Accessories

# Selection and ordering data

## Accessories for 3RP15 and 3RP20

	Version	Function	Identifi- cation letter	Use	DT	Article No. Price per PL		PS*	PG
Label sets for 3RP	15 and 3R	P20							
	supply). Th	for 3RP1505 and 3RP20 (not inclue the label set offers the possibility of t function in English and German.							
		ON-delay	А	For devices	С	3RP1901-0A	1	5 units	41⊢
NO BELAY	(1 unit) with 8	OFF-delay with control signal	В	with 1 CO contact and 3RP1505- .RW30					
Movelet On So Re Int OVERSEARCH STREAM	functions	ON-delay and OFF-delay with control signal	С						
LIP C APP C		Flashing, starting with interval	D						
DLCHF DELKE PULSE SHAPPING		Passing make contact	E						
TAGER		Passing break contact with control signal	F						
RP1901-0A		Pulse-forming with control signal							
		Additive ON-delay with control signal	Н						
PAR A DAMAN	1 label set (1 unit)	ON-delay	A	For devices with 2 CO	С	3RP1901-0B	1	5 units	41
An ICLAY MACHINE CA	with 16	OFF-delay with control signal	В	contacts					
	functions	ON-delay and OFF-delay with control signal	С						
Lan PC CAPP C		Flashing, starting with interval	D						
DEGY DELAY PLACE DESCRIPTION		Passing make contact	E						
R III OS III R IIII R III R IIIII R III R IIII R III R III R III R IIII R IIII R III R IIII R IIII R IIII R IIII R IIII R IIII R IIII R III R IIIII R IIII R IIII R IIII R IIII R II		Passing break contact with control signal	F						
The man and the Parts		Pulse-forming with control signal	G						
		Additive ON-delay with control signal and instantaneous contact	H∙						
		ON-delay and instantaneous contact	A∙						
		OFF-delay with control signal and instantaneous contact	B∙						
RP1901-0B		ON-delay and OFF-delay with control signal and instantaneous contact	C•						
		Flashing, starting with interval, and instantaneous contact	D∙						
		Passing make contact and instantaneous contact	E∙						
		Passing break contact with control signal and instantaneous contact	F∙						
		Pulse-forming with control signal and instantaneous contact	G∙						
		Wye-delta function	YΔ						
Blank labels for 3F									
		mm, pastel turquoise1)		For 3RP15, 3RP20	D	3RT1900-1SB20	100	340 units	41
overs and push-i				For 20045	P	2DD1002		10	
	Push-in lu For screw f 2 units are			For 3RP15 with 1 or 2 CO	В	3RP1903	1	10 units	41
RP1903	Orielati			contacts	<b>C</b>	000		F ''	
2	Sealable covers For securing against unauthorized adjustment of setting knobs			For 3RP15 with 1 or 2 CO contacts	В	3RP1902	1	5 units	41
RP1902	for individua								

of unit labeling system of individual inscription of unit labeling plates available from: murplastik Systemtechnik GmbH see Chapter 16, "Appendix" → "External Partners".

# General data

# Overview



	the pice of a	and and any of	
Features	3RR21	3RR22	Benefits
General data			
Sizes Dimensions in mm (W × H × D)	S00, S0	S00, S0	Are coordinated with the dimensions, connections and technical characteristics of the other devices in the SIRIUS modular system (contactors, soft starters, etc.)
Screw terminals     Spring-type terminals	S00: 45 x 79 x 80, S0: 45 x 87 x 91 S00: 45 x 90 x 80,	S00: 45 x 79 x 80, S0: 45 x 87 x 91 S00: 45 x 90 x 80,	<ul> <li>Permit the mounting of slim and compact load feeders in widths of 45 mm (S00 and S0)</li> <li>Simplify configuration</li> </ul>
	S0: 45 x 109 x 92	S0: 45 x 109 x 92	
Current range	S00: 1.6 16 A S0: 4 40 A	S00: 1.6 16 A S0: 4 40 A	<ul> <li>Is adapted to the other devices in the SIRIUS modular system</li> </ul>
			<ul> <li>Just a single version per size with a wide setting range enables easy configuration</li> </ul>
Permissible ambient temperature			, ,
During operation	-25 +60 °C	-25 +60 °C	Suitable for applications in the control cabinet, worldwide
Monitoring functions			
Current overshoot	✓ (Two-phase)	✓ (Three-phase)	<ul> <li>Provides optimum inverse-time delayed protection of loads against excessive temperature rises due to overload</li> </ul>
			<ul> <li>Enables detection of filter blockages or pumping against closed gate valves</li> </ul>
			<ul> <li>Enables drawing conclusions about wear, poor lubrication or other maintenance-relevant phenomena</li> </ul>
Current undershoot	✓ (Two-phase)	✓ (Three-phase)	Enables detection of overload due to a slipping or torn belt
			<ul><li>Guarantees protection of pumps against dry running</li><li>Facilitates monitoring of the functions of resistive loads</li></ul>
			<ul> <li>such as heaters</li> <li>Permits energy savings through monitoring of no-load operation</li> </ul>
Apparent current monitoring	1	✓ (Selectable)	<ul> <li>Precision current monitoring especially in a motor's rated and upper torque range</li> </ul>
Active current monitoring		✓ (Selectable)	<ul> <li>Optimum current monitoring over a motor's entire torque range through the patented combination of power factor and apparent current monitoring</li> </ul>
Range monitoring	✓ (Two-phase)	✓ (Three-phase)	<ul> <li>Simultaneous monitoring of current overshoot and undershoot with a singe device</li> </ul>
Phase failure, open circuit	✓ (Two-phase)	✓ (Three-phase)	Minimizes heating of three-phase motors during phase failure through immediate disconnection
			<ul> <li>Prevents operation of hoisting equipment with reduced load carrying capacity</li> </ul>
Phase sequence monitoring		✓ (Selectable)	<ul> <li>Prevents starting of motors, pumps or compressors in the wrong direction of rotation</li> </ul>
Internal ground-fault detection (residual current monitoring)		✓ (Selectable)	<ul> <li>Provides optimum protection of loads against high-resistance short circuits or ground faults due to moisture, condensed water, damage to the insulation material, etc.</li> </ul>
			• Eliminates the need for additional special equipment
			Saves space in the control cabinet
			Reduces wiring overhead and costs
Blocking current monitoring		✓ (Selectable)	<ul> <li>Minimizes heating of three-phase motors when blocked during operation through immediate disconnection</li> <li>Minimizes mechanical loading of the system by acting</li> </ul>
			as an electronic shear pin

✓ Available

-- Not available

**General data** 

LIT	<b>and b</b>
The SIEMENS SIRIUS	SIEMENS SIRIUS
6 6 6 1	
21 6 1	Ha 1
COCOCOCO A	

	the pre pice in	and the second second	Benefits			
Features	3RR21	3RR22				
Features						
RESET function	✓	✓	Allows manual or automatic resetting of the relay			
			Resetting directly on the device or by switching the control supply voltage off and on (remote RESET)			
ON-delay time	0 60 s	0 99 s	Enables motor starting without evaluation of the starting current			
			<ul> <li>Can be used for monitoring motors with lengthy start-up</li> </ul>			
Tripping delay time	0 30 s	0 30 s	Permits brief threshold value violations during operation			
			Prevents frequent warnings and disconnections with currents near the threshold values			
Operating and indicating elements	LEDs and	Displays and buttons	<ul> <li>For setting the threshold values and delay times</li> </ul>			
	rotary potentiometers		<ul> <li>For selectable functions</li> </ul>			
			<ul> <li>For quick and selective diagnostics</li> </ul>			
			<ul> <li>Displays for permanent display of measured values</li> </ul>			
ntegrated contacts	1 CO contact	1 CO, 1 semiconductor output	• Enable disconnection of the system or process when there is an irregularity			
			<ul> <li>Can be used to output signals</li> </ul>			
Design of load feeders						
Short-circuit strength up to 100 kA at 690 V (in conjunction with the corresponding fuses or the corresponding motor starter protector)	1	1	<ul> <li>Provides optimum protection of the loads and operating personnel in the event of short circuits due to insulation faults or faulty switching operations</li> </ul>			
Electrical and mechanical	1	1	<ul> <li>Simplifies configuration</li> </ul>			
natching to 3RT2 contactors			<ul> <li>Reduces wiring outlay and costs</li> </ul>			
			<ul> <li>Enables stand-alone installation as well as space-saving direct mounting</li> </ul>			
Spring-type terminals for main circuit and	<b>v</b>	1	<ul> <li>Enables fast connections</li> </ul>			
auxiliary circuits	(optional)	(optional)	<ul> <li>Permits vibration-resistant connections</li> </ul>			
			<ul> <li>Enables maintenance-free connections</li> </ul>			
Other features						
Suitable for single- and three-phase loads	1	/	• Enables the monitoring of single-phase systems through parallel infeed at the contactor or looping the current through the three phase connections			
Wide setting ranges	✓	1	<ul> <li>Reduce the number of variants</li> </ul>			
			<ul> <li>Minimize the configuration outlay and costs</li> </ul>			
			Minimize storage overheads, storage costs, tied-up capital			
Wide voltage supply range	1	1	Reduces the number of versions			
	(optional)	(optional)	<ul> <li>Minimizes the configuring overhead and costs</li> </ul>			

Minimizes storage overhead, storage costs, tied-up capital

✓ Available

### General data

#### Possible combinations of 3RR21/3RR22 monitoring relays with 3RT2 contactors

Monitoring relays	Current range	Contactors (type, size, rating)					
		3RT201	3RT202				
		S00	SO				
Туре	А	3/4/5.5/7.5 kW	5.5/7.5/11/15/18.5 kW				
3RR2141	1.6 16	1	With stand-alone installation support				
3RR2241	1.6 16	1	With stand-alone installation support				
3RR2142	4 40	With stand-alone installation support	$\checkmark$				
3RR2242	4 40	With stand-alone installation support	✓				

✓ Available

#### Article No. scheme

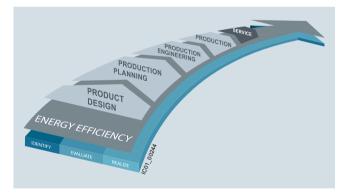
			_		_						
Digit of the Article No.	1st - 3rd	4th	5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
						-					0
Monitoring relays	3 R R										
SIRIUS 2nd generation		2									
Type of setting											
Type of monitoring relay											
Size											
Connection methods											
Number and type of outputs											
Signal type of the control supply voltage											
Example	3 R R	2	1	4	1	-	1	Α	Α	3	0

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers. For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

### Benefits

#### Advantages through energy efficiency



Overview of the energy management process

#### More information

Configuration Manual "Configuring SIRIUS Innovations – Selection Data for Fuseless and Fused Load Feeders" see http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/39714188.

System Manual "Industrial Controls – SIRIUS Innovations" see http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/39740306. We offer you a unique portfolio for industrial energy management, using an energy management system that helps to optimally define your energy needs. We split up our industrial energy management into three phases – identify, evaluate, and realize – and we support you with the appropriate hardware and software solutions in every process phase.

The innovative SIRIUS industrial controls products can also make a major contribution to the energy efficiency of a plant (www.siemens.com/sirius/energysaving).

The 3RR2 monitoring relays contribute to the energy efficiency throughout the plant as follows:

- Shutdown in the event of no-load operation (e.g. pump no-load operation)
- Load shedding of predefined loads in the event of current overshoots

# Manual "3UG45/3UG46 and 3RR21/3RR22 Monitoring Relays", see

http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/54397927.

### Current and active current monitoring

# Overview



#### SIRIUS 3RR2242 and 3RR2142 current monitoring relays

The SIRIUS 3RR2 current monitoring relays are suitable for the load monitoring of motors or other loads. In two or three phases they monitor the rms value of AC currents for overshooting or undershooting of set threshold values.

Whereas apparent current monitoring is used above all in connection with the rated torque or in case of overload, the active current monitoring option can be used to observe and evaluate the load factor over a motor's entire torque range.

The 3RR2 current monitoring relays can be integrated directly in the feeder by mounting onto the 3RT2 contactor; separate wiring of the main circuit is therefore superfluous. No separate transformers are required.

For a line-oriented configuration or simultaneous use of an overload relay, terminal supports for stand-alone installation are available for separate standard rail mounting.

#### Versions

#### **Basic versions**

The basic versions with two-phase apparent current monitoring, a CO contact output and analog adjustability provide a high level of monitoring reliability especially in the rated and overload range.

### Standard versions

The standard versions monitor the current in three phases with selectable active current monitoring. They have additional diagnostics options such as residual current monitoring and phase sequence monitoring, and they are also suitable for monitoring motors below the rated torque. These devices have an additional independent semiconductor output, an actual value indicator, and are digitally adjustable.

Both versions are available optionally with screw or spring-type terminals, in each case for sizes S00 and S0.

#### Note:

In addition to the features of the standard versions, 3RR24 monitoring relays for mounting onto 3RT2 contactors for IO-Link also offer the possibility of transmitting the measured values and diagnostics data to a controller via an IO-Link. Furthermore, the devices can be parameterized on the devices themselves or via IO-Link.

For more information, see page 10/76.

### Benefits

- Can be mounted directly on 3RT2 contactors and 3RA23 reversing contactor assemblies, in other words, there is no need for additional wiring in the main circuit
- Optimally coordinated with the technical characteristics of the 3RT2 contactors
- No separate current transformer required
- Versions with wide voltage supply range
- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Display of ACTUAL value and status messages
- All versions with removable control current terminals
- All versions with screw terminals or spring-type terminals
- Simple determination of the threshold values through direct reference to actually measured values for setpoint loading
- Range monitoring and selectable active current measurement mean that only one device for monitoring a motor is required along the entire torque curve
- In addition to current monitoring it is also possible to monitor for broken cables, phase failure, phase sequence, residual current and motor blocking.

#### Application

- · Monitoring of current overshoot and undershoot
- Monitoring of broken conductors
- Monitoring of no-load operation and load shedding, e.g. in the event of a torn V-belt or no-load operation of a pump
- Monitoring of overload, e.g. on conveyor belts or cranes due to an excessive load
- Monitoring the functionality of electrical loads such as heaters
- Monitoring of wrong phase sequence on mobile equipment such as compressors or cranes
- Monitoring of high-impedance faults to ground, e.g. caused by damaged insulation or moisture

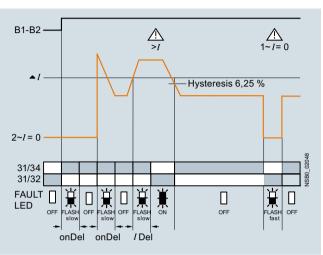
# Current and active current monitoring

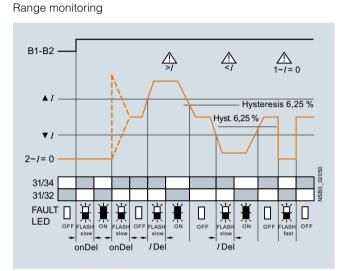
# Technical specifications

# Function charts of 3RR214.-.A.30 basic variants, analogically adjustable

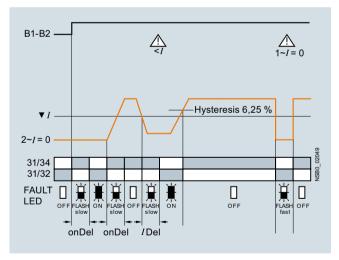
Closed-circuit principle upon application of the control supply voltage

### Current overshoot





## Current undershoot



### Relays SIRIUS 3RR21, 3RR22 Monitoring Relays for Mounting onto 3RT2 Contactors

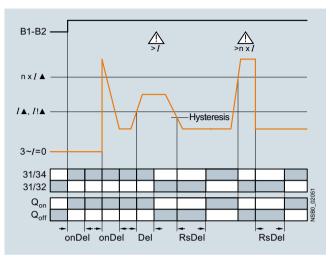
Range monitoring

Current and active current monitoring

### Function charts of 3RR224.-.F.30 standard versions, digitally adjustable

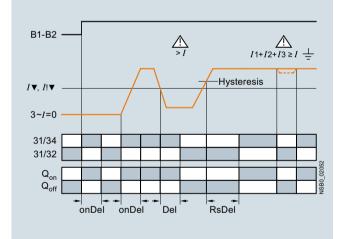
With the closed-circuit principle selected upon application of the control supply voltage

### Current overshoot

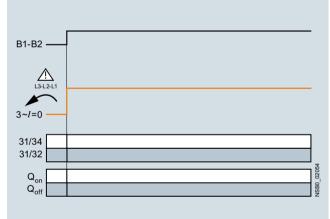


B1-B2 - $\underline{\bigwedge}_{>I}$  $\bigwedge_{\leq I}$ <u>1,2 ~ = 0</u>  $I \blacktriangle, I! \blacktriangle$ -Hysteresis -Hyst. *I* **▼**, *I* ! **▼** 3~1=0 31/34 31/32  $egin{array}{c} \mathsf{Q}_{on} \ \mathsf{Q}_{off} \end{array}$ RsDel RsDel Del Del onDel onDel

Current undershoot with residual current monitoring



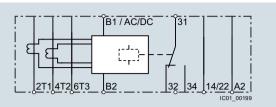
Phase sequence monitoring



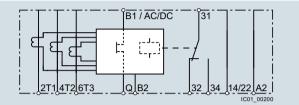
## Relays SIRIUS 3RR21, 3RR22 Monitoring Relays for Mounting onto 3RT2 Contactors

### Current and active current monitoring

Circuit diagrams



3RR2141-1A.30



### 3RR2241-1F.30

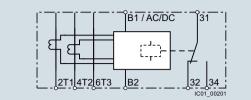
#### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

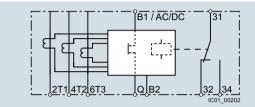
### Selection and ordering data

### SIRIUS 3RR21/3RR22 current monitoring relays

- For load monitoring of motors or other loads
- Multi-phase monitoring of undercurrent and overcurrent
- Starting and tripping delay can be adjusted separately
  Tripping delay 0 to 30 s
- Auto or Manual RESET



#### 3RR2141-2A.30, 3RR2142-.A.30



3RR2241-2F.30, 3RR2242-.F.30

PU (UNIT, SET, M) = 1

= 1 unit

= 41H

PS\*

PG

3RR21	41-1AW30	SRR2142-1AW30	SRR2241-1FW30	3RR	2242-1FW30	SRR2141	-2443	30         3RR2241-2FA30
Size	Measuring range	Hysteresis	Control supply voltage $U_{\rm S}$	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals
	A	A	V		Article No.	Price per PU		Article No. Price per PU
Basic	versions							
	ically adjustable, clos nt current monitoring		1 CO, 2-phase current monito	ring,				
<b>S00</b>	1.6 16	6.25 % of threshold value	24 AC/DC 24 240 AC/DC	A A	3RR2141-1AA30 3RR2141-1AW30		A A	3RR2141-2AA30 3RR2141-2AW30
S0	4 40	6.25 % of threshold value	24 AC/DC 24 240 AC/DC	A A	3RR2142-1AA30 3RR2142-1AW30		A A	3RR2142-2AA30 3RR2142-2AW30
Stand	ard versions							-
1 semic monitor monitor	conductor output, 3-p	hase current monito monitoring, residua ime 0 300 min, sta	-circuit principle, 1 CO, ring, active current or apparen al current monitoring, blocking art-up delay 0 99 s, separate					
S00	1.6 16	0.1 3	24 AC/DC 24 240 AC/DC	A A	3RR2241-1FA30 3RR2241-1FW30		A A	3RR2241-2FA30 3RR2241-2FW30
S0	4 40	0.1 8	24 AC/DC 24 240 AC/DC	A A	3RR2242-1FA30 3RR2242-1FW30		A A	3RR2242-2FA30 3RR2242-2FW30

### Relays SIRIUS 3RR21, 3RR22 Monitoring Relays for Mounting onto 3RT2 Contactors

Current and active current monitoring

Accessories									
	Use	Version	Size	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Terminal support	s for stand	-alone installation <sup>1)</sup>							
		For separate mounting of the overloa or monitoring relays; screw and snap onto TH 35 standard mounting rail ac IEC 60715	-on mounting		Screw terminals	Ð			
3RU2916-3AA01		Screw connection	S00 S0	<b>A A</b>	3RU2916-3AA01 3RU2926-3AA01		1 1	1 unit 1 unit	41F 41F
					Spring-type terminals				
		Spring-type connection	S00 S0	B B	3RU2916-3AC01 3RU2926-3AC01		1 1	1 unit 1 unit	41F 41F
3RU2926-3AC01									
Blank labels									
	For 3RR21, 3RR22	<b>Unit labeling plates<sup>2)</sup></b> For SIRIUS devices 20 mm x 7 mm, titanium gray		D	3RT2900-1SB20		100	340 units	41B
3RT2900-1SB20 Sealable covers									
	For 3RR21, 3RR22	Sealable covers For securing against unintentional or adjustment of settings	unauthorizec	A	3RR2940		1	5 units	41⊢
3RR2940	For 3RR21	Sealing foil For securing against unauthorized adjustment of setting knobs		•	3TK2820-0AA00		1	1 unit	41L
Tools for opening	g spring-typ	be terminals							
-	For auxil-	Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-ty, 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 20 titanium gray/black, partially insulate	) mm,	A	Spring-type terminals 3RA2908-1A		1	1 unit	41E
3RA2908-1A									
	e identical to	those of the 3RU21 thermal overload	<sup>2)</sup> P	C labe	ling system for individual i	nscription			

<sup>1)</sup> The accessories are identical to those of the 3RU21 thermal overload relays and the 3RB3 solid-state overload relays see Chapter 7 "Protection Equipment". <sup>2)</sup> PC labeling system for individual inscription of unit labeling plates available from: murrplastik Systemtechnik GmbH see Chapter 16, "Appendix" → "External Partners".

### General data

### Overview



-		5 (1)					
Features	3RR24	Benefits					
General data							
Sizes Dimensions in mm (W x H x D)	S00, S0	<ul> <li>Are coordinated with the dimensions, connections and technical characteristics of the other devices in the SIRIUS modular system (contactors, soft starters, etc.)</li> </ul>					
• Screw terminals	S00: 45 x 79 x 80, S0: 45 x 87 x 91	<ul> <li>Permit the mounting of slim and compact load feeders in widths of 45 (S00 and S0)</li> </ul>					
Spring-type terminals	S00: 45 x 90 x 80, S0: 45 x 109 x 92	Simplify configuration					
Current range	S00: 1.6 16 A	<ul> <li>Is adapted to the other devices in the SIRIUS modular system</li> </ul>					
	S0: 4 40 A	<ul> <li>Just a single version per size with a wide setting range enables easy configuration</li> </ul>					
Permissible ambient temperature	05	• Quitable for applications is the control schipet worldwide					
During operation	-25 +60 °C	Suitable for applications in the control cabinet, worldwide					
Monitoring functions							
Current overshoot	✓ (Three-phase)	<ul> <li>Provides optimum inverse-time delayed protection of loads against excessive temperature rises due to overload</li> </ul>					
		<ul> <li>Enables detection of filter blockages or pumping against closed gate valves</li> </ul>					
		<ul> <li>Enables drawing conclusions about wear, poor lubrication or other maintenance-relevant phenomena</li> </ul>					
Current undershoot	1	<ul> <li>Enables detection of overload due to a slipping or torn belt</li> </ul>					
	(Three-phase)	<ul> <li>Guarantees protection of pumps against dry running</li> </ul>					
		<ul> <li>Facilitates monitoring of the functions of resistive loads such as heaters</li> </ul>					
		<ul> <li>Permits energy savings through monitoring of no-load operation</li> </ul>					
Apparent current monitoring	✓ (Selectable)	Precision current monitoring especially in a motor's rated and upper torque range					
Active current monitoring	✓ (Selectable)	Optimum current monitoring over a motor's entire torque range through the patented combination of power factor and apparent current monitoring					
Range monitoring	✓ (Three-phase)	<ul> <li>Simultaneous monitoring of current overshoot and undershoot with a singe device</li> </ul>					
Phase failure, open circuit	✓ (Three-phase)	<ul> <li>Minimizes heating of three-phase motors during phase failure through immediate disconnection</li> </ul>					
		<ul> <li>Prevents operation of hoisting equipment with reduced load carrying capacity</li> </ul>					
Phase sequence monitoring	✓ (Selectable)	<ul> <li>Prevents starting of motors, pumps or compressors in the wrong direction of rotation</li> </ul>					
Internal ground-fault detection (residual current monitoring)	(Selectable)	<ul> <li>Provides optimum protection of loads against high-resistance short circuits or ground faults due to moisture, condensed water, damage to the insulation material, etc.</li> </ul>					
		<ul> <li>Eliminates the need for additional special equipment</li> </ul>					
		<ul> <li>Saves space in the control cabinet</li> </ul>					
		<ul> <li>Reduces wiring overhead and costs</li> </ul>					
Blocking current monitoring	✓ (Selectable)	Minimizes heating of three-phase motors when blocked during operation through immediate disconnection					
		<ul> <li>Minimizes mechanical loading of the system by acting as an electronic shear pin</li> </ul>					
Operating hours counter	1	gives the time during which there was a measurable current in at least 2 current paths					
		<ul> <li>as an indicator for upcoming maintenance or replacement of machine and system components</li> </ul>					
Operating cycles counter	1	<ul> <li>is incremented by one each time a breaking operation is detected, in other words a transition from three-phase current flow to no measurable current flow</li> </ul>					
		<ul> <li>as an indicator for upcoming maintenance or replacement of contact blocks</li> </ul>					

✓ Available

General data



_								
Features	3RR24	Benefits						
Features	_							
RESET function	$\checkmark$	<ul> <li>Allows manual or automatic resetting of the relay</li> </ul>						
		<ul> <li>Resetting directly on the device, by switching the control supply voltage off and on or via IO-Link (remote RESET)</li> </ul>						
ON-delay time	0999.9 s	<ul> <li>Enables motor starting without evaluation of the starting current</li> </ul>						
		<ul> <li>Can be used for monitoring motors with lengthy start-up</li> </ul>						
Tripping delay time	0999.9 s	<ul> <li>Permits brief threshold value violations during operation</li> </ul>						
		<ul> <li>Prevents frequent warnings and disconnections with currents near the threshold values</li> </ul>						
Operating and indicating elements	Displays and buttons	<ul> <li>For setting the threshold values and delay times</li> </ul>						
		For selectable functions						
		<ul> <li>For quick and selective diagnostics</li> </ul>						
		<ul> <li>Displays for permanent display of measured values</li> </ul>						
Integrated contacts	1 CO contact,	Enable disconnection of the system or process when there is an irreg						
	1 semiconductor output (in SIO mode)	Can be used to output signals						
Design of load feeders								
Short-circuit strength up to 100 kA at 690 V (in conjunction with the corresponding fuses or the corresponding motor starter protector)	1	<ul> <li>Provides optimum protection of the loads and operating personnel in the event of short circuits due to insulation faults or faulty switching operations</li> </ul>						
Electrical and mechanical	1	Simplifies configuration						
matching to 3RT2 contactors		<ul> <li>Reduces wiring outlay and costs</li> </ul>						
		• Enables stand-alone installation as well as space-saving direct mounting						
Spring-type terminals for main circuit and auxiliary		Enables fast connections						
circuits	(Optional)	<ul> <li>Permits vibration-resistant connections</li> </ul>						
		Enables maintenance-free connections						
Other features								
Suitable for single- and three-phase loads	1	<ul> <li>Enables the monitoring of single-phase systems through parallel infeed at the contactor or looping the current through the three phase connections</li> </ul>						
Wide setting ranges	✓	Reduce the number of variants						
		<ul> <li>Minimize the configuration outlay and costs</li> </ul>						
		Minimize storage overheads, storage costs, tied-up capital						
Power supply	24 V DC	Direct via IO-Link master or via an external auxiliary voltage independent     of the IO-Link						
		<ul> <li>Minimizes the configuring overhead and costs</li> </ul>						

✓ Available

### General data

### Possible combinations of 3RR24 monitoring relays with 3RT2 contactors for IO-Link

Monitoring relays	Current range	Contactors (type, size, rating)							
		3RT201	3RT202						
		S00	SO						
Туре	A	3/4/5.5/7.5 kW	5.5/7.5/11/15/18.5 kW						
3RR2441	1.6 16	$\checkmark$	With stand-alone installation support						
3RR2442	4 40	With stand-alone installation support	✓						

✓ Available

### Article No. scheme

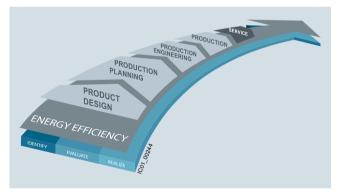
			_								
Digit of the Article No.	1st - 3rd	4th	5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
						-					0
Monitoring relays	3 R R										
SIRIUS 2nd generation		2									
Type of setting											
Type of monitoring relay											
Size											
Connection methods											
Number and type of outputs											
Signal type of the control supply voltage											
Example	3 R R	2	4	4	1	-	1	Α	Α	4	0

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

### Benefits

#### Advantages through energy efficiency



Overview of the energy management process

#### More information

Configuration Manual "Configuring SIRIUS Innovations – Selection Data for Fuseless and Fused Load Feeders" see http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/39714188.

System Manual "Industrial Controls – SIRIUS Innovations" see http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/39740306.

Manual "3UG48/3RR24 Monitoring Relays for IO-Link" see http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/54375430. For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

We offer you a unique portfolio for industrial energy management, using an energy management system that helps to optimally define your energy needs. We split up our industrial energy management into three phases – identify, evaluate, and realize – and we support you with the appropriate hardware and software solutions in every process phase.

The innovative SIRIUS industrial controls products can also make a major contribution to the energy efficiency of a plant (www.siemens.com/sirius/energysaving).

The 3RR2 monitoring relays contribute to the energy efficiency throughout the plant as follows:

- Shutdown in the event of no-load operation (e.g. pump no-load operation)
- Load shedding of predefined loads in the event of current overshoots

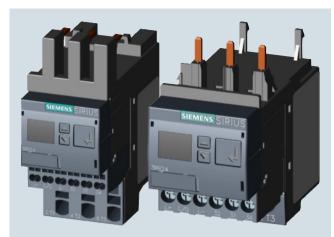
#### Notes on safety

System networking requires suitable protective measures (including network segmentation for IT security) in order to ensure safe plant operation.

More information about the subject of Industrial Security see www.siemens.com/industrialsecurity.

### Current and active current monitoring

### Overview



### SIRIUS 3RR2441 and 3RR2442 current monitoring relay

The SIRIUS 3RR24 current monitoring relays for IO-Link are suitable for the load monitoring of motors or other loads. In three phases they monitor the rms value of AC currents for overshooting or undershooting of set threshold values.

Whereas apparent current monitoring is used above all in connection with the rated torque or in case of overload, the active current monitoring option, which is also selectable, can be used to observe and evaluate the load factor over a motor's entire torque range.

The 3RR24 current monitoring relays for IO-Link can be integrated directly in the feeder by mounting onto the 3RT2 contactor; separate wiring of the main circuit is therefore superfluous. No separate transformers are required.

For a line-oriented configuration or simultaneous use of an overload relay, terminal supports for stand-alone installation are available for separate standard rail mounting.

The SIRIUS 3RR24 current monitoring relays for IO-Link also offer many other options based upon the monitoring functions of the conventional SIRIUS 3RR2 monitoring relays:

- Measured value transmission to a controller, including resolution and unit, may be parameterizable as to which value is cyclically transmitted
- · Transmission of alarm flags to a controller
- Full diagnosis capability by inquiry as to the cause of the fault in the diagnosis data record
- Remote parameterization is also possible, in addition to or instead of local parameterization

- Rapid parameterization of the same devices by duplication of the parameterization in the controller
- Parameter transmission by upload to a controller by IO-Link call or by parameter server (if IO-Link master from IO-Link Specification V 1.1 and higher is used)
- Consistent central data storage in the event of parameter change locally or via a controller
- Automatic reparameterizing when devices are exchanged
- · Blocking of local parameterization via IO-Link possible
- Faults are saved in parameterizable and non-volatile fashion to prevent an automatic start-up after voltage failure and to make sure diagnostics data is not lost
- By integration into the automation level the option exists of parameterizing the monitoring relay at any time via a display unit or displaying the measured values in a control room or locally at the machine/control cabinet.

Even without communication via IO-Link the devices continue to function fully autonomously:

- Parameterization can take place locally at the device, independently of a controller.
- In the event of failure or before the controller becomes available the monitoring relays work as long as the control supply voltage (24 V DC) is present.
- If the monitoring relays are operated without the controller, the 3RR24 monitoring relays for IO-Link have, thanks to the integrated SIO mode, an additional semiconductor output, which switches when the adjustable warning threshold is exceeded.

Thanks to the combination of autonomous monitoring relay function and integrated IO-Link communication, redundant sensors and/or analog signal converters – which previously took over the transmission of measured values to a controller, leading to considerable extra cost and wiring outlay – are no longer needed.

Because the output relays are still present, the monitoring relays increase the functional reliability of the system, since only the controller can fulfill the control tasks if the current measured values are available, whereas the output relays can also be used for the disconnection of the system if limit values that cannot be reached during operation are exceeded.

For further information on the IO-Link communication system see Chapter 2 "Industrial Communication".

Current and	active curren	t monitorina

### Benefits

- Can be mounted directly on 3RT2 contactors and 3RA23 reversing contactor assemblies, in other words, there is no need for additional wiring in the main circuit
- Optimally coordinated with the technical characteristics of the 3RT2 contactors
- No separate current transformer required
- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Display of ACTUAL value and status messages
- All versions with removable control current terminals
- · All versions with screw or spring-type terminals
- Simple determination of the threshold values through direct reference to actually measured values for setpoint loading
- Range monitoring and selectable active current measurement mean that only one device for monitoring a motor is required along the entire torgue curve
- In addition to current monitoring it is also possible to monitor for current unbalance, broken cables, phase failure, phase sequence, residual current and motor blocking.
- Integrated counter for operating cycles and operating hours to support requirements-based maintenance of the monitored machine or application
- Simple cyclical transmission of the current measured values, relay switching states and events to a controller
- Remote parameterization
- Automatic reparameterizing when devices are exchanged
- Simple duplication of identical or similar parameterizations
- Reduction of control current wiring
- · Elimination of testing costs and wiring errors
- Reduction of configuration work
- Integration in TIA means clear diagnostics if a fault occurs
- Cost saving and space saving in control cabinet due to the elimination of AI and IO modules as well as analog signal converters and duplicated sensors

### Application

- · Monitoring of current overshoot and undershoot
- Monitoring of broken conductors
- Monitoring of no-load operation and load shedding, e.g. in the event of a torn V-belt or no-load operation of a pump
- Monitoring of overload, e.g. on pumps due to a dirty filter system
- · Monitoring the functionality of electrical loads such as heaters
- Monitoring of wrong phase sequence on mobile equipment such as compressors or cranes
- Monitoring of high-impedance faults to ground, e.g. caused by damaged insulation or moisture

The use of SIRIUS monitoring relays for IO-Link is particularly recommended for machines and plant in which these relays, in addition to their monitoring function, are to be connected to the automation level for the rapid, simple and fault-free provision of the current measured values and/or for remote parameterization.

The monitoring relays can either relieve the controller of monitoring tasks or, as a second monitoring entity in parallel to and independent of the controller, increase the reliability in the process or in the system. In addition, the elimination of AI and IO modules allows the width of the controller to be reduced despite significantly expanded functionality.

Range monitoring

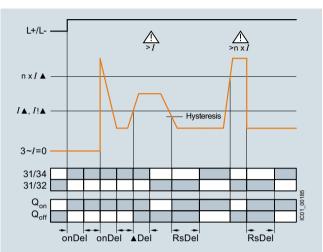
Current and active current monitoring

### Technical specifications

### Function charts of 3RR24 for IO-Link, digitally adjustable

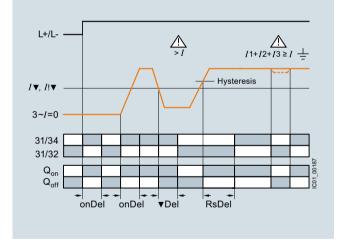
With the closed-circuit principle selected upon application of the control supply voltage

### Current overshoot

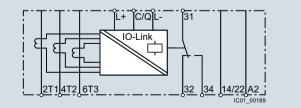


L+/L- $A_{>I}$  $\bigwedge_{\leq I}$  $\bigwedge_{1,2 \sim = 0}$  $I \blacktriangle, I! \blacktriangle$ Hysteresis Hyst.  $I \mathbf{\nabla}, I! \mathbf{\nabla}$ 3~1=0 31/34 31/32 Qon Q<sub>off</sub> C01 RsDel ▼Del RsDel onDel onDel ▲Del

Current undershoot with residual current monitoring



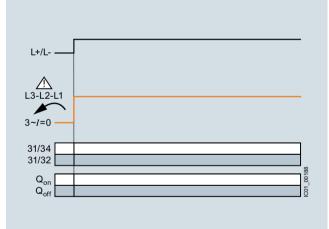
### Circuit diagrams

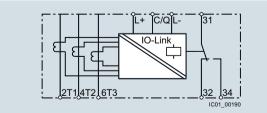


#### 3RR2441-1AA40

### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used. Phase sequence monitoring





3RR2441-2AA40, 3RR2442-.AA40

PS\*

PG

### **Relays** SIRIUS 3RR24 Monitoring Relays for Mounting onto 3RT2 Contactors for IO-Link

### Current and active current monitoring

### Selection and ordering data

### SIRIUS 3RR24 current monitoring relays for IO-Link

- For load monitoring of motors or other loads
- Multi-phase monitoring of undercurrent and overcurrent
- Starting and tripping delay can be adjusted separately
- Tripping delay 0 to 999.9 s
- Auto or Manual RESET









PU (UNIT, SET, M) = 1

= 1 unit

= 41H

3RR2441-1AA40

3RR2442-1AA40

3RR2442-2AA40

Size	Measuring range	Hysteresis	Control supply voltage Us	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
	A	A	V		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
1 semic or appa monitor hours o	adjustable, LCD, op onductor output (in S rent current monitorin ng, residual current n ounter, operating cycl delay 0 999.9 s, se								
S00	1.6 16	0.1 3	24 DC	A	3RR2441-1AA40		A	3RR2441-2AA40	
S0	4 40	0.1 8	24 DC	A	3RR2442-1AA40		A	3RR2442-2AA40	

### Notes:

Devices required for the communication via IO-Link:

- Any controller that supports the IO-Link (e.g. ET 200S with CPU or S7-300 plus ET 200S distributed I/O), see Catalog ST 70 "SIMATIC Products for Totally Integrated Automation"
- IO-Link master (IO-Link master 4SI IO-Link or 4SI SIRIUS interface module, which can connect all SIRIUS IO-Link devices to a controller, see Chapter 2 "Industrial Communication")

Each monitoring relay requires an IO-Link channel.

Current and active current monitoring

Accessories									
	Use	Version	Size	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Terminal supports	s for stand-	alone installation <sup>1)</sup>							
	For 3RR24	For separate mounting of the overloa or monitoring relays; screw and snap onto TH 35 standard mounting rail ac IEC 60715	o-on mounting		Screw terminals	Ð			
		Screw connection	S00 S0	A A	3RU2916-3AA01 3RU2926-3AA01		1 1	1 unit 1 unit	41F 41F
3RU2916-3AA01					Spring-type terminals				
		Spring-type connection	S00 S0	B B	3RU2916-3AC01 3RU2926-3AC01		1 1	1 unit 1 unit	41F 41F
3RU2926-3AC01									
Blank labels	For 3RR24	Unit labeling plates <sup>2)</sup>							
		For SIRIUS devices 20 mm x 7 mm, titanium gray		D	3RT2900-1SB20		100	340 units	41B
3RT2900-1SB20 Sealable covers									
TCP	For 3RR24	Sealable covers For securing against unintentional or adjustment of settings	unauthorized	A	3RR2940		1	5 units	41H
3RR2940									
Tools for opening									
5 mm	circuit	Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-ty 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 20			Spring-type terminals				
3RA2908-1A		titanium gray/black, partially insulate	ed	A	3RA2908-1A		1	1 unit	41B
1) The accessories are	3 solid-state o	hose of the 3RU21 thermal overload verload relays see Chapter 7 "Protection	on						

PC labeling system for individual inscription of unit labeling plates available from: murrplastik Systemtechnik GmbH see Chapter 16, "Appendix" → "External Partners".

10

### General data

### Overview



### SIRIUS 3UG4 monitoring relay

The field-proven SIRIUS monitoring relays for electrical and mechanical variables enable constant monitoring of all important characteristic quantities that provide information about the functional capability of a plant. Both sudden disturbances and gradual changes, which may indicate the need for maintenance, are detected. Thanks to their relay outputs, the monitoring relays permit direct disconnection of the affected system components as well as alerting (e.g. by switching a warning lamp). Thanks to adjustable delay times the monitoring relays can respond very flexibly to brief faults such as voltage dips or load changes. This avoids unnecessary alarms and disconnections while enhancing plant availability.

#### Article No. scheme

The individual 3UG4 monitoring relays offer the following functions in various combinations:

- · Undershooting and/or overshooting of liquid levels
- Phase sequence
- Phase failure, neutral conductor failure
- Phase asymmetry
- · Undershooting and/or overshooting of limit values for voltage
- Undershooting and/or overshooting of limit values for current
- Undershooting and/or overshooting of limit values for power factor
- · Monitoring of the active current or the apparent current
- Monitoring of the residual current
- Monitoring of the insulation resistance
- · Undershooting and/or overshooting of limit values for speed

Digit of the Article No.	1st - 3rd	4th	5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th	
						-						
Monitoring relays	3 U G											
Generation												
Type of setting												
Functions												
Connection methods												
Contacts												
Supply voltage												
Signal type of the control supply voltage												
Special version												
Example	3 U G	4	5	1	1	-	1	Α	Ν	2	0	

Notes:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

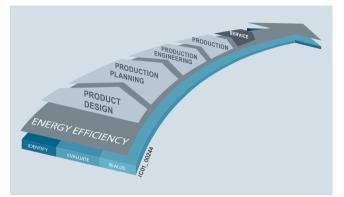
For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

### **General data**

### Benefits

- Customary screw and spring-type terminals for quick and reliable wiring
- Fast commissioning thanks to menu-guided parameterization and actual value display for limit value determination
- Reduced space requirement in the control cabinet thanks to a consistent width of 22.5 mm
- Parameterizable monitoring functions, delay times, reset response, etc.
- Reduced stockkeeping thanks to minimized variance and large measuring ranges
- · Wide-voltage power supply units for global applicability
- Device replacement without renewed wiring thanks to removable terminals
- Reliable system diagnostics thanks to actual value display and connectable fault memory
- Rapid diagnostics thanks to unambiguous error messages on the display

### Advantages through energy efficiency



Overview of the energy management process

We offer you a unique portfolio for industrial energy management, using an energy management system that helps to optimally define your energy needs. We split up our industrial energy management into three phases – identify, evaluate, and realize – and we support you with the appropriate hardware and software solutions in every process phase.

The innovative SIRIUS industrial controls products can also make a major contribution to the energy efficiency of a plant (www.siemens.com/sirius/energysaving).

The 3UG4 monitoring relays contribute to energy efficiency throughout the plant as follows:

- Shutdown in the event of no-load operation (e.g. pump no-load operation)
- Reactive-power compensation by means of power factor monitoring
- Load shedding of predefined loads in the event of current overshoots

### Application

The SIRIUS 3UG4 monitoring relays monitor the most diverse electrical and mechanical quantities in the feeder, and provide reliable protection against damage in the plant. For this purpose, they offer freely parameterizable limit values and diverse options for adapting to the respective task, and in the event of a fault, they provide clear diagnostics information.

The digitally adjustable products also display the current measured values direct on the device. This not only facilitates the display of valuable plant status information during operation, it also enables adjustment of the monitored limit values in accordance with the actual conditions.

The positive result: More selective avoidance of production faults – sustained increases in availability and productivity.

The 3UG4 monitoring relays are available for the following applications:

- · Line and single-phase voltage monitoring
- Single-phase current monitoring or power factor and active current monitoring
- · Residual current monitoring
- · Insulation monitoring
- Level monitoring
- Speed monitoring

### **General data**

### Technical specifications

Туре		3UG
General data		
Dimensions (W x H x D)		
For 2 terminal blocks     Screw terminals     Spring-type terminals	mm mm	22.5 x 83 x 91 22.5 x 84 x 91
<ul> <li>For 3 terminal blocks</li> <li>Screw terminals</li> <li>Spring-type terminals</li> </ul>	mm mm	22.5 x 92 x 91 22.5 x 94 x 91
<ul> <li>For 4 terminal blocks</li> <li>Screw terminals</li> <li>Spring-type terminals</li> </ul>	mm mm	22.5 x 103 x 91 22.5 x 103 x 91
Permissible ambient temperature <ul> <li>During operation</li> </ul>	°C	-25 +60
Connection type		Screw terminals
Terminal screw     Solid     Finely stranded with end sleeve     AWG cables, solid or stranded	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	M3 (for standard screwdriver, size 2 and Pozidriv 2) 1 x (0.5 4)/2 x (0.5 2.5) 1 x (0.5 2.5)/2 x (0.5 1.5) 2 x (20 14)
Connection type		Spring-type terminals
<ul> <li>Solid</li> <li>Finely stranded, with end sleeves acc. to DIN 46228</li> <li>Finely stranded</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (24 16)

### More information

Manual "3UG45/3UG46 and 3RR21/3RR22 Monitoring Relays" see

http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/54397927.

### Line monitoring

### Overview



SIRIUS 3UG4615 monitoring relay

Solid-state line monitoring relays provide maximum protection for mobile machines and plants or for unstable networks. Network and voltage faults can thus be detected early and rectified before far greater damage ensues.

Depending on the version, the relays monitor phase sequence, phase failure with and without N conductor monitoring, phase asymmetry, undervoltage or overvoltage.

Phase asymmetry is evaluated as the difference between the greatest and the smallest phase voltage relative to the greatest phase voltage. Undervoltage or overvoltage exists when at least one phase voltage deviates by 20 % from the set rated system voltage or the directly set limit values are overshot or undershot. The rms value of the voltage is measured.

With the 3UG4617 or 3UG4618 relay, a wrong direction of rotation can also be corrected automatically.

#### Technical specifications

### 3UG4511 monitoring relays

The 3UG4511 phase sequenced relay monitors the phase sequence in a three-phase network. No adjustments are required for operation. The device has an internal power supply and works using the closed-circuit principle. If the phase sequence at the terminals L1-L2-L3 is correct, the output relay picks up after the delay time has elapsed and the LED is lit. If the phase sequence is wrong, the output relay remains in its rest position.

#### Note:

When one phase fails, connected loads (motor windings, lamps, transformers, coils, etc.) create a feedback voltage at the terminal of the failed phase due to the network coupling. Because the 3UG4511 relays are not resistant to voltage feedback, such a phase failure is not detected. Should this be required, then the 3UG4512 monitoring relay must be used.

### Benefits

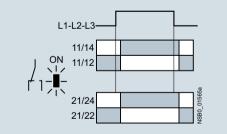
- Can be used without auxiliary voltage in any network from 160 to 630 V AC worldwide thanks to wide voltage range
- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Width 22.5 mm
- Permanent display of ACTUAL value and network fault type on the digital versions
- Automatic correction of the direction of rotation by distinguishing between power system faults and wrong phase sequence
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

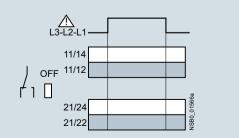
The relays are used above all for mobile equipment, e.g. air conditioning compressors, refrigerating containers, building site compressors and cranes.

Function	Application						
Phase sequence	Direction of rotation of the drive						
Phase failure	A fuse has tripped						
	<ul> <li>Failure of the control supply voltage</li> </ul>						
	Broken cable						
Phase asymmetry	<ul> <li>Overheating of the motor due to asymmetrical voltage</li> </ul>						
	<ul> <li>Detection of asymmetrically loaded networks</li> </ul>						
Undervoltage	<ul> <li>Increased current on a motor with corresponding overheating</li> </ul>						
	<ul> <li>Unintentional resetting of a device</li> </ul>						
	Network collapse, particularly with battery power						
Overvoltage	Protection of a plant against destruction due to overvoltage						

#### Correct phase sequence



Wrong phase sequence



### Line monitoring

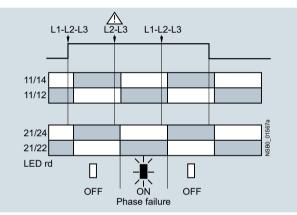
### 3UG4512 monitoring relays

The 3UG4512 line monitoring relay monitors three-phase networks with regard to phase sequence, phase failure and phase unbalance of 10 %. Thanks to a special measuring method, a phase failure is reliably detected in spite of the wide voltage range from 160 to 690 V and feedback through the load of up to 90 %. The device has an internal power supply and works using the closed-circuit principle. No adjustments are required. When the mains voltage is switched on, the green LED is lit. If the phase sequence at the terminals L1-L2-L3 is correct, the output relay picks up. If the phase sequence is wrong, the red LED flashes and the output relay remains in its rest position. If a phase fails, the red LED is permanently lit and the output relay drops.

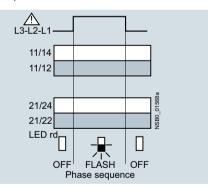
### Note:

The red LED is a fault diagnostic indicator and does not show the current relay status. The 3UG4512 monitoring relay is suitable for line frequencies of 50/60 Hz.

### Phase failure



Wrong phase sequence



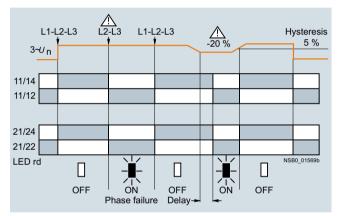
### 3UG4513 monitoring relays

The 3UG4513 line monitoring relay monitors three-phase networks with regard to phase sequence, phase failure, phase asymmetry and undervoltage of 20 %. The device has an internal power supply and works using the closed-circuit principle. The hysteresis is 5 %. The integrated response delay time is adjustable from 0 to 20 s and responds to undervoltage. If the direction is incorrect, the device switches off immediately. Thanks to a special measuring method, a phase failure is reliably detected in spite of the wide voltage range from 160 to 690 V and feedback through the load of up to 80 %. When the mains voltage is switched on, the green LED is lit. If the phase sequence at the terminals L1-L2-L3 is correct, the output relay picks up. If the phase sequence is wrong, the red LED flashes and the output relay remains in its rest position. If a phase fails, the red LED is permanently lit and the output relay drops.

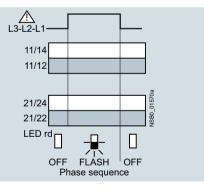
### Note:

The red LED is a fault diagnostic indicator and does not show the current relay status. The 3UG4513 monitoring relay is suitable for line frequencies of 50/60 Hz.

Phase failure and undervoltage



Wrong phase sequence



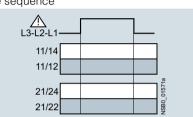
### 3UG4614 monitoring relays

The 3UG4614 line monitoring relay has a wide voltage range input and an internal power supply. The device is equipped with a display and is parameterized using three buttons. The unit monitors three-phase networks with regard to phase asymmetry from 5 to 20 %, phase failure, undervoltage and phase sequence. The hysteresis is adjustable from 1 to 20 V. In addition the device has a response delay and ON-delay from 0 to 20 s in each case. The integrated response delay time responds to phase asymmetry and undervoltage. If the direction is incorrect, the device switches off immediately. Thanks to a special measuring method, a phase failure is reliably detected in spite of the wide voltage range from 160 to 690 V and feedback through the load of up to 80 %.

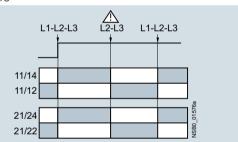
The 3UG4614 monitoring relay can be operated on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle and with manual or Auto RESET.

#### With the closed-circuit principle selected

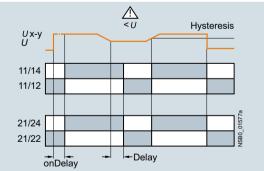
Wrong phase sequence



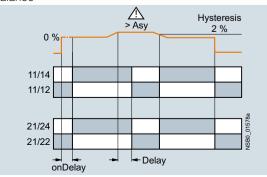
Phase failure



#### Undervoltage



Unbalance



### Line monitoring

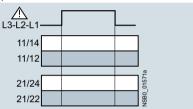
### 3UG4615/3UG4616 monitoring relays

The 3UG4615/3UG4616 line monitoring relay has a wide voltage range input and an internal power supply. The device is equipped with a display and is parameterized using three buttons. The 3UG4615 device monitors three-phase networks with regard to phase failure, undervoltage, overvoltage and phase sequence. The 3UG4616 monitoring relay monitors the neutral conductor as well. The hysteresis is adjustable from 1 to 20 V. In addition the device has two separately adjustable delay times for overvoltage and undervoltage from 0 to 20 s in each case. If the direction is incorrect, the device switches off immediately. Thanks to a special measuring method, a phase failure is reliably detected in spite of the wide voltage range from 160 to 690 V and feedback through the load of up to 80 %.

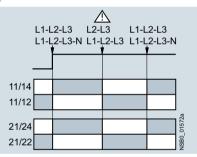
The 3UG4615/3UG4616 monitoring relay can be operated on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle and with manual or Auto RESET.

#### With the closed-circuit principle selected

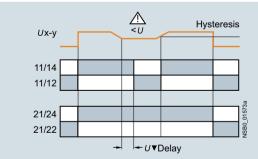
Wrong phase sequence



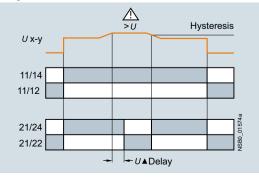
Phase failure



Undervoltage



Overvoltage



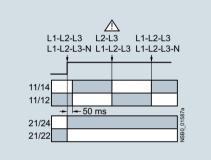
### Line monitoring

### 3UG4617/3UG4618 monitoring relays

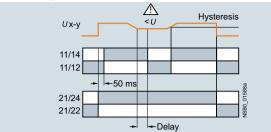
The 3UG4617/3UG4618 line monitoring relay has an internal power supply and can automatically correct a wrong direction of rotation. Thanks to a special measuring method, a phase failure is reliably detected in spite of the wide voltage range from 160 to 690 V AC and feedback through the load of up to 80 %. The device is equipped with a display and is parameterized using three buttons. The 3UG4617 line monitoring relay unit monitors three-phase networks with regard to phase sequence, phase failure, phase unbalance, undervoltage and overvoltage. The 3UG4618 monitoring relay monitors the neutral conductor as well. The hysteresis is adjustable from 1 to 20 V. In addition the device has delay times from 0 to 20 s in each case for overvoltage, undervoltage, phase failure and phase unbalance. The 3UG4617/3UG4618 monitoring relay can be operated on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle and with manual or Auto RESET. The one changeover contact is used for warning or disconnection in the event of power system faults (voltage, unbalance), the other responds only to a wrong phase sequence. In conjunction with a contactor reversing assembly it is thus possible to change the direction automatically.

### With the closed-circuit principle selected

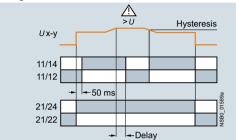
#### Phase failure



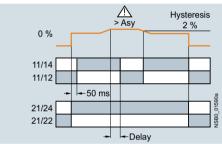
Undervoltage



Overvoltage

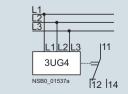


Unbalance

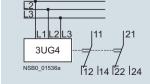


Туре			3UG4511 3UG4513, 3UG4614 3UG4618
General data			
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 3 Overvoltage category III acc. to VDE 0110		V	690
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>		kV	6
Control circuit			
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>		А	5
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13/24 V • DC-13/125 V • DC-13/250 V		A A A	3 1 0.2 0.1
Minimum contact load at 17 V DC		mA	5
Electrical endurance AC-15	Million operating cycles		0.1
Mechanical endurance	Million operating cycles		10

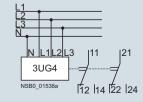
### Circuit diagrams



3UG4511-.A, 3UG4512-.A



3UG4511-.B, 3UG4512-.B, 3UG4513, 3UG4614, 3UG4615, 3UG4617



### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.



Line monitoring Selection and ordering data PU (UNIT, SET, M) = 1 PS\* = 1 unit PG = 41H 3UG4511-1AP20 3UG4615-1CR20 3UG4616-1CR20 3UG4617-1CR20 3UG4618-1CR20 3UG4511-2BP20 3UG4512-2BR20 Adjustable Under-Over-Stabiliza-Tripping Version of Measurable DT DT Screw Spring-type mains voltage1) voltage voltage delay time auxiliary hysteresis tion time terminals terminals detecdetecadjustable adjustable contacts stĎEL tion tion Del Article No. Price Article No. Price CO con- V s s per PU per PU tact Monitoring of phase sequence Auto RESET 160 ... 260 AC 3UG4511-1AN20 3UG4511-2AN20 1 А А 3UG4511-1BN20 3UG4511-2BN20 2 А А 1 320 ... 500 AC А 3UG4511-1AP20 А 3UG4511-2AP20 3UG4511-1BP20 3UG4511-2BP20 2 A А 1 420 ... 690 AC A 3UG4511-1AQ20 А 3UG4511-2AQ20 2 A 3UG4511-1BQ20 A 3UG4511-2BQ20 Monitoring of phase sequence, phase failure and phase unbalance Auto RESET, closed-circuit principle, unbalance threshold permanently 10 % 3UG4512-2AR20 3UG4512-2BR20 ---1 160 ... 690 AC А 3UG4512-1AR20 Δ 3UG4512-1BR20 0 Δ Δ Monitoring of phase sequence, phase failure, unbalance and undervoltage Analogically adjustable, Auto RESET, closed-circuit principle, unbalance and undervoltage threshold permanently 20 % 5 % of 1 0.1....20 2 160 ... 690 AC А 3UG4513-1BR20 Δ 3UG4513-2BR20 --set value Digitally adjustable, Auto or Manual RESET, open-circuit or closed-circuit principle, unbalance threshold 0 or 5 ... 20 % Adjustable 🗸 0.1...20 0.1...20 2 160 ... 690 AC 3UG4614-1BR20 3UG4614-2BR20 А А 1....20 V Monitoring of phase sequence, phase failure, overvoltage and undervoltage Digitally adjustable, Auto RESET or Manual RESET, open-circuit or closed-circuit principle 0.1 ... 20<sup>2)</sup> 2<sup>2)</sup> Adjustable 🗸 1 --160 ... 690 AC 3UG4615-1CR20 3UG4615-2CR20 А Δ . 20 V Monitoring of phase sequence, phase and N conductor failure, overvoltage and undervoltage Digitally adjustable, Auto RESET or Manual RESET, open-circuit or closed-circuit principle Adjustable 🗸 0.1 ... 20<sup>2)</sup> 2<sup>2)</sup> 1 90... 400 AC ---А 3UG4616-1CR20 Δ 3UG4616-2CR20 1...20 V against N Automatic direction correction in case of wrong phase sequence, phase failure, phase unbalance, overvoltage and undervoltage Digitally adjustable, Auto or Manual RESET, open-circuit or closed-circuit principle, unbalance threshold 0 or 5 ... 20 % Adjustable 🗸 2<sup>3)</sup> 0.1 ... 20 160 ... 690 AC А 3UG4617-1CR20 Δ 3UG4617-2CR20 1 1 ... 20 V Automatic correction of the direction of rotation in case of wrong phase sequence, phase and N conductor failure, phase unbalance, overvoltage and undervoltage Digitally adjustable, Auto or Manual RESET, open-circuit or closed-circuit principle, unbalance threshold 0 or 5 ... 20 % Adjustable 🗸 2<sup>3)</sup> 3UG4618-2CR20 0.1 ... 20 90 ... 400 AC 3UG4618-1CR20 А А 1 ... 20 V against N Function available For accessories see page 10/122. Function not available

1) Absolute limit values.

 $^{2)}\,$  1 CO contact each and 1 tripping delay time each for  $U_{\rm min}$  and  $U_{\rm max}$ 

<sup>3)</sup> 1 CO contact each for power system fault and phase sequence correction.

10

### Voltage monitoring

### Overview



### Benefits

- Versions with wide voltage supply range
- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Width 22.5 mm
- Display of ACTUAL value and status messages
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

- Protection of a plant against destruction due to overvoltage
- Switch-on of a plant at a defined voltage and higher
- Protection from undervoltage due to overloaded control supply voltages, particularly with battery power
- Threshold switch for analog signals from 0.1 to 10 V

SIRIUS 3UG4631 monitoring relay

The relays monitor single-phase AC voltages (rms value) and DC voltages against the set threshold value for overshoot and undershoot. The devices differ with regard to their power supply (internal or external).

### Technical specifications

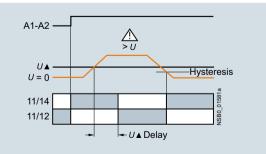
### 3UG4631/3UG4632 monitoring relays

The 3UG4631/3UG4632 voltage monitoring relay is supplied with an auxiliary voltage of 24 V AC/DC or 24 to 240 V AC/DC and performs overshoot, undershoot or range monitoring of the voltage depending on parameterization. The device is equipped with a display and is parameterized using three buttons.

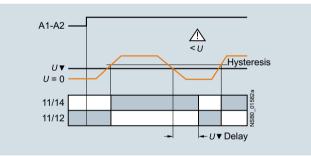
The measuring range extends from 0.1 to 60 V or 10 to 600 V AC/DC. The threshold values for overshoot or undershoot can be freely configured within this range. If one of these threshold values is reached, the output relay responds according to the set principle of operation as soon as the delay time has elapsed. This delay time  $U_{\text{Del}}$  can be set from 0.1 to 20 s. The hysteresis can be set from 0.1 to 30 V or 0.1 to 300 V. The device can be operated on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle and with manual or Auto RESET. One output changeover contact is available as signaling contact.

With the closed-circuit principle selected

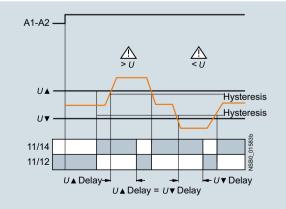
### Overvoltage



Undervoltage



Range monitoring



### 3UG4633 monitoring relays

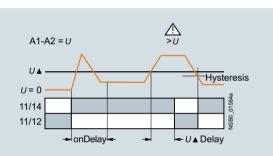
The 3UG4633 voltage monitoring relay has an internal power supply and performs overshoot, undershoot or range monitoring of the voltage depending on parameterization. The device is equipped with a display and is parameterized using three buttons.

The operating and measuring range extends from 17 to 275 V AC/DC. The threshold values for overshoot or undershoot can be freely configured within this range. If one of these threshold values is reached, the output relay responds according to the set principle of operation as soon as the tripping delay time has elapsed. This delay time  $U_{\text{Del}}$  can be set from 0.1 to 20 s like the ON-delay time on<sub>Del</sub>.

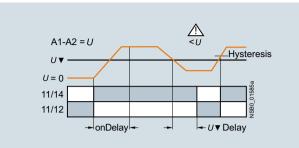
The hysteresis is adjustable from 0.1 to 150 V. The device can be operated on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle and with manual or auto RESET. One output change-over contact is available as signaling contact.

With the closed-circuit principle selected

### Overvoltage

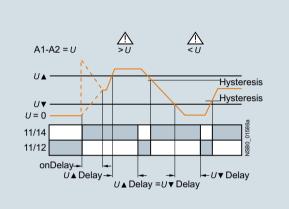


### Undervoltage



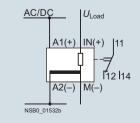
Voltage monitoring

Range monitoring

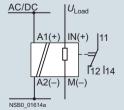


Туре		3UG4631	3UG4632	3UG4633
General data				
Rated insulation voltage <i>U</i> <sub>i</sub> Pollution degree 3 Overvoltage category III according to VDE 0110	V	690		
Rated impulse withstand voltage Uimp	kV	6		
Measuring circuit				
Permissible measuring range single-phase AC/DC voltage	V	0.1 68	10 650	17 275
Setting range single-phase voltage	V	0.1 60	10 600	17 275
Measuring frequency	Hz	40 500		
Control circuit				
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>	A	5		
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13/24 V • DC-13/125 V • DC-13/250 V	A A A	3 1 0.2 0.1		
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5		

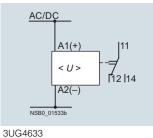
### Circuit diagrams



3UG4631-.AA30, 3UG4632-.AA30



3UG4631-.AW30, 3UG4632-.AW30



### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

PU (UNIT, SET, M) = 1 PS\* = 1 PG = 4

\_\_\_\_\_\_ = 1 unit

= 41H

## Relays SIRIUS 3UG45, 3UG46 Monitoring Relays for Stand-Alone Installation

### Voltage monitoring

### Selection and ordering data

- Digitally adjustable, with illuminated LCDAuto or Manual RESET
- Open or closed-circuit principle
  1 CO contact





3UG4631-1AA30

Measuring range	Adjustable hysteresis	Rated control supply voltag $U_{\rm S}$	e DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
V	V	V		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Internal power sup ON-delay and tripp		nry voltage, n be adjusted separately 0.1	20 s					
17 275 AC/DC	0.1 150	17 275 AC/DC <sup>1)</sup>	А	3UG4633-1AL30		A	3UG4633-2AL30	
Supplied from an e tripping delay time								
0.1 60 AC/DC 10 600 AC/DC	0.1 30 0.1 300	24 AC/DC	A A	3UG4631-1AA30 3UG4632-1AA30		A A	3UG4631-2AA30 3UG4632-2AA30	
0.1 60 AC/DC 10 600 AC/DC	0.1 30 0.1 300	24 240 AC/DC	A A	3UG4631-1AW30 3UG4632-1AW30		A A	3UG4631-2AW30 3UG4632-2AW30	

1) Absolute limit values.

For accessories see page 10/122.

### **Current monitoring**

### Overview



#### SIRIUS 3UG4622 monitoring relay

The relays monitor single-phase AC currents (rms value) and DC currents against the set threshold value for overshoot and undershoot. They differ with regard to their measuring ranges and control supply voltage types.

#### Technical specifications

### 3UG4621/3UG4622 monitoring relays

The 3UG4621 or 3UG4622 current monitoring relay is supplied with an auxiliary voltage of 24 V AC/DC or 24 to 240 V AC/DC and performs overshoot, undershoot or range monitoring of the current depending on parameterization. The device is equipped with a display and is parameterized using three buttons.

The measuring range extends from 3 to 500 mA or 0.05 to 10 A. The rms value of the current is measured. The threshold values for overshoot or undershoot can be freely configured within this range. If one of these threshold values is reached, the output relay responds according to the set principle of operation as soon as the tripping delay time  $I_{\text{Del}}$  has elapsed. This time and the ON-delay time on<sub>Del</sub> are adjustable from 0.1 to 20 s.

The hysteresis is adjustable from 0.1 to 250 mA or 0.01 to 5 A. The device can be operated with manual or Auto RESET and on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle. Following options are available: Response of the output relay when the control supply voltage  $U_{\rm s}$  = ON is applied or not until the lower measuring range limit of the measuring current (I > 3 mA/50 mA) is reached. One output changeover contact is available as signaling contact.

#### With the closed-circuit principle selected upon application of the control supply voltage

#### Current overshoot



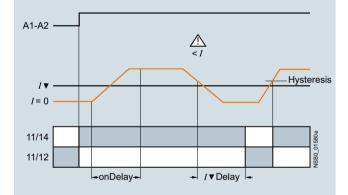
### Benefits

- · Versions with wide voltage supply range
- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Width 22.5 mm
- · Display of ACTUAL value and status messages
- · All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

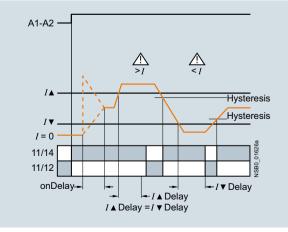
#### Application

- · Overcurrent and undercurrent monitoring
- Monitoring the functionality of electrical loads
- Open-circuit monitoring
- Threshold switch for analog signals from 4 to 20 mA

Current undershoot



Range monitoring



### **Current monitoring**

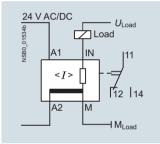
Туре		3UG4621AA	3UG4621AW	3UG4622AA	3UG4622AW
General data					
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 3; overvoltage category III according to VDE 0110	V	690			
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>	kV	6			
Measuring circuit					
Measuring range single-phase AC/DC current	А	0.003 0.6		0.05 15	
Setting range for single-phase current	А	0.003 0.5		0.05 10	
Load supply voltage	V	24	Max. 300 <sup>1)</sup> Max. 500 <sup>2)</sup>	24	Max. 300 <sup>1)</sup> Max. 500 <sup>2)</sup>
Control circuit					
Load capacity of the output relay <ul> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>	А	5			
Rated operational current I <sub>e</sub> at					
• AC-15/24 400 V	A	3			
• DC-13/24 V	A	1			
• DC-13/125 V • DC-13/250 V	A A	0.2 0.1			
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5			

A

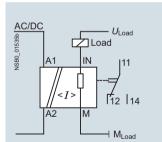
<sup>1)</sup> With protective separation.

<sup>2)</sup> With simple separation.

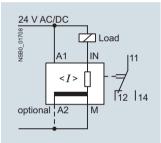
### Circuit diagrams



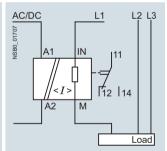
3UG4621-.AA30, 3UG4622-.AA30 Operation with separate control circuit and load circuit



3UG4621-.AW30, 3UG4622-.AW30 Single-phase operation



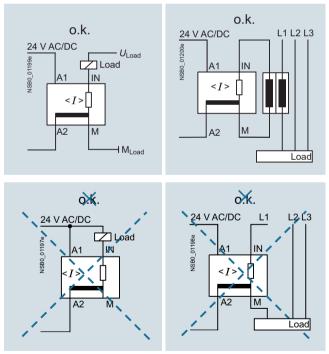
3UG4621-.AA30, 3UG4622-.AA30 Operation with joint control circuit and load circuit



3UG4621-.AW30, 3UG4622-.AW30 Three-phase operation

### Connection diagram for 24 V AC/DC (only 3UG462.-.AA30)

From the following circuit diagrams it is clear that loads in measuring circuits have to be in the current flow upstream from the monitoring relay. Otherwise, the monitoring relay could be destroyed and the short-circuit current could cause damage to the plant.



### Configuring note:

A2 and M are electrically connected internally.

For applications in which the load to be monitored and the monitoring relay are supplied from the same power supply, there is no need for connection A2.

The load current must always flow through M or the monitoring relay may be destroyed.

### **Current monitoring**

### Selection and ordering data

- Digitally adjustable, with illuminated LCDAuto or Manual RESET
- Open or closed-circuit principle
- 1 CO contact





PU (UNIT, SET, M) = 1 PS\* PG = 1 unit = 41H

3UG4621-1AA30	3UG4622-2AW30						
Measuring range	Adjustable hysteresis	Rated control supply voltage $U_{\rm s}$	DT	Screw terminals		Spring-type terminals	
		V		Article No.	Price per PU	Article No.	Price per PU
Monitoring of under tripping delay times		urrent, start-up delay ar eparately 0.1 20 s	nd				
3 500 mA AC/DC 0.05 10 A AC/DC	0.1 250 mA 0.01 5 A	24 AC/DC <sup>1)</sup>	A A	3UG4621-1AA30 3UG4622-1AA30	A A	3UG4621-2AA30 3UG4622-2AA30	
3 500 mA AC/DC 0.05 10 A AC/DC	0.1 250 mA 0.01 5 A	24 240 AC/DC <sup>2)</sup>	A A	3UG4621-1AW30 3UG4622-1AW30	A A	3UG4621-2AW30 3UG4622-2AW30	

 $^{1)}\,$  No electrical separation. Load supply voltage 24 V.

<sup>2)</sup> Electrical separation between control circuit and measuring circuit. Load supply voltage for protective separation max. 300 V, for simple isolation max. 500 V.

For accessories see page 10/122.

With AC currents I > 10 A it is possible to use 4NC current transformers as an accessory, see Catalog LV 10 "Low-Voltage Power Distribution and Electrical Installation Technology".

Power factor and active current monitoring

### Overview



SIRIUS 3UG4641 monitoring relay

The 3UG4641 power factor and active current monitoring device enables the load monitoring of motors.

Whereas power factor monitoring is used above all for monitoring no-load operation, the active current monitoring option can be used to observe and evaluate the load factor over the entire torque range.

### Technical specifications

### 3UG4641 monitoring relays

The 3UG4641 monitoring relay is self-powered and serves the single-phase monitoring of the p.f. or performs overshoot, undershoot or range monitoring of the active current depending on how it is parameterized. The load to be monitored is connected upstream of the IN terminal. The load current flows through the terminals IN and Ly/N. The setting range for the power factor is 0.1 to 0.99 and for the active current  $I_{\rm res}$ 0.2 to 10 A. If the control supply voltage is switched on and no load current flows, the display will show I < 0.2 and a symbol for overrange, underrange or range monitoring. If the motor is now switched on and the current exceeds 0.2 Å, the set ON-delay time begins. During this time, if the set limit values are undershot or exceeded, this does not lead to a relay reaction of the changeover contact. If the operational flowing active current and/or the p.f. value falls below or exceeds the respective set threshold value, the spike delay begins. When this time has expired, the relay changes its switch position. The relevant measured variables for overshooting and undershooting in the display flash. If the monitoring of active current undershooting is deactivated ( $I_{res}$   $\nabla$  = OFF) and the load current drops below the lower measuring range threshold (0.2 A), then the CO contacts remain unchanged. If a threshold value is set for the monitoring of active current undershooting, then undershooting of the measuring range threshold (0.2 A) will result in a response of the CO contacts.

The relay operates either according to the open-circuit or closed-circuit principle. If the device is set to Auto RESET (Memory = No), depending on the set principle of operation, the switching relay returns to its initial state and the flashing ends when the hysteresis threshold is reached.

If Manual RESET is selected in the menu (Memory = Yes), the switching relay remains in its current switching state and the current measured value and the symbol for undershooting and overshooting continues to flash, even when the measured variable reaches a permissible value again. This stored fault status can be reset by pressing the UPA or DOWNV key simultaneously for 2 seconds, or by switching the supply voltage off and back on again.

### Benefits

- Can be used worldwide thanks to wide voltage range from 90 to 690 V (absolute limit values)
- Monitoring of even small single-phase motors with a no-load supply current below 0.5 A
- Simple determination of threshold values by the direct collection of measured variables on motor loading
- Range monitoring and active current measurement enable detection of cable breaks between control cabinets and motors, as well as phase failures
- Power factor or  $I_{\rm res}$  (active current) can be selected as measurement principle
- Width 22.5 mm
- · All versions with removable terminals

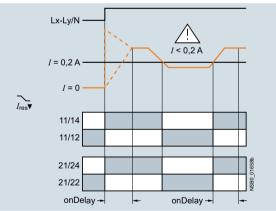
### Application

- No-load monitoring and load shedding, such as in the event of a V-belt tear
- Underload monitoring in the low performance range, e.g. in the event of pump no-load operation
- Monitoring of overload, e.g. due to a dirty filter system
- Simple power factor monitoring in power systems for control of compensation equipment
- · Broken cable between control cabinet and motor

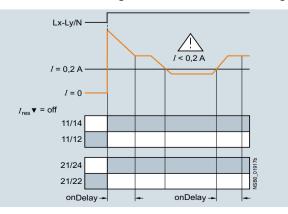
### With the closed-circuit principle selected

Response in the event of undershooting the measuring range limit

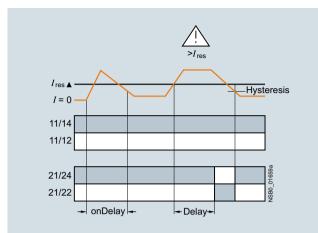
With activated monitoring of I<sub>res</sub>▼



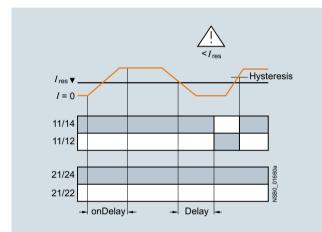
• With deactivated monitoring of active current undershooting



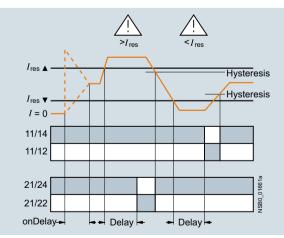
Overshooting of active current



### Undershooting of active current

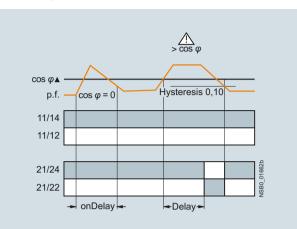


Range monitoring of active current

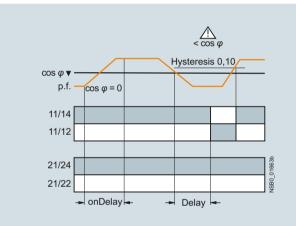


### Power factor and active current monitoring

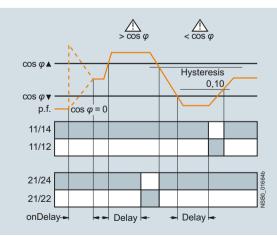
Overshooting of power factor



Undershooting of power factor



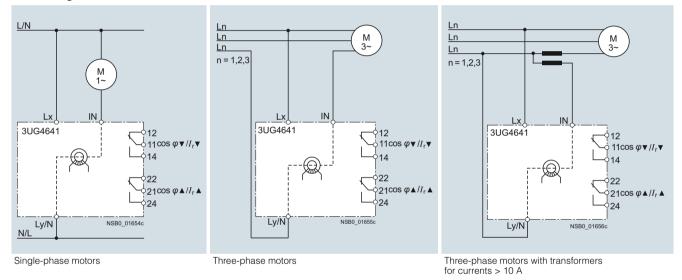
Range monitoring of power factor



### Power factor and active current monitoring

Туре		3UG4641
General data		
Rated insulation voltage <i>U</i> <sub>i</sub> Pollution degree 3 Overvoltage category III acc. to VDE 0110	V	690
Rated impulse withstand voltage Uimp	kV	6
Control circuit		
Number of CO contacts for auxiliary contacts		2
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>	А	5
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13/24 V • DC-13/125 V • DC-13/250 V	A A A	3 1 0.2 0.1
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5

### Circuit diagrams



### Selection and ordering data

- For monitoring the power factor and the active current I<sub>res</sub>  $(p.f. \times I)$
- Suitable for single- and three-phase currents .
- Digitally adjustable, with illuminated LCD
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Upper and lower threshold value can be adjusted separately
- · Permanent display of actual value and tripping state 1 changeover contact each for undershoot/overshoot
- Measuring range Adjustable Rated control DT ON-delay Tripping **Screw terminals** DT Spring-type 2  $\oplus$ hysteresis time delay time supply terminals adjustable voltage  $U_s^{(1)}$ adjustable I▲Del/ I▼Del. 50/60 Hz AC For power For active For For active onDel power current factor  $I_{\rm res}$ factor current φ ▲Del/ I<sub>res</sub> φ ▼Del Article No. Price Article No. Price P.f. A P.f. V per PU per PU А s s 0.10 ... 0.99 0.2 ... 10.0 0.1 0.1 ... 2.0 0 ... 99 0.1 ... 20.0 90 ... 690 3UG4641-1CS20 3UG4641-2CS20 A А

1) Absolute limit values.

For accessories see page 10/122.

With AC active currents  $I_{res} > 10$  A it is possible to use 4NC current transformers as an accessory, see Catalog LV 10 "Low-Voltage Power Distribution and Electrical Installation Technology".

PU (UNIT, SET, M) = 1 = 1 unit

#### PS\* PG = 41H

### Residual current monitoring: Residual-current monitoring relays

### Overview



SIRIUS 3UG4625 monitoring relay

The 3UG4625 residual-current monitoring relays are used in conjunction with the 3UL23 residual-current transformers for monitoring plants in which higher residual currents are increasingly expected due to ambient conditions. Monitoring encompasses pure AC residual currents or AC residual currents with a pulsating DC fault current component (transformer type A in accordance with DIN VDE 0100-530/IEC TR 60755).

### Technical specifications

### 3UG4625 monitoring relays

The main conductor, and any neutral conductor to which a load is connected, are routed through the opening of the annular ring core of a residual-current transformer. A secondary winding is placed around this annular strip-wound core to which the monitoring relay is connected.

If operation of a plant is fault-free, the sum of the inflowing and outward currents equals zero. No current is then induced in the secondary winding of the residual-current transformer.

However, if an insulation fault occurs downstream of the residual current operated circuit breaker, the sum of the inflowing currents is greater than that of the outward currents. The differential current - the residual current - induces a secondary current in the secondary winding of the transformer. This current is evaluated in the monitoring relay and is used on the one hand to display the actual residual current and on the other, to switch the relay if the set warning or tripping threshold is overshot.

If the measured residual current exceeds the set warning value, the associated changeover contact instantly changes the switching state and an indication appears on the display.

If the measured residual current exceeds the set tripping value, the set delay time begins and the associated relay symbol flashes. On expiry of this time, the associated changeover contact changes the switching state.

### ON-delay time for motor start

To be able to start a drive when a residual current is detected, the output relays switch to the OK state for an adjustable ON-delay time depending on the selected open-circuit principle or closed-circuit principle.

The changeover contacts do not react if the set threshold values are overshot during this period.

### Benefits

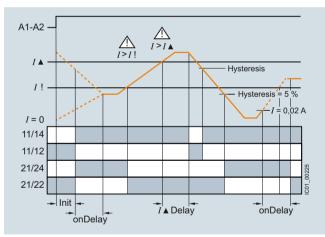
- Worldwide use thanks to wide voltage range from 24 to 240 V AC/DC
- High measuring accuracy ± 7.5%
- Permanent self-monitoring
- Variable threshold values for warning and disconnection
- · Freely configurable delay times and RESET response
- Permanent display of the actual value and fault diagnostics via the display
- High level of flexibility and space saving through installation of the transformer inside or outside the control cabinet
- Width 22.5 mm
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

Monitoring of plants in which residual currents can occur, e.g. due to dust deposits or moisture, porous cables and leads, or capacitive residual currents

### With the closed-circuit principle selected

Residual current monitoring with Auto RESET (Memory = no)



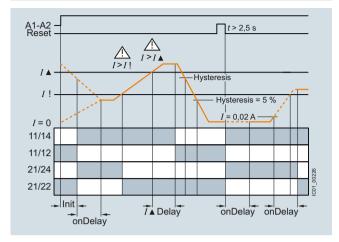
If the device is set to Auto RESET, the relay switches back to the OK state for the tripping value once the value falls below the set hysteresis threshold and the display stops flashing.

The associated relay changes its switching state if the value falls below the fixed hysteresis value of 5 % of the set warning value.

Any overshoots are therefore not stored.

### **Residual current monitoring: Residual-current monitoring relays**

Residual current monitoring with Manual RESET (Memory = yes)



If Manual RESET is selected in the menu, the output relays remain in their current switching state and the current measured value and the symbol for overshooting continues to flash, even when the measured residual current returns to a permissible value. This stored fault status can be reset by pressing the UPA or DOWN $\forall$  key simultaneously for > 2 seconds, or by switching the supply voltage off and back on again.

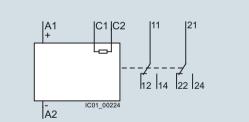
### Note:

The neutral conductor must not be grounded downstream of the residual-current transformer as this may impair the function of the residual current monitoring device.

Туре		3UG4625-1CW30, 3UG4625-2CW30
General data		
Insulation voltage for overvoltage category III to IEC 60664 for pollution degree 3 rated value	V	300
Impulse withstand voltage rated value Uimp	kV	4
Control circuit		
Number of CO contacts for auxiliary contacts		2
Thermal current of the non-solid-state contact blocks maximum	А	5
Current carrying capacity of the output relay		
<ul> <li>At AC-15 at 250 V at 50/60 Hz</li> </ul>	A	3
• At DC-13		
- At 24 V	А	1
- At 125 V	А	0.2
- At 250 V	А	0.1
Operational current at 17 V minimum	mA	5

tional current at 17 V minimum

### Circuit diagram



3UG4625

### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

Residual current monitoring: Residual-current monitoring relays

### Selection and ordering data

- For monitoring residual currents from 0.03 to 40 A, from 16 to 400 Hz
- For 3UL23 residual-current transformers with feed-through opening from 35 to 210 mm
- Permanent self-monitoring
- Certified in accordance with IEC 60947, functionality corresponds to IEC 62020
- · Digitally adjustable, with illuminated LCD
- Permanent display of actual value and tripping state
- Separately adjustable limit value and warning threshold
- 1 changeover contact each for warning threshold and tripping threshold





3UG4625-1CW30

3UG4625-2CW30

Measur- able	response	Switching hysteresis		Control su	oply voltage	9	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
current	value current		time	At 50 Hz at AC rated value	At 60 Hz at AC rated value	At DC rated value		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
А	A	%	S	V	V	V						
0.01 43	0.03 40	0 to 50	0 20	24 240	24 240	24 240	A	3UG4625-1CW30		A	3UG4625-2CW30	

For accessories see page 10/122.

3UL23 residual-current transformers see page 10/104.

Residual current monitoring: Residual-current transformers

### Overview



SIRIUS 3UL23 residual-current transformer

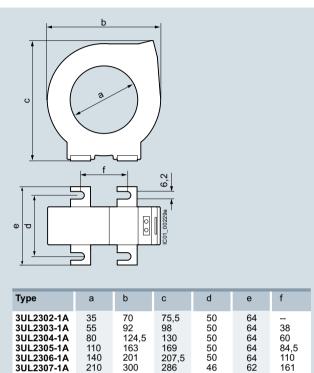
The 3UL23 residual-current transformers detect residual currents in machines and plants. They are suitable for pure AC residual currents or AC residual currents with a pulsating DC fault current component (transformer type A in accordance with DIN VDE 0100-530/IEC TR 60755).

Together with the 3UG4625, 3UG4825 residual-current monitoring relays for IO-Link or the SIMOCODE 3UF motor management and control device they enable residual-current and ground-fault monitoring.

The 3UL2302-1A and 3UL2303-1A residual-current transformers with a feed-through opening from 35 to 55 mm can be mounted in conjunction with the 3UL2900 accessories on a TH 35 standard mounting rail according to IEC 60715.

### Technical specifications

### Dimension drawing



### Selection and ordering data

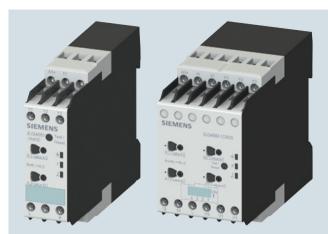
Diameter of the bushing opening	Connectable cross-section of the connecting terminal	DT Screw termina		Ð	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
mm	mm <sup>2</sup>		Article No.	Price per PU			
Residual-current transforme (essential accessory for 30	er G4625, 3UG4825 or SIMOCODE 3UF)						
35 55 80	2.5 2.5 2.5	B B B	3UL2302-1A 3UL2303-1A 3UL2304-1A		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H
110 140 210	2.5 2.5 4	B B B	3UL2305-1A 3UL2306-1A 3UL2307-1A		1 1 1	1 unit 1 unit 1 unit	41H 41H 41H

### Accessories

Version DT Article No. Price ΡU PS\* PG (UNIT, per PU SÈT, M) 3UL2900 41H Adapters А 1 2 units For mounting onto standard rail for 3UL23 to diameter 55 mm 3UL2900

Insulation monitoring: General data

Overview



SIRIUS 3UG458. insulation monitor

Insulation monitoring relays are used for monitoring the insulation resistance between ungrounded single or three-phase AC supplies and a protective conductor.

Ungrounded, i.e. isolated networks (IT networks) are always used where high demands are placed on the reliability of the power supply, e.g. emergency lighting systems. IT systems are supplied via an isolating transformer or by power supply sources such as batteries or a generator. While an initial insulation fault between a phase conductor and the ground effectively grounds the conductor, as a result no circuit has been closed, so it is possible to continue work in safety (single-fault safety). However, the fault must be rectified as quickly as possible before a second insulation fault occurs (e.g. according to DIN VDE 0100-410). For this purpose insulation monitoring relays are used, which constantly measure the resistance to ground of the phase conductor and the neutral conductor, reporting a fault immediately if insulation resistance falls below the set value so that either a controlled shutdown can be performed or the fault can be rectified without interrupting the power supply.

#### Two series

- 3UG4581 insulation monitoring relays for ungrounded AC networks
- 3UG4582 and 3UG4583 insulation monitoring relays for ungrounded DC and AC networks

### Benefits

- Devices for AC and DC systems
- · All devices have a wide control supply voltage range
- Direct connection to networks with mains voltages of up to 690 V AC and 1 000 V DC by means of a voltage reducer module
- For AC supply systems: Frequency range 15 to 400 Hz
- Monitoring of broken conductors
- Monitoring of setting errors
- Safety in use thanks to integrated system test after start-up
- Option of resetting and testing (by means of button on front or using control contact)
- New predictive measurement principle allows very fast response times

### Application

IT networks are used for example:

- In emergency power supplies
- In safety lighting systems
- In industrial production facilities with high availability requirements (chemical industry, automobile manufacturing, printing plants)
- · In shipping and railways
- For mobile generators (aircraft)
- For renewable energies, such as wind energy and photovoltaic power plants
- In the mining industry

### Insulation monitoring: General data

General uala

### Technical specifications

Туре		3UG4581-1AW30	3UG4582-1AW30	3UG4583-1CW30
General data				
Setting range for the setpoint respons           • 1 100 kΩ           • 2 200 kΩ	e values	✓ 	✓ 	1
Rated voltage of the network being me • 0 250 V AC • 0 440 V AC • 0 690 V AC • 0 300 V DC • 0 600 V DC • 0 1000 V DC	onitored		✓   	 / 1)  / 1)
Max. leakage capacitance of the system	m			✓ '
<ul> <li>10 μF</li> <li>20 μF</li> </ul>		✓ 	✓ 	 ✓
Output contacts • 1 CO • 2 CO or 1 CO + 1 CO, adjustable		✓ 	✓ 	
Number of limit values <ul> <li>1</li> <li>1 or 2, adjustable</li> </ul>		✓ 	✓ 	
Principle of operation		Closed-circuit principle	Closed-circuit principle	Open-circuit/closed-cir- cuit principle, adjustable
Rated control supply voltage • 24 240 V AC/DC		1	1	1
Rated frequency • 15 400 Hz • 50/60 Hz		 1	J 	✓ 
Auto or Manual RESET		✓ Adjustable	✓ Adjustable	✓ Adjustable
Remote RESET		✓ Via control input	✓ Via control input	✓ Via control input
Non-volatile error memory				✓ Adjustable
Broken wire detection				✓ Adjustable
Replacement for				
Rated control supply voltage $U_{\rm s}$	Voltage range of the network being monitored			
<b>3UG3081-1AK20</b> 110 130/220 240 V AC/DC	3 × 230/400 V AC	1		
<b>3UG3081-1AW30</b> 24 240 V AC/DC	3 x 230/400 V AC	1		
<b>3UG3082-1AW30</b> 24 240 V AC/DC	24 240 V DC		1	

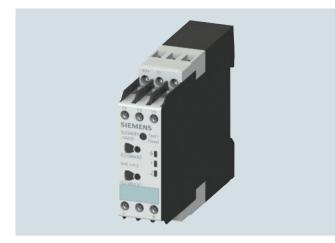
✓ Available

-- Not available

<sup>1)</sup> With voltage reducer module.

Insulation monitoring for ungrounded AC networks

### Overview



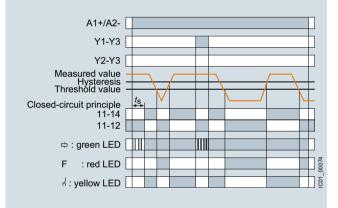
SIRIUS 3UG4581 insulation monitor

#### Technical specifications

#### 3UG4581 monitoring relays

#### With the closed-circuit principle selected

Insulation resistance monitoring without fault storage, with  $\ensuremath{\mathsf{Auto}}\xspace$  RESET



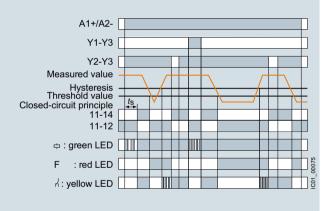
The 3UG4581 insulation monitoring relays are used to monitor insulation resistance according to IEC 61557-8 in ungrounded AC networks with rated voltages of up to 400 V.

These devices can monitor control circuits (single-phase) and main circuits (three-phase).

They measure insulation resistances between system cables and system ground. If the value falls below the threshold value, the output relays are switched to fault status.

In the case of 3UG4581 a higher-level DC measuring signal is used. The higher-level DC measuring signal and the resulting current are used to determine the value of the insulation resistance of the network which is to be measured.

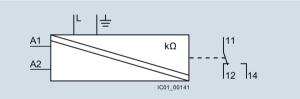
Insulation resistance monitoring with fault storage and Manual  $\ensuremath{\mathsf{RESET}}$ 



## Insulation monitoring for ungrounded AC networks

Туре		3UG4581
Dimensions (W x H x D)	mm	22.5 x 100 x 100
Connection type		Screw terminals
<ul> <li>Solid</li> <li>Finely stranded with end sleeve</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	2 x (0.5 4) 2 x (0.75 2.5) 2 x (20 14)
General data		
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 3 Overvoltage category III acc. to IEC 60664	V	400 supply circuit/measuring circuit 300 supply circuit/output circuit
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>	kV	6
Rated control supply voltage	V	24 240 AC/DC
Rated frequency	Hz	15 400
Measuring circuit		
Rated mains voltage of the network being monitored	V	0 400
Rated frequency of the network being monitored	Hz	50 60
Setting range for insulation resistance	kΩ	1 100
Control circuit		
Conventional thermal current I <sub>th</sub>	А	4
Rated operational current I <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13/24 V	A A	3 2
Minimum contact load at 24 V DC	mA	10

### Circuit diagram



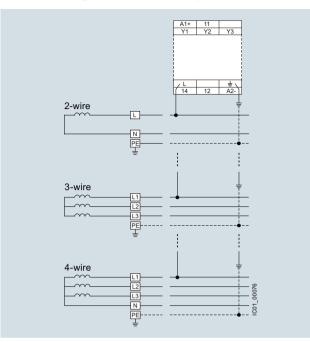
3UG4581

### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

Insulation monitoring for ungrounded AC networks

### Connection diagrams for networks up to 400 V AC



### Selection and ordering data

- Auto or Manual RESET •
- Closed-circuit principle •
- 1 CO contact
- Fault memory adjustable using control input (Y2-Y3)
  Reset by means of button on front or using control input
- (Y2-Y3) Test by means of button on front or using control input (Y1-Y3)

	Rated mains voltage U <sub>n</sub>	Measuring range <i>U</i> e	Rated control supply voltage Us	System leakage capaci- tance	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
	V AC	kΩ	V	μF		Article No.	Price per PU			
Insulation monitors for un	grounded	AC networ	ks							
3UG4581-1AW30	0 400	1 100	24 240 AC/DC	max. 10	В	3UG4581-1AW30		1	1 unit	41H

For accessories see page 10/122.

Insulation monitoring for ungrounded DC and AC networks

### Overview



### SIRIUS 3UG4582 and 3UG4583 insulation monitors

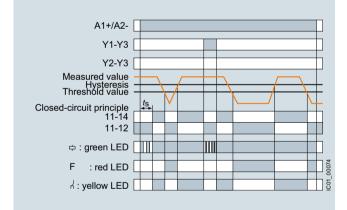
The 3UG4582 and 3UG4583 insulation monitoring relays are used to monitor insulation resistance in ungrounded IT AC or DC networks according to IEC 61557-8.

### Technical specifications

### 3UG4582 monitoring relays

With the closed-circuit principle selected

Insulation resistance monitoring without fault storage, with  $\ensuremath{\mathsf{Auto}}\xspace$  RESET



They measure insulation resistances between system cables and system ground. If the value falls below the threshold value, the output relays are switched to fault status. With these devices, which are suitable for both AC and DC networks, a pulsed test signal is fed into the network to be monitored and the isolation resistance is determined.

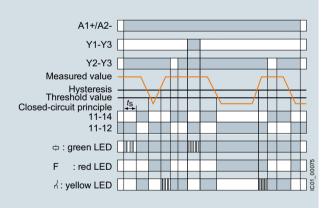
The pulsed test signal changes its form according to insulation resistance and network loss capacitance. The changed form is used to predict the changed insulation resistance.

If the predicted insulation resistance matches the insulation resistance calculated in the next measurement cycle, and is lower than the threshold value, the output relays are activated or deactivated, depending on the device configuration. This measurement principle is also suitable for identifying symmetrical insulation faults.

### 3UG4983 voltage reducer module

The 3UG4983 passive voltage reducer module can be used to allow the 3UG4583 insulation monitoring relay to be used for insulation monitoring of IT networks with rated voltages of up to 690 V AC and 1 000 V DC.





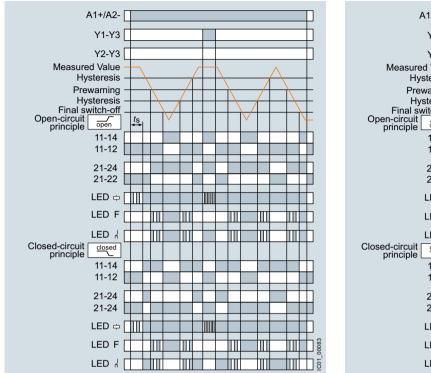
# Insulation monitoring for ungrounded DC and AC networks

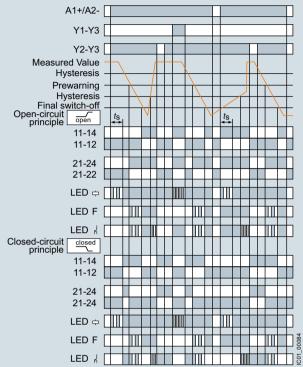
### 3UG4583 monitoring relays

With the closed-circuit principle selected

Insulation resistance monitoring without fault storage, with  $\ensuremath{\mathsf{Auto}}\xspace$  RESET

Insulation resistance monitoring with fault storage and Manual  $\ensuremath{\mathsf{RESET}}$ 

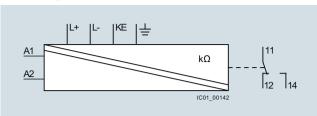




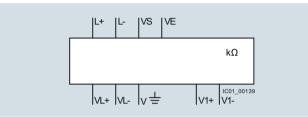
Туре		3UG4582	3UG4583
Dimensions (W x H x D)	mm	22.5 x 100 x 100	45 x 100 x 100
Connection type		Screw terminals	
<ul> <li>Solid</li> <li>Finely stranded with end sleeve</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	2 x (0.5 4) 2 x (0.75 2.5) 2 x (20 14)	
General data			
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 3 Overvoltage category III acc. to IEC 60664	V	400 supply circuit/measuring circuit, 300 supply circuit/output circuit	400 supply circuit/measuring circuit 300 supply circuit/output circuit, 300 output circuit 1/output circuit 2
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>	kV	6	
Rated control supply voltage	V AC/DC	24 240	
Rated frequency	Hz	15 400	
Measuring circuit			
Rated mains voltage of the network being monitored	V V	0 250 AC, 0 300 DC	0 300 AC, 0 690 AC with 3UG4983 0 600 DC, 0 1 000 DC with 3UG4983
Rated frequency of the network being monitored	Hz	DC or 15 400	
Setting range for insulation resistance	kΩ	1 100	1 100 2 200 for 2nd limit value (disconnectable)
Control circuit			
Number of CO contacts for auxiliary contacts		1	2 or 1 + 1, adjustable
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>	А	4	
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at ● AC-15/24 400 V ● DC-13/24 V	A A	3 2	
Minimum contact load at 24 V DC	mA	10	

# Insulation monitoring for ungrounded DC and AC networks

### Circuit diagrams



3UG4582

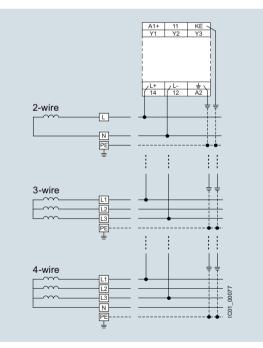


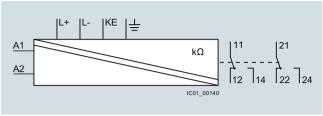
3UG4983

### **Connection diagrams**

### 3UG4582

AC network, 2-wire, 3-wire or 4-wire



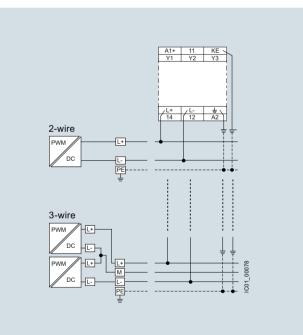


3UG4583

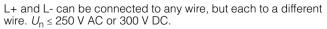
### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

### DC network, 2-wire or 3-wire



Note:



DC network, 2-wire or 3-wire

# Insulation monitoring for ungrounded DC and AC networks

### 3UG4583

AC network, 2-wire, 3-wire or 4-wire

*3UG4983 voltage reducer module* AC network, 2-wire, 3-wire or 4-wire

-

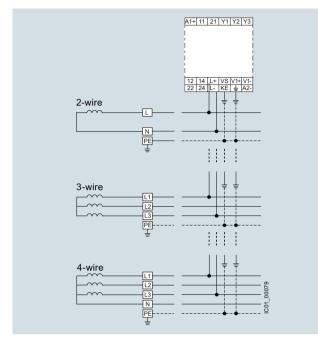
N PE

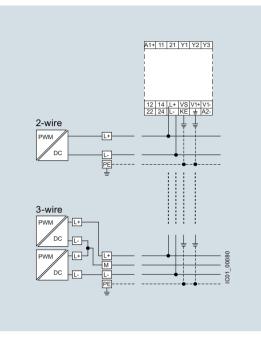
2-wire

3-wire

4-wire

-----





### Note:

A1+ 11 21 Y1 Y2 Y3

12 14 L+ VS V1+ V1-22 24 L- KE = A2-

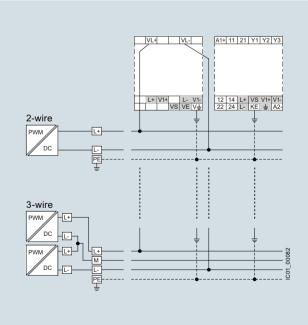
VL+ VL-

L+ V1+ L- V1-VS VE V±

1

L+ and L- can be connected to any wire, but each to a different wire.  $U_{n} \le 400 \text{ V}$  AC or 600 V DC. Use a voltage reducer module to monitor systems with higher voltages.

### DC network, 2-wire or 3-wire



### Note:

IC01

L+ and L- can be connected to any wire, but each to a different wire. U<sub>n</sub>  $\leq$  400 V AC or 600 V DC. Use a voltage reducer module to monitor systems with higher

Use a voltage reducer module to monitor systems with higher voltages.

### Insulation monitoring for ungrounded DC and AC networks

### Selection and ordering data

- Auto or Manual RESET
- Rated control supply voltage U<sub>s</sub> 24...240 V AC/DC
  3UG4582: Closed-circuit principle
- 3UG4583: Open-circuit or closed-circuit principle, adjustable 1 or 2 CO contacts
- Fault memory adjustable using control input (Y2-Y3)
- Reset by means of button on front or using control input (Y2-Y3)
- Test by means of button on front or using control input • (Y1-Y3)
- 3UG4583: Non-volatile fault storage can be configured
- 3UG4583: 2 separate limit values (e.g. for warning and disconnection) or 2 CO contacts for one limit value (e.g. for a local alarm and signaling to the PLC via separate circuits) can be configured

### Note:

With the 3UG4983-1A coupling unit, connection to networks with a voltage of up to 690 V AC and 1 000 V DC is possible, see below.

	Rated system voltage <i>U</i> n	System leakage capaci- tance	Output relays	Measuring range U <sub>e</sub>	Broken wire detection in the measuring range	DT	Screw terminals	Ð	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
	V	_					Article No.	Price			
3UG4582 insulation m		μF		kΩ				per PU			
	0 250 AC, 0 300 DC	max. 10	1 CO	1 100	1	В	3UG4582-1AW30		1	1 unit	41H
3UG4582-1AW30											
3UG4583 insulation m											
	0 400 AC, 0 600 DC <sup>1)</sup>	max. 20	2 CO or 1 CO + 1 CO, adjustable	1 100, 2 200 for 2nd limit value, adjustable	✓ Adjustable	В	3UG4583-1CW30		1	1 unit	41H
3UG4583-1CW30											
	Voltage reducer module for 3UG4583 For extending the mains voltage range to max. 690 V AC and 1 000 V DC					В	3UG4983-1A		1	1 unit	41H
3UG4983-1A	111aX. 090 V AC .	and 1 000									

Available 1

1) With 3UG4983-1A voltage reducer module suitable also for the insulation monitoring of IT networks up to 690 V AC and 1 000 V DC.

For accessories see page 10/122.

Level monitoring: Level monitoring relays

### Overview





The 3UG4501 level monitoring relay is used in combination with 2- or 3-pole sensors to monitor the levels of conductive liquids.

### Technical specifications

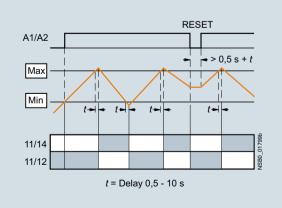
### 3UG4501 monitoring relays

The principle of operation of the 3UG4501 level monitoring relay is based on measuring the electrical resistance of the liquid between two immersion sensors and a reference terminal. If the measured value is lower than the sensitivity set at the front, the output relay changes its switching state. In order to exclude electrolytic phenomena in the liquid, the sensors are supplied with alternating current.

### Two-point control

The output relay changes its switching state as soon as the liquid level reaches the maximum sensor, while the minimum sensor is submerged. The relay returns to its original switching state as soon as the minimum sensor no longer has contact with the liquid.

OVER, two-point control



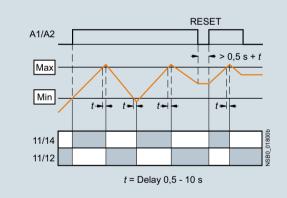
### Benefits

- Can be used worldwide thanks to wide voltage range from 24 to 240 V (absolute limit values)
- Individually shortenable 2 and 3-pole wire electrodes for easy mounting from above/below
- Bow electrodes for installation from the side, for larger filling levels and minimum space requirements
- Can be flexibly adapted to different conductive liquids through analog setting of the sensitivity from 2 to 200 k  $\Omega$
- Compensation for wave movements through tripping delay times from 0.1 to 10 s
- Upstream or downstream function selectable
- · All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

- · Single-point and two-point level monitoring
- Overflow protection
- Dry run protection
- Leak monitoring

### UNDER, two-point control



### Note:

It is also possible to connect other resistance sensors to the Min and Max terminals in the range 2 to 200 kW, e.g. photoresistors, temperature sensors, encoders based on resistance, etc. The monitoring relay can therefore also be used for other applications as well as for monitoring the levels of liquids.

### Level monitoring: Level monitoring relays

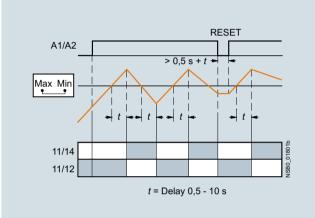
### Single-point control

If only one level is being controlled, the terminals for Min and Max on the monitoring relay are bridged. The output relay changes its switching state as soon as the liquid level is reached and returns to its original switching state once the sensor no longer has contact with the liquid.

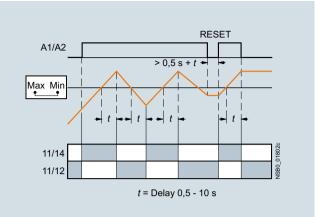
In order to prevent premature tripping of the switching function caused by wave motion or frothing, even though the set level has not been reached, it is possible to delay this function by  $0.5 \dots 10$  s.

For safe resetting, the control supply voltage must be interrupted for at least the set delay time of +0.5 s.

### OVER, single-point control



UNDER, single-point control



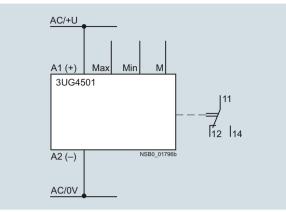
Туре		3UG4501
General data		
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 3, Overvoltage category III acc. to VDE 0110	V	300
Rated impulse withstand voltage Uimp	kV	4
Measuring circuit		
Electrode current, max. (typ. 70 Hz)	mA	1
Electrode voltage, max. (typ. 70 Hz)	V	15
Sensor feeder cable	m	Max. 100
Conductor capacity of sensor cable <sup>1)</sup>	nF	Max. 10
Control circuit		
Load capacity of the output relay Conventional thermal current I <sub>th</sub>	A	5
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13/24 V • DC-13/125 V • DC-13/250 V	A A A	3 1 0.2 0.1
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5

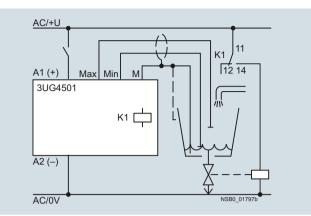
<sup>1)</sup> The sensor cable does not necessarily have to be shielded, but we do not recommend installing this cable parallel to the power supply lines. It is also possible to use a shielded cable, whereby the shield has to be connected to the M terminal.



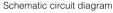
### Level monitoring: Level monitoring relays

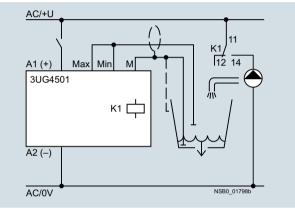
### Circuit diagrams





Circuit example of two-point control with outlet monitoring





Circuit example of single-point control with inlet monitoring

### Selection and ordering data

- For level monitoring of electrically conductive liquids
- · Control principle: inlet or sequence control adjustable per rotary switch
- · Single-point and two-point control possible
- Analogically adjustable sensitivity (specific resistance of the liquid)
- Analogically adjustable tripping delay time
- 1 yellow LED for displaying the relay state •

s

1 green LED for displaying the applied con-- l •

Tripping delay time

24 ... 240

1 CO contact

Sensitivity

2 ... 200

kΩ

А

2	<u>2</u> 4 <sup>1)</sup>	А	3UG4501-1AA30		А	3UG4501-2AA30	
\ A	/ AC/DC		Article No.	Price per PU		Article No.	F pe
	Rated control supply voltage U <sub>s</sub>	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
ntr	oi suppiy voitage						

А

<sup>1)</sup> The rated control supply voltage and the measuring circuit are not electrically separated.

0.5 ... 10

For accessories see page 10/122.

For level monitoring sensors see page 10/118.

3UG4501-2AW30

Price

er PU

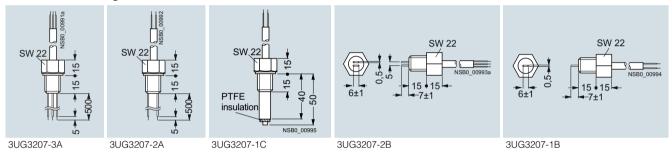
3UG4501-1AW30

### Level monitoring: Level monitoring sensors

### Technical specifications

Туре		3UG3207-3A three-pole	3UG3207-2A two-pole	3UG3207-2B two-pole	3UG3207-1B single-pole	3UG3207-1C single-pole
Length	mm	500				
Insulation Teflon insulation (PTFE)		Yes				Yes
Installation		Vertical		Lateral		
Screw-in gland width A/F		22				
Thread	inch	R 3/8				
Connecting cable	mm <sup>2</sup>	3 x 0.5, 2 m long				
Operating temperature	°C	90				
Operating pressure	bar	10				
Cable/electrode assignment						
Cable brown		Center electrode	Not assignable	Gland		
Cable white		Not assignable			Electrode	
Cable green		Not assignable		Not assignable		

### Dimensional drawings



### Selection and ordering data

	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Level monitoring s	ensors (essential accessory)						
	The wire electrodes can be cut or bent to the required length before or after installation. The Teflon insulation must be removed over a length of approx. 5 mm.						
	Three-pole wire electrodes, 500 mm long	А	3UG3207-3A		1	1 unit	41H
, .	For 2-point liquid level control in an insulating tank. One electrode each for the min. and max. value and a common reference electrode.						
3UG3207-3A							
))	Two-pole wire electrodes, 500 mm long	А	3UG3207-2A		1	1 unit	41H
	For alarm indication in the event of overflow or low level and for 2-point liquid level control, when the conductive tank is used as the reference electrode.						
3UG3207-2A							
	Two-pole bow electrodes	А	3UG3207-2B		1	1 unit	41H
	Thanks to the small space requirements due to lateral fitting, ideal for use in small containers and pipes, as a leak monitor and level monitor or for warning of water entering an enclosure.						
3UG3207-2B							
	Single-pole bow electrodes for lateral fitting	А	3UG3207-1B		1	1 unit	41H
	As a max. value electrode for lateral fitting or for alarm indication in conductive tanks or pipes.						
3UG3207-1B							
	Single-pole rod electrodes for lateral fitting	А	3UG3207-1C		1	1 unit	41H
	For high flow velocities or for intensively sparkling fluids.						
3UG3207-1C							

### Speed monitoring

### Overview



SIRIUS 3UG4651 monitoring relay

The 3UG4651 monitoring relay is used in combination with a sensor to monitor motor drives for overspeed and/or underspeed.

Furthermore, the monitoring relay is ideal for all functions where a continuous pulse signal needs to be monitored (e.g. belt travel monitoring, completeness monitoring, passing monitoring, clock-time monitoring).

### Technical specifications

### 3UG4651 monitoring relays

The speed monitoring relay operates according to the principle of period duration measurement.

In the monitoring relay, the time between two successive rising edges of the pulse encoder is measured and compared to the minimum and/or maximum permissible period duration calculated from the set limit values for the speed.

Thus, the period duration measurement recognizes any deviation in speed after just two pulses, even at very low speeds or in the case of extended pulse gaps.

By using up to ten pulse encoders evenly distributed around the circumference, it is possible to shorten the period duration, and in turn the response time. By taking into account the number of sensors in the monitoring relay, the speed continues to be indicated in rpm.

### ON-delay time for motor start

To be able to start a motor drive, and depending on whether the open-circuit or closed-circuit principle is selected, the output relay switches to the GO state during the ON-delay time, even if the speed is still below the set value.

The ON-delay time is started by either switching on the auxiliary voltage or, if the auxiliary voltage is already applied, by actuating the respective NC contact (e.g. auxiliary contact).

### Benefits

- Can be used worldwide thanks to wide voltage range from 24 to 240 V (absolute limit values)
- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Permanent display of actual value and fault type
- Use of up to 10 sensors per revolution on motors rotating extremely slowly
- 2- or 3-wire sensors and sensors with a mechanical switching output or solid-state-output can be connected
- Auxiliary voltage for sensor integrated
- All versions with removable terminals
- · All versions with screw or spring-type terminals

### Application

- Slip or tear of a belt drive
- Overload monitoring
- Transport monitoring for completeness

Speed monitoring with Auto RESET (Memory = no)

If the device is set to Auto RESET, the output relay switches to the GO state, once the adjustable hysteresis threshold is reached in the range of 0.1 ... 99.9 rpm and the flashing stops. Any overshoots or undershoots are therefore not stored.

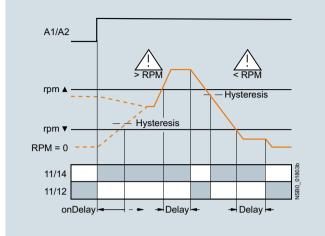
Speed monitoring with Manual RESET (Memory = yes)

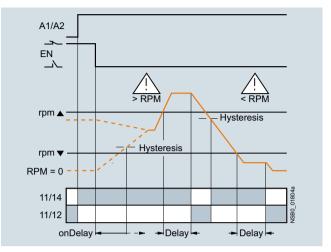
If Manual RESET is selected in the menu, the output relay remains in its current switching state and the current measured value and the symbol for overshooting/undershooting continue to flash, even when the speed returns to a permissible value. This stored fault status can be reset by pressing the UPA and DOWNV buttons simultaneously for > 2 s, by connecting the RESET device terminal to 24 V DC or by switching the control supply voltage off and back on again.

### Speed monitoring

With the closed-circuit principle selected

Range monitoring without enable input

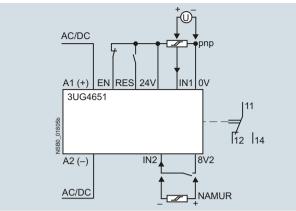


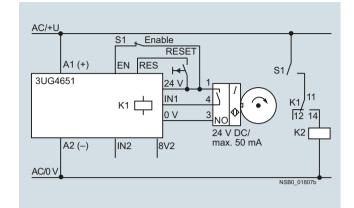


Range monitoring with enable input

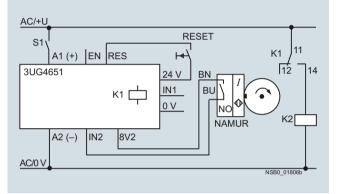
Туре		3UG4651
General data		
Rated insulation voltage <i>U</i> <sub>i</sub> Pollution degree 3, Overvoltage category III acc. to VDE 0110	V	300
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>	kV	4
Measuring circuit		
Sensor supply • For three-wire sensor (24 V/0 V) • For 2-wire NAMUR sensor (8V2)	mA mA	Max. 50 Max. 8.2
Signal input • IN1 • IN2	kΩ kΩ	16, three-wire sensor, pnp operation 1, floating contact, 2-wire NAMUR sensor
Voltage level • For level 1 at IN1 • For level 0 at IN1	V V	4.5 30 0 1
Current level • For level 1 at IN2 • For level 0 at IN2	mA mA	> 2.1 < 1.2
Minimum pulse duration of signal	ms	5
Minimum interval between 2 pulses	ms	5
Control circuit		
Number of CO contacts for auxiliary contacts		1
Load capacity of the output relay Conventional thermal current I <sub>th</sub>	А	5
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13/24 V • DC-13/125 V • DC-13/250 V	A A A A	3 1 0.2 0.1
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5

### Circuit diagrams





Schematic circuit diagram



Circuit example without enable input

### Selection and ordering data

- For speed monitoring in revolutions per minute (rpm)
- Two- or three-wire sensor with mechanical or electronic • switching output can be connected
- Two-wire NAMUR sensor can be connected
- Sensor supply 24 V DC/50 mA integrated Input frequency 0.1 to 2 200 pulses rpm •
- (0.0017 to 36.7 Hz)
- With or without enable signal for the drive to be monitored
  Digitally adjustable, with illuminated LCD
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Number of pulses per revolution can be adjusted
- Upper and lower threshold value can be adjusted separately
- · Auto, manual or remote RESET options after tripping
- · Permanent display of actual value and tripping state
- 1 CO contact •

Measuring range	Hysteresis	ON-delay time	Tripping delay time	Pulses per revolution	Rated control supply voltage U <sub>s</sub> AC/DC	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
rpm	rpm	S	s		V		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
0.1 2 200	OFF	0 900	0.1 99.9	1 10	24 <sup>1)</sup>	А	3UG4651-1AA30		А	3UG4651-2AA30	
	0.1 99.9				24 240	А	3UG4651-1AW30		А	3UG4651-2AW30	

<sup>1)</sup> The rated control supply voltage and the measuring circuit are not electrically separated.

For accessories see page 10/122.

PU (UNIT, SET, M)	=	1
PS*	=	1 unit
PG	=	41H

Circuit example with enable input

Speed monitoring

### Accessories

### Selection and ordering data

	Use	Version	DT	Article No.	Price per PU (U	PU NIT, SET, M)	PS*	PG
Blank labels								
	For 3UG4	Unit labeling plates For SIRIUS devices						
	For 3UG4	20 mm x 7 mm, pastel turquoise <sup>1)</sup> Adhesive labels	D	3RT1900-1SB20		100	340 units	41B
		For SIRIUS devices	0				0.000 //	
		19 mm x 6 mm, pastel turquoise	С	3RT1900-1SB60			3 060 units	41B
3RT1900-1SB20		19 mm x 6 mm, zinc yellow	С	3RT1900-1SD60		100	3 060 units	41B
Push-in lugs and o	overs							
3RP1903	For 3UG4	<b>Push-in lugs</b> For screw fixing, 2 units are required for each device	В	3RP1903		1	10 units	41H
	For 3UG4	Sealable covers For securing against unauthorized adjustment of setting knobs	В	3RP1902		1	5 units	41H
3RP1902	For 3UG45	Sealing foil For securing against unauthorized adjustment of setting knobs		3TK2820-0AA00		1	1 unit	41L
Covers for insulati	on monitoring re	elays						
		Sealable, transparent covers						
	For 3UG4581 and 3UG4582		В	3UG4981-0C		1	1 unit	41H
3UG4981-0C								
1111111 1177777	For 3UG4583		В	3UG4983-0C		1	1 unit	41H
3UG4983-0C								
Tools for opening	spring-type term	ninals						
	For auxiliary circuit	Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type		Spring-type terminals				
	connections	terminals 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm,	А	3RA2908-1A		1	1 unit	41B

of unit labeling plates available from: murrplastik Systemtechnik GmbH see Chapter 16, "Appendix" → "External Partners".

### Notes:

Products for mechanical monitoring of bearings See Chapter 15 "Products for Specific Requirements" → "Condition Monitoring" Systems"

For more information see www.siemens.com/siplus-cms.



### **General data**

Overview



SIRIUS 3UG48 monitoring relays

The SIRIUS 3UG4 monitoring relays for electronic and mechanical variables monitor all important characteristics that allow conclusions to be drawn about the functionality of a plant. Both sudden disturbances and gradual changes, which may indicate the need for maintenance, are detected.

Thanks to their relay outputs, the monitoring relays permit direct disconnection of the affected system components as well as alerting e.g. by triggering a warning light. Thanks to adjustable delay times the 3UG4 monitoring relays can respond very flexibly to brief faults such as voltage dips or load changes and can thus avoid unnecessary alarms and disconnections and increase system availability.

### 3UG48 monitoring relays for IO-Link

The SIRIUS 3UG48 monitoring relays for IO-Link also offer many other options based upon the monitoring functions of the triedand-tested SIRIUS 3UG4 monitoring relays:

- Measured value transmission to a controller, including resolution and unit, may be parameterizable as to which value is cyclically transmitted
- · Transmission of alarm flags to a controller
- Full diagnosis capability by inquiry as to the cause of the fault in the diagnosis data record
- Remote parameterization is also possible, in addition to or instead of local parameterization
- Rapid parameterization of the same devices by duplication of the parameterization in the controller
- Parameter transmission by upload to a controller by IO-Link call or by parameter server (if IO-Link master from IO-Link Specification V 1.1 and higher is used)
- Consistent central data storage in the event of parameter change locally or via a controller
- · Automatic reparameterizing when devices are exchanged
- Blocking of local parameterization via IO-Link possible
- Faults are saved in parameterizable and non-volatile fashion to prevent an automatic start-up after voltage failure and to make sure diagnostics data is not lost
- Integration into the automation level provides the option of parameterizing the monitoring relays at any time via a display unit, or displaying the measured values in a control room or locally at the machine/control cabinet.

Even without communication via IO-Link the devices continue to function fully autonomously:

- Parameterization can take place locally at the device, independently of a controller.
- In the event of failure or before the controller becomes available the monitoring relays work as long as the control supply voltage (24 V DC) is present.
- If the monitoring relays are operated without the controller, the 3UG48 monitoring relays have, thanks to the integrated SIO mode, an additional semiconductor output, which switches when the adjustable warning threshold is exceeded.

Thanks to the combination of autonomous monitoring relay function and integrated IO-Link communication, redundant sensors and/or analog signal converters – which previously took over the transmission of measured values to a controller, leading to considerable extra cost and wiring outlay – are no longer needed.

Because the output relays are still present, the monitoring relays increase the functional reliability of the system, since only the controller can fulfill the control tasks if the current measured values are available, whereas the output relays can also be used for the disconnection of the system if limit values that cannot be reached during operation are exceeded.

The individual 3UG48 monitoring relays for IO-Link offer the following functions in different combinations:

- Phase sequence
- Phase failure, neutral conductor failure
- · Phase asymmetry
- Undershooting and/or overshooting of limit values for voltage
- · Undershooting and/or overshooting of limit values for current
- Undershooting and/or overshooting of power factor limit values
  - Monitoring of the active current or the apparent current
- Monitoring of the residual current
- Undershooting and/or overshooting of limit values for speed Note:

### NOIC.

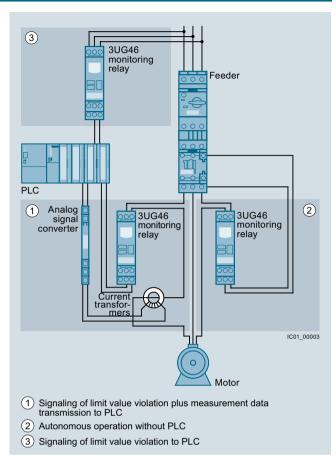
Further information on the IO-Link bus systems see Chapter 2 "Industrial Communication".

### Notes on safety

System networking requires suitable protective measures (including network segmentation for IT security) in order to ensure safe plant operation.

More information about the subject of Industrial Security see www.siemens.com/industrialsecurity.

### **General data**

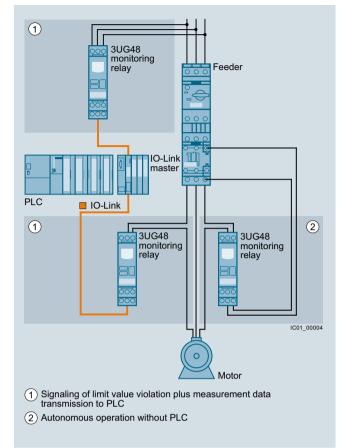




### Notes:

Devices required for the communication via IO-Link:

 Any controller that supports the IO-Link (e.g. ET 200S with CPU or S7-300 plus ET 200S distributed I/O, see Catalog ST 70 "SIMATIC Products for Totally Integrated Automation")



Monitoring relays for IO-Link

 IO-Link master (IO-Link master 4SI IO-Link or 4SI SIRIUS interface module, which can connect all SIRIUS IO-Link devices to a controller, see Chapter 2 "Industrial Communication")

Each monitoring relay requires an IO-Link channel.

### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 3rd	4th	5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th	
						-						
Monitoring relays	3 U G											
Generation												
Type of setting												
Functions												
Connection methods												
Contacts												
Supply voltage												
Signal type of the control supply voltage												
Special version												
Example	3 U G	4	8	1	5	-	1	Α	Α	4	0	

### Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

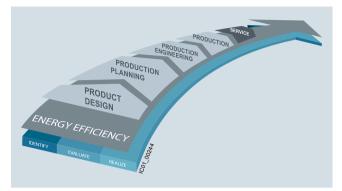
For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

### General data

### Benefits

- Simple cyclical transmission of the current measured values, relay switching states and events to a controller
- Remote parameterization
- · Automatic reparameterizing when devices are exchanged
- Simple duplication of identical or similar parameterizations
- · Reduction of control current wiring
- · Elimination of testing costs and wiring errors
- Reduction of configuration work
- Integration in TIA means clear diagnostics if a fault occurs
- Cost saving and space saving in control cabinet due to the elimination of AI and IO modules as well as analog signal converters and duplicated sensors

### Advantages through energy efficiency



Overview of the energy management process

We offer you a unique portfolio for industrial energy management, using an energy management system that helps to optimally define your energy needs. We split up our industrial energy management into three phases – identify, evaluate, and realize – and we support you with the appropriate hardware and software solutions in every process phase.

The innovative SIRIUS industrial controls products can also make a major contribution to the energy efficiency of a plant (www.siemens.com/sirius/energysaving).

The 3UG48 monitoring relays for IO-Link contribute to the energy efficiency throughout the plant as follows:

- Shutdown in the event of no-load operation (e.g. pump no-load operation)
- Reactive-power compensation by means of power factor monitoring
- Load shedding of predefined loads in the event of current overshoots

### Application

The use of SIRIUS monitoring relays for IO-Link is particularly recommended for machines and plant in which these relays, in addition to their monitoring function, are to be connected to the automation level for the rapid, simple and fault-free provision of the current measured values and/or for remote parameterization.

The monitoring relays can either relieve the controller of monitoring tasks or, as a second monitoring entity in parallel to and independent of the controller, increase the reliability in the process or in the system. In addition, the elimination of AI and IO modules allows the width of the controller to be reduced despite significantly expanded functionality.

### **General data**

### Technical specifications

•		
Туре		3UG48
General technical specifications		
Dimensions (W x H x D)		
For 3 terminal blocks     Screw terminals     Spring-type terminals	mm mm	22.5 x 92 x 91 22.5 x 94 x 91
<ul> <li>For 4 terminal blocks</li> <li>Screw terminals</li> <li>Spring-type terminals</li> </ul>	mm mm	22.5 x 103 x 91 22.5 x 103 x 91
Permissible ambient temperature		
During operation	°C	-25 +60
Connection type		Screw terminals
Terminal screw     Solid     Finely stranded with end sleeve     AWG cables, solid or stranded     Tightening torque	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG Nm	M3 (for standard screwdriver, size 2 and Pozidriv 2) 1 x (0.5 4), 2 x (0.5 2.5) 1 x (0.5 2.5), 2 x (0.5 1.5) 2 x (20 14) 0.8 1.2
Connection type		Spring-type terminals
<ul> <li>Solid</li> <li>Finely stranded, with end sleeves acc. to DIN 46228</li> <li>Finely stranded</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (24 16)

### More information

Manual "3UG48/3RR24 Monitoring Relays for IO-Link" see http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/54375430.

### Notes on safety

System networking requires suitable protective measures (including network segmentation for IT security) in order to ensure safe plant operation.

More information about the subject of Industrial Security see www.siemens.com/industrialsecurity.



### Line monitoring



SIRIUS 3UG4815 monitoring relay

Solid-state line monitoring relays provide maximum protection for mobile machines, plants and hoisting equipment or for unstable networks. Network and voltage faults can thus be detected early and rectified before far greater damage ensues.

The line monitoring relays with IO-Link monitor phase sequence, phase failure (with or without N conductor monitoring), phase asymmetry and undervoltage and/or overvoltage.

Phase asymmetry is evaluated as the difference between the greatest and the smallest phase voltage relative to the greatest phase voltage. Undervoltage or overvoltage exist if the set limit values for at least one phase voltage are overshot or undershot. The rms value of the voltage is measured.

### Benefits

- Can be used in any network from 160 to 630 V AC worldwide thanks to wide voltage range
- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Width 22.5 mm
- Display and transmission of actual value and network fault type to controller
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

The relays are used above all for mobile equipment, e.g. air conditioning compressors, refrigerating containers, building site compressors and cranes.

Function	Application
Phase sequence	<ul> <li>Direction of rotation of the drive</li> </ul>
Phase failure	<ul><li>A fuse has tripped</li><li>Failure of the control supply voltage</li><li>Broken cable</li></ul>
Phase asymmetry	<ul><li>Overheating of the motor due to asymmetrical voltage</li><li>Detection of asymmetrically loaded networks</li></ul>
Undervoltage	<ul> <li>Increased current on a motor with corresponding overheating</li> <li>Unintentional resetting of a device</li> <li>Network collapse, particularly with battery power</li> </ul>
Overvoltage	Protection of a plant against destruction due to overvoltage

### Line monitoring

### Technical specifications

### 3UG4815/3UG4816 monitoring relays

The 3UG4815 and 3UG4816 line monitoring relays have a wide voltage range input and are supplied with power through IO-Link or from an external 24 V DC source.

The device is equipped with a display and is parameterized using three buttons. The 3UG4815 monitoring relay monitors three-phase networks with regard to phase sequence, phase failure, phase asymmetry, undervoltage and overvoltage. The 3UG4816 monitoring relay monitors the neutral conductor as well. The hysteresis is adjustable from 1 to 20 V.

The device has two separately adjustable delay times for overvoltage and undervoltage and for line stabilization. If the direction of rotation is incorrect or a phase fails, the device switches off immediately. Thanks to a special measuring method, a phase failure is reliably detected in spite of the wide voltage range from and potentially high feedback through the load.

The 3UG4815 and 3UG4816 monitoring relays can be operated on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle and with Manual or Auto RESET.

If Manual RESET is selected in the menu (Memory = Yes), the switching relay remains in its current switching state and the current measured value and the symbol for undershooting and overshooting continues to flash, even when the measured variable reaches a permissible value again. This stored fault status can be reset by simultaneously pressing the UPA or DOWNV key for 2.5 s.

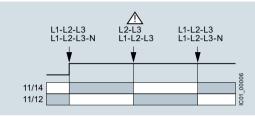
With Manual RESET through IO-Link it is possible in addition to set whether error signals are to be deleted when the control supply voltage is switched off and on (as remote RESET) or whether the signals are to be permanently saved even in a voltage failure, with confirmation possible only through local RESET or via IO-Link.

### With the closed-circuit principle selected

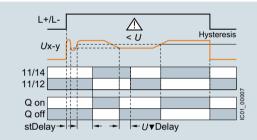
Wrong phase sequence



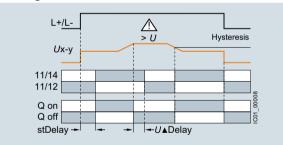
Phase failure



Undervoltage



Overvoltage



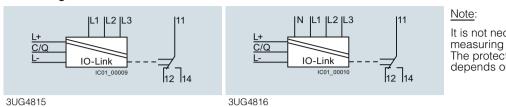
Туре			3UG4815, 3UG4816
General technical specifications			
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 2 Overvoltage category III acc. to VDE 0110		V	690
Rated impulse withstand voltage Uimp		kV	6
Control circuit			
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>		А	5
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13 at		A	3
- 24 V - 125 V - 250 V		A A A	1 0.2 0.1
Minimum contact load at 17 V DC		mA	5
Electrical endurance AC-15	Million operating cycles		0.1
Mechanical endurance	Million operating cycles		10

PU (UNIT, SET, M) = 1

= 1 unit

= 41H

### Circuit diagrams



### Line monitoring



### Selection and ordering data

- Adjustable via IO-Link and locally, with illuminated LCD
  Power supply with 24 V DC via IO-Link or

- Auto or Manual RESET
  Open or closed-circuit principle
- 1 CO contact, 1 semiconductor output (in SIO mode)











PS\* PG

3UG4815-1AA40

3UG4815-2AA40

3UG4816-2AA40

Adjust- able hysteresis	Under- voltage detection	Over- voltage detection	Stabilization time adjustable stDEL	Tripping delay time adjustable Del	Version of auxiliary contacts	Measurable mains voltage <sup>1)</sup>	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
V			S	S		V AC		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Monitorii overvolta				failure, pha	ise asymme	try,						
1 20	✓	1	0.1 999.9	0.1 999.9	1 CO + 1 Q <sup>2)</sup>	<sup>)</sup> 160 690	А	3UG4815-1AA40		A	3UG4815-2AA40	
					ductor failur	e,						
phase as	symmetry	, overvol		ndervoltage								
1 20	1	1	0.1 999.9	0.1 999.9	1 CO + 1 Q <sup>2)</sup>	<sup>)</sup> 90 400 against N	A	3UG4816-1AA40		A	3UG4816-2AA40	
✓ Function	n available											

1) Absolute limit values.

2) In SIO mode.

For accessories see page 10/146.

### Voltage monitoring

### Overview



### Benefits

- Variably adjustable to overshoot, undershoot or range monitoring
- Freely configurable delay times and RESET response
- Width 22.5 mm
- Display and transmission of actual value and status messages to controller
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

- · Protection of a plant against destruction due to overvoltage
- Switch-on of a plant at a defined voltage and higher
- Protection from undervoltage due to overloaded control supply voltages, particularly with battery power

The relays monitor single-phase AC voltages (rms value) and DC voltages against the set limit value for overshoot and undershoot.

### Technical specifications

### 3UG4832 monitoring relay

The 3UG4832 voltage monitoring relays are supplied with power through IO-Link or with an external auxiliary voltage of 24 V DC and perform overshoot, undershoot or range monitoring of the voltage depending on parameterization. The devices are equipped with a display and are parameterized by means of three buttons or through IO-Link.

The measuring range extends from 10 to 600 V AC/DC. The limit values for overshoot or undershoot can be freely configured within this range. If one of these limit values is reached, the output relay responds according to the set principle of operation as soon as the delay time has elapsed. This tripping delay time  $U \triangleq \text{Del}/U \blacksquare$  Del can be set from 0 to 999.9 s like the ON-delay time. The hysteresis is adjustable from 0.1 to 300 V.

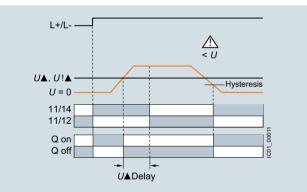
The device can be operated on the basis of either the opencircuit or closed-circuit principle and with Manual or Auto RESET. One output changeover contact is available as a signaling contact, and a semiconductor output is available in addition in SIO mode.

If Manual RESET is selected in the menu (Memory = Yes), the switching relay remains in its current switching state and the current measured value and the symbol for undershooting and overshooting continues to flash, even when the measured variable reaches a permissible value again. This stored fault status can be reset by simultaneously pressing the UPA or DOWNV key for 2.5 s.

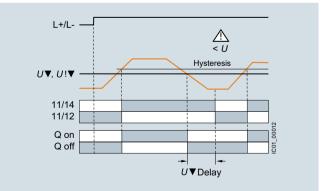
With Manual RESET through IO-Link it is possible in addition to set whether error signals are to be deleted when the control supply voltage is switched off and on (as remote RESET) or whether the signals are to be permanently saved even in a voltage failure, with confirmation possible only through local RESET or via IO-Link.

### With the closed-circuit principle selected

Overvoltage



Undervoltage

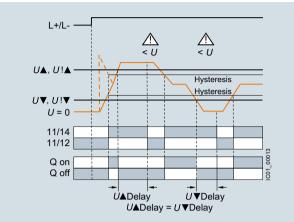


SIRIUS 3UG4832 monitoring relays

Voltage monitoring

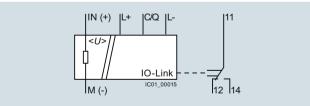
With the closed-circuit principle selected

Range monitoring



Туре		3UG4832
General technical specifications		
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 2 Overvoltage category III acc. to VDE 0110	V	690
Rated impulse withstand voltage U <sub>imp</sub>	kV	6
Measuring circuit		
Permissible measuring range single-phase AC/DC voltage	V	10 690
Setting range single-phase voltage	V	10 600
Measuring frequency	Hz	40 500
Control circuit		
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>	А	5
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V • DC-13 at - 24 V - 125 V - 250 V	A A A	3 1 0.2 0.1
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5

### Circuit diagrams



3UG4832

### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

PS\* PG

PU (UNIT, SET, M) = 1

= 1 unit = 41H

# Relays SIRIUS 3UG48 Monitoring Relays for Stand-Alone Installation for IO-Link

### Voltage monitoring

### Selection and ordering data

- Adjustable via IO-Link and locally, with illuminated LCD
  Power supply with 24 V DC via IO-Link or external auxiliary
- voltage
- Auto or Manual RESET
- Open or closed-circuit principle
- 1 CO contact, 1 semiconductor output (in SIO mode)





3UG4832-1AA40

3UG4832-2AA40

Measuring range	Adjustable hysteresis	ON-delay time adjustable onDel	Tripping delay time separately adjustable U▲Del/U▼Del	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
V AC/DC	V	S	s		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Monitoring of vo	oltage for oversho	oot and undersho	ot						
10 600	0.1 300	0 999.9	0 999.9	A	3UG4832-1AA40		A	3UG4832-2AA40	

For accessories see page 10/146.

# <image><image>

SIRIUS 3UG4822 monitoring relays

The relays monitor single-phase AC (rms value) and DC currents against the set limit value for overshoot and undershoot.

### Technical specifications

### 3UG4822 monitoring relays

The 3UG4822 current monitoring relays are supplied with power through IO-Link or with an external voltage of 24 V DC and perform overshoot, undershoot or range monitoring of the current depending on the parameterization. The devices are equipped with a display and are parameterized using three buttons.

The measuring range extends from 0.05 to 10 A. For larger AC currents the measuring range can be extended by using commercially available current transformers. Using the adjustable transformer factor, the display of the measured primary currents up to 750 A instead of the secondary currents (max. 1 A or 5 A) is possible.

The rms value of the current is measured. The limit values for overshoot or undershoot can be freely configured within this range. If one of these limit values is reached, the output relay responds according to the set principle of operation as soon as the tripping delay time  $I \Delta Del/I \nabla Del$  has elapsed. This time and the ON-delay time onDel are adjustable from 0 to 999.9 s.

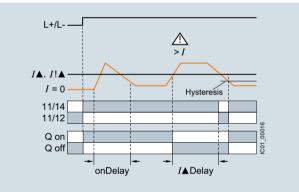
The hysteresis is adjustable from 0.01 to 5 Å. The device can be operated with Manual or Auto RESET and on the basis of either the open-circuit or closed-circuit principle. Following options are available: Response of the output relay when the control supply voltage  $U_{\rm s}$  = 0N is applied or not until the lower measuring range limit of the measuring current (I > 50 mÅ) is reached. One output changeover contact is available as a signaling contact, and a semiconductor output is available in addition in SIO mode.

If Manual RESET is selected in the menu (Memory = Yes), the switching relay remains in its current switching state and the current measured value and the symbol for undershooting and overshooting continues to flash, even when the measured variable reaches a permissible value again. This stored fault status can be reset by simultaneously pressing the UPA or DOWN key for 2.5 s.

With Manual RESET through IO-Link it is possible in addition to set whether error signals are to be deleted when the control supply voltage is switched off and on (as remote RESET) or whether the signals are to be permanently saved even in a voltage failure, with confirmation possible only through local RESET or via IO-Link.

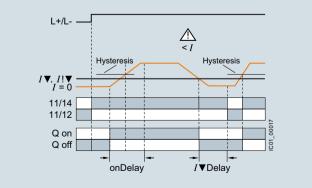
# With the closed-circuit principle selected upon application of the control supply voltage

Current overshoot



**Current monitoring** 

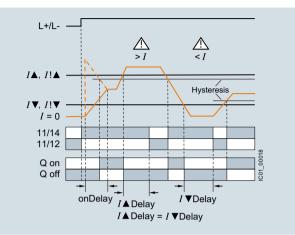
Current undershoot



### **Current monitoring**

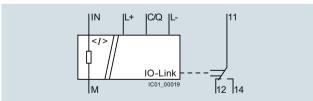
With the closed-circuit principle selected upon application of the control supply voltage

Range monitoring



Туре		3UG4822
General technical specifications		
Rated insulation voltage <i>U</i> <sub>i</sub> Pollution degree 2 Overvoltage category III acc. to VDE 0110	V	690
Rated impulse withstand voltage Uimp	kV	6
Measuring circuit		
Measuring range single-phase AC/DC current	А	0.05 15
Setting range for single-phase current	А	0.05 10
Load supply voltage	V	Max. 300 (with protective separation) Max. 500 (with simple separation)
Control circuit		
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>	А	5
Rated operational current <i>I</i> <sub>e</sub> at • AC-15/24 400 V		
• DC-13 at	A	3
- 24 V - 125 V	A	0.2
- 250 V	A	0.1
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5

### Circuit diagrams



### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

3UG4822

10

### **Current monitoring**

### Selection and ordering data

- Adjustable via IO-Link and locally, with illuminated LCD
- Power supply with 24 V DC via IO-Link or external auxiliary voltage
- Adjustable converter factor to display the measured primary current when an external current transformer is used
- Auto or Manual RESET
- Open or closed-circuit principle
- 1 CO contact, 1 semiconductor output (in SIO mode)





3UG4822-1AA40

3UG4822-2AA40

Measuring range	Adjustable hysteresis	ON-delay time adjustable onDel	Tripping delay time separately adjustable I▲Del/I▼Del	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
AC/DC A	A	S	s		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Monitoring of c	urrent for overs	shooting and und	lershooting						
0.05 10	0.01 5	0.1 999.9	0.1 999.9	A	3UG4822-1AA40		A	3UG4822-2AA40	

For accessories see page 10/146.

For AC currents I > 10 A it is possible to use commercially available current transformers, e.g. the Siemens 4NC current transformer, as accessories, see Catalog LV 10, "Low-Voltage Power Distribution and Electrical Installation Technology".

PU (UNIT, SET, M) =	1
PS* =	1 unit
PG =	41H

0

Power factor and active current monitoring

### Overview



SIRIUS 3UG4841 monitoring relay

The 3UG4841 power factor and active current monitoring devices enable the load monitoring of motors.

Whereas power factor monitoring is used above all for monitoring no-load operation, the active current monitoring option can be used to observe and evaluate the load factor over the entire torque range.

### Benefits

- Monitoring of even small single-phase motors with a no-load supply current below 0.5 A
- Simple determination of threshold values by the direct collection of measured variables on motor loading
- Range monitoring and active current measurement enable detection of cable breaks between control cabinets and motors, as well as phase failures
- Power factor and/or I<sub>res</sub> (active current) can be selected as the measurement principle
- Width 22.5 mm
- Display and transmission of actual value and status messages to controller
- · All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

- No-load monitoring and load shedding, such as in the event of a V-belt tear
- Underload monitoring in the low performance range, e.g. in the event of pump no-load operation
- Monitoring of overload, e.g. due to a dirty filter system
- Power factor monitoring in networks for control of compensation equipment
- Broken cable between control cabinet and motor

### Technical specifications

### 3UG4841 monitoring relays

The 3UG4841 monitoring relays are supplied with power through IO-Link or with an external auxiliary voltage of 24 V DC and are used for performing overshoot, undershoot or range monitoring of the power factor and/or the resulting active current, depending on parameterization. The load to be monitored is connected upstream of the IN terminal. The load current flows through the terminals IN and Ly/N. The setting range for the power factor is 0 to 0.99 and for the active current  $I_{res}$  0.2 to 10 Å. If the control supply voltage is switched on and no load current flows, the display will show I < 0.2 and a symbol for overrange, underrange or range monitoring. If the motor is now switched on and the current exceeds 0.2 A, the set ON-delay time onDel begins. During this time, if the set limit values are undershot or exceeded, this does not lead to a relay reaction of the changeover contact. If the operational flowing active current and/or the p.f. value falls below or exceeds the respective set threshold value, the tripping delay time begins. When this time has expired, the relay changes its switch position. The relevant measured variables for overshooting and undershooting in the display flash. If the monitoring of active current undershooting is deactivated  $(I_{res} \nabla = OFF)$  and the load current drops below the lower measuring range threshold (0.2 A), then the CO contacts remain unchanged. If a threshold value is set for the monitoring of active current undershooting, then undershooting of the measuring range threshold (0.2 Å) will result in a response of the CO contacts.

The relay operates either according to the open-circuit or closed-circuit principle.

If the device is set to Auto RESET (Memory = No), depending on the set principle of operation, the switching relay returns to its initial state and the flashing ends when the hysteresis threshold is reached.

If Manual RESET is selected in the menu (Memory = Yes), the switching relay remains in its current switching state and the current measured value and the symbol for undershooting and overshooting continues to flash, even when the measured variable reaches a permissible value again. This stored fault status can be reset by simultaneously pressing the UP  $\blacktriangle$  or DOWN  $\checkmark$  key for 2.5 s.

With Manual RESET through IO-Link it is possible in addition to set whether error signals are to be deleted when the control supply voltage is switched off and on (as remote RESET) or whether the signals are to be permanently saved even in a voltage failure, with confirmation possible only through local RESET or via IO-Link.

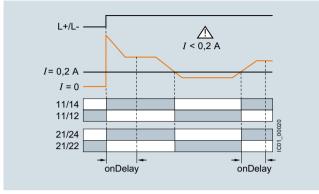


### Power factor and active current monitoring

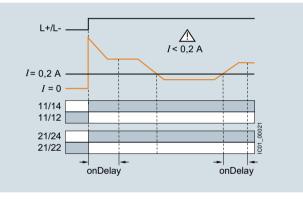
### With the closed-circuit principle selected

Response in the event of undershooting the measuring range limit

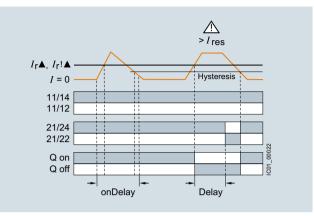
• With activated monitoring of  $I_{\rm res} oldsymbol{
abla}$ 



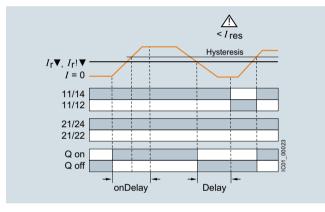
• With deactivated monitoring of active current undershooting



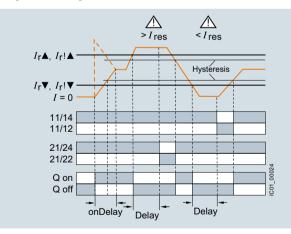
Overshooting of active current



Undershooting of active current



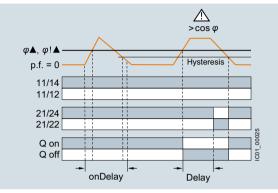
Range monitoring of active current



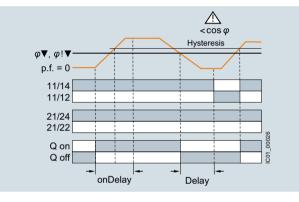
### Power factor and active current monitoring

With the closed-circuit principle selected

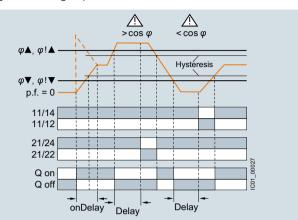
### Overshooting of power factor



Undershooting of power factor

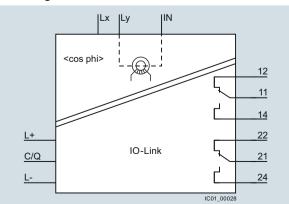


Range monitoring of power factor



Туре		3UG4841
General technical specifications		
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 2 Overvoltage category III acc. to VDE 0110	V	690
Rated impulse withstand voltage Uimp	kV	6
Control circuit		
Number of CO contacts for auxiliary contacts		2
<ul> <li>Load capacity of the output relay</li> <li>Conventional thermal current I<sub>th</sub></li> </ul>	А	5
<b>Rated operational current </b> <i>I</i> <b><sub>e</sub> at</b> ● AC-15/24 400 V ● DC-13 at − 24 V	A	3
- 125 V - 250 V	A A	0.2 0.1
Minimum contact load at 17 V DC	mA	5

### Circuit diagrams



3UG4841



### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

### Power factor and active current monitoring

### Selection and ordering data

- For monitoring the power factor and the active current *I*<sub>res</sub> (p.f. × *I*)
- Suitable for single- and three-phase currents
- Adjustable via IO-Link and locally, with illuminated LCD
- Power supply with 24 V DC via IO-Link or
- external auxiliary voltage
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Upper and lower limit values can be adjusted separately
- Permanent display of actual value and tripping state
- 1 CO contact each for undershoot and overshoot,
- 1 semiconductor output (in SIO mode)





3UG4841-1CA40

3UG4841-2CA40

Measuring	range	Voltage range of the measuring voltage <sup>1)</sup>	Hysteresis		time delay time adjustable separately onDel adjustable		Screw terminals		DT	Spring-type terminals		
For power factor	For active current <i>I</i> <sub>res</sub>	50/60 Hz AC	Adjust- able for power factor	Adjust- able for active current <i>I</i> <sub>res</sub>		U▲Del/ U▼Del, φ ▲Del/ φ ▼Del						
P.f.	A	V	P.f.	A	S	s		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Monitorir undersho		ver factor a	nd active	current f	or oversho	ooting and						
0.1 0.99	0.2 10	90 690	0.1 0.2	0.1 3	0 999.9	0 999.9	A	3UG4841-1CA40		A	3UG4841-2CA40	

1) Absolute limit values.

For accessories see page 10/146.

For AC active currents  $I_{res}$ > 10 A it is possible to use commercially available current transformers, e.g. Siemens 4NC current converter, as accessories, see Catalog LV 10 "Low-voltage power distribution and electrical installation technology".

### PU (UNIT, SET, M) = 1 PS<sup>\*</sup> = 1 unit PG = 41H

Residual current monitoring: Residual-current monitoring relays

### Overview



### Benefits

- High measuring accuracy ± 7.5 %
- Permanent self-monitoring
- · Parameterization of the devices locally or via IO-Link possible
- · Variable threshold values for warning and disconnection
- Freely configurable delay times and RESET response
- Display and transmission of actual value and status messages to controller
- High level of flexibility and space saving through installation of the transformer inside or outside the control cabinet
- Width 22.5 m
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

### Application

Monitoring of plants in which residual currents can occur, e.g. due to dust deposits or moisture, porous cables and leads, or capacitive residual currents

SIRIUS 3UG4825 monitoring relay

The 3UG4825 residual-current monitoring relays are used in conjunction with the 3UL23 residual current transformers for monitoring plants in which higher residual currents are increasingly expected due to ambient conditions. Monitoring encompasses pure AC residual currents or AC residual currents with a pulsating DC fault current component (transformer type A in accordance with DIN VDE 0100-530/IEC TR 60755).

### Technical specifications

### 3UG4825 monitoring relays

The main conductor, and any neutral conductor to which a load is connected, are routed through the opening of the annular ring core of a residual-current transformer. A secondary winding is placed around this annular strip-wound core to which the monitoring relay is connected.

If operation of a plant is fault-free, the sum of the inflowing and outward currents equals zero. No current is then induced in the secondary winding of the residual-current transformer.

However, if an insulation fault occurs downstream of the residual current operated circuit breaker, the sum of the inflowing currents is greater than that of the outward currents. The differential current - the residual current - induces a secondary current in the secondary winding of the transformer. This current is evaluated in the monitoring relay and is used on the one hand to display the actual residual current and on the other, to switch the relay if the set warning or tripping threshold is overshot.

If the measured residual current exceeds the set warning value, the associated changeover contact instantly changes the switching state and an indication appears on the display.

If the measured residual current exceeds the set tripping value, the set delay time begins and the associated relay symbol flashes. On expiry of this time, the associated changeover contact changes the switching state.

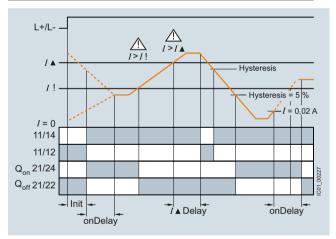
### ON-delay time for motor start

To be able to start a drive when a residual current is detected, the output relays switch to the OK state for an adjustable ON-delay time depending on the selected open-circuit principle or closed-circuit principle.

The changeover contacts do not react if the set threshold values are overshot during this period.

With the closed-circuit principle selected

Residual current monitoring with Auto RESET (Memory = no)



If the device is set to Auto RESET, the relay switches back to the OK state for the tripping value once the value falls below the set hysteresis threshold and the display stops flashing.

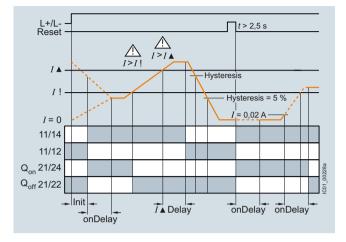
The associated relay changes its switching state if the value falls below the fixed hysteresis value of 5 % of the warning value.

Any overshoots are therefore not stored.



### **Residual current monitoring: Residual-current monitoring relays**

Residual current monitoring with Manual RESET (Memory = yes)



If Manual RESET is selected in the menu, the output relays remain in their current switching state and the current measured value and the symbol for overshooting continues to flash, even when the measured residual current returns to a permissible value. This stored fault status can be reset by pressing the UPA or DOWN▼ key simultaneously for > 2 seconds, or by switching the supply voltage off and back on again.

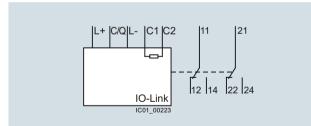
### Note:

The neutral conductor must not be grounded downstream of the summation current transformer as this may impair the function of the residual current monitoring device.

Туре	3UG4825-1CA40, 3UG4825-2CA40			
General data				
Insulation voltage for overvoltage category III to IEC 60664 for pollution degree 3 rated value	V	300		
Impulse withstand voltage rated value Uimp	kV	4		
Control circuit				
Number of CO contacts for auxiliary contacts		2		
Thermal current of the non-solid-state contact blocks maximum	А	5		
Current carrying capacity of the output relay • At AC-15 at 250 V at 50/60 Hz • At DC-13	А	3		
- At 24 V - At 125 V - At 250 V	A A A	1 0.2 0.1		
Operational current at 17 V minimum	mA	5		

erational current at 17 V minimum

### Circuit diagram



3UG4825

### Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

### Residual current monitoring: Residual-current monitoring relays

### Selection and ordering data

- For monitoring residual currents from 0.03 to 40 A, from 16 to 400 Hz
- For 3UL23 residual-current transformers with feed-through opening from 35 to 210 mm
- Permanent self-monitoring
- Certified in accordance with IEC 60947, functionality corresponds to IEC 62020
- Digitally adjustable, with illuminated LCD
- · Permanent display of actual value and tripping state
- Separately adjustable limit value and warning threshold
- 1 changeover contact each for warning threshold and tripping threshold





3UG4825-1CA40

3UG4825-2CA40

current re	Adjustable response value current	Switching hysteresis	Adjustable ON-delay time	Control supply voltage		Screw terminals	Ð		Spring-type terminals	
				At DC rated value		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
A	А	%	S	V						
0.01 43	0.03 40	0 50	0 999.9	24	A	3UG4825-1CA40		В	3UG4825-2CA40	

For accessories see page 10/146.

3UL23 residual-current transformers and accessories for 3UL23 see page 10/104.

PU (UNIT, SET, M) = 1 PS\* = 1 unit PG = 41H



monitorina

controller

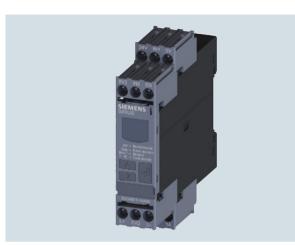
Application

rotating motors

Slip or tear of a belt driveOverload monitoring

Benefits

### Speed monitoring



SIRIUS 3UG4851 monitoring relay

Overview

3UG4851 monitoring relays are used in combination with a sensor to monitor drives for overspeed and/or underspeed.

Furthermore, the monitoring relays are ideal for all functions where a continuous pulse signal needs to be monitored (e.g. belt travel monitoring, completeness monitoring, passing monitoring, clock-time monitoring).

### Technical specifications

### 3UG4851 monitoring relays

The speed monitoring relay operates according to the principle of period duration measurement.

In the monitoring relay, the time between two successive rising edges of the pulse encoder is measured and compared to the minimum and/or maximum permissible period duration calculated from the set limit values for the speed.

Thus, the period duration measurement recognizes any deviation in speed after just two pulses, even at very low speeds or in the case of extended pulse gaps.

By using up to ten pulse encoders evenly distributed around the circumference, it is possible to shorten the period duration, and in turn the response time. By taking into account the number of sensors in the monitoring relay, the speed continues to be indicated in rpm.

### ON-delay time for motor start

To be able to start a motor drive, and depending on whether the open-circuit or closed-circuit principle is selected, the output relay switches to the GO state during the ON-delay time, even if the speed is still below the set value.

The ON-delay time is started by either switching on the auxiliary voltage or, if the auxiliary voltage is already applied, by actuating the respective NC contact (e.g. auxiliary contact).

# Speed monitoring with Auto RESET (Memory = no)

· Variably adjustable to overshoot, undershoot or range

Freely configurable delay times and RESET response
Display and transmission of actual value and fault type to

Use of up to 10 sensors per rotation for extremely slowly

output or solid-state-output can be connected

All versions with screw or spring-type terminals

Auxiliary voltage for sensor integrated
All versions with removable terminals

Transport monitoring for completeness

· 2- or 3-wire sensors and sensors with a mechanical switching

If the device is set to Auto RESET, the output relay switches to the GO state, once the adjustable hysteresis threshold is reached in the range of 1 ... 99.9 rpm and the flashing stops. Any overshoots or undershoots are therefore not stored.

### Speed monitoring with Manual RESET (Memory = yes)

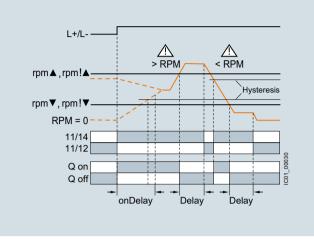
If Manual RESET is selected in the menu, the output relay remains in its current switching state and the current measured value and the symbol for overshooting/undershooting continue to flash, even when the speed returns to a permissible value. This stored fault status can be reset by simultaneously pressing the UP  $\blacktriangle$  or DOWN  $\lor$  key for > 2.5 s or by connecting the RESET device terminal to 24 V DC.

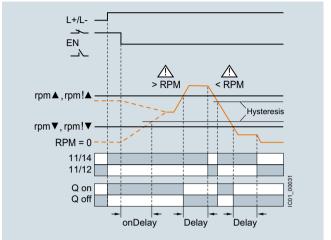
With Manual RESET through IO-Link it is possible in addition to set whether error signals are to be deleted when the control supply voltage is switched off and on (as remote RESET) or whether the signals are to be permanently saved even in a voltage failure, with confirmation possible only through local RESET or via IO-Link.

### Speed monitoring

With the closed-circuit principle selected

Range monitoring without enable input



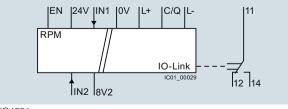


Range monitoring with enable input

### 3UG4851 Туре General technical specifications Rated insulation voltage Ui V 300 Pollution degree 2 Overvoltage category III acc. to VDE 0110 Rated impulse withstand voltage Uimp kV 4 Measuring circuit Sensor supply For three-wire sensor (24 V/0 V) mΑ Max. 50 • For 2-wire NAMUR sensor (8V2) mΑ Max. 8.2 Signal input 16, three-wire sensor, pnp operation 1, floating contact, 2-wire NAMUR sensor kO • IN1 • IN2 kΩ Voltage level • For level 1 at IN1 V 4.5 ... 30 For level 0 at IN1 v 0...1 Current level For level 1 at IN2 > 2.1 mΑ · For level 0 at IN2 mΑ < 1.2 Minimum pulse duration of signal ms 5 Minimum interval between 2 pulses ms 5 Control circuit Number of CO contacts for auxiliary contacts 1 Load capacity of the output relay 5 А Conventional thermal current Ith Rated operational current Ie at AC-15/24 ... 250 V DC-13 at 3 А - 24 V А 1 125 V А 0.2 250 V A 0.1 mΑ 5

Minimum contact load at 17 V DC

### Circuit diagrams



# Note:

It is not necessary to protect the measuring circuit for device protection. The protective device for line protection depends on the cross-section used.

3UG4851

## **Relays** SIRIUS 3UG48 Monitoring Relays for Stand-Alone Installation for IO-Link

#### Speed monitoring

#### Selection and ordering data

- For speed monitoring in revolutions per minute (rpm)
- Two- or three-wire sensor with mechanical or electronic
- switching output can be connected Two-wire NAMUR sensor can be connected
- Sensor supply 24 V DC/50 mA integrated
- Input frequency 0.1 to 2 200 pulses per minute . (0.0017 to 36.7 Hz)
- With or without enable signal for the drive to be monitored
- · Adjustable via IO-Link and locally, with illuminated LCD
- Power supply with 24 V DC via IO-Link or external auxiliary voltage
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Number of pulses per revolution can be adjusted
- Upper and lower limit values can be adjusted separately
- Auto, manual or remote RESET options after tripping
- · Permanent display of actual value and tripping state
- 1 CO contact, 1 semiconductor output (in SIO mode)





3UG4851-1AA40

3UG4851-2AA40

PU (UNIT, SET, M)	=	1
PS*	=	1 unit
PG	=	41H

Measuring range	Adjustable hysteresis	ON-delay time adjustable onDel	Tripping delay time separately adjustable rpm▲Del/ rpm▼Del	Pulses per revolution	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
rpm	rpm	s	s			Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Speed monitor	ring for oversho	oting and u	ndershooting							
0.1 2 200	OFF 1 99.9	0 999.9	0 999.9	1 10	A	3UG4851-1AA40		A	3UG4851-2AA40	

For accessories see page 10/146.

# Relays SIRIUS 3UG48 Monitoring Relays for Stand-Alone Installation for IO-Link

#### Accessories

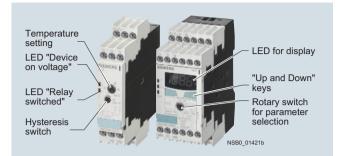
#### Selection and ordering data

	Use	Version	DT	Article No. Pr per	ce PU PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Blank labels							
	For 3UG48	Unit labeling plates For SIRIUS devices					
		20 mm x 7 mm, titanium gray <sup>1)</sup>	D	3RT29 00-1SB20	100	340 units	41B
	For 3UG48	Adhesive labels For SIRIUS devices					
		19 mm x 6 mm, pastel turquoise	С	3RT1900-1SB60	100	3 060 units	41B
<b>E E E E</b> BRT29 00-1SB20		19 mm x 6 mm, zinc yellow	С	3RT1900-1SD60	100	3 060 units	41B
Push-in lugs and cov	vers						
	For 3UG48	<b>Push-in lugs</b> For screw fixing, 2 units are required for each device	В	3RP1903	1	10 units	41H
3RP1903							
	For 3UG48	Sealable covers For securing against unauthorized adjustment of setting knobs	В	3RP1902	1	5 units	41H
3RP1902							
Tools for opening sp							
Sec.	For auxiliary circuit connections	Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type terminals		Spring-type terminals			
3RA2908-1A		3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated	A	3RA2908-1A	1	1 unit	41B

PC labeling system for individual inscription of unit labeling plates available from: murrplastik Systemtechnik GmbH see Chapter 16, "Appendix" → "External Partners".

**General data** 

#### Overview



The 3RS10, 3RS11, 3RS20 and 3RS21 temperature monitoring relays can be used for measuring temperatures in solid, liquid and gas media. The temperatures are acquired by means of sensors in the medium, evaluated by the device and monitored for overshoot, undershoot or location within a specified range (window function).

The range comprises adjustable analog units with one or two threshold values, digital units for 1 sensor, which are also a good alternative to temperature controllers for the low-end range, and digital units for up to 3 sensors which have been optimized for monitoring large motors.

#### SIRIUS 3RS temperature monitoring relay

#### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 3rd	4th	5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
						-					
Temperature monitoring relays	3 R S										
Device type											
Version and type of sensor											
Connection methods											
Number and type of outputs											
Control supply voltage											
Measuring range											
Special versions											
Example	3 R S	1	0	0	0	-	1	С	D	0	0
Example	3 R S	1	0	0	0	-	1	С	D	0	0

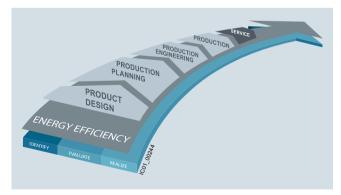
Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

#### Benefits

#### Advantages through energy efficiency



Overview of the energy management process

We offer you a unique portfolio for industrial energy management, using an energy management system that helps to optimally define your energy needs. We split up our industrial energy management into three phases – identify, evaluate, and realize – and we support you with the appropriate hardware and software solutions in every process phase.

The innovative SIRIUS industrial controls products can also make a major contribution to the energy efficiency of a plant (www.siemens.com/sirius/energysaving).

The 3RS10, 3RS11, 3RS20 and 3RS21 temperature monitoring relays make the following contribution to the energy efficiency of the plant as a whole:

 Demand-based control of heating and ventilation in the process and in the control cabinet

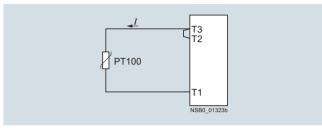
#### **General data**

#### Technical specifications

#### Connection of resistance-type thermometers

#### Two-wire measurement

When two-wire temperature sensors are used, the resistances of the sensor and wiring are added. The resulting systematic error must be taken into account when the signal evaluation unit is calibrated. A jumper must be clamped between terminals T2 and T3 for this purpose.



#### Wiring errors

The errors that are generated by the wiring comprise approximately 2.5 Kelvin/ $\Omega$ . If the resistance of the cable is not known and cannot be measured, the wiring errors can also be estimated using the following table.

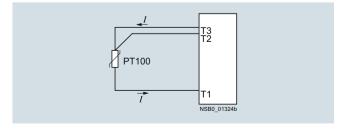
Temperature drift dependent on the length and cross-section of the cable with PT100 sensors and an ambient temperature of 20 °C, in K:

Cable length in m	Cross-section mm <sup>2</sup>	ı		
	0.5	0.75	1	1.5
	Temperature d	rift in K:		
0	0	0	0	0
10	1.8	1.2	0.9	0.6
25	4.5	3.0	2.3	1.5
50	9.0	6.0	4.5	3.0
75	13.6	9.0	6.8	4.5
100	18.1	12.1	9.0	6.0
200	36.3	24.2	18.1	12.1
500	91.6	60.8	45.5	30.2

Example: On a PT100 sensor with a cable length of 10 m and a conductor cross-section of 1 mm<sup>2</sup> the temperature drift equals 0.9 K.

#### Three-wire measurement

To minimize the effects of the line resistances, a three-wire circuit is often used. Using the additional cable, two measuring circuits can be formed of which one is used as a reference. The signal evaluation unit can then automatically calculate the line resistance and take it into account.



#### Connection of thermoelements

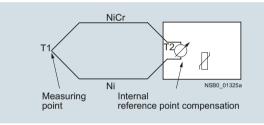
Based on the thermo-electrical effect, a differential temperature measurement will be performed between the measuring point and the signal evaluation unit.

This principle assumes that the signal evaluation unit knows the temperature at the clamping point (T2). For this reason, the 3RS11 temperature monitoring relay has an integral compensator that determines this comparison temperature and builds it into the result of the measurement. The thermal sensors and cables must be insulated therefore.

The absolute temperature is therefore calculated from the ambient temperature of the signal evaluation unit and the temperature difference measured by the thermoelement.

Temperature detection is therefore possible (T1) without needing to know the precise ambient temperature of the clamping point at the signal evaluation unit (T2).

The connecting cable is only permitted to be extended using connecting leads that are made from the same material as the thermoelement. If a different type of conductor is used, an error will result in the measurement.



#### For more information, see

www.feldgeraete.de/76/produkte/fuw.html

www.ephy-mess.de

or from

EPHY-MESS GmbH, see Chapter 16 "Appendix" → "External Partners"

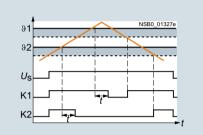
#### Principle of operation

Once the temperature has reached the set threshold value 91, the output relay K1 changes its switching state as soon as the set time *t* has elapsed (K2 responds in the same manner to 92). The delay time can only be adjusted with digital units (on analog units t = 0).

The relays return to their original state as soon as the temperature reaches the set hysteresis value.

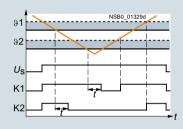
#### Temperature overshoot

#### Closed-circuit principle



#### Temperature undershoot

Closed-circuit principle

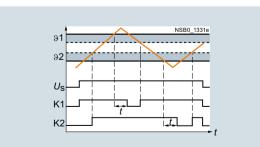


#### Range monitoring (digital units only)

Once the temperature has reached the upper threshold value \$1, the output relay K1 changes its switching state as soon as the set time *t* has elapsed. The relay returns to its original state as soon as the temperature reaches the set hysteresis value.

K2 responds in the same manner to the lower threshold value of  $\vartheta 2$ .

#### Closed-circuit principle

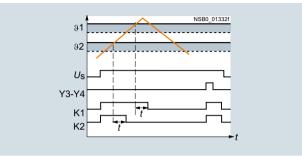


#### **General data**

# Principle of operation with memory function (3RS1042, 3RS1142) based on the example of temperature overshoot

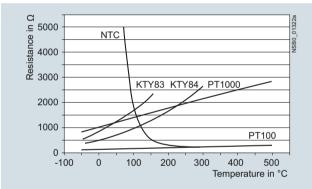
Once the temperature has reached the set threshold value 91, the output relay K1 changes its switching state as soon as the set time t has elapsed (K2 responds in the same manner to 92). The relays only return to the original state when the temperature falls below the set hysteresis value and when terminals Y3 and Y4 have been briefly jumpered.

#### Closed-circuit principle



#### Characteristic curves

For resistance sensors



The short-circuit and open-circuit detection as well as the measuring range is limited, depending on the sensor type.

Measuring ranges in °C for resistance sensors

Sensor type	Short circuit	Open circuit	3RS1040/ 3RS1041 Measuring range in °C	3RS1042 Measuring range in °C
PT100	1	1	-50 +500	-50 +750
PT1000	✓	✓	-50 +500	-50 +500
KTY83-110	✓	✓	–50 +175	-50 +175
KTY84	✓	✓	-40 +300	-40 +300
NTC <sup>1)</sup>	✓		80 160	80 160

✓ Detection possible

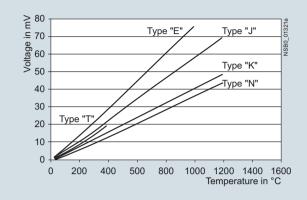
-- Detection not possible

<sup>1)</sup> NTC type: B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

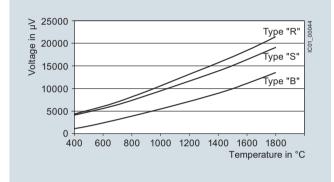
#### **General data**

#### Characteristic curves

For thermoelements



Characteristic curves for sensor types J, K, T, E, N



Characteristic curves for sensor types S, R and B

10

Туре		3RS10, 3RS11 analog	3RS10, 3RS11, 3RS2 digital	20, 3RS21
General technical specifications				
Dimensions (W x H x D)				
Screw terminals	mm	22.5 x 102 x 91	45 x 106 x 91	
Spring-type terminals	■ mm	22.5 x 103 x 91	45 x 108 x 91	
Permissible ambient temperature				
During operation	°C	-25 +60		
Connection type		Screw terminals		
Terminal screw	0	M3 (for standard screwdrive		
• Solid	mm <sup>2</sup>	1 x (0.5 4)/2 x (0.5 2.5)		
<ul><li>Finely stranded with end sleeve</li><li>AWG cables, solid or stranded</li></ul>	mm² AWG	1 x (0.5 2.5)/2 x (0.5 1 2 x (20 14)	5)	
Connection type		Spring-type terminal	ls	
• Solid	mm <sup>2</sup>	2 x (0.25 1.5)		
Finely stranded, with end sleeves acc. to DIN 46228	mm <sup>2</sup>	2 x (0.25 1.5)		
<ul> <li>Finely stranded</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm² AWG	2 x (0.25 1.5) 2 x (24 16)		
	AWG	2 ^ (24 10)		

#### More information

For "3RS1/3RS2 Temperature Monitoring Relays" manual, see http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/54999309.

#### Measuring range in °C for thermoelements

Sensor type	Short circuit	Open circuit	3RS1140 Measuring range in °C	3RS1142 Measuring range in °C					
J		✓	-99 +999	-99 +1200					
К		✓	-99 +999	-99 +1350					
Т		1	-99 +400	-99 +400					
E		✓	-99 +999	-99 +999					
Ν		✓	-99 +999	-99 +999					
S		✓		0 1750					
R		1		0 1750					
В		1		400 1800					

✓ Detection possible

-- Detection not possible

#### Relays, analogically adjustable for 1 sensor

#### Benefits

- All devices except for 24 V AC/DC feature electrical separation
- Extremely easy operation using a rotary potentiometer
- · Adjustable hysteresis
- Adjustable working principle for devices with 2 threshold values
- All versions with removable terminals
- All versions with screw terminals, many versions alternatively with spring-type terminals

#### Application

The analogically adjustable SIRIUS 3RS10, 3RS11 temperature monitoring relays can be used in almost any application in which temperature overshoot or undershoot is not permitted, e.g. in the monitoring of set temperature limits and the output of alarm messages for:

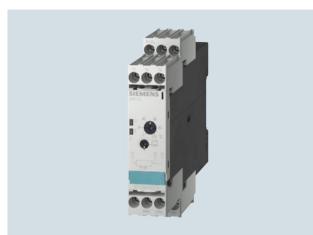
- · Motor and system protection
- Control cabinet temperature monitoring
- Freeze monitoring
- Temperature limits for process variables e.g. in the packaging industry or electroplating
- Controlling equipment and machines such as heating, climate and ventilation systems, solar collectors, heat pumps or warm water supplies
- Motor, bearing and gear oil monitoring
- Monitoring of coolants

#### Technical specifications

Туре		3RS1000, 3RS1010	3RS1100, 3RS1101	3RS1020, 3RS1030	3RS1120, 3RS1121
Auxiliary circuit					
Rated operational currents <i>I</i> <sub>e</sub> • AC-15/24 250 V • DC-13 at - 24 V - 125 V - 240 V	A A A	3 1 0.2 0.1			
Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature (T20)		Typically < $\pm 5$ % from	om upper limit of scale		
Reference point accuracy	K		< ±5		< ±5
Deviations due to ambient temperatu In % of the measuring range	ire	< 2	< 3	< 2	< 3
Hysteresis settings • for temperature 1 • for temperature 2	% %	2 20 from upper 5 from upper limit o			
Sensor circuit					
Typical sensor circuits • PT100	mA	Typically 1		Typically 1	
Open-circuit detection		No			
Short-circuit detection		No			
Three-wire conductor connection <sup>1)</sup>		Yes		Yes	
Enclosure					
Rated insulation voltage <i>U</i> i (pollution degree 3)	V	300			
1) —					

 Two-wire connection of resistance sensors with wire jumper between T2 and T3.

Overview



SIRIUS 3RS analog temperature monitoring relays for 1 sensor

switches on or off depending on the parameterization.

The 3RS10, 3RS11 analog temperature monitoring relays can be

used for measuring temperatures in solid, liquid and gas media.

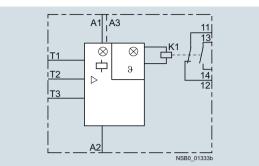
The temperature is detected by the sensors in the medium, eval-

uated by the device and monitored for overshoot or undershoot. When the threshold values are reached, the output relay

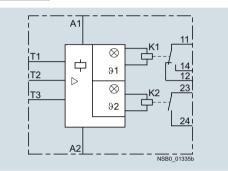
#### Relays, analogically adjustable for 1 sensor

#### Circuit examples

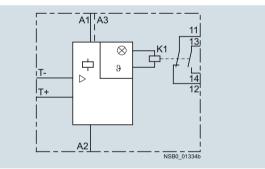
3RS1000, 3RS1010



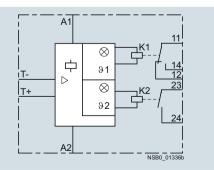
#### 3RS1020, 3RS1030



#### <u>3RS1100, 3RS1101</u>



#### 3RS1120, 3RS1121



Legend

 $\vartheta 1 = LED$ : "Relay 1 tripped"  $\vartheta 2 = LED$ : "Relay 2 tripped"

92 = LED: Relay 2 tripped

T1 to T3 = Sensor connection for resistance sensor  $T_{\rm eff}$ 

T+/T- = Sensor connection for thermoelements

#### 

When resistance sensors with two-wire connection are used, T2 and T3 must be jumpered.

#### Relays, analogically adjustable for 1 sensor

#### Selection and ordering data

- · For temperature monitoring with resistance sensors or thermoelements
- Temperature range -55 °C to +1 000 °C, depending on the sensor type
- Wide voltage range versions are electrically separated
- Analogically adjustable, setting accuracy ±5 %
- · Versions with 2 separately adjustable threshold values and
- Hysteresis for threshold value 1 is adjustable (2 to 20 %), hysteresis for threshold 2 is non-adjustable (5 %)
- 1 NC + 1 NO for versions with one threshold value
- 1 CO for threshold value 1 and 1 NO for threshold value 2

PU (UNIT, SET, M) :	_	1
PS*	=	1 unit
PG :	=	41H

	Sensors	Function	Measuring range	Rated control supply voltage U <sub>s</sub> 50/60 Hz AC	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
			°C	V		Article No.	Price per PU		Article No.	Pric per Pl
nalogically a losed-circuit							1			1. 2
	PT100 (resis-	Overshoot	- 50 + 50	24 AC/DC 110/230 AC	C A	3RS1000-1CD00 3RS1000-1CK00		C C	3RS1000-2CD00 3RS1000-2CK00	
	tance sensor)		0 + 100	24 AC/DC 110/230 AC	C A	3RS1000-1CD10 3RS1000-1CK10		C C	3RS1000-2CD10 3RS1000-2CK10	
			0 + 200	24 AC/DC 110/230 AC	C A	3RS1000-1CD20 3RS1000-1CK20		C C	3RS1000-2CD20 3RS1000-2CK20	
S1000-1CD10		Under- shoot	- 50 + 50	24 AC/DC 110/230 AC	C A	3RS1010-1CD00 3RS1010-1CK00			-	
			0 + 100	24 AC/DC 110/230 AC	C C	3RS1010-1CD10 3RS1010-1CK10			-	
			0 + 200	24 AC/DC 110/230 AC	C C	3RS1010-1CD20 3RS1010-1CK20			-	
Type J (thermo-	Overshoot	0 + 200	24 AC/DC 110/230 AC	A C	3RS1100-1CD20 3RS1100-1CK20		С	3RS1100-2CD20 		
	element)		0 + 600	24 AC/DC 110/230 AC	C C	3RS1100-1CD30 3RS1100-1CK30			-	
S1000-2CD10	Type K (thermo-	Overshoot	0 + 200	24 AC/DC 110/230 AC	C C	3RS1101-1CD20 3RS1101-1CK20			-	
	element)		0 + 600	24 AC/DC 110/230 AC	C C	3RS1101-1CD30 3RS1101-1CK30			-	
			+ 500 + 1 000	24 AC/DC 110/230 AC	C C	3RS1101-1CD40 3RS1101-1CK40			-	
nalogically a threshold va witchable; wi	alues), 22.5	5 mm width	, open/close	nection d-circuit principle						
	PT100 (resis-		- 50 + 50	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS1020-1DD00 3RS1020-1DW00			-	
	tance sensor)		0 + 100	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS1020-1DD10 3RS1020-1DW10			-	
			0 + 200	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C A	3RS1020-1DD20 3RS1020-1DW20		С	 3RS1020-2DW20	
		Under- shoot	-50 + 50	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS1030-1DD00 3RS1030-1DW00			-	
S1020-1DD00			0 + 100	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS1030-1DD10 3RS1030-1DW10			-	
			0 + 200	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS1030-1DD20 3RS1030-1DW20		С	3RS1030-2DD20 	
	Type J (thermo-	Overshoot	0 + 200	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS1120-1DD20 3RS1120-1DW20		С	3RS1120-2DD20 	
11	element)		0 + 600	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS1120-1DD30 3RS1120-1DW30			-	
	Type K	Overshoot	0 + 200	24 240 AC/DC	С	3RS1121-1DW20			-	
RS1120-2DD20	(thermo- element)		0 + 600	24 240 AC/DC	С	3RS1121-1DW30			-	
			+ 500 + 1 000	24 AC/DC	С	3RS1121-1DD40			-	

For accessories see page 10/159.

0

#### Relays, digitally adjustable, for 1 sensor

#### Overview



SIRIUS 3RS digital temperature monitoring relays for 1 sensor

The 3RS10, 3RS11, 3RS20 and 3RS21 temperature monitoring relays can be used for measuring temperatures in solid, liquid and gas media. The temperatures are acquired by means of sensors in the medium, evaluated by the device and monitored for overshoot, undershoot or location within a specified range (window function). The 3RS10 and 3RS11 unit indicate the measured temperature in °C, the 3RS20 and 3RS21 unit in °F.

The units are also an excellent alternative to temperature controllers in the low-end performance range (two-or three-point control).

#### Benefits

- Very simple operation without complicated menu selections
- Two- or three-point control can be parameterized quickly
- · All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

#### Application

The temperature monitoring relays can be used in almost any application in which temperature overshoot or undershoot is not permitted, e.g. in the monitoring of set temperature limits and the output of alarm messages for:

- Plant and environment protection
- Temperature limits for process variables e.g. in the packaging industry or electroplating
- Temperature limits for district heating plants
- Exhaust temperature monitoring
- Controlling equipment and machines such as heating, climate and ventilation systems, solar collectors, heat pumps or warm water supplies
- · Motor, bearing and gear oil monitoring
- · Monitoring of coolants

#### Technical specifications

Туре		3RS1040, 3RS1042, 3RS2040	3RS1140, 3RS2140	3RS1142
Auxiliary circuit				
<b>Rated operational currents </b> <i>I</i> <b>e</b> • AC-15/24 250 V • DC-13 at:	A	3		
- 24 V - 125 V - 240 V	A A A	1 0.2 0.1		
Evaluation unit	A	0.1		
Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature (T20)		< ± 2 K, ± 1 digit	< ±5 K, ±1 digit	< ±7 K, ±1 digit
Reference point accuracy			< ± 5 K	, 0
Deviations due to ambient temperature In % of measuring range	%	0.05 °C per K deviation	on from T20	
Measuring cycle	ms	500		
Hysteresis settings for temperature	К	1 99, for both value	es	
Adjustable delay time	S	0 999		
Sensor circuit				
Typical sensor circuits • PT100 • PT1000/KTY83/KTY84/NTC	mA mA	Typically 1 Typically 0.2	-	
Open-circuit detection		Yes <sup>1)</sup>	Yes	Yes
Short-circuit detection		Yes	No	No
Three-wire conductor connection		Yes <sup>2)</sup>		
Enclosure				
Rated insulation voltage <i>U</i> i (pollution degree 3)	V AC	300		

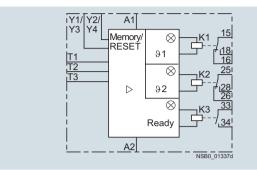
<sup>1)</sup> Not for NTC type B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

<sup>2)</sup> Two-wire connection of resistance sensors with wire jumper between T2 and T3.

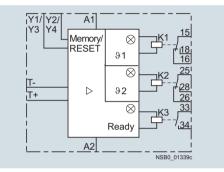
#### Relays, digitally adjustable, for 1 sensor

#### Circuit examples

3RS1040, 3RS1042, 3RS2040



#### 3RS1140, 3RS1142, 3RS2140



Legend

 $\overline{A1, A2, A3}$  = terminals for rated control supply voltage

K1, K2, K3 = output relays

91 = LED: "Relay 1 tripped"

θ2 = LED: "Relay 2 tripped"

Ready = LED: "Device is ready for operation"

T1 to T3 = Sensor connection for resistance sensor

T+/T- = Sensor connection for thermoelements

Y1/Y2 = Connection for memory jumper for 3RS1040, 3RS1140, 3RS2040, 3RS2140

Y3/Y4 = RESET input for 3RS1042, 3RS1142

#### 

When resistance sensors with two-wire connection are used, T2 and T3 must be jumpered.

#### Relays, digitally adjustable, for 1 sensor

#### Selection and ordering data

- For temperature monitoring with resistance sensors or thermoelements
- Temperature range dependent on sensor type
- for 3RS10, 3RS11: -99 to +1 800 °C
- for 3RS20, 3RS21: -99 to +1 830 °F
- Wide voltage range versions are electrically separated
- Non-volatile
- · Short-circuit and open-circuit detection in sensor circuit
- Digitally adjustable, with illuminated LCD
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Exact sensor type can be set
- 2 separately adjustable threshold values
- 1 hysteresis applies to both thresholds (0 to 99 K)
- 1 delay time applies to both thresholds (0 to 999 s)
- Adjustable open/closed-circuit principle
- Adjustable manual/remote RESET
- Permanent display of actual value in °C or °F and tripping state
- 1 CO contact each per threshold value
- 1 NO for sensor monitoring

	normoring								
	Sensors	Measuring range (measuring range limit depends on the sensor)	Rated control supply voltage U <sub>s</sub> 50/60 Hz AC	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
			V		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Temperature moni width 45 mm, 1 CC external jumper, d	) + 1 ČO + 1 NO,	memory functio	n possible with	ies,					
200000	PT100/1000; KTY83/84; NTC	- 50 + 500 °C	24 AC/DC 24 240 AC/DC	A A	3RS1040-1GD50 3RS1040-1GW50		A A	3RS1040-2GD50 3RS1040-2GW50	
	(resistance sensors) <sup>1)</sup>	- 58 + 932 °F	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS2040-1GD50 3RS2040-1GW50		C C	3RS2040-2GD50 3RS2040-2GW50	
3RS1040-1GD50	TYPE J, K, T, E, N (thermoelement)	- 99 + 999 °C	24 AC/DC 24 240 AC/DC	A A	3RS1140-1GD60 3RS1140-1GW60		C C	3RS1140-2GD60 3RS1140-2GW60	
		- 99 + 1 830 °F	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C C	3RS2140-1GD60 3RS2140-1GW60		C C	3RS2140-2GD60 3RS2140-2GW60	
3RS1040-2GW50									
Temperature moni 2 threshold values tripping state and	, width 45 mm; 1	1 CÓ + 1 CO + 1 Í	NO,						
	PT100/1000; KTY83/84; NTC (resistance sensors) <sup>1)</sup>	- 50 + 750 °C	24 AC/DC 24 240 AC/DC	A A	3RS1042-1GD70 3RS1042-1GW70		C C	3RS1042-2GD70 3RS1042-2GW70	
	TYPE J, K, T, E, N, R, S, B (thermoelement)	- 99 +1 800 °C	24 AC/DC 24 240 AC/DC	C A	3RS1142-1GD80 3RS1142-1GW80		C C	3RS1142-2GD80 3RS1142-2GW80	

<sup>1)</sup> NTC type: B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

For accessories see page 10/159.

#### Overview

### Relays, digitally adjustable for up to 3 sensors

#### Benefits

- Very simple operation without complicated menu selections
- Space-saving with 45 mm width
- Two- or three-point control can be parameterized quickly
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

#### Application

The 3RS10, 3RS20 temperature monitoring relays can be used in almost any application in which several temperatures have to be monitored simultaneously for overshoot or undershoot or within a range.

Monitoring of set temperature limits and output of alarm messages for:

- · Plant and environment protection
- Temperature limits for process variables e.g. in the packaging industry or electroplating
- Controlling equipment and machines such as heating, climate and ventilation systems, solar collectors, heat pumps or warm water supplies
- Motor, bearing and gear oil monitoring
- · Monitoring of coolants

#### Technical specifications

windings and bearings.

Туре		3RS1041, 3RS2041
Auxiliary circuit		
Rated operational currents <i>I</i> <sub>e</sub> • AC-15/24 250 V	А	3
• DC-13 at - 24 V - 125 V - 240 V	A A A	1 0.2 0.1
DIAZED fuse protection     Operational class gG	A	4
Evaluation unit		
Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature (T20)		< ±2 K, ±1 digit
Deviations due to ambient temperature In % of measuring range	%	0.05 per K deviation from T20
Measuring cycle	ms	500
Hysteresis settings for temperature 1		1 99 K, for both values
Adjustable delay time	S	0 999
Sensor circuit		
Typical sensor circuits • PT100 • PT1000/KTY83/KTY84/NTC	mA mA	Typically 1 Typically 0.2
Open-circuit detection		Yes <sup>1)</sup>
Short-circuit detection		Yes
Three-wire conductor connection		Yes <sup>2)</sup>
Enclosure		
Rated insulation voltage <i>U</i> <sub>i</sub> (pollution degree 3)	V AC	300

<sup>1)</sup> Not for NTC type B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

SIRIUS 3RS digital temperature monitoring relay for up to 3 sensors

The 3RS10, 3RS20 temperature monitoring relays can be used

for measuring temperatures in solid, liquid and gas media. The

temperature is detected by the sensor in the medium, evaluated by the device and monitored for overshoot or undershoot or for

staying within an operating range (window function). The 3RS10 units indicate the measured temperature in °C, the 3RS20 units in °F. The evaluation unit can evaluate up to 3 resistance sensors at the same time and is specially designed for monitoring motor

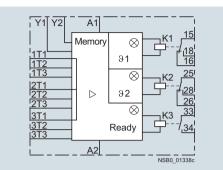
2) Two-wire connection of resistance sensors with wire jumper

between T2 and T3.

#### Relays, digitally adjustable for up to 3 sensors

#### Circuit example

3RS1041, 3RS2041



#### Legend

 $\overline{A1, A2, A3}$  = Terminals for rated control supply voltage

K1, K2, K3 = Output relays

91 = LED: "Relay 1 tripped"

PU (UNIT, SET, M) = 1

92 = LED: "Relay 2 tripped"

Ready = LED: "Device is ready for operation"

1T1 to 1T3 = Sensor connection for resistance sensor 1

2T1 to 2T3 = Sensor connection for resistance sensor 2

3T1 to 3T3 = Sensor connection for resistance sensor 3

= 1 unit

= 41H

Y1/Y2 = Connection for memory jumper

#### ▲ Important!

PS\*

PG

When resistance sensors with two-wire connection are used, T2 and T3 must be jumpered.

#### Selection and ordering data

- · For temperature monitoring of solids, liquids, and gases · For two- and three-conductor resistance sensors or
- thermoelements • Temperature range independent of sensor type
- for 3RS10: -50 to +500 °C
- for 3RS20: -58 to +932 °F
- · Wide voltage range versions are electrically separated
- Non-volatile
- Short-circuit and open-circuit detection in sensor circuit
- Digitally adjustable, with illuminated LCD
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Exact sensor type and number of sensors can be set
- 2 separately adjustable threshold values
- 1 hysteresis; applies to both thresholds (0 to 99 K)
- 1 delay time; applies to both thresholds (0 to 999 s)
- Adjustable open/closed-circuit principle
- With connectable and disconnectable error memory •
- · Permanent display of actual value in °C or °F and tripping
- state
- 1 CO contact each per threshold value
- 1 NO for sensor monitoring

	Sensors	Num- ber of sen- sors	Measuring range (limit of measuring range depen- dent on sensor)	Rated control supply voltage U <sub>s</sub>	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
				V		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Motor monitoria width 45 mm; 1			djustable for u	ip to 3 sensors,						
AND DO TO	PT100/1000;	1 3	-50 +500 °C	24240 AC/DC	А	3RS1041-1GW50		А	3RS1041-2GW50	
3BS1041-1GW50	KTY83/84; NTC (resistance sensors) <sup>1)</sup>	sen- sors	-58 +932 °F	24240 AC/DC	С	3RS2041-1GW50		С	3RS2041-2GW50	

<sup>1)</sup> NTC type: B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

For accessories see page 10/159.

Accessories

Selection and ordering	ng data						
	Use	Version	DT	DT Article No. Price per PU		PS*	PG
Blank labels							
	For 3RS10, 3RS11, 3RS20, 3RS21	Unit labeling plates For SIRIUS devices					
		20 mm x 7 mm, pastel turquoise <sup>1)</sup>	D	3RT1900-1SB20	100	340 units	41B
	For 3RS10, 3RS11, 3RS20, 3RS21	Adhesive labels For SIRIUS devices					
3RT1900-1SB20		19 mm x 6 mm, pastel turquoise	С	3RT1900-1SB60	100	3 060 units	41B
		19 mm x 6 mm, zinc yellow	С	3RT1900-1SD60	100	3 060 units	41B
Push-in lugs and cov							
	For 3RS10, 3RS11, 3RS20, 3RS21	<b>Push-in lugs</b> For screw fixing, 2 units are required for each device	В	3RP1903	1	10 units	41H
3RP1903							
	For 22.5 mm wide 3RS10, 3RS11, 3RS20, 3RS21	Sealable covers For securing against unauthorized adjustment of setting knobs	В	3RP1902	1	5 units	41H
3RP1902							
	For 3RS10, 3RS11, 3RS20, 3RS21	Sealing foil For securing against unauthorized adjustment of setting knobs	•	3TK2820-0AA00	1	1 unit	41L
Tools for opening sp	ring-type term	inals					
	For auxiliary circuit connections	Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type terminals 3.0 mm x 0.5 mm,		Spring-type terminals			
3RA2908-1A	Connections	length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated	A	3RA2908-1A	1	1 unit	41B
<ol> <li>PC labeling system for in of unit labeling plates av murrplastik Systemtechn see Chapter 16, "Appen</li> </ol>	vailable from: nik GmbH				_		

Matching sensors see www.siemens.com/temperature.

#### **General data**

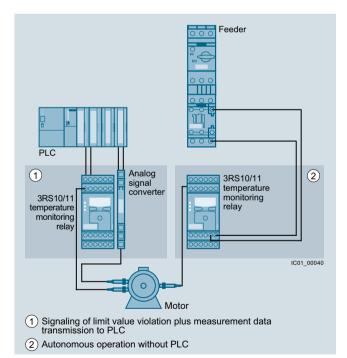
#### Overview



SIRIUS 3RS14, 3RS15 temperature monitoring relay

The temperature monitoring relays for IO-Link are used to measure temperatures in solid, liquid and gas media.

The temperature is calculated using a sensor in the medium, evaluated by the device and monitored up to two limit values for overshooting or undershooting a working range (window function).



Conventional temperature monitoring relays

#### Notes:

Devices required for the communication via IO-Link:

- Any controller that supports the IO-Link (e.g. ET 200S with CPU or S7-300 plus ET 200S distributed I/O, see Catalog ST 70 "SIMATIC Products for Totally Integrated Automation")
- IO-Link master (IO-Link master 4SI IO-Link or 4SI SIRIUS interface module, which can connect all SIRIUS IO-Link devices to a controller, see Chapter 2 "Industrial Communication")

Each monitoring relay requires an IO-Link channel.

In addition to warnings and disconnection in case of temperature deviations, the devices can also be used as a temperature controller (one-point, two-point or three-point control).

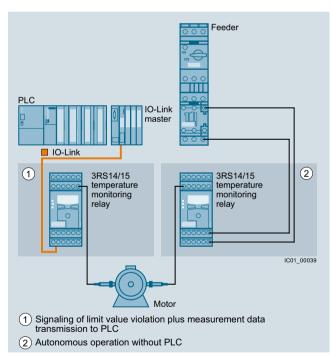
The devices differ from one another in terms of the type and number of connectable temperature sensors.

- 3RS14: Connection for resistance sensor
- 3RS15: Connection for thermoelements

Function	Temperature monitoring relays									
	3RS1440	3RS1441	3RS1540							
Connectable sensor type	;									
Number of sensors monitored	1	3	1							
Resistance sensor	1	1								
Thermoelements			✓							
Temperature monitoring										
Temperature monitoring - overshoot	1	1	1							
Temperature monitoring - undershoot	1	1	1							
Number of adjustable limit values	2	2	2							

✓ Function supported

-- Function not supported



Temperature monitoring relays for IO-Link

#### Notes on safety

System networking requires suitable protective measures (including network segmentation for IT security) in order to ensure safe plant operation.

More information about the subject of Industrial Security see www.siemens.com/industrialsecurity.

**General data** 

#### Article No. scheme

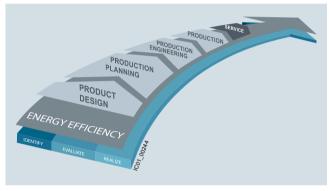
			-								
Digit of the Article No.	1st - 3rd	4th	5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
						-					
Temperature monitoring relays	3 R S										
Device type											
Version and type of sensor											
Connection methods											
Number and type of outputs											
Control supply voltage											
Measuring range											
Special versions											
Example	3 R S	1	4	4	0	-	1	Н	В	5	0
N.L. I											

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

#### Benefits

#### Advantages through energy efficiency



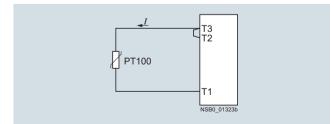
Overview of the energy management process

#### Technical specifications

#### Connection for resistance sensors

#### Two-wire measurement

When two-wire temperature sensors are used, the resistances of the sensor and wiring are added. The resulting systematic error must be taken into account when the signal evaluation unit is calibrated. A jumper must be clamped between terminals T2 and T3 for this purpose.



For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

We offer you a unique portfolio for industrial energy management, using an energy management system that helps to optimally define your energy needs. We split up our industrial energy management into three phases – identify, evaluate, and realize – and we support you with the appropriate hardware and software solutions in every process phase.

The innovative SIRIUS industrial controls products can also make a major contribution to the energy efficiency of a plant (www.siemens.com/sirius/energysaving).

The 3RS14 and 3RS15 monitoring relays for IO-Link make the following contribution to the energy efficiency of the plant as a whole:

 Demand-based control of heating and ventilation in the process and in the control cabinet

#### Wiring errors

The errors that are generated by the wiring comprise approximately 2.5 Kelvin/ $\Omega$ . If the resistance of the cable is not known and cannot be measured, the wiring errors can also be estimated using the following table.

Temperature drift dependent on the length and cross-section of the cable with PT100 sensors and an ambient temperature of 20 °C, in K:

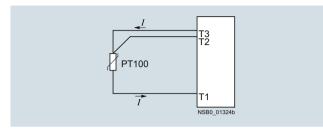
Cable length in m	Cross-section mm <sup>2</sup>								
	0.5	0.75	1	1.5					
	Temperature d	rift in K:							
0	0	0	0	0					
10	1.8	1.2	0.9	0.6					
25	4.5	3.0	2.3	1.5					
50	9.0	6.0	4.5	3.0					
75	13.6	9.0	6.8	4.5					
100	18.1	12.1	9.0	6.0					
200	36.3	24.2	18.1	12.1					
500	91.6	60.8	45.5	30.2					

Example: On a PT100 sensor with a cable length of 10 m and a conductor cross-section of 1  $\rm mm^2$  the temperature drift equals 0.9 K.

#### **General data**

#### Three-wire measurement

To minimize the effects of the line resistances, a three-wire circuit is often used. Using the additional cable, two measuring circuits can be formed of which one is used as a reference. The signal evaluation unit can then automatically calculate the line resistance and take it into account.



#### Connection of thermoelements

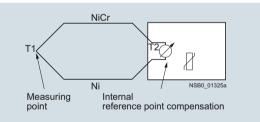
Based on the thermo-electrical effect, a differential temperature measurement will be performed between the measuring point and the signal evaluation unit.

This principle assumes that the signal evaluation unit knows the temperature at the clamping point (T2). For this reason, the 3RS15 temperature monitoring relay has an integral compensator that determines this comparison temperature and builds it into the result of the measurement. The thermal sensors and cables must be insulated therefore.

The absolute temperature is therefore calculated from the ambient temperature of the signal evaluation unit and the temperature difference measured by the thermoelement.

Temperature detection is therefore possible (T1) without needing to know the precise ambient temperature of the clamping point at the signal evaluation unit (T2).

The connecting cable is only permitted to be extended using connecting leads that are made from the same material as the thermoelement. If a different type of conductor is used, an error will result in the measurement.



For more information, see

www.feldgeraete.de/76/produkte/fuw.html

www.ephy-mess.de

#### or from

EPHY-MESS GmbH, see Chapter 16 "Appendix" → "External Partners".

#### Principle of operation

When the temperature has reached the set upper limit value 91, the K1 output relay changes its switching state after the configured time *t* has expired. The delay time can be adjusted. The K2 output relay responds in the same manner to the lower limit value of 92.

The output relays return immediately to their original state (the RESET response is configured at Auto RESET) once the temperature reaches the respective hysteresis value.

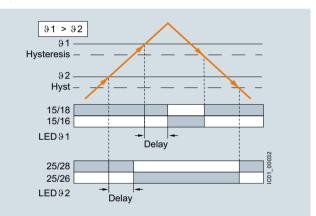
Both limit values 91 and 92 can be parameterized for overshooting or undershooting. This makes it possible to use a limit value for issuing an alarm signal to announce that a limit value is about to be overshot or undershot. The other limit value can be used for disconnection or to implement two-point or three-point control.

#### Note:

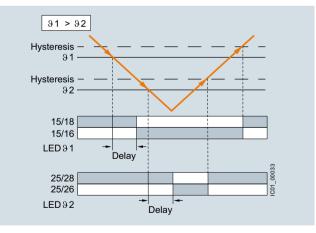
The "Temperature monitoring mode" parameter can be used to set the desired type of monitoring (monitoring for overshooting or undershooting or range monitoring).

#### With the closed-circuit principle selected

Temperature overshoot

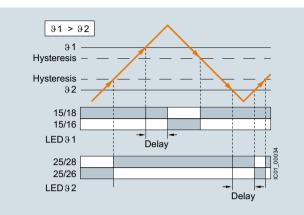


Temperature undershoot



With the closed-circuit principle selected

Range monitoring



#### Storage function

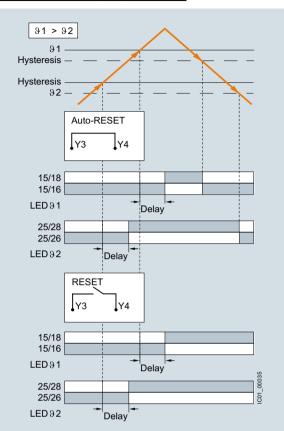
The digitally adjustable temperature monitoring relays for IO-Link have a memory function. The memory function is illustrated below by the example of a temperature overshoot.

When the temperature has reached the 91 limit value, the K1 output relay changes its switching state after the configured time *t* has expired (output relay K2 reacts similarly at 92).

The temperature monitoring relays for IO-Link respond as described below:

- With temperature monitoring relays for IO-Link the memory function is activated as standard (RESET). The output relays only return to the original state when the temperature falls below the set hysteresis value and when one of the following steps is performed:
  - Brief jumpering of the Y3/Y4 terminals
  - Set the rotary knob to "RUN" position and press the right-hand arrow key
  - Perform a RESET through IO-Link
- If the Y3/Y4 terminals are permanently jumpered, the memory function is deactivated (Auto RESET). The output relays return immediately to their original state once a previously occurred fault has been rectified and the temperature falls below the respective hysteresis value.

#### With the closed-circuit principle selected

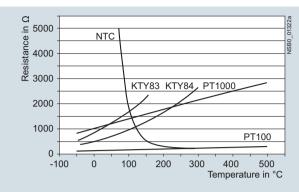


**General data** 

#### **General data**

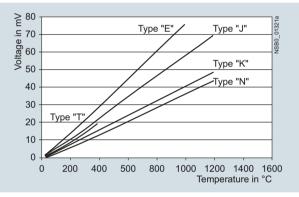
#### Characteristic curves

For resistance sensor

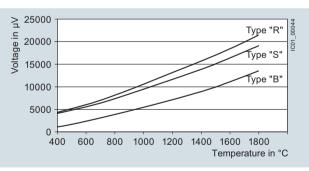


The short-circuit and open-circuit detection as well as the measuring range is limited, depending on the sensor type.

#### For thermoelements



Characteristic curves for sensor types K, N, J, E and T



Characteristic curves for sensor types S, R and B

Measuring ranges for resistance sensors

Sensor type	Short circuit	Open circuit	3RS1440, 3RS1441 Measuring range in °C	Measuring range in °F
PT100	1	1	-50 +750	-58 +1 382
PT1000	1	1	-50 +500	-58 +932
KTY83-110	1	1	-50 +175	-58 +347
KTY84	1	1	-40 +300	-40 +572
NTC <sup>1)</sup>	1		+80 +160	+176 +320

✓ Detection possible

-- Detection not possible

<sup>1)</sup> NTC type: B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

#### Measuring ranges for thermoelements

Sensor type		Open	3RS1540						
	circuit	circuit	Measuring range in °C	Measuring range in °F					
К		1	-99 +1 350	-146.2 +2 462					
Ν		1	-99 +1 300	-146.2 +2 372					
J		1	-99 +1 200	-146.2 +2 192					
E		1	-99 +999	-146.2 +1 830.2					
Т		1	-99 +400	-146.2 +752					
S		1	0 1 750	32 3 182					
R		1	0 1 750	32 3 182					
В		1	400 1 800	752 3 272					

✓ Detection possible

-- Detection not possible



**General data** 

Туре		3RS14, 3RS15
General technical specifications		
Dimensions (W x H x D)		
Screw terminals	mm	45 x 106 x 91
Spring-type terminals	mm	45 x 108 x 91
Permissible ambient temperature		
During operation	°C	-25 +60
Connection type		Screw terminals
Terminal screw     Solid     Finely stranded with end sleeve     AWG cables, solid or stranded     Tightening torque	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG Nm	M3 (for standard screwdriver, size 2 and Pozidriv 2) 1 x (0.5 4), 2 x (0.5 2.5) 1 x (0.5 2.5), 2 x (0.5 1.5) 2 x (20 14) 0.8 1.2
Connection type		Spring-type terminals
<ul> <li>Solid</li> <li>Finely stranded, with end sleeves acc. to DIN 46228</li> <li>Finely stranded</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (0.25 1.5) 2 x (24 16)

#### More information

For the manual "3RS14/3RS15 Temperature Monitoring Relays for IO-Link", see

http://support.automation.siemens.com/WW/view/en/54375463.

#### Notes on safety

System networking requires suitable protective measures (including network segmentation for IT security) in order to ensure safe plant operation.

More information about the subject of Industrial Security see www.siemens.com/industrialsecurity.

#### Relays, digitally adjustable for 1 sensor

#### Overview



SIRIUS 3RS1440 digital monitoring relay for 1 sensor

The 3RS14 and 3RS15 temperature monitoring relays for IO-Link are used to measure temperatures in solid, liquid and gas media. The temperature is calculated using a sensor in the medium, evaluated by the device and monitored for overshooting or undershooting a working range (window function). The digital temperature monitoring relays have two separately adjustable limit values, are non-volatile and can be operated as desired using the open- or closed-circuit principle.

The devices differ in terms of the number of temperature sensors which can be evaluated. The 3RS1440 and 3RS1540 for IO-Link temperature monitoring relays can be digitally adjusted for one sensor and represent an alternative to temperature controllers in the low-end range (two-point or three-point control).

The devices with two-point control can, for example, be used as a thermostat. The devices with three-point control can, for example, independently switch between heating and cooling.

The 3RS1441 temperature monitoring relays for IO-Link can be digitally adjusted to evaluate up to three resistance sensors at one time. The devices were designed specifically for monitoring motor windings and positions.

The temperature monitoring relays are powered through the control supply voltages IO-Link (L+) and ground (L-) or via an external 24 V DC power supply.

#### Monitoring

When the temperature has reached the 91 limit value, the K1 output relay changes its switching state after the configured time *t* has expired (output relay K2 reacts accordingly at 92). The delay time can be adjusted.

The output relays return immediately to their original state once the temperature reaches the respective hysteresis value.

When the temperature has reached the top 91 limit value, the K1 output relay changes its switching state after the configured time *t* has expired. The output relay returns immediately to its original state once the temperature reaches the respective hysteresis value.

The K2 output relay reacts in the same way at the 92 lower threshold. Both limit values 91 and 92 can be parameterized for overshooting or undershooting the thresholds. This makes it possible to use a limit value for issuing an alarm signal to announce that a limit value is about to be overshot or undershot.

#### Note:

The "Temperature monitoring mode" parameter can be used to set the desired type of monitoring (monitoring for overshooting or undershooting or range monitoring).

#### Benefits

- Very simple operation without complicated menu selections
- Two- or three-point control can be parameterized quickly
- · All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

#### Application

The temperature monitoring relays can be used in almost any application in which temperature overshoot or undershoot is not permitted, e.g. in the monitoring of set temperature limits and the output of alarm messages for:

- Plant and environment protection
- Temperature limits for process variables e.g. in the packaging industry or electroplating
- Temperature limits for district heating plants
- Exhaust temperature monitoring
- Controlling equipment and machines such as heating, climate and ventilation systems, solar collectors, heat pumps or warm water supplies
- Motor, bearing and gear oil monitoring
- · Monitoring of coolants

Relays, digitally adjustable for 1 sensor

#### Technical specifications

Туре		3RS1440	3RS1540
Type Auxiliany aircuit		3031440	3031340
Auxiliary circuit			
AC-15/24 250 V	А	3	
• AC-15/24 250 V • DC-13 at	A	3	
- 24 V	А	1	
- 125 V	A	0.2	
- 250 V	А	0.1	
Evaluation unit			
Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature (T20)		< ± 2 K, ± 1 digit	< ± 5 K, ± 1 digit
Reference point accuracy			<± 5 K
Deviations due to ambient temperature	%	0.05 °C per K deviation from	m T20
In % of measuring range			
Measuring cycle	ms	500	
Hysteresis settings for temperature	K	1 99, for both values	
Adjustable delay time	S	0 999.9	
Sensor circuit			
Typical sensor circuits			
• PT100	mA	Typically 1	
• PT1000/KTY83/KTY84/NTC	mA	Typically 0.2	
Open-circuit detection		✓ <sup>1)</sup>	3
Short-circuit detection		3	
Three-wire conductor connection		✓ <sup>2)</sup>	
Enclosure			
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> pollution degree 2	V AC	300	
		1)	

✓ Available

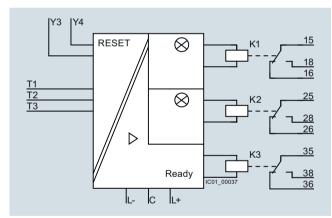
-- Not available

 $^{1)}$  Not for NTC type B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 k\Omega; 25 °C: 32.762 k\Omega).

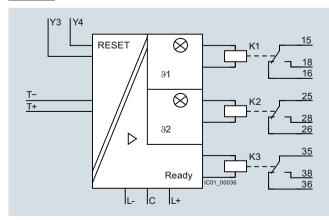
<sup>2)</sup> Two-wire connection of resistance sensors with wire jumper between T2 and T3.

#### Circuit examples

#### 3RS1440



#### 3RS1540



#### Legend

- L+ = IO-Link control supply voltage
- C = Communication signal
- L- = IO-Link ground
- K1 = Output relay for temperature limit value 91
- K2 = Output relay for temperature limit value92
- K3 = Output relay for "device is ready for operation"
- 91 = LED: "Relay K1 tripped"
- 92 = LED: "Relay K2 tripped"
- T1 to T3 = Sensor connection for 3RS14 resistance sensor
- T+/T- = Sensor connection for 3RS15 thermoelements

Y3/Y4 = RESET input

#### 

When resistance sensors with two-wire connection are used, T2 and T3 must be jumpered.

PS\*

PG

## **Relays** SIRIUS 3RS14, <u>3RS15 Temperature Monitoring Relays</u> for IO-Link

#### Relays, digitally adjustable for 1 sensor

#### Selection and ordering data

- To monitor temperatures with a resistance sensor or thermoelement
- Temperature range dependent on sensor type -99 to +1 800 °C or -146.2 to +3 272 °F
- Short-circuit and open-circuit detection in sensor circuit
- Adjustable via IO-Link and locally, with illuminated LCD
- Power supply with 24 V DC via IO-Link or external auxiliary
- voltage
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Exact sensor type can be set
- 2 limit values, can be adjusted separately
- Adjustable open/closed-circuit principle
- Can be adjusted by hand or remote RESET (via an external contact)
- Actual value, tripping state for control displayed and conveyed, adjustable in °C or °F
- 1 CO contact per limit value
- 1 CO contact for monitoring sensors and devices









3RS1540-2HB80

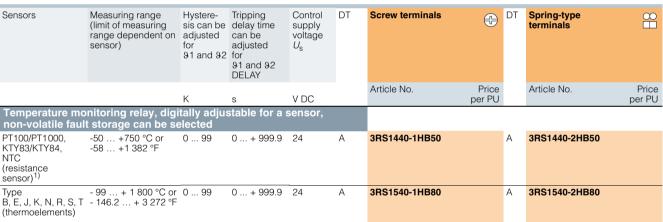
PU (UNIT, SET, M) = 1

= 1 unit

= 41H

3RS1440-1HB50

3RS1440-2HB50



<sup>1)</sup> NTC type B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

For accessories see page 10/171.

#### Relays, digitally adjustable for up to 3 sensors

#### Benefits

- Very simple operation without complicated menu selections
- Space-saving with 45 mm width
- Two- or three-point control can be parameterized quickly
- All versions with removable terminals
- All versions with screw or spring-type terminals

#### Application

The 3RS1441 temperature monitoring relays can be used almost anywhere where several temperatures must be monitored at one time for overshooting, undershooting or staying within a certain range.

Monitoring of set temperature limits and output of alarm messages for:

- Plant and environment protection
- Temperature limits for process variables e.g. in the packaging industry or electroplating
- Controlling equipment and machines such as heating, climate and ventilation systems, solar collectors, heat pumps or warm water supplies
- Motor, bearing and gear oil monitoring
- · Monitoring of coolants

#### Technical specifications

same time.

Туре		3RS1441
Auxiliary circuit		
Rated operational currents I <sub>e</sub>		
• AC-15/24 250 V	A	3
• DC-13 at - 24 V	٨	1
- 24 V - 125 V	A A	0.2
- 250 V	A	0.1
DIAZED fuse protection		
Operational class gG	A	4
Evaluation unit		
Measuring accuracy at 20 °C ambient temperature (T20)		< ±2 K, ±1 digit
Deviations due to ambient temperature	%	0.05 per K deviation from T20
In % of measuring range		
Measuring cycle	ms	500
Hysteresis settings for temperature 1	К	1 99, for both values
Adjustable delay time	S	0 999.9
Sensor circuit		
Typical sensor circuits		
• PT100	mA	Typically 1
• PT1000/KTY83/KTY84/NTC	mA	Typically 0.2
Open-circuit detection		✓ <sup>1)</sup>
Short-circuit detection		3
Three-wire conductor connection		✓ <sup>2)</sup>
Enclosure		
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> pollution degree 2	V AC	300

✓ Available

<sup>1)</sup> Not for NTC type B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

<sup>2)</sup> Two-wire connection of resistance sensors with wire jumper between T2 and T3.



SIRIUS 3RS1441 digital temperature monitoring relays for up to 3 sensors

The 3RS14 temperature monitoring relays can be used to mea-

sure temperatures in solid, liquid and gas media. The tempera-

ture is calculated using a sensor in the medium, evaluated by the device and monitored for overshooting or undershooting a work-

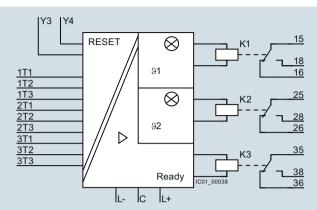
ing range (window function). The devices can be parameterized to indicate the measured temperature in °C or °F. The 3RS1441 evaluation unit can evaluate up to 3 resistance sensors at the

### Overview

#### Relays, digitally adjustable for up to 3 sensors

#### Circuit example





#### Legend

- L+ = IO-Link control supply voltage
- C = Communication signal
- L- = IO-Link ground
- K1 = Output relay for temperature limit value91
- K2 = Output relay for temperature limit value92
- K3 = Output relay for "device is ready for operation"
- 91 = LED: "Relay K1 tripped"
- 92 = LED: "Relay K2 tripped"
- Y3/Y4 = RESET input for 3RS14, 3RS15

1T1 to 1T3 = Sensor connection for resistance sensor 1

- 2T1 to 2T3 = Sensor connection for resistance sensor 2
- 3T1 to 3T3 = Sensor connection for resistance sensor 3
- Y3/Y4 = RESET input for 3RS14

#### ▲ Important!

When resistance sensors with two-wire connection are used, T2 and T3 must be jumpered.

DT

 $\bigcirc$ 

Spring-type

terminals

#### Selection and ordering data

- For temperature monitoring with up to 3 resistance sensors Temperature range dependent on sensor type
- -50 to +750 °C or -58 to +1 382 °F
- Short-circuit and open-circuit detection in sensor circuit
- Adjustable via IO-Link and locally, with illuminated LCD Power supply with 24 V DC via IO-Link or external auxiliary voltage
- Overshoot, undershoot or range monitoring adjustable
- Exact sensor type and number of sensors can be set
- 2 limit values, can be adjusted separately
- Adjustable open/closed-circuit principle
- Can be adjusted by hand or remote RESET (via an external contact)
- Actual value, tripping state for control displayed and conveyed, adjustable in °C or °F
- 1 CO contact per limit value
- 1 CO contact for monitoring sensors and devices





3RS1441-1HB50

Sensors



)	3RS1

Nu

of

ser tha be

		3RS <sup>-</sup>	1

3	BRS1441-2HB50					
umber nsors at can set	Measuring range (limit of measuring range dependent on sensor)	Hystere- sis can be adjusted for 91 and	Tripping delay time can be adjusted for 91 and 92	Control supply voltage $U_{\rm S}$	DT	Screw terminals

			92	DELAY							
			К	S	V DC		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Temperature mor non-volatile fault	nitoring storage	relay, digitally a can be selected	idjustabl d	le for up to :	3 sensoi	rs,					
PT100/PT1000, KTY83/KTY84, NTC (resistance sensor) <sup>1)</sup>	sensors	- 50 +750 °C or -58 +1 382 °F	0 99	0 + 999.9	24	A	3RS1441-1HB50		A	3RS1441-2HB50	

NTC type: B57227-K333-A1 (100 °C: 1.8 kΩ; 25 °C: 32.762 kΩ).

For accessories see page 10/171.

PU (UNIT, SET, M)	= 1	
PS*	= 1	unit
PG	= 4	1H

Accessories

Selection and ord	lering data							
	Use	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
Blank labels								
	For 3RS14 and 3RS15	<b>Unit labeling plates</b> For SIRIUS devices 20 mm x 7 mm, titanium gray <sup>1)</sup>	D	3RT2900-1SB20		100	340 units	41B
	For 3RS14 and 3RS15	Adhesive labels For SIRIUS devices						
3RT2900-1SB20		19 mm x 6 mm, pastel turquoise 19 mm x 6 mm, zinc yellow	C C	3RT1900-1SB60 3RT1900-1SD60		100 100	3 060 units 3 060 units	41B 41B
Push-in lugs and	covers							
3BP1903	For 3RS14 and 3RS15	<b>Push-in lugs</b> For screw fixing, 2 units are required for each device	В	3RP1903		1	10 units	41H
Shir 1903	For 3RS14 and 3RS15	Sealing foil For securing against unauthorized adjustment of setting knobs	•	3TK2820-0AA00		1	1 unit	41L
Tools for opening	spring-type term	inals						
- Starting	For auxiliary circuit connections	Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type terminals		Spring-type terminals				
3RA2908-1A		3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated	A	3RA2908-1A		1	1 unit	41B
<sup>1)</sup> PC labeling system of unit labeling plate	for individual inscript es available from:	ion						

murrplastik Systemtechnik GmbH see Chapter 16, "Appendix" → "External Partners".

Matching sensors see www.siemens.com/temperature.

#### For PTC sensors

#### Overview



Thermistor motor protection devices are used for direct monitoring of the motor winding temperature. For this purpose, the motors are equipped with temperature-dependent resistors (PTC) that are directly installed in the motor winding and abruptly change their resistance at their temperature limit.

SIRIUS 3RN1 thermistor motor protection

Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 5th	6th	7th		8th	9th	10th	11th	12th
				-					
Thermistor motor protection	3 R N 1 0								
Number and version of the sensor circuits									
RESET response									
Connection type									
Type and number of outputs									
Control supply voltage									
Protective separation									
Behavior in the event of voltage failure									
Example	3 R N 1 0	0	0	-	1	Α	В	0	0

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

# For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

#### Benefits

- Thanks to direct motor protection, overdimensioning of the motors is not necessary
- No settings on the device are necessary
- Solid-state compatible output thanks to versions with hard gold-plated contacts

#### Application

Direct motor protection through temperature monitoring of the motor winding offers 100 % motor protection even under the most difficult ambient conditions, without the need to make adjustments on the device. Versions with hard gold-plated contacts ensure, in addition, a high switching reliability that is even higher than an electronic control.

Direct motor protection

- At increased ambient temperatures
- When switching frequency is too high
- · When start-up and braking procedures are too long
- Used together with frequency converters (low speeds)

 Rapid error diagnosis thanks to versions that indicate open and short circuits in the sensor circuit

- All versions with removable terminals
- All versions with screw terminals or spring-type terminals

# ATEX approval for operation in areas subject to explosion hazard

The SIRIUS 3RN1 thermistor motor protection relay for PTC sensors is certified according to ATEX Ex II (2) G and D for environments with explosive gas or dust loads.

# Motor protection using current- and temperature-dependent protective devices

EN 60204 and IEC 60204 stipulate that motors must be protected from overheating at a rating of 0.5 kW and higher. The protection can take the form of overload protection, overtemperature protection or current limiting.

For motors with frequent starting and braking and in environments where cooling may be impaired (e. g. by dust), it is recommended to use the overtemperature protection option in the form of a protective device coordinated with this mode of operation. A good choice in this case is the use of 3RN1 thermistor motor protection devices.

On rotor-critical motors, overtemperature detection in the stator windings can lead to delayed and hence inadequate protection. In this case the standards stipulate additional protection, e. g. by means of an overload relay.

This combination of thermistor motor protection and an overload relay is recommended for full motor protection in case of frequent starting and braking of motors, irregular intermittent duty or excessive switching frequency. To prevent premature tripping of the overload relay in such operating conditions, a higher setting than that normally required for the operational current is chosen. The overload relay then performs the stall protection, and the 3RN1 thermistor motor protection device monitors the temperature of the motor windings.

Application	Motor protect	ion	
	Only current- dependent, e.g. with overload relay	Only tempera- ture-dependent, e.g. with thermistor motor protection relay	Current- and temperature- dependent
Motor protection in case of			
Overloading in uninterrupted duty	1	1	1
Long start-up and braking operations	0	1	1
Irregular intermittent duty	0	1	1
Excessively high switching frequency	0	1	1
Single-phase operation and current unbalance	1	1	1
Voltage and frequency fluctuations	1	1	1
Stalling of the rotor	✓	1	1
Switching on a stalled rotor of a stator-critical motor	1	1	1
Switching on a stalled rotor of a rotor-critical motor	1	0	1
Elevated ambient temperature		1	1
Impeded cooling		1	1
<ul> <li>Full protection</li> </ul>			

/ Full protection

O Conditional protection
 No protection

#### Technical specifications

The 3RN1 evaluation units are suitable for use in any climate and finger-safe according to EN 50274.

They comply with:

- IEC 60947-8. Low-voltage switchgear and controlgear Part 8: "Control units for built-in thermal protection (PTC) for rotating electrical machines"
- IEC 61000-6-2 and IEC 61000-6-4 "Electromagnetic compatibility of I&C equipment in industrial process engineering"

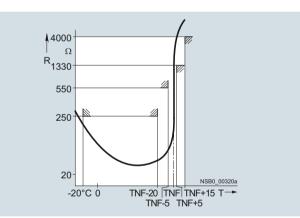
The terminals of the auxiliary contacts are designated in accordance with EN 60947-1.

The 3RN1 evaluation units are suitable for snap-on mounting onto TH 35 standard mounting rails according to IEC 60715 or for screw fixing using an adapter (Accessories).

Any mounting position is possible.

For devices with the "Manual RESET" function, the test function can be activated and a trip simulated by pressing the blue Test/RESET button for > 2 seconds.

If a Type A temperature sensor is connected to a Type A evaluation unit, compliance with the operating temperatures is assured (on pick-up and reset) according to IEC 60947-8.



Characteristic curve of the 3RN1 evaluation unit

The characteristic curves of the Type A temperature sensors are described in IEC 60947-8, DIN 44081 and EN 44082 standards.

#### For PTC sensors

#### For PTC sensors

#### Use in areas subject to explosion hazard for gases

All devices are approved for Equipment Group II, Category (2) in Area "G" (areas that contain explosive gases, vapor, spray and air mixtures).

With PTB 01 ATEX 3218 ex II (2) G, compliance with directive 94/9 EC Appendix II is confirmed. The safety devices must be selected with suitable settings for the safe operation of motors of the "Increased safety" (EEx e) and "Flameproof enclosure" (EEx d) types of protection and are used outside the area subject to explosion hazard.

#### PTB 01 ATEX 3218 ex II (2) G

The increased danger in areas subject to explosion hazard demands careful analysis of the operating manual, the safety and commissioning instructions and the standard (EN 60079-14/ VDE 0165) for electronic equipment in areas subject to gas explosion hazards.

A risk analysis must be performed for the complete plant or machine. If this risk analysis results in a minimal potential for danger (Safety Category 1), all 3RN1 TMS evaluation units can be implemented taking into account the safety notes. In the case of plants or machines with a high potential risk, device versions with integrated short-circuit detection in the sensor circuit are necessary.

#### Use in areas subject to explosion hazard for dust

#### PTB 01 ATEX 3218 ex II (2) GD

3RN1011-.B/-.G, 3RN1012-.B/-.G and 3RN1013-...0 evaluation units can be used as protective devices for motors in areas subject to gas explosion hazard for protection against impermissible overheating due to overload. If the ATEX identification has the extension "D:=Dust", these units can also be used as protective devices for motors in areas subject to dust explosion hazard (IEC 61241-14).

Additional information is provided in the EC type test certificate which can be obtained from the Internet. The units comply with the requirements of the following classes:

Device	Class
3RN1000, 3RN1010, 3RN1011C, 3RN1012C, 3RN1022, 3RN1062	EN ISO 13849-1: Category 1
3RN1011B, 3RN1011G, 3RN1012B, 3RN1012G, 3RN1013	EN ISO 13849-1: Category 2

The measuring circuit leads must be routed as separate control cables. It is not permitted to use cores from the supply line of the motor or any other main supply cables. If extreme inductive or capacitive interference is expected as a result of power lines routed in parallel, shielded control cables must be used.

#### Cable routing

Maximum cable length for sensor circuit cables

Cable cross- section	Cable length for evaluation u Without short-circuit detection 3RN1000, 3RN1010, 3RN1011C, 3RN1012C, 3RN1022, 3RN1062	
mm <sup>2</sup>	m	m
2.5	2 x 2 800	2 x 250
1.5	2 x 1 500	2 x 150
0.5	2 x 500	2 x 50

<sup>1)</sup> A short circuit in the sensor circuit will be detected up to this maximum cable length.

#### Notes:

Tripping of the thermistor motor protection relay even in combination with a converter must directly result in disconnection. This must be implemented with circuitry.

Mounting and installation must only be performed by qualified personnel who observe the applicable regulations! For mounting, use the mounting instructions Article No.: 3ZX1012-0RN10-1AA1.

The 3RN10 is not intended for installation in hazardous areas. For installation in areas subject to explosion hazards, the 3RN10 must be enclosed in a flameproof casing.

For evaluation units with a 24 V AC/DC control voltage, electrical separation must be secured with a battery network or a safety transformer.

When evaluation units with Auto RESET function are used, resetting is performed automatically after the cooling time has expired. It must be ensured by means of an external interlock (latching with a separate ON and OFF button) that the machine to be monitored does not start up again spontaneously.

Units with the "Auto RESET" function must not be used in applications in which the unexpected restart can lead to personal injury or property damage.

In the case of evaluation units without short-circuit detection, during commissioning or after modifications or maintenance work (assembly, disassembly) on the equipment, the sensor resistance must be measured using a suitable measuring device. For resistances of < 50 W the sensor circuit must be checked for a short circuit.

If 3RN1000 units are used to protect EEx e motors, separate monitoring of the control voltage is recommended because there is no Ready LED to indicate connection to the supply voltage.

If 3RN1013-.BW01 unit are used to protect EEx e motors, separate monitoring of the control voltage is recommended because the switching state of the auxiliary contacts does not change if the control voltage fails (use of a bistable relay is recommended).

Before commissioning, the effectiveness of the protection function must be checked.

#### For PTC sensors

#### 3RN1062 multiple motor protection evaluation units

Up to 6 sensor circuits can be connected to the 3RN1062 evaluation unit, all of which act on one output relay. The simultaneous protection of several motors (up to 6) is an advantage for multi-motor drives (e.g. if one motor is overloaded, all the other motors of the drive will be shut down). Apart from the red LED "TRIPPED", which signals the switching state of the evaluation unit, an LED is assigned to each sensor circuit which indicates the sensor circuit that has responded during tripping. Unused sensor circuits must be short-circuited.

The reset response of the 3RN1062 evaluation units can be changed from Manual RESET to Auto RESET by linking terminals Y1 and Y2. Remote RESET is implemented by connecting an external pushbutton with a normally-open function.

# Response of the evaluation units in the event of control voltage failure

Behavior	Monostable 3RN1000, 3RN1010, 3RN1011	Non-volatile, monostable 3RN1012, 3RN10130, 3RN1022, 3RN1062	Bistable 3RN101301
In case of failure of the control voltage	Device trips	Device trips	No change in switching state of the auxiliary contacts
In case of return of the control voltage without a preceding tripping operation	Device resets	Device resets	No change in switching state of the auxiliary contacts
In case of return of the control voltage after a preceding tripping operation	Device resets	The device remains tripped	No change in switching state of the auxiliary con- tacts

#### Protective separation

All circuits (outputs, control circuits, sensors and RESET circuits) of the multifunction evaluation units 3RN1013-1BW10 and 3RN1013-1GW10 (wide voltage range, monostable output relay and screw connection) are safely isolated from each other up to a rated voltage of 300 V according to IEC 60947-1.

#### Principle of operation

The 3RN1 evaluation units operate in accordance with the closed-circuit principle and therefore monitor themselves for open circuit (except: warning output in the case of 3RN1022). A momentary voltage failure of less than 50 ms does not change the status of the auxiliary contacts. The 3RN1011, 3RN1012 and 3RN1013 units with 2 changeover contacts are also equipped with short-circuit detection in the sensor circuit. The unit will trip in the event of a short circuit in the sensor circuit (resistance in sensor circuit < 20  $\Omega$ ).

All evaluation units (except for 24 V AC/DC) feature electrical separation between the control circuit and the sensor circuit.

#### 3RN1000 compact evaluation unit

The compact unit is equipped with a red LED (TRIPPED) for the tripped indicator and a changeover contact.

After the unit has tripped, it is automatically reset once the thermistors have cooled down. The root of the changeover contact is connected to the control voltage (95 is connected to terminal A1).

This unit is particularly suitable in circuits in which the control circuit and signaling circuit have the same potential, e.g. in local control cabinets.

# 3RN1010, 3RN1011, 3RN1012, 3RN1013 standard evaluation units

The standard units are equipped with two LEDs (READY and TRIPPED) for an operating and tripped display and are available with either 1 NO + 1 NC or with 2 CO contacts. They are available depending on the version with Auto RESET (3RN1010), Manual/Remote RESET (3RN1011) or Manual/Auto and Remote RESET (3RN1012 and 3RN1013). Remote RESET can be achieved by connecting an external pushbutton with a normally-open function to terminals Y1 and Y2. If terminals Y1 and Y2 are bridged, tripping will be followed by an Auto RESET.

The 3RN1011, 3RN1012 and 3RN1013 units with 2 CO contacts also have short-circuit monitoring in the sensor circuit.

The 3RN1012 and the 3RN1013 are non-volatile. This means that even if the control supply voltage fails, a trip preceding it will be saved.

In the case of the 3RN1013 evaluation unit, tripping due to a short circuit in the sensor circuit will be indicated by a flashing red LED. The monostable version also indicates open circuit in the sensor circuit by flashing of the red LED.

#### 3RN1022 "Warning and disconnection" evaluation units

Two sensor circuits can be connected to one 3RN1022 evaluation unit that acts on one output relay with 1 NO contact for warning and 1 CO contact for disconnection. Temperature sensors with different rated response temperatures TNF are used to implement the "Warning" and "Disconnection" functions. When the "Warning" sensor circuit responds, a yellow LED is lit and when the "Disconnection" circuit responds, a red LED is lit.

The sensor circuits have a different reset response and operating behavior:

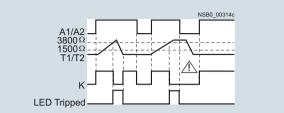
- "Warning" (terminals 2T1, T2) only features Auto RESET and uses the open-circuit principle.
- "Disconnection" (terminals 1T1, T2) can be changed from Manual RESET to Auto RESET by linking terminals Y1 and Y2. Remote RESET is implemented by connecting an external pushbutton with a normally-open function.

0

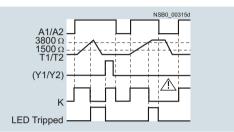
#### For PTC sensors

#### Function diagrams

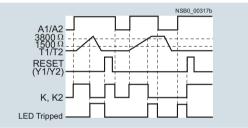
#### 3RN1000, 3RN1010 (Auto RESET)



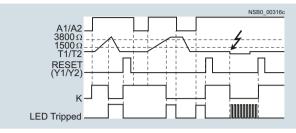
#### 3RN1011<sup>1)</sup>



#### 3RN1012/3RN1022/3RN10621)

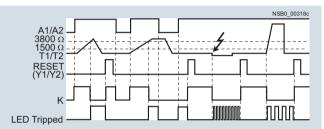


<sup>1)</sup> For versions with 2 CO contacts and short-circuit detection in the sensor circuit see function diagram 3RN1013.

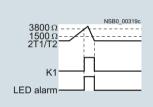


3RN1013-...00

3RN1013-.BW01



3RN1022 only



Туре		Compact units	Standard d	levices		Multifunc- tion units	Warning + disconnec- tion	Multiple motor protection
		3RN1000	3RN1010	3RN1011	3RN1012	3RN1013	3RN1022	3RN1062
General data								
Dimensions (W x H x D) • For 2 terminal blocks - Screw terminals - Spring-type terminals • For 3 terminal blocks - Screw terminals • For 4 terminal blocks - Screw terminals • Sorrew terminals • Spring-type terminals	mm mm mm mm	22.5 x 83 x 9 22.5 x 84 x 9 22.5 x 92 x 9 22.5 x 94 x 9 22.5 x 94 x 9 22.5 x 102 x 22.5 x 103 x	91 91 91 91					45 x 83 x 91 45 x 84 x 91   45 x 106 x 91 45 x 108 x 91
Number of connectable sensor circuits		1					2	6
Response in the event of control voltage failure		See page 10/175						
Manual RESET				1				
Auto RESET		1			1			
Remote RESET				<b>√</b> <sup>1)</sup>	1			
TEST button				1				
Short-circuit detection for sensor circuit				✔ (for 2-CC	) units)	1		
Short-circuit and open-circuit display						✓ <sup>2)</sup>		
Warning and disconnection in one unit							1	
Permissible ambient temperature • During operation	°C	-25 +60						

✓ Function available

Function not available --

1) Remote RESET possible by disconnecting control voltage.

<sup>2)</sup> Open circuits are only indicated by monostable versions (3RN1013-....0).

0

### For PTC sensors

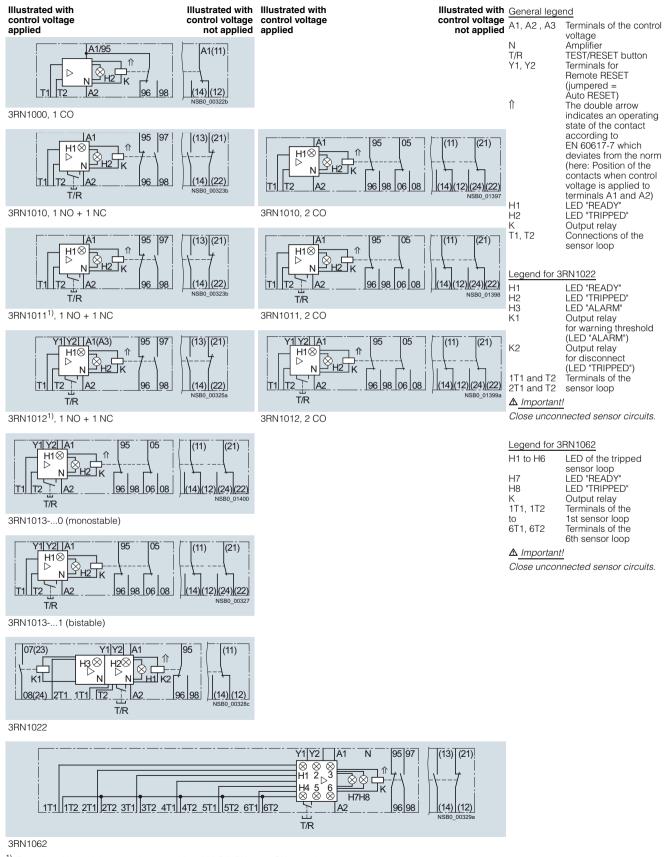
Туре		Compact units	Standard o	levices		Multifunc- tion units	Warning + disconnec- tion	Multiple motor protection
		3RN1000	3RN1010	3RN1011	3RN1012	3RN1013	3RN1022	3RN1062
Evaluation unit								
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> (pollution degree 3)	V	300						
Rated impulse withstand voltage Uimp	kV	4						
Connection type			terminals					
<ul> <li>Terminal screw</li> <li>Solid</li> <li>Finely stranded with end sleeve</li> <li>AWG cables, solid or stranded</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup> AWG	M3 (for stand 1 x (0.5 4) 1 x (0.5 2. 2 x (20 14	/2 x (0.5 2 5)/2 x (0.5	.5)	nd Pozidriv 2	)		
Connection type		Spring	J-type termin	nals				
<ul> <li>Solid</li> <li>Finely stranded, with end sleeves acc. to DIN 46228</li> </ul>	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup>	2 x (0.25 1 2 x (0.25 1						
<ul><li>Finely stranded</li><li>AWG cables, solid or stranded</li></ul>	mm <sup>2</sup> AWG	2 x (0.25 1 2 x (24 16						
Sensor circuit								
Measuring circuit load at ${m R}_{ m F}$ $\leq$ 1.5 m $\Omega$	mW	≤ 5						
Voltage in sensor circuit at $R_{F} \le 1.5 \text{ m}\Omega$	V	≤2						
Response temperature (depends on sensor)	°C	60 180						
Coupling time (depends on sensor)	S	About 5						
Summation PTC resistance R <sub>F</sub> (per sensor loop)	kΩ	≤ 1.5; respor	nse value 3.4	3.8; retur	n value 1.5	1.65		
Response tolerance	°C	±6						
Control circuit								
Rated control supply voltage <i>U</i> s		see page 10	/179 and 10,	/180				
Operating range • 110/230 V AC • 24 240 V AC/DC		0.85 1.1 x						
• 24 V AC/DC		0.85 1.2 x	$U_{\rm s}^{\rm s}$ for DC of	peration, 0.8	5 1.1 x <i>U</i> <sub>s</sub> fe	or AC operatio	on	
Rated power AC/DC	W	< 2						
Auxiliary circuit								
Conventional thermal current I <sub>th</sub>	А	5						
<b>Rated operational current </b> <i>I</i> <b>e</b> • AC-15/24 250 V • DC-13 at	А	3						
- 24 V	А	1						
- 125 V	A	0.2						
- 240 V	A	0.1 6 <sup>1)</sup>						
DIAZED fuse protection	A	U''						
CSA and UL rated data, control circuit								
Ac AC	V	300						
• DC	V	300						
Switching capacity		R 300/B 300						
Protective separation up to 300 V acc. to IEC 60947-1						<ul> <li>SRN1013-</li> <li>1BW10,</li> <li>3RN1013-</li> <li>1GW10</li> </ul>		

Function availableFunction not available

<sup>1)</sup>  $I_{\rm n}$  > 1 kA weld-free according to IEC 60947-5-1.

#### For PTC sensors

#### Circuit diagrams



<sup>1)</sup> For units with combination voltages 230/110 V AC (3RN1011-.CK00 and 3RN1012-.CK00) A1 and A2 apply: 230 V AC, A3 and A2: 110 V AC.

For PTC sensors

#### Selection and ordering data

- For monitoring the motor winding temperature using temperature-dependent resistors (PTCs, type A) that are directly installed in the motor winding by the manufacturer
  Monostable versions with closed-circuit principle, i.e. relays
- respond in the event of control supply voltage failure
- 3RN1013-.BW01: Bistable version, does not trigger in the event of control supply voltage failure
  All devices have PTB01 ATEX approval for dust or gas
  All devices except for 24 V AC/DC feature electrical
- separation
- Versions with safe isolation up to 300 V according to IEC 60947-1
- Non-volatile versions

- · Versions with short-circuit and open-circuit detection in sensor circuit
- Versions with solid-state compatible, hard gold-plated contacts
- Versions for up to 6 sensor circuits
- Versions with Manual RESET, Remote RESET, Auto RESET and • test button
- Terminal labeling according to EN 60947-1
- All terminals are removable
- Width 22.5 mm (45 mm on version for several sensor circuits) • PU (UNIT, SET, M) = 1

PS' PG = 1 unit

= 41H

	RESET	Contacts	Rated control supply voltage U <sub>s</sub> 50/60 Hz	DT	Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
			V		Article No.	Price per PU		Article No.	Price per PU
Compact signa	al evaluatio	n units, width 22	.5 mm, 1 LED						
	Terminal A1 contact	is jumpered with the	root of the changeover						
	Auto	1 CO	24 AC/DC 110 AC 230 AC	A	3RN1000-1AB00 3RN1000-1AG00 3RN1000-1AM00		A A A	3RN1000-2AB00 3RN1000-2AG00 3RN1000-2AM00	
Standard evalu	ation units	s, width 22.5 mm,	2 LEDs						
200	Auto	1 NO + 1 NC	24 AC/DC 110 AC 230 AC 24 240 AC/DC	* * * *	3RN1010-1CB00 3RN1010-1CG00 3RN1010-1CM00 3RN1010-1CW00		► A A A	3RN1010-2CB00 3RN1010-2CG00 3RN1010-2CM00 3RN1010-2CW00	
		2 CO	24 AC/DC 110 AC 230 AC	A A A	3RN1010-1BB00 3RN1010-1BG00 3RN1010-1BM00		A C A	3RN1010-2BB00 3RN1010-2BG00 3RN1010-2BM00	
		2 CO, hard gold-plated	24 AC/DC	A	3RN1010-1GB00		С	3RN1010-2GB00	
3RN1011-1BB00	Manual/ Remote <sup>1)</sup>	1 NO + 1 NC	24 AC/DC 110/230 AC	<b>A A</b>	3RN1011-1CB00 3RN1011-1CK00		A A	3RN1011-2CB00 3RN1011-2CK00	
	Short-circuit Manual/ Remote <sup>1)</sup>	detection for sensor 2 CO	24 AC/DC 110 AC 230 AC	A A A	3RN1011-1BB00 3RN1011-1BG00 3RN1011-1BM00		A C A	3RN1011-2BB00 3RN1011-2BG00 3RN1011-2BM00	
0 111. 0 111.		2 CO, hard gold-plated	24 AC/DC	A	3RN1011-1GB00		A	3RN1011-2GB00	
3RN1012-2CK00	Non-volatile Manual/ Auto/ Remote	<sup>2)</sup> 1 NO + 1 NC	24 AC/DC 110/230 AC	* *	3RN1012-1CB00 3RN1012-1CK00		A A	3RN1012-2CB00 3RN1012-2CK00	
000	Non-volatile Manual/ Auto/ Remote	<sup>2)</sup> , short-circuit detec 2 CO	tion in sensor circuit 24 AC/DC 110 AC 230 AC	A A A	3RN1012-1BB00 3RN1012-1BG00 3RN1012-1BM00		C C C	3RN1012-2BB00 3RN1012-2BG00 3RN1012-2BM00	
		2 CO, hard gold-plated	24 AC/DC	А	3RN1012-1GB00		С	3RN1012-2GB00	
3RN1013-1BB00	display in se	<sup>2)</sup> , short-circuit and c ensor circuit; wide vo nal with safe isolation 2 CO	ppen-circuit detection and ltage range versions with 24 AC/DC 24 240 AC/DC	• •	3RN1013-1BB00 3RN1013-1BW10		A	3RN1013-2BB00 3RN1013-2BW00	
	Remote	2 CO, hard gold-plated	24 240 AC/DC	A	3RN1013-1GW10		С	3RN1013-2GW00	
	For bimetal	sensors, without sho	rt-circuit detection						
	Manual/ Remote	2 CO	230 V AC	С	3RN1014-1BM00				
Bistable evalua	ation units,	width 22.5 mm							
		button, non-volatile <sup>2)</sup> nd display in sensor 2 CO	, short-circuit and open-circ circuit 24 240 AC/DC	uit ►	3RN1013-1BW01		A	3RN1013-2BW01	
control supply v	oltage.	e RESET button or by	Ū.						
previous tripping voltage fails. The active fault, mea automatic restar	g due to a fau e monitoring aning a fault v t of the plant	It remains stored ev device is not reset if vhich has not been r	ault storage means that en if the control supply the voltage fails. With an nanually confirmed, an e power is prevented						

10/179

### For PTC sensors

PU (UNIT, SET,	M) =	1
PS*		1 unit
PG	=	41H

	RESET	Contacts	Rated control supply voltage <i>U</i> <sub>s</sub> 50/60 Hz		Screw terminals	Ð	DT	Spring-type terminals	
					Article No. Price per PL			Article No.	Price per PU
Evaluation uni width 22.5 mm		sor circuits, warn	ing and disconnection,						
	Test/RESET Manual/ Auto/ Remote	button, non-volatile <sup>1)</sup> 1 NO + 1 CO	24 240 AC/DC		3RN1022-1DW00		A	3RN1022-2DW00	
Evaluation uni width 45 mm, 8		sor circuits, mult	ple motor protection,						
SRN1062-1CW00	Test/RESET Manual/ Auto/ Remote	button, non-volatile <sup>1)</sup> 1 NO + 1 NC	24 240 AC/DC		3RN1062-1CW00		A	3RN1062-2CW00	
previous trippin voltage fails. Th active fault, mea automatic resta	g due to a fau e monitoring o aning a fault w rt of the plant	It remains stored eve device is not reset if t	ult storage means that n if the control supply ne voltage fails. With an anually confirmed, an power is prevented						

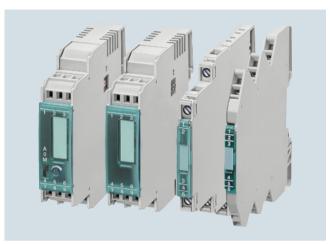
Accessories

Use	Version	DT	Article No.	Price per PU	PU (UNIT, SET, M)	PS*	PG
For 3RN1	Unit labeling plates For SIRIUS devices						
	20 mm x 7 mm, pastel turquoise <sup>1)</sup>	D	3RT1900-1SB20		100	340 units	41B
For 3RN1	Adhesive labels For SIRIUS devices						
	19 mm x 6 mm, pastel turquoise	С	3RT1900-1SB60		100	3 060 units	41B
	19 mm x 6 mm, zinc yellow	С	3RT1900-1SD60		100	3 060 units	41B
For 3RN1	<b>Push-in lugs</b> For screw fixing, 2 units are required for each device	В	3RP1903		1	10 units	41H
pring-type terr	ninals						
			Spring-type terminals				
CONNECTIONS	terminals 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated	A	3RA2908-1A		1	1 unit	41B
	For 3RN1 For 3RN1 For 3RN1 pring-type terr For auxiliary circuit connections	For 3RN1       Unit labeling plates For SIRIUS devices         20 mm x 7 mm, pastel turquoise <sup>1)</sup> For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices         19 mm x 6 mm, pastel turquoise         19 mm x 6 mm, pastel turquoise         19 mm x 6 mm, pastel turquoise         19 mm x 6 mm, zinc yellow         For 3RN1       Push-in lugs For screw fixing, 2 units are required for each device         pring-type terminals       Screwdrivers For auxiliary circuit connections       Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type terminals 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm,	For 3RN1       Unit labeling plates For SIRIUS devices 20 mm x 7 mm, pastel turquoise <sup>1)</sup> D         For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices 19 mm x 6 mm, pastel turquoise       C         19 mm x 6 mm, pastel turquoise       C         19 mm x 6 mm, zinc yellow       C         For 3RN1       Push-in lugs For screw fixing, 2 units are required for each device       B         pring-type terminals       Screwdrivers For auxiliary circuit connections       B         For auxiliary eingth approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated       A	For 3RN1       Unit labeling plates For SIRIUS devices       3RT1900-1SB20         For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices       D       3RT1900-1SB20         For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices       C       3RT1900-1SB60         19 mm x 6 mm, pastel turquoise       C       3RT1900-1SB60         19 mm x 6 mm, zinc yellow       C       3RT1900-1SD60         For 3RN1       Push-in lugs For screw fixing, 2 units are required for each device       B       3RP1903         For auxiliary circuit connections       Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type terminals 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated       A       Spring-type	For 3RN1       Unit labeling plates For SIRIUS devices 20 mm x 7 mm, pastel turquoise <sup>1)</sup> D       3RT1900-1SB20         For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices 19 mm x 6 mm, pastel turquoise       C       3RT1900-1SB60         For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices       C       3RT1900-1SB60         19 mm x 6 mm, pastel turquoise       C       3RT1900-1SB60         19 mm x 6 mm, zinc yellow       C       3RT1900-1SD60         For 3RN1       Push-in lugs For screw fixing, 2 units are required for each device       B       3RP1903         For auxiliary circuit connections       Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type terminals 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated       A       Spring-type terminals	For 3RN1       Unit labeling plates For SIRIUS devices       arr 1900-1SB20       100         For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices       arr 1900-1SB20       100         For 3RN1       Adhesive labels For SIRIUS devices       arr 1900-1SB60       100         19 mm x 6 mm, pastel turquoise       C       3RT1900-1SB60       100         19 mm x 6 mm, zinc yellow       C       3RT1900-1SB60       100         For 3RN1       Push-in lugs For screw fixing, 2 units are required for each device       B       3RP1903       1         For auxiliary circuit connections       Screwdrivers For all SIRIUS devices with spring-type terminals 3.0 mm x 0.5 mm, length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated       A       Spring-type CC	For 3RN1       Unit labeling plates For SIRIUS devices       and the second sec

PC labeling system for individual inscription of unit labeling plates available from: murrplastik Systemtechnik GmbH see Chapter 16, "Appendix" → "External Partners".

#### SIRIUS 3RS17 interface converters

#### Overview



Interface converters perform the coupling function for analog signals on both the input side and the output side. They are indispensable when processing analog values with electronic controls. Under harsh industrial conditions in particular, it is often necessary to transmit analog signals over long distances. Electrical separation is then needed as a result of the different power supplies. The resistance of the wiring causes potential differences and losses which must be prevented.

Electromagnetic disturbance and overvoltages can affect the signals on the input side in particular or even destroy the analog modules. All terminals of the 3RS17 interface converters are safe up to a voltage of DC 30 V and protected against switching poles. Short-circuit protection is an especially important function for the outputs.

The devices are EMC-tested according to

- IEC 61000-6-4 (basic standard for emitted interference)
- IEC 61000-6-2 (basic standard for interference immunity)
- The analog signals comply with
- IEC 60381-1/2

#### SIRIUS 3RS17 interface converters

#### Article No. scheme

Digit of the Article No.	1st - 5th	6th	7th		8th	Qth	10th	11th	12th
Digit of the Article NO.									
				-					0
Interface converters	3 R S 1 7								
Type of input signal									
Connection methods									
Type of output signal									
Current type and type of isolation									
Measuring range									
Example	3 R S 1 7	0	0	-	1	Α	Е	0	0

Note:

The Article No. scheme is presented here merely for information purposes and for better understanding of the logic behind the article numbers.

For your orders, please use the article numbers quoted in the catalog in the Selection and ordering data.

#### Application

Converters are used in analog signal processing for

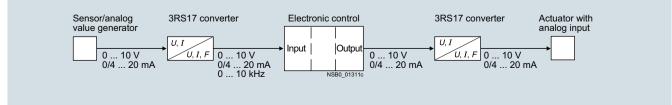
- · Electrical separation
- Conversion of normalized and non-normalized signals
- · Amplification and impedance adaptation
- · Conversion to a frequency for processing by a digital input
- Overvoltage and EMC protection
- · Short-circuit protection of the outputs
- · Potential duplication

#### 3RS1725 manual/automatic converter

For special applications in which analog signals have to be simulated, or during plant commissioning when the actual process value is not yet available, the 3RS1725 devices feature an adjustable potentiometer for manual setpoint selection and a manual/automatic switch.

The adjustable potentiometer for the 3RS1725 devices is used to simulate analog output signals when the selector switch is set to "manual mode" and the control supply voltage is applied, without the need for an analog input signal; and the scale ranges from 0 to 100 %.

Example: When it is set for an output of 4 to 20 mA, the 0 % scale value on the potentiometer represents an output current of 4 mA and the 100 % scale value represents an output current of 20 mA. In the "Auto" switch position, the output signal follows the input signal proportionally regardless of the potentiometer setting.



Application example: Interface converter in analog signal evaluation

#### SIRIUS 3RS17 interface converters

#### Technical specifications

#### Active interface converters

Active interface converters provide maximum flexibility for the application by the use of an external control supply voltage. Configuration with active interface converters is extremely easy because input and output resistances and voltage drops are compensated by the auxiliary supply. They support electrical separation as well as conversion from one signal type to another or reinforcement. The load of the measured value transmitter is negligible.

#### Passive interface converters

Passive interface converters do not require an external control supply voltage. This advantage can only be used by current signals that are converted 1:1. Reinforcement or conversion is not possible. The converters are used for complete electrical separation of current signals and to protect the inputs and outputs. Passive separators do not operate reaction-free, i.e. any load on the output produces an equal load on the input signal. When the passive converter is to be used, the output power of the sensor and the input resistance of the analog input must be analyzed. This technique is being increasingly implemented in the case of pure current signals.

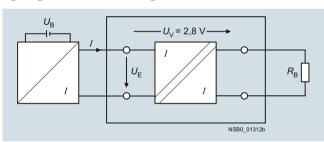
#### Calculation guide for passive converters

Important: Please note the following when using passive separators:

The current-driving voltage of the measuring transducer  $U_{\rm E}$  must be sufficient to drive the maximum current of 20 mA over the passive separators with a voltage loss of  $U_{\rm V}$  = 2.8 V and the load  $R_{\rm B}$ .

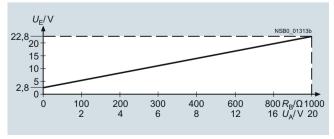
This means that:

 $U_{\rm B} \ge U_{\rm F} = 2.8 \text{ V} + 20 \text{ mA} \times R_{\rm B}$ 



Distribution of the voltages in the case of passive separators

The following figure shows the input voltage  $U_{\rm E}$  as a function of the load  $R_{\rm B}$  taking into account the voltage loss  $U_{V}$ . If the load is known, the y-axis shows the minimum voltage that has to be supplied by the current source in order to drive the maximum current of 20 mA over the passive separator and load.



Input voltage depending on the load at  $I_a = 20 \text{ mA}$ 

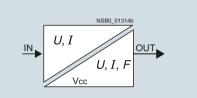
#### Load rating of the outputs

A maximum output load is specified for current signals. This resistance value specifies how large the input resistance of the next device connected in series can be as a result of the power of the converter.

For voltage signals, the maximum current that can be drawn from the output is the decisive factor.

#### 2-way separation

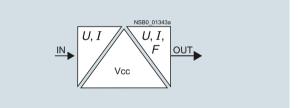
In the case of 2-way separation, the input is electrically separated from the output. The "zero potential" of the control supply voltage is the same as the reference potential for the analog output signal.



2-way separation

#### 3-way separation

For the 3-way separation, each circuit is electrically separated from the other circuits, i. e. input, output, and control supply voltage do not have equipotential bonding.



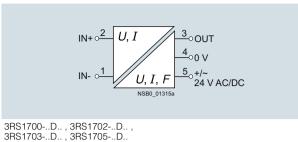
3-way separation

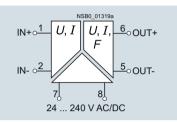
#### SIRIUS 3RS17 interface converters

Type 3RS17			24 V AC/DC	24 240 V AC/DC
General data				
Dimensions (W x H x D) • 3RS1700, 3RS1702, 3RS1703, 3RS1705FD, 3RS1705FE, 3RS1705KD, 3RS1720		mm	6.2 x 80 x 84	
<ul> <li>3RS170E00</li> <li>3RS1705FW, 3RS1705KW, 3RS1706, 3RS1725</li> <li>3RS1721, 3RS1722</li> </ul>		mm mm	6.2 × 90 × 92.5 17.5 × 80 × 84 12.5 × 80 × 84	
Electrical separation of input/ou	*n*	11111	Active disconnector:	4000 V, 50 Hz, 1 min
	ւթու		1500 V, 50 Hz, 1 min; Passive disconnector: 500 V, 50 Hz, 1 min	
Rated insulation voltage U <sub>i</sub> Pollution degree 2 Overvoltage category III acc. to D	IN VDE 0100	V	50	300
<ul><li>Permissible ambient temperature</li><li>During operation</li></ul>	e	°C	-25 +60	
Connection type			Screw terminals	
<ul> <li>Terminal screw</li> <li>Solid</li> <li>Finely stranded with end sleeve</li> </ul>		mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup>	M3 0.5 2.5 (AWG 20 14) 0.5 2.5 (AWG 20 14); at 3RS170	1.E00: 0.5 1.5 (AWG 20 16)
Connection type			Spring-type terminals	
Solid     Finely stranded,     with end sleeves     acc. to DIN 46228	Enclosures IEC 529 Terminals IEC 529	mm <sup>2</sup> mm <sup>2</sup>	0.5 2.5 (AWG 20 14) 0.5 2.5 (AWG 20 14)	
Finely stranded Inputs		mm <sup>2</sup>	0.5 1.5 (AWG 20 16)	
Impedance	Voltage inputs	kΩ	330	
Impedance	Current inputs, active	$\Omega$	100	
Input voltage max.	Voltage inputs Current inputs, active	V V	30 AC/DC 30 AC/DC	
Operating currents	Current inputs, passive	μA	100/250 (6.2 mm width)	
Voltage drop	Current inputs, passive	V	2.7 at 20 mA	
Outputs				
Internal resistance	Voltage output, 0 10 V	Ω	55	
Output load	Current 0/4 20 mA active, max. Current 0 20 mA passive, max. Frequency, min.	Ω Ω Ω	400 1 000 at 20 mA 2 400	
Output voltage	Frequency	V	20.9	
Output current	Voltage output, 0 10 V, max. Frequency, max.	mA mA	21; note the terminating resistor (> 50	00 Ω)!
Short-circuit current	Voltage output, 0 10 V Current output, 0 20 mA, passive Frequency	mA mA mA	40 Corresponds to the input current 15	
Protection of the outputs			Short-circuit proof	
Max. overvoltage at output		V	30	

#### SIRIUS 3RS17 interface converters

#### Circuit diagrams

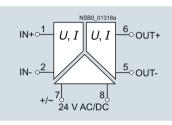


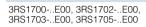


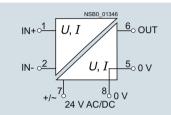
3RS170.-..W00

3RS1706-.FE00

3RS1721-.ET00



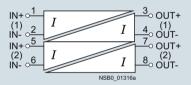




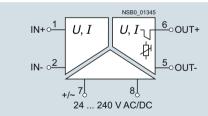
3RS1706- . FD00



3RS1720-.ET00

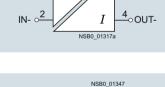


3RS1722-.ET00



3RS1725-.FW00

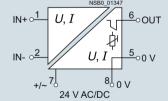
10



IN+0\_\_\_\_\_

Ι

3 OUT+



3RS1725-.FD00

PU (UNIT, SET, M) = 1 PS\* = 1 PG = 4

# Relays Coupling Relays & Interface Converters

#### SIRIUS 3RS17 interface converters

#### Selection and ordering data

All transformers except the passive single interface converters have a yellow LED for displaying "Power on".









= 1 unit = 41H

3RS1706-1FD0	00 31	RS1720-1ET	00 3RS1705-	2FD00	3	BRS1705-2FE00	3RS1725-2	2FD00	
Inputs	Outputs	Width	Rated control supply voltage Us	Electrical separation	DT	Screw terminals		Spring-type terminals	
		mm	V			Article No.	Price per PU	Article No.	Price per PU
Single interf	ace converte		v				perro		perro
0 10 V	0 10 V	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1700-1AD00	А	3RS1700-2AD00	
0 10 1	0	0.2	21710720	3 paths	A	3RS1700-1AE00	A	3RS1700-2AE00	
	0 20 mA	6.2	24 AC/DC	2 paths	A	3RS1700-1CD00	A	3RS1700-2CD00	
			,	3 paths	A	3RS1700-1CE00	A	3RS1700-2CE00	
	4 20 mA	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1700-1DD00	А	3RS1700-2DD00	
			-, -	3 paths	А	3RS1700-1DE00	А	3RS1700-2DE00	
0 20 mA	0 10 V	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1702-1AD00	А	3RS1702-2AD00	
				3 paths	А	3RS1702-1AE00	A	3RS1702-2AE00	
	0 20 mA	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1702-1CD00	A	3RS1702-2CD00	
				3 paths	А	3RS1702-1CE00	A	3RS1702-2CE00	
	4 20 mA	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1702-1DD00	A	3RS1702-2DD00	
				3 paths	А	3RS1702-1DE00	A	3RS1702-2DE00	
4 20 mA	0 10 V	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1703-1AD00	A	3RS1703-2AD00	
				3 paths	А	3RS1703-1AE00	A	3RS1703-2AE00	
	0 20 mA	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1703-1CD00	A	3RS1703-2CD00	
				3 paths	А	3RS1703-1CE00	A	3RS1703-2CE00	
	4 20 mA	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1703-1DD00	A	3RS1703-2DD00	
				3 paths	А	3RS1703-1DE00	A	3RS1703-2DE00	
Switchable r	nulti-range co	onverters,	active						
0 10 V,	0 10 V,	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1705-1FD00	А	3RS1705-2FD00	
0 20 mA, 4 20 mA,	0 20 mA, 4 20 mA,			3 paths	А	3RS1705-1FE00	A	3RS1705-2FE00	
selectable	selectable	17.5	24 240 AC/DC	3 paths	А	3RS1705-1FW00	А	3RS1705-2FW00	
0 10 V,	0 50 Hz,	6.2	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1705-1KD00	А	3RS1705-2KD00	
0 20 mA, 4 20 mA, selectable	0 100 Hz, 0 1 kHz, 0 10 kHz,	17.5	24 240 AC/DC	3 paths	A	3RS1705-1KW00	A	3RS1705-2KW00	
	selectable								
	universal con t ranges and								
0 60 mV,	0 10 V,	17.5	24 AC/DC	2 paths	А	3RS1706-1FD00	А	3RS1706-2FD00	
0 100 mV,	0 20 mA,			3 paths	А	3RS1706-1FE00	A	3RS1706-2FE00	
0 300 mV, 0 500 mV,	4 20 mA, selectable		24 240 AC/DC	3 paths	А	3RS1706-1FW00	A	3RS1706-2FW00	
0 1 V, 0 2 V, 0 5 V, 0 10 V, 0 20 V, 2 10 V, 0 5 mA, 0 10 mA, 0 20 mA, 4 20 mA, +/-5 mA, +/-20 mA,									

+/-20 mA, selectable Switchable multi-range converters, active, with manual/automatic switch and single potentiometer as manual analog signal transmitter 0 ... 10 V, 24 AC/DC 3RS1725-1FD00 17.5 2 paths А ... 20 mA, ... 20 mA, 0

4 ... selectable

10/185

#### SIRIUS 3RS17 interface converters

PU (UNIT, SI PS* PG	ET, M) = 1 = 1 unit = 41H										
Inputs	Outputs	Width	Number of channels	Electrical separation	DT	T Screw terminals		Screw terminals		DT	Spring-type terminals
		mm				Article No.	Price per PU		Article No.		
Single inter	face converters	, passive	9								
0/4 20 mA	0/4 20 mA	6.2	1	2 paths	А	3RS1720-1ET00		А	3RS1720-2ET00		
		12.5	1	2 paths	А	3RS1721-1ET00		А	3RS1721-2ET00		
			2	2 paths	А	3RS1722-1ET00		A	3RS1722-2ET00		

Accessories Use Version DT Article No. Price ΡU PS\* PG per PU (UNIT, SÈT, M) Tools for opening spring-type terminals For auxiliary Screwdrivers Spring-type terminals circuit For all SIRIUS devices with spring-type connections terminals; 3.0 mm x 0.5 mm, А 3RA2908-1A 1 1 unit 41B length approx. 200 mm, titanium gray/black, partially insulated 3RA2908-1A Connecting combs, blue For 3RS17..-..E00 Connecting combs А 3TX7014-7AA00 5 units 41H 1 For linking the same potentials, 16 terminals, current carrying capacity for infeed max. 6 A 3TX7014-7AA00 Galvanic isolation plates For 3RS17..-..E00 Galvanic isolation plates А 3TX7014-7CE00 1 10 units 41H 3TX7014-7CE00

Price

per PU